





3A
b.12



582

36.10. B. 18

42. 4. 2. 27

HISTORIA

AC HARMONIA
EVANGELICA,

Seu vita D. Iesv quatuor Euangelistis in
vnum historiarum corpus congestis, Ad-
iecta suis locis, ordinis & con-
sensu ratione.

Ad S. D. N. Gregorium XIII.
Pont. Max.

*Ioanne Buisonio Hannone, Regio vniuersitatis
Duacensis, Sacrae Theologiae professore, alias
Rubo, Authore.*



ROMAE, MDLXXV

Apud Victorium Elianum.

Cum licentia Superiorum.



36 10 B 18

ALPHABETICAL

ALPHABETICAL



ALPHABETICAL

ALPHABETICAL

3

Gregorius Papa XIII.

Dilecto filio Ioanni Buisonio alias Rubo vni-
uersitatis Duacensis, Sacrae Theolo-
giae professori.



DILECTE fili Salutem & apo-
stolicam benedictionē. Cum sicut
nobis nuper exponi fecisti, tu pro-
pria tua impensa quoddam opus a
te compositum, & per magistrū
sacri palatii apostolici approba-
tum, cui titulus est historia, ac harmonia euangeli-
ca, seu quatuor Euangelista in vnum historia cor-
pus congesti, adiecta suis locis ordinis & consensus
ratione imprimi facere summopere desideres, dubi-
tesq; ne huiusmodi opus postmodum ab alijs sine tua
licentia imprimatur, quod in maximum tuum tende-
ret prauiudicium. Nos igitur indemnitati tuae consu-
lere, teq; specialibus fauoribus & gratijs prosequi
volentes tuis in hac parte supplicationibus inclinati
tibi asserenti te sacrae Theologiae professorem, ut di-
ctum opus per Decennium post illius impressionem
computandum a quibuscumq; sine tua licentia imori-
mi, aut ab ipsis, vel alijs, vendi, seu in eorum apo-
sthecis vel alias venale, praeterquam de voluntate tua
impressum vel imprimendum teneri possit auctorita-
te apostolica tenore praesentium concedimus, & in-
dulgemus. Inhibentens omnibus, & singulis, praesensim

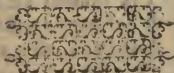
a 2

*sertim Bibliopolis & librorum impressoribus in terris
Sanctæ Romanæ Ecclesiæ mediate vel immediate
subiectis sub Quingentorum Ducatorum auri Camæ-
ræ apostolicæ applicandorum, & insuper amissionis
librorum pœnis toties ipso facto, & absq; ulla decla-
ratione incurrendis, quoties contrafactum fuerit, ne
dicto durante Decennio ab impressione huiusmodi ope-
ris, ut præfertur cōputando, dictū opus, per te seu tua
impensa imprimendum sine tua voluntate imprimere
seu ab ipsis, vel alius, præterq̃ de voluntate tua impri-
mendum, vendere seu venale habere aut proponere
audeant. Mandantes vniuersis venerabilibus fratri-
bus Archiepiscopis, Episcopis, eorūq; vicarijs in
spiritualibus generalibus, ac ipsius status Gubernā-
toribus, ut quouies pro parte tua fuerint requisiti vel
eorū aliquis fuerit requisitus tibi in præmissis effica-
cis defensionis præsidio assistentes præmissa, ad om-
nem tuam requisitionem contra inobedientes & re-
belles per censuras ecclesiasticas etiam illas sapius
aggrauando, & per alia iuris remedia, dicta aucto-
ritate exequantur, inuocato etiam ad hoc si opus fue-
rit auxilio brachiū secularis, non obstantibus consti-
tutionibus apostolicis, ceterisq; contrarijs quibuscun-
que, Et insuper quia difficile foret præsentibus ad que-
cunque loca deferri volumus & similiter apostolica
auctoritate decernimus ipsarum trāsumptis & exem-
plis etiam in eodem opere impressis plenam & eun-
dem prorsus fidem, ubiq; in iudicio, & extra adhi-
bendum fore quæ præsentibus adhiberetur. Datum*

Romæ

4

Romæ apud sanctum Marcum sub annulo Piscato-
ris Die xij. Septembris, M.D. LXXIV.
Pont. Nostri Anno Tertio.



S V M M A P R I V I L E G I I
R E G I S C A T H O L I C I .



PHILIPPI Regis Catholici
privilegio cautum est, ne quis
historiam, ac harmoniã Euan-
gelicam, seu vitam Domini
IESV ex quatuor Evangelii-
stis in vnum historię corpus congestis,
Ioanne Buifonio Hannone Regio Vniuer-
sitatis Duacens. sacrę Theologię professore,
alias Rubo authore citra eiusdem D.
Ioannis Buifonij volũtatem imprimat, aut
alibi impræssam, venalem habeat, sub pœ-
na cõfiscationis librorum & pecuniaria, vt
latius in Regio diplomate est expressum.

S. D. N. Gregorio XIII. Pontif. Max.
IOANNES BVISONIVS
perpetuam felicitatem .



VITA domini IESV, Dei
& Saluatoris nostri, beatif-
sime Pater, non a Theolo-
gis tantū, sed etiam ab om-
nibus Christianis, ab vno
quoque quidem pro suo capto & modo,
tota cogita esse deberet penitusque per-
specta. Estq̃, admodum turpe & pudendū,
tot Christianos Plutarchi & Suetonij, ac
aliorum, nescio quorum vitas & historias
diligenter lectitare, hanc autem historiam
& vitam, quam non solum tanquam digi-
tos suos omnes tenere, sed etiam toto te-
nore vitæ sequi deberent, & exprimere, nō
sine magno suæ salutis periculo passim ne-
gligere & ignorare. Cū igitur nihil æque
necessariū esset, nihil æque salutare, atq̃
vt omnes Christiani, vitam, & doctrinā do-
mini IESV, Dei & saluatoris, magistrique
& ducis nostri, perspectissimam familiaris-
simamque, & in omni vita & actione no-
bis ante oculos obseruantem haberemus;
ad

ad me & alios ad eam rem, quantum cum
 Dei adiutorio possē iuuādos & promouē
 dos: in vnū historiæ corpus, quatuor Euan
 gelistas, seruatis eorum verbis & sensu
 (vbique enim diligentissime cauimus, ne
 ex iunctiōe & ordine, aliū sensus & sen
 tentia, quam Euangelistarum ipsorum re
 sultaret) digessimus, vt & vnū historiæ
 corpus haberent Christiani, quo, ordine,
 omnia dicta & facta, vita denique tota do
 mini I E S V contineretur, & non aliud ta
 men haberent aut legērent, quam ipsum
 Euangelium & Euangelistas, ac simul vno
 contextu & intuitu viderent, in quo singu
 li conuenirent, aut non conuenirent, & le
 riem historiæ vel seruassent, vel non seruas
 sent: adiecta vbique breuissime, ordinis &
 consensus ratione, vt latius in præfatione
 declaramus. Nō enim qui hanc historiam
 leget, nostra aut verba aut commentatio
 nem leget, sed ipsos Euangelistas, & Euan
 gelium, aut vno contextu totum, aut si vo
 let seorsim ex singulis. Ita enim sunt con
 iuncti, prænotati & in ordinem, ac vnū
 historiæ corpus compacti, vt & seorsim sin
 guli tam facile legi possint, atque si soli ha
 berentur

berentur in manibus, & ex iunctione & ordine, si corpus historiae legatur, nullquam alius quam Evangelistarum sensus & verba resultent aut legantur. Et breuissimæ quidē sunt annotatiunculæ, sed ex tamen sunt, ut si quis eas inter se, & cum cōtextu conferre voluerit, quod ad rationem ordinis & iunctionis, & omnis consensus Evangelistarum, nihil admodum futurum sit, quod amplius desideret. Hac igitur vita & historia, tam apte & concinne in vnum historiae corpus digesta, valde speramus futurum, ut eam omnes sibi familiarissimam faciant, præsertim cum & perexigua sit, & tota pulcherrimo ordine digesta, nec aliud quam Evangelium, quod & vno contextu totum, & seorsim ex singulis Evangelistis legi possit. Deinde si credimus & scimus, Dominum Iesum in terras venisse, & nobiscum cū Deus esset, assumpta nostra natura conuersatum, non solum ut nos redimeret, nosque Deo patri reconciliaret, sed etiam ut nos doceret, & nobis esset exemplo, totamque nostram vitam sua vita informaret & instrueret, nonne indignissimum est homini Christiano, in infinitis sæpe va-
riissimis

nissimis sæpe valde perniciosis, curiosissi-
 me & laboriosissime tempus & ætatē con-
 sumere: sui autem Dei & domini ac redem-
 ptoris, sui ducis & magistri, quem Deus ip-
 se misit in terras vitam & historiā, aut non
 habere aut non legere & tenere, aut non
 sibi semper eam ante oculos ad memoriā
 & imitationem, omnisq; vitæ informatio-
 nem assumere & proponere. Est enim hæc
 vita & historia, non frustra, aut de nihilo,
 vel leui aliqua de re nobis proposita & ex-
 hibita: sed vt speculum nobis esset & regu-
 la, in quam defixis semper oculis intuen-
 tes, eam in omni vita & actione sequere-
 mur & exprimeremus, eamque sequentes
 & exprimentes, Deoque & domino ac du-
 ci nostro hic aliquousque conformes effe-
 cti, ei tandem expleto hec breuissimo tem-
 poris curriculo fiamus etiam conformes in
 gloria. Atque sane, etiam si sola hystoria do-
 minicæ passionis integra in vnum corpus
 ex quatuor Euangelistis ordine congesta
 proponeretur, nullus ea Christianus care-
 re deberet. Nunc aut cum nō solū domini-
 cæ passionis, sed totius vitæ dñi IESV, to-
 tiusque Euangelij integra hystoria, & vno
 con-

contextu tota, & seorsim eodem pene con-
spectu ex quatuor Euangelistis legenda &
cognoscenda proponatur, quis carere aut
volet aut poterit, tanta commoditate tan-
toq; suæ salutis adiumēto? Quo in opere
conciinnando, Beatissime pater, cū ab hinc
aliquot annis laborauerim, & nunc Romæ
recuperato exemplari extremam manum
imposuerim, iudicaui nō indignum fore si
& Romæ emendatissime excuderetur, &
potissimum sub S.V. nomine & authorita-
te ederetur. Nam nec alibi magis, nec sub
alius potius nomine Evangelica historia,
immo Euangelium ipsum in vnum histo-
riæ corpus redactum edi potuit, quam &
Romæ & sub eius nomine, qui princeps to-
tius religionis & Christianismi, eius cuius
vita hic describitur, generalis est in terris
vicarius. Omnibus etiam Christianis ita
potissimum commendatissimam fore hanc
historiam sperauimus, si & Romæ, & sub
S. V. nomine ederetur, quam vt maxi-
me necessarium est, omnibus esse com-
mendatissimam & acceptissimam, ita nihil
æque optamus, atque vt in vniuersum om-
nes eam sibi quam familiarissimam faciāt,
& sem-


7
& semper eam habentes in manibus, & ante oculos imitari, & in vita sequi conentur, præstante eodem domino IESU Christo, qui S.V. vniuersali suæ ecclesiæ diutissime incolumem seruare dignetur Deus benedictus in sæcula.



IOANNES BVLSONIVS ALIAS RVBVS
Christiano Lectori.



In hac Evangelica concordia, ita quatuor Euangelista in vnum congesti sunt, vt corpus narrationis, ordine, omnia dicta & facta, vitam denique totam Domini IESV, vt eam quatuor Euangelistæ descripserunt comprehenderet. Nam ne verbulum quidem ex quatuor Euangelistis est omis- sum, nec vnum adiectum. Ita verò Euangelistarum narrationes inter se commista sunt & coniunctæ, vt totares eo modo & ordine quo gesta est explicetur, & eius Euangelista qui plenissimam narrationem habere videbatur verbis in historia corpore collocatis, aliorum



aliorum verba, quoties alij idem narrant, ad latus ita
collocantur, vt vno ac eodem intuitu statim appa-
reat, quid vnus solus, quid duo, quid tres, quid qua-
tuor narrent, in quodue consentiant, aut nō consentiant.
Et sunt omnia ita digesta & prænотата, vt vnuscu-
iusque Euangelium tam commodè ord ne legere pos-
sis, atque si eum solum haberes in manibus. A. si qui-
dē prænотатū Matthæum B. Marcum. C. Lucam. D.
Ioannem significat. Ergo si Matthæum solum ordine
legere desideras, tantum necesse est, vt spectas ad A.
proximè sequens, aut ad latus, aut in corpore narra-
tionis, idque vel in eodem capite concordie, v l in
proxime sequenti. Nam quoties accidit vt quod se-
quitur in concordia, non proxime sequeretur in Euan-
gelista, initiū proxime sequentis periodi Evangelista,
adiectum est minoribus typis post lunulam, cum anno-
tatione capitis concordia in quo inueniatur, ita vt nul-
lo negotio totum Euangelistam si velis, ordine legere
possis. Simulque intelligas in quibus quisque Euan-
gelistā seriem historiae vel seruarit, vel non seruarit, quæ
utilitas, dispendiolum illud recurrendi ad aliud con-
cordia caput, facile compensabit, præsertim cū in vbiq;
brevis annotatiuncula declaret, quid sequutus Euan-
gelista historiae seriem non seruarit. Initia præterea ca-
pitum Euangelistarum, vt agnoscerentur sic præn-
otauimus. ¶ In singulis item concordia capitibus, cu-
iusq; Evangelista caput, adiunximus. Quoties autem
in historia corpore dicti iunculam inuenies linea subno-
tatam, eam Euangelista esse intelliges, sed omittēdam
in lectione corporis historiae. Inuenies etiam quandoq;
in eodem

in eodem corpore, diſtinctam vnā aut plures minoribus typis excuſas, euſmodi ad hiftoriæ plenitudinem ex alio Euangelifta cuius verba habentur ad la-
tus ſunt inſerta. Vbi præterea dubium eſſe poterat de ordine & conſequentia ſingulis hiftoriæ capitibus rationem ordinis, quidue ſequuti ſimus breui annotati-
uncula præfiximus. Plerumque etiam alias annotatiunculas capitibus ſubiunximus, quæ lectorem admonerent ſi quid vel ad conſenſum, vel ad ſeriem intelligendam, pertineret, adiectis numeris designantibus ad quem maxime capitis locum annotatio pertineat: quibus omnibus inter ſe collatis & expenſis, non ſolum Euangeliftarum pulcherrimum conſenſum, & porius hiftoriæ quaſi certam conſequentiam & nexum facile deprehendes, ſed & quid quiſque Euangeliftarum narrando ſit ſequutus. Quod tamen vt facilius & certius intelligeretur, extra corpus hiftoriæ ſingulorum Euangeliftarum breuis periocha eſt adiecta, cum de articulatione ſingulorum capitum cuiusque Euangeliftæ: in qua eſt annotatum quo loco in concordia quidque inueniatur, & quid vel propriū ſit Euangeliftæ, vel commune cum alijs. Ex quibus omnibus elucet conſenſus admirabilis Euangeliftarum quamque ſe mutuo inueniunt & exponant, non ſolum in euſdem narratione, ſed etiam quod attinet ad totum hiftoriæ corpus & nexum: vt hæc harmonia, vice magni commentarij ſit, pauciſſimisque comprehendat, omnem rationem conſenſus & ordinis: quæ non ita iunctis Euangeliftis magno volumine explicari nõ poſſet. Adiecta item eſt totius hiftoriæ breuis periocha, in qua ſum-
maria

maria capitulum omnium connexio & series continetur, cum annotatione tēporis & loci, & quid vni proprium quid pluribus commune, vt vno conspectu, ordine, tota vita Domini, & eius peregrinatio, iuxta quatuor Euangelistarum consensum, & quo maximē tempore quidq; contigerit appareret. Postremo adiectus est index omnium Euangeliorum quae in Ecclesia decantantur, vt si quis ea quaerat in concordia, facile inueniat. Nec mihi hic causa reddenda est, cur huic rei post tam multos insudarim. Quoniam enim nihil esse potest Christianis vtilius, quam si dicta & facta, vitam denique totam Domini I E S V, dūcis sui perpetuo spectent & meditentur, eamque sibi proponant imitandam, volui & me & alios excitare, quo libentius & maiore cū fructu, haec sumeremus in manibus immo si fieri posset, numquam ea nobis sineremus elabi ē manibus, & spero in Domino I E S V, hanc nostram opellam, bonis non ingratam fore, & nonnullis etiam aliquid salutis & verae religionis ac pietatis allaturam, quod prestare dignetur Deus benedictus, qui hic describitur & proponitur pro nobis crucifixus.

QVATVOR



3

QUATVOR EVANGE-
listarum Pariocha, & de-
articulatio.



QUATVOR Euangelistæ in eo conueniunt, quod scribant historiam Euangelicam, id est, non nudè & historicè tantùm dicta & facta Domini IESV proponant, sed vt doctrinam quemadmodum habet Ioannes qua credamus, quod IESVS est Christus filius Dei, & vt credentes vitam habeamus in nomine eius: ad hoc enim omnia pertinent, Et eiusmodi doctrinæ Euangelium est, non autem tantû Euangelica. Sed tres primi Euangelistæ magis sunt morales, eaque potissimum pertractant quæ ad humanitatem pertinent. Nec alia narrare voluisse videntur, quam quæ Dominus publicè se gerens pro Messia, fecit & docuit. Itaque nihil eorum attingerunt, quæ vel primo anno, vel in Iudæa, ante ultimo relictam Galilæam gesta sunt a Domino. Primo enim anno adhuc prædicante Ioanne, ferme latuit, neque publicè se gessit pro Messia: Nec ita se gessit in Iudæa, nisi post ultimo relictam Galilæam, & maximè in solemnî ingressu in Hierusalem. Ex quo etiam factum est, vt festorum non meminerint, quibus sæpe Dominus iuit Hierosolymam, & ita ea quæ in Galilæa gesta sunt narrent, vt ex eis deprendi non possit, quid. post hoc aut illud festum, gestum sit aut quot annis Dominus

minus docuerit: Quæ Ioannes diligenter est persequutus, eaque ferme proponit & narrat, quæ ad diuinitatem pertinent. Et licet animaduertere, Dominum maxime in Iudæa, & potissimum in festis Paschalibus suam diuinitatem, & profundissima mysteria proposuisse: Adeo ut tertio Paschate cum mansisset in Galilæa, Capharnai mysterium Eucharistiæ proposuerit. Deinde Ioannes ordine narrare voluisse videtur, maximeque utitur dictiunculis ordinem & tempus significantibus. Alij minime id egerunt quantum apparet, ut rerum gestarum ordinem seruarent. Et curiosum certe est in plurimis magnopere quærere, quid quo ordine aut loco, aut tempore gestum sit. Licet tamen in singulis ordinem aliquem obseruare, ac in singulis pene proprium & singularem. Quia nimirum alia ac alia intentione & scopo hanc historiam Euangelicam scribere sunt aggressi. Matthæus enim potissimum doctrinam spectasse videtur & tradere voluisse, gesta autem & miracula, ad doctrinæ confirmationem retulisse, itaque prolixior est in explicanda doctrina, & eam libenter anticipat ac præponit, in miraculis & rebus gestis succinctior. Marcus contra, obiter doctrinam inspersisse videtur, idque egisse ut historiam scriberet, ex quo ferme prolixior est in miraculis & rebus gestis, in doctrina succinctior. Lucas inter utrumque graditur, nam & diligens est in miraculis, nec minus in doctrina, sed ut Matthæus maxime præponit & anticipat doctrinam, ita hic maxime postponit, vel eo maxime loco quo tradita

tradita est exponit. Habet & hoc, quod alios non nunquam (post eos enim scripsit) exponere videretur: sicubi periculum esset, ne non satis quod ad historiam attinet intelligerentur. Et quāvis Marcum maxime sequutus videatur, minime tamen omnium id egit, ut in scribendo rerum gestarum ordinem seruaret. De Iohanne nihil præterea dicendum: nisi forte quod vix eorum aliquid attigerit quæ ab alijs quos viderat & approbaverat, scripta essent. Eumque sermones eos maxime proponere in quibus Dominus de sua diuinitate disseruit, & diligenter tempora & annos, festaque maxime paschalia annotare. Iam igitur ad singulos peculiariter descendamus.

Matthæus ergo usque ad generalem circuitus Galilææ descriptionem, in fine quarti capitis propositam, continuum ordinem seruat. Vbi enim ad miraculorum narrationem peruenisset, singula referre volens ad doctrinæ confirmationem, generali tantum significatione circuitus, & plurimorum sanatorum præposita, subiicit eum sermonem, quo magna pars Euangelicæ doctrinæ & perfectionis continetur, post quem ubi cap. octauo dixisset, dominum venisse Capharnaum, ac ibi seruum Centurionis sanasse. Hac occasione ab exordio sumpta singulorum narratione, ordinem seruat, usque dum dominus ad secundum Pascha profectus est Hierosolymam. Atque hic interrupta naratione (nolebat enim, ut diximus eorum quæ in Iudæa acta sunt ante vltimū ascen-

sum facere mentionem) commodum locum ne-
cussus uerum anticipandi doctrinam, quod ante se-
cerat, ut sermoni generale incituitum praeponer-
et, id rursum hic facit, secundo enim generali cir-
cuitu propositio (duos enim describunt Euange-
listæ) missionem Apostolorum anticipat, quod
in ea plurima ad doctrinam pertinentia sunt dicta,
quodque non commode posset diutius reticere
nomina & ordinationem Apostolorum. Huic
eodem consilio subiecisse videtur legationem lo-
annis ; nam & huius occasione plurima sunt di-
cta, & vix potuit (ita anticipato sermone) loco
commodiore constitui, contigit enim non diu post
illum sermonem. Addit huic exprobrationem, eo-
dem forte consilio, & sunt qui putent hic etiam
contigisse. His ita narratis, initio Cap. duodeci-
mi, repetit quædam quæ redeundo ex Iudæa post
secundum pascha contigerant, ad eum usque lo-
cum in quo fuerat habitus sermo in itinere. Et
quia clarissimum miraculum factum fuit a Do-
mino Capharnai, cum secundo, post sermonem,
eo rediisset ; hinc Matthæus, iterum exorsus se-
riem narrationis, eam ad finem usque continuat,
præter paucissima quædam, eaque minima, de
quibus satis in concordia. Ergo præter anticipa-
tam doctrinam, vix quicquam est in quo seriem
historiæ non seruat, adeo ut nullum singulare
miraculum inueniatur narrasse ordine præ poste-
ro. Series ergo capitulum Matthæi sic habet.

Ca. Matthai. Cap. aliorum Euang. Cap Concordia.

1.	Genealogia Christi.	6.
	Modus generationis.	7.
	Epiphania.	9.
	Fuga in Ægyptum.	
2.	Infantes.	11.
	Reditus ex Ægypto.	
	Ioannis baptizmus.	
	Prædicatio Ioannis, b. 1. c. 3.	13.
3.	Vestitus & esca Ioannis. b. 1.	
	Baptizmus Christi. b. 1. c. 3.	14.
	Ieiunium & tentatio Christi. b. 1. c. 4.	15.
	Iter e Iudæa in Galilæam. b. 1. d. 4.	23.
	Habitatio in Capharnaum.	24.
4.	Prædicatio in Galilæa. b. 1. c. 5.	24.
	Vocatio discipulorum. b. 1. c. 5.	26.
	Circuitio Galilææ. b. 1. c. 4.	29.
	Beatitudines. c. 6.	40.
5.	Iustitia Euangelica. c. 6.	41.
	Oculus simplex.	
6.	Sollicitudo vana.	42.
7.	Varia documenta. c. 6.	43.
	Leprosus.	44.
	Servus Centurionis. c. 7.	45.
	Socrus Simonis. b. 1. c. 4.	28.
8.	Omnes male habentes. b. 1. c. 4.	30.
	Reprehensio scribarum. c. 9.	31.
	Maris tempestas. b. 4 c. 8.	32.
	Liberati a dæmonis. b. 5 c. 8.	32.

<i>Cap. Matthæi</i>	<i>Cap. aliorum</i>	<i>Cap. concordæ</i>
Paralyticus. b 2. c 5		33
Matthæi vocatio.		
Filij. (posi. b 2. c 5		34
9 Iairus Emorrhœissa. b 5. c 8		35
Duo cæci, vnus dæmoniacus.		36
Circuitio secunda. b 6. c 8		55
10. Missio Apostolorum. b 6. c 9		55
Legatio Ioannis. c 7		47
11 Exprobratio. c 10		79
Confricatio spicarum. b 2. c 6		38
Manus arida. b 3. c 6		39
12 Dæmoniacus cæcus & mutus. c 11		49
Confutatio scribarum & phariseorum. b 3. c 11		49
Mater & fratres. b 3. c 8		50
Seminantis. b 4. c 8		51
Zizaniorum.		52
Grani sinapis. b 4		52
Parabolæ. Fermentum.		52
Expositio zizaniorum.		52
93 Thesauri. Margaritæ.		53
Sagenæ.		53
Nazareth. b 6. c 4		54
Incarceratio Ioannis. b 6. c 3		22
Decollatio b 6 c 9		56
Quinque panes. b 6. c 9. d 6		57
94 Iesus super mare. b 6. d 6		58
Petrus super mare.		58
Genesar. b. 6		58
		<i>Illo</i>

Cap. Matthæi.	Cap. aliorum.	Cap. concord.
Illorū mantis. b 7		60
Cananæa. b 7		61
15 Mari, cæci, claudi, &c.		62
Septem panes. b 8		63
Signum de cælo. b 8		64
16. Fermentum Phariseorum. b 8		64
Fides Perri. b 8 c 9		66
Transfiguratio. b 9. c 9		67
Dæmonium. b 9. c 9		68
17 Prædictio mortis. b 9. c 9		69
Didragma.		69
Quis maior. b 9 c 9		70
18. Non scandalizandi pusilli. b 9		70
Condonandum.		71
Recessus à Galilæa. b 10 c 9 d 7		72
Accessus trans Iordanem. b 10. c 10		92
19 Matrimonium. b 10. c 6		95
Paruuli. diues. b 10. c 18		100
Operarij		101
Prædictio mortis. b 10. c 18		104
20 Mater filiorum Zebedæi. b 10		104
Cæci post egressum Ierico. b 10		108
Rami palmarum. b 11 c 19. d 12		110
Eiectio vendentium. b 11. c 19		111
21. Ficulnea. b 11		112
In qua potestate. b 11. c 20		113
Parabolæ Filiorum.		114
Vinea. b 12. c 20		114
b 8	Inuitati	

Cap. Matthai.	Cap. aliorum.	Cap. concord.
Inuitati ad nuptias.		115
Tributum soluendum. b 12. c 20		116
22. Saducæi. b 12. c 20		117
Magnum mandatum. b 12		118
Christus cuius filius. b 12. c 20		119
Audiendi nō imitandi scribæ. b 12. c 20		120
23 Væ.		120
Prædictiones. b 13. c 21		121
24. Aduentus ad iudicium. b 13. c 1		122
Vigilandum. b 13. c 21		124
Decem virgines.		125
25. Talenta.		126
Iudicium.		127
Passio. b 14. c 22		128
Cœna in Betania. b 14. d 12		129
Agnus Paschalis. b 14. c 22		129
Notatio proditoris. b 14. c 22. d 13		132
26. Eucharistia. b 14. c 22		131
Prædictio negationis. b 14. c 22. d 13		131
Hortus. b 14. c 22. d 18		138
Iudicium Caiphæ. b 14. c 22. d 18		139
Negatio Petri. b 14. c 22. d 18		140
Concilium mane. b 15. c 23		141
Mors iudæ.		141
Examen Pilati. b 15. c 23. d 18		142
27. Barrabbas flagellatio. b 15. c 23. d 18		143
Coronatio. c. condemnatio. b. 15. c. 23. d. 19.		143
Crucifixio. b. 14. c. 23. d. 18.		144
Sepultura. b. 15. c. 23. d. 19.		145

Custo

Cap. Matthæi.	Cap. aliorum.	Cap. concord.
Custodia sepulchri.		145
Resurrectio. b. 18. c. 24. d. 26.		146
Agnes occurrit mulieribus. milites.		149
In monte Galilææ. b. 13.		150



ARKVS præter tria quæ prius omiſſa, reperienda putauit, continuam ſcribit hiſtoriam. Nam cum narrando uſque ad dictas parabolas perueniſſet, priuſquam Dominum peregre agentem deſcriberet (dictis ſiquidem parabolis, relicta Capharnaô ſemper eſt peregrinatus, nec Capharnaum tanquam domum redijt: ſed eam tantum aliquoties ut alias Ciuitates pertranſijt) quædam reperienda putauit a ſe ante non narrata. Parabolis ergo ſubiicit ſedationem maris, quaſi eo ipſo die quo parabolæ dictæ ſunt, contigiffet, quod contigerit ad idem littus, & ubi ſimiliter Dominus docuiſſet e nauis. vide cap. 31. adiungit hiſtoriam dæmoniſaci, & porcorum quæ ſimul contigerat, cui aduentum lairiſie ſubiicit quaſi redeunti Domino a Gerſenid occurreret antequam domum intraret, quia ſcilicet paulo poſt interpoſitis iſs quæ prius narrauerat, ad hoc ipſum littus lairiſ accēſſiſſet. vide cap. 35. Præter hæc continua hiſtoria eſt, præter pauca quædam adeo minuta, ut ob ea non debeat cenſeri ſeries interrupta. Et illa ipſa quæ diximus ab eo poſt parabolas repetita, libenter poſt parabolas collocāſſemus, ſi Matthæi narratio permiſiſſet, ſed poſt omnia diligenter inſpecta planè perſuaſum habemus, ea ante parabolas contigiffet.

b 4. Series

Series capitum Marci:

<i>Cap. Marci.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
	Baptismus, prædicatio ioan. a 3. c 3	13.
	Etica, vestitus ioannis: a 3	13
	Baptizatus Christus. a 3. c 3	14
	Ieiunium, tentatio Christi. a 4. c 4	15
	Iter e iudæa in Galilæam. a 4. d 4	23
1.	Prædicatio in Galilæa. a 4. c 4	14
	Vocatio discipulorum. a. 4 c 5	25
	Ingressus Capharnaum, dæmonium. c 4	27
	Socrus Simonis oēs male hab. a 8. c 4	28
	Secessus in desertum, leprosus. c 5	29
	Paralyticus. a 9. c 5	33
2	Matthæi vocatio, filij sponsi. a 9. c 5	34
	Confricatio spicarum. a 12. c 6	38
	Manus arida. a 12. c 6	39
3	Electio duodecim Apostolorum. c 6	40
	Confutatio scribarū & pharisæ. a 12. c 7	49
	Mater & fratres. a 12. c 8	50
	Seminantis. a 13. c 8	51
4	Parabolæ. Sementis.	52
	Synapi. a 13	53
	Maris tempestas. a 8. c 8	31
	Liberatus a legione a 8. c 8	32
5	Iairus Emorrhœista, a 9. c 8	35
	Nazareth. a 13 c 14	54
	Missio Apostolorum, a 9. c 8	55
6	Decollatio ioannis, a 14. c 9	56
	Incarceratio, a 14 c 9.	21
	Quinque panes, a 14. c 9.	57
	Ietus super mare, a 14. d 6	58
		Illotæ

<i>Ca. Marci. Cap aliorum Euang. Cap Concordia.</i>	
	Illotæ manus, a 15. 60
7	Cananæa, a 15. 61
	Surdus & mutus, 62
	Septem panes, a 15. 63
	Signum de cælo, fermentum phar. a 16. 64
8	Cæcus in Bethsaida, 65
	Fides Petri, a 16. c 9. 66
	Transfiguratio, a 17. c 9. 67
	Dæmonium, a 17. c 9. 68
9	Prædictio mortis, a 17. c 19. 69
	Quis maior, a 18. c 9. 70
	Matrimonium, a 19. c 16. 95
	Paruuli, diucs, a 19. c 18. 100
10	Prædictio mortis, a 20. c 13. 104
	Filij Zebedæi, a 20. 104
	Cæcus post egressum lerico, a 20. 108
	Rami palmarum, a 21. c 19. d 12. 110
	Ficulnea, a 21. 111
11	Eiectio e mentium, & venden. a 21. c 19. 112
	In qua potestate, a 21. c 20. 113
	Parabola vineæ, a 21. c 20. 114
	Tributum soluendum, a 22. c 20. 116
	Saducæi, a 22. c 20. 117
12	Magnum mandatum, a 22. 118
	Christus cuius filius, a 22. c 20. 119
	Audiendi nō imitandi scribæ, a 23. c 20. 120
	Vidua pauper, c 21. 121
	Prædictiones, a 24. c 21. 122
13	Aduentus ad iudicium, a 24. c 21. 123
	Vigilandum, a 24. c 21. 124

Pactio,

<i>Cap. Marci.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
Paſtio, a 26. c 22		128
Cœna in Betania a 26. d 12		109
Agnus paſchalis, a 26. c 22		129
Notatio proditoris, a 26. c 21		132
14 Euchariftia, a 26. c 22		131
Prædictio negationis, a 26. c 22 d 13		133
Hortus, a 29. c 22. d 18		138
Iudicium Caiaphæ, a 26. c 22. d 1		139
Petri negatio, a 26. c 22. d 18		140
Concilium mane, a 27. c 21		141
Accuſatio ante Pilatum, a 27. c 23. d 18.		143
Barabbas, a 27. c 23. d 18		143
15 Flagellatio, coronatio, condemnatio, a 27. c 23. d 19		143
Crucifixio, a 27. c 23. d 19		144
Sepultura, a 27. c 23. d 19		145
Reluctatio, a 28. c 24. d 20		146
16 Emaus, c 24.		147
In monte Galilææ, a 28		150
Aſcenſio, c 24		150

LVCAS res geſtas diligenter didicerat partim a Paulo, partim ab alijs, quo ordine & tempore quidque contigiffet non ita acceperat, & videbat id non magnopere referre, nec eius magnam rationem habuiſſe Paulum Apoſtolum, itaq; nec id ſibi curandum putauit, arbitratus ſufficere, ſi res quas diligenter didicerat, diligenter annotaret. In ordine maximè ſequens videtur Marcum, & eum ſæpe data opera explicate

plicare voluisse. Qui quamuis minime id agat, vt ordine res narret, nō multum tamen discedit ab ordine. Nam vsq; ad initium octauī cap. & a medio noni vsq; ad finem. Ferme continua historia est. Nec necesse est hic persequi ea in quibus his locis ordinem non seruauit, cum de ijs quod sufficere debeat actum sit suis locis in concordia. Initio autem oct. cap. cum cœpisset a secundo circuitu, quo dñs cœpit agere peregre sine domo, ob quam etiam causam facit hic mentionem mulierum comitantium & subministrantium dño, cum inquam cœpisset ab hoc circuitu, proximeq; sequeretur missio, priusquam pergeret ad missionem, quædam omīssa repetere voluit, incipitque ab insigni illa parabola seminantis, quia scilicet paulo ante hunc circuitum dicta erat, huic addit aduentum matris & fratrum, qui proxime ante parabolam cōtigerat, vt occasione parabolæ eius recordatus videatur. Subijcit deinde eodem ordine, quo Mar. de maris tēpestare sedata, de porcis & lairo ac Emorrhœis, in quibus repetendis non dubium est quin sit Marcum sequutus. Reliqua vt diximus satis sunt explicata in concordia.

Series capitum Lucæ.

<i>Cap. Lucæ.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
Proemium.	Proemium.	
Annunciatio & conceptio Ioannis.		1
Annunciatio & incarnatio Christi.		3
Visitatio, canticum Mariz.		4
Natiuitas Ioan. Canticum Zachariæ.		5
		Natiuitas

<i>Cap. Luca.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
	Natiuitas, Pastores, Circuncisio.	8
2	Purificatio Simeon, Anna.	9
	Inuentio Iesu in templo.	12
	Baptismus, prædicatio Ioan. a 3. b 1	13
3	Incarceratio Ioannis, a 14. b 6	23
	Christus baptizatus, a 3. b 1	14
	Genealogia Christi.	14
	Ieiunium, Tentatio Christi, a 4. b 1.	15
	Ingressus in Galilæam, a 4. b 1 d 4	24
	Nazareth, a 13. b 4	54
4	Ingressus capharnaum, spiritus immundus, b 1.	27
	Socrus simonis, omnes male hab. a 8. b 1.	28
	Egressus in desertum, b. 1.	29
	Vocatio discipulorum, a 4. b 1	26
	Leprosus, b 1.	29
5	Paralyticus, a 9 b 2	33
	Marthæ vocatio, filij sponsi, a 9. b 2	34
	Confricatio spicarum, a 12. b 2	38
	Manus arida, a 12. b 3	39
	Electio duodecim Apostolorum, b 3	40
6	Beatitudines, a 5	40
	Iustitia Euangelica, a 5	41
	Varia documenta, a 7	43
	Seruus Centurionis, a 8	45
	Filius viduæ.	46
7	Legatio Ioannis, a 11	47
	Mulier peccatrix.	48

Secun-

<i>Cap. Luca.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
Secundus circuitus, a 9. b 6		55
Parabola seminantis, a 13. b 4		58
Mater & fratres, a 12. b 3		50
8 Maris tempestas, a 8. b 5		31
Liberatus a legione, a 8. b 5		32
1 lairus Emorrhœissa, a 9. b 5		35
Missio Apostolorum, a 10. b 6		55
Decollatio Ioannis, a 14. b 6		56
Quinque panes, a 14. b 6. d 6		57
9 Fides Petri, a 16. b 8		66
Transfiguratio, a 17. b 9		67
Dæmonium, a 17. b 9		68
Predictio mortis, a 17. b 9		69
Recessus e Galilæa, a 19. b 10. d 7		72
Reprehensio trium, a 8		30
Missio septuaginta.		79
Exprobratio & confessio, a 11.		79
10 Samaritanus.		80
Martha & Maria.		81
Oratio.		82
11 Dæmoniacus, cæcus, & mutus, a 12. b 3		49
Vx.		83
Mors non timenda.		84
12 Sollicitudo diuitiarum.		85
Fidelis seruus		86
Pœnitentia.		87
13 Mulier contracta.		88
Angustia via.		89
		Hydro.

<i>Cap. Luca.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
14	Hydropicus, & alia quædam.	90
	Omniſus renuncian- dum.	92
15	Ouis, dragma, filius perditus.	93
	Villicus.	94
16	Epulo.	95
17	Varia docu- menta,	97
	Decem leproſi.	73
	Iudex iniquus.	98
	Phariſæus, & publicanus.	99
18	Paruuli diues, a 19. b 10	100
	Prædictio mortis, a 20. b 10	104
	Cæcus ante ingreſſum lerico	105
	Zachæus.	106
	Decem minæ.	107
19	Rami palmarum, a 20. b 11. d 12	110
	Eiectio clementium & vend, a 21. b 11	111
	In qua poteſtate, a 21. b 11	113
	Parabola vineæ, a 21. b 12	114
	Tributum ſoluendum, a 22. b 12	116
20	Sadducæi, a 22. b 12	117
	Chriſtus cuius filius, a 22. b 12	119
	Audiendi non imitandi ſcrib. a 23. b 12	120
	Vidua pauper, b 12;	121
	Prædictiones, a 24. b 13	122
	Aduentus ad iudicium, a 24. b 13	123
21	Vigilandum, a 24. b 13	124
	Paſtio, a 26. b 14	128
	Agnus paſchalis, a 26. b 14	129
		Eucha-

<i>Cap. Luca.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
Eucharistia, a 26. b 14		131
Notatio proditoris, a 26. b 14 d 13		132
Contentio.		133
22 Prædictio negationis, a 26. b 14 d 13		133
Hortus, a 26. b 14 d 18		138
Negatio Petri, a 26. b 14 d 18		140
Illusio in domo Caiphæ, a 26. b 14		139
Concilium pharisæorum mane, a 27. b 15		141
Accus. ante Pil. & examen, a 27 b 15. d 18		142
23 Barabbas flagellatio, a 26. b 15. d 18		143
Coronatio, condemnat. a 26. b 15. d 19		143
Crucifixio, a 27. b 15. d 19		144
Sepultura, a 27. b 15. d 19		145
Resurrectio, a 28. b 16. d 20		146
Emaus, b 16.		147
14 Vespera resurrectionis, d 20		148
Apparitio vltima, & ascen, a 28. b 16		150

IOANNES nusquam ab ordine discedit, nisi quod multa intermittit, quod omnibus commune est, habent enim singuli propria quædam: sed Ioannes data opera, ea omisit quæ vidit satis ab alijs descripta, itaque ipse paucissima habet cum alijs communia, eaque ferme pertractat, ut diximus quæ ad diuinitatem pertinent, & solus acta primo anno describit, & quæ in Iudæa gesta sunt, ante vltimo relictam Galilæam.

Verica

Series capitum Ioannis.

<i>Cap. Ioan.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
	Verbum caro factum.	1
1	Legatio Iudæorum, testimonium Ioannis,	16
	Discipuli.	17
	Nuptiz.	18
2	Eiectio primo paschatz.	19
	Nicodemus.	20
3	Secundum testimonium Ioannis.	21
	Iter è Iudæa in Galilæam, a 4. b 1. c 4	23
	Fons.	23
4	Ingressus in Galilæam, a 4. b 1. c 4	24
	Filius Reguli.	25
5	Bethesda.	37
	Quinque panes, a 14. b 6 c 9	57
6	Iesus super mare, a 14 b 6	58
	Panis cœlestis.	59
	Recessus e Galilæa, a 19. b 10. c 9	72
7	Scœnophagia.	74
	Mulier adultera.	75
8	Lapidantes.	76
9	Cœcus natus.	77
	Verus pastor.	78
10	Encœnia.	92
	Iesus trans Iordanem, a 19. b 10	92
	Lazarus.	102
11	Consilium primum.	103
	Cœna in Betania, a 26. b 19	109
12	Rami palmarum, a 22. b 11. c 19	100

Gentiles

<i>Cap. Ioh.</i>	<i>Cap. aliorum.</i>	<i>Cap. concord.</i>
Gentiles cupientes videre Iesum.		11
Loto pedum.		130
13	Notatio proditoris, a 26. b 14. c 22	132
Predictio negationis, a 26. b 14. c 22		133
14	Sermo post coenam.	134
15	Continuatio.	135
16	Continuatio.	136
17	Oratio Iesu.	137
Hortus, a 26. b 14. c 22		138
Iudicium Caiphe, a 26. b 14		139
18	Negatio Petri, a 26. b 14. c 22	140
Pilati examen, a 27. b 15. c 23		141
Barabbas, a 27. b 15. c 23		142
Flagell. coro. condem. a 27. b 15. c 23		143
Crucifixio, a 27. b 15. c 23		144
Latus.		145
Sepultura, a 27. b 15. c 23		145
Resurrectio, a 28. b 16. c 24		146
20	Vespera resurrectionis, c 24	148
Potestas remittendi peccata, Thomas		148
Ad mare Tyberiadis.		149
Alia multa facta Iesu.		150

TOTIVS HISTORIAE PERIOCHA.

Quid sequi simus in contexenda concordia quod ad institutum nostrum attinet, satis suis locis explicuimus, hic tantum breuiter totam historiam perstringemus, & eam in præcipua membra & partes distinguemus, cum annotatione temporis & loci. Verbo igitur æterno in Nazareth incarnato, Maria statim profecta est in Iudæam ad visitandum Elizabeth; ac post tres menses domum reuersa, proxima partui ob Cæsaris edictum, iuit Bethleem, ibique peperit in stabulo. Augusto Cæsare regnante, impleuitq; diebus purgationis, profecta est Hierosolymam, vt sisteret puerum Domino, reuersaq; Bethleem, inde fugit in Ægyptum, vnde post obitum Herodis, rediens, habitauit Nazareth. Cumque quot annis proficiscerentur Hierosolymam ad festum Paschæ, natus Dominus annos duodecim, remansit Hierosolymis, ac post tri-duum inuentus, rediit Nazareth cum parentibus, & erat subditus eis. Cum autem ingrederetur Dominus annum trigessimum, venit Betabaram ad Ioannem, ibique est ab eo baptizatus, vnde decedens in desertum, ieiunauit, & post ieiunium rediens Betabaram, Ioanne cum digito demonstrante, cœpit habere discipulos, ac inde statim proficiscens in Galilæam, venit in Cana (vbi mutauit aquam in vinum) ac inde Capernaum

pharnaum. Vnde paulo post instāte festo Paschæ, profectus est Hierosolymam, eiecitq; vendentes, & ementes e templo, ac in ijs locis aliquandiu conuersatus, transactis festis non multo ante quā mitteretur ioannes in carcerem, venit in locum vicinum Enon quo loco cœperunt homines baptizati baptismo Christi, quem paulo ante veniente ad se Nicodemus instituerat. Atq; hoc anno (hæc enim sub finem eius anni quo Dominus fuerat a ioanne baptizatus contigerunt) Dominus etsi concionatus sit, & discipulos habuerit, & multa miracula fecerit, ferme tamen iacuit, nec tanto concursu est concionatus, nec se publice & aperte gessit pro Messia: sed anno finito, misitq; ioanne in carcerem, relinquens Dominus iudæam in qua fuerat a festo Paschæ, proficiscens in Galilæam per Samariam simulatq; attingit Galilæam, cœpit magno concursu concionari, seq; publice gerere pro Messia, ac in itinere filium Reguli sanauit, & vocauit discipulos, ac ita ingressus Capharnaum in ea tum habitationem elegit. Vnde paulo post egressus in desertum, circumsiuit Galilæam, maxime circa Capharnaum, quo in circuitu cum vitare volens turbas transfretaret ad Gerasenos, sedauit tempestatem, & apud Gerasenos hominem sanauit a legione. Vnde iterum transfretans, rediit Capharnaum, ac sanauit paralyticum demissum per tectum. Ac paulo post russum egressus ad mare, Matthæum vocauit, eoq; venit laicus, quem cum dominus sequeretur Ca-

pharisaum sanauit Emorrhoeam, & ab latro do-
rum eundo, duos cecos. Ac interim dum haec
gererentur, quatuor menses habebantur, lax quo
instante aliter festo paschae, profectus est Domi-
nus Hierosolymam; ac tum sanauit egrum ad pi-
scinam: nec diu motus in Iudaea, redijt in Ga-
lilaeam. Atq; hoc itinere confectio spicarum fa-
cta est, & sanata manus aieda, & ob calumniam
pharisaeorum secessit Dominus ad mare, quo cu
conuenisset maxima multitudo, eosq; curasset,
vespere conscendit in nauem, ac ibi mansit ele-
git duodecim Apostolos, & descendens post tri-
die, inuenta adhuc multitudine, sermonem cum
habuit qui dicitur in monte, ac iam redijt Caphar-
naum, & sanato ibi seruo Centurionis, egressus
iuit Naim, vnde post accessum nuntiorum Ioan-
nis, redijt Capharnaum, & sanato daemone co-
eco & muto, iterum egressus ad mare, dixit pa-
rabolas, ac inde profectus cepit in patriam suam
pertranscundo Capharnaum. Iamq; finiebatur
alter annus a baptismo, & primus a publico in-
gressu Galilaeae. Initio ergo tertij anni a baptismo,
proficiscens in patriam suam, reliquit Caphar-
naum, & cepit agere peregrinus, pertransiuit ta-
men adhuc aliquoties Capharnaum, sed pertransi-
uit tantum ut alias ciuitates, eo vero tanquam
domum, non redijt. Vbi ergo fuisset in patria,
eam partem Galilaeae circouit, quae adiacebat Na-
zareth, quo in circuitu missi sunt Apostoli. Apo-
stolis vero ad Dominum circa festum Paschae re-
deun-

deantibus (hoc enim quadrimestri, aut circiter)
 Dominus circuit, & Apostoli sunt concionati)
 secessit cū eis in desertum Bethsaida, vbi quinq;
 panibus pavit multitudinem, & cum iussisset dis-
 cipulos ascendere nauim, vt præcederent eum
 trans fretum ad Bethsaidam, circa vigiliam no-
 ctis, venit ad eos latebulans super mare, & cum
 transfretosset, venerunt in terram Genesar, ac
 ita per Bethsaidam, & vicina loca redierunt Ca-
 pharnaūm, vbi disseiuit de panē cœlesti, tem-
 pore Paschali, satis enim significat Ioannes Do-
 minum mansisse hoc paschate in Galilæa, neo-
 misse in Iudæam; q; ad festum tabernaculorum
 in Septembri. Hunc enim etiam partem vltimā
 anni Dominus egit in Galilæa: quo tempore pau-
 lo post Pascha, post disceptationē de illotis ma-
 nibus, secessit Dominus in partes Tyri & Sido-
 nis, vnde sanata filia Cananæ, per Sidonem ve-
 nit ad mare Galilææ inter medios fines Decapo-
 lens, vbi sanato sordo & muto cōscendit in mon-
 tem, quo cum plurima turba conuenisset, sanatis
 plurimis, omnes ibi pavit septem panibus, trans-
 fretauitq; in partes Dalmanura & relictis Phari-
 sais signū ē cœlo petentibus, conscendit iterum
 nauim, & venit Bethsaidam vbi sanato cæco, e-
 grēssus est in partes Cæsareæ Philippi, ibiq; com-
 mendata fide Petri, co & filijs Zebedæi assūptis,
 duxit eos in montem Tabor, vbi coram eis est
 transfiguratus, ac descendenti de mōte occurrit
 turba, sanatoque dæmoniaco prætergredebatur

Galilæam, & prædicta morte sua & resurrectione, venit Capharnaum, vbi tanquam peregrinus soluit didragma, hincq; per Samariam quo itinere decem leprosos curauit, relicta Galilæa, venit Hierosolymam ad festum tabernaculorum, ibiq; primum docuit, tū mulierem adulteram liberauit, & cum eum Iudæi lapidare vellent, egressus est templum cæcum illuminauit, ac aliquandiu in vicinis locis conuersatus sub stoltitium brumæ, misit septuaginta, ac Hierosolymam reuersus ad festum enceniorum, cum eū Iudæi iterum lapidare vellent & comprehendere, dilapsus est manibus eorum, abiit in fines Iudææ trans Iordanem vbi Ioannes primum baptizabat, & vt consueuerat, iterū docebat, & curabat. Interea ægrotabat Lazarus, hinc ergo Dominus accersitus a sororibus Lazari, venit Betaniam, & suscitato Lazaro, cum per mortuorum pharisæi hoc miraculo: collecto concilio constituisent eum interficere, occulte abiit in regionem iuxta desertum, in ciuitatem quæ dicitur Ephraim, ibiq; aliquandiu moratus est cum discipulis, donec postremo, moriturus, accessit Hierosolymam ad proximum pascha, quo itinere pertransiit Ierico, ac ita venit Betaniam, & postridie a fino insidens solenni pompa tãquam rex & Messias a lege. & prophetis promissus, ingressus est Hierosolymam & templum. Reliquæ sunt tres insignes partes historiz vna ab hoc ingressu Hierosolymorum, vsq; ad ingressum horti, in quo captus fuit. Secunda, ab horto vsq; ad resurrectionem.

24

nem. Tertia, a resurrectione, vsq; ad ascensionem,
in quibus quia ordo perspicuus est, nihil necesse
est eas hic dearticulare, aut illustrare.

SERIES CAPITVM CONCORDIAE.

PROOEMIUM.

1. Verbum caro factum, d 1.
- 2 Annunciatio Ioannis, c 1.
- 3 Annunciatio Christi, c 1.
- 4 Visitatio, Canticum Mariæ, c 1.
- 5 Natiuitas, Circuncisio Ioannis, c 1.
- 6 Genealogia Christi, a 1.
- 7 Modus generationis Christi, a 1.
- 8 Natiuitas, Pastores, Circuncisio, c 2.
- 9 Epiphania, a 1.
- 10 Purificatio, Simeon, Anna, c 2.
- 11 Fuga, Infantes, Reditus, a 2.
- 12 Inuentio Iesu in templo, c 2.
- 13 Baptismus, Prædicatio Ioannis, a 3. b 1. c 1.
- 14 Veltitus, Esca Ioannis, a 3. b 1.
- 15 Baptismus Christi, a 3. b 1. c 1.
- 16 Genealogia, c 1.
- 17 Ieiunium tentatio Christi, a 4. b 1. c 1.
- 18 Legatio Iudæorum.
- 19 Testimonium Ioannis d 1.
- 20 Discipuli, d 1.
- 21 Nuptiæ, d 1.

- 19 Primum pascha, eiecio, d 2.
- 20 Nicodemus, d 3.
- 21 Testimonium secundum Ioan. d 3.
- 22 Missio Ioannis in carcerem, a 14. b 1. c 5.
- 23 Secessus in Galilæam, a 4 b 1. d 4.
- 24 Fons, Samaritana, d 4.
- 25 Ingressus in Galilæam. a 4. b 1. c 4 d 4.
- 26 Predicatio, Fama
- 27 Habitatio, a 4.
- 28 Filius Reguli, d 4.
- 29 Vocatio discipulorum, a 4. b 1. c 5.
- 30 Ingressus. Caphar Doctrina, b 1. c 4.
- 31 Spiritus immundus,
- 32 Socrus Simo. oēs male habentes, a 8. b 1. c 4.
- 33 Exitus in desertum. Leprosus, b 1. c 4.
- 34 Circuitio prima Galilææ, a 4.
- 35 Reprehensio trium, a 8. c 9.
- 36 Maris tempestas, a 8. b 5. c 8.
- 37 Sanatus a legione, a 8. b 5. c 8.
- 38 Paralyticus, a 9. b 2. c 5.
- 39 Matthei vocatio, a 9. b 2. c 5.
- 40 Discipuli Ioannis,
- 41 Iairus. Emorrhœissa, a 9. b 5. c 8.
- 42 Duo cæci unus dæmoniacus, a 9.
- 43 Bertheida, d 5.
- 44 Confricatio spicarum, a 12. b 2. c 6.
- 45 Manus arida, a 12. b 3. c 6.
- 46 Electio Apostolorum, b 3 c 6.
- 47 Beatitudines, a 5 c 6.
- 48 Iustitia Evangelica, a 5 c 6.

CONCORDIAB.

- 42 Oculus rectus, vana sollicitudo, a 6.
- 43 Varia documenta a 7. c 6.
- 44 Leprosus, a 8.
- 45 Seruus Centurionis, a 8. c 7.
- 46 Filius viduz, c 7.
- 47 Legatio Ioannis, a 11 c 7.
- 48 Mulier peccatrix, c 7.
- 49 Dæmoni. cæcus & mutus, a 12 b 3 c. 11.
- 50 Mater & fratres, a 12 b 3. c 8.
- 51 Parabola seminantis, a 13. b 4. c 8.
 - Zizaniorum, a 13.
 - Seminis, b 4.
- 52 Parabolæ Synapi, a 13. b 4.
 - Fermenti, a 13.
 - Expositio zizaniorum, a 13.
 - Thesauri.
- 53 Parabolæ Margaritæ, a 13.
 - Sagenæ.
- 54 Nazareth, a 13. b 6. c 4.
 - Circuitio secunda. Galilææ, a 11. b 6 c 8.
- 55 Missio Apostolorum, a 9. b 6. c 8.
- 56 Decollatio Ioannis, a 1 a. b 6. c 9.
- 57 Quinque panes, a 14 b 6. c 9. d 6.
- 58 Iesus super mare, a 14. b 6. d 6.
- 59 Panis cælestis, d 6.
- 60 Illorū manus, a 15 b 7.
- 61 Cananæ, a 15. b 7.
- 62 Surdus & mutus, b 7.
 - Multi curati, a 15.

SERIES CAP. CONCORD.

- 63 Septem panes, a 15. b 8.
 64 Fermentum phariseorum, a 14. b 8.
 65 Cæcus in Bethsaida, b 8.
 66 Fides Petri, a 16. b 8. c 9.
 67 Transfiguratio, a 17. b 9. c 9.
 68 Dæmonium, a 17. b. 9. c 9.
 69 Prædictio mortis, a 17. b 9. c 9.
 69 Didragma, a 17.
 Quis maior, a 18. b 9. c 9.
 70 Scandalum, a 18. b 9.
 Non contemnendi paruuli, a 18.
 71 Condonandum, a 18.
 72 Recessus e Galilæa, a 19. b 10. c 9. d 7.
 73 Dedem leprosi, c 17.
 74 Scæthophegia, d 7.
 75 Mulier adultera, d 8.
 76 Lapidantes, d 8.
 77 Cæcus natus, d 9.
 78 Verus pastor, d 10.
 Missio septuaginta, c 10.
 79 Exprobratio. confessio, a 11. c 10.
 80 Samaritanus, c 10.
 81 Martha & Maria, c 10.
 82 Oratio, c 11.
 83 Vx. c 11.
 74 Mors non timenda, c 12.
 85 Sollicitudo diuitiarum, c 12.
 86 Fidelis seruus, c 12.
 87 Pœnitentia, c 13.
 88 Mulier contracta, c 13.

SERIES CAPITVM

- 89 Angusta via, c 13.
 90 Hydropicus, c 14.
 91 Omnibus renunciandum, c 14.
 Encœnia, d 10.
 92 Iesus trans Jordanem, a 19. b 10. d 10.
 Ovis.
 93 Parabolæ Dragma. c 15.
 Filij perditionis.
 94 Villicus c 16.
 95 Matrimonium, a 19. b 10. c 16.
 96 Epulo, c 16.
 97 Varia documenta, c 17.
 98 Iudex iniquus, c 18.
 99 Phariseus, & publicanus, c 18.
 100 Paruuli, diues, a 19. b 10. c 18.
 101 Operarii, a 20.
 102 Lazarus, d 11.
 103 Consilium primum, d 11.
 Prædictio mortis, a 20. b 10. c 18.
 104 Fili Zebedæi, a 20 b 10.
 105 Cæcus ante Ierico, c 18.
 106 Zachæus, c 19.
 107 Decem minæ, c 19.
 108 Cæcus post Ierico, a 20 b 10.
 109 Cœna in Betania, a 18 b 14. d 12.
 110 Rami palmarum, a 21 b 11. c 19. d 12.
 Ingressus in templo, a 21. b 11. c 19. d 12.
 111 Eiectio, a 21. b 11. c 19.
 Gentiles, d 12.
 112 Ficulnea, a 21. b 11.

INDEX CAPITULORUM

- 113 In qua potestate, a 21. b 11. c 20.
 114 Parabolæ Filiorum, a 21.
 Vineæ, a 21. b 12. c 20.
 115 Inuitati ad nuptias, a 22.
 116 Tributum soluendum, a 22. b 12. c 20.
 117 Sadduczi, a 22. b 12. c 20.
 118 Magnum mandatum, a 22. b 12.
 119 Christus cuius filius, a 22. b 12. c 10.

Audiendi scribæ, a 21.

120 Cauendi, a 23. b 12. c 20.

Væ, a 22.

121 Vidua pauper, b 12. c 21.

122 Prædictiones, a 24. b 13. c 21.

123 Aduentus ad iudicium, a 24. b 13.

124 Vigilandum, a 24. b 13. c 21.

125 Decem virgines, a 25.

126 Talenta, a 25.

127 Iudicium, a 25.

128 Pactio, a 26. b 14. c 22.

129 Agnus paschalis, a 26. b 14. c 22.

130 Lotio pedum, d 13.

131 Eucharistia, a 26. b 14. c 22.

132 Notatio proditoris, a 26. b 14. c 22. d 13.

Contentio quis maior, c 22.

133 Prædictio negati, a 26. b 14. c 22. d 13.

134 Sermo post cœnam, d 14.

135 Continuatio, d 15.

136 Continuatio, d 16.

137 Oratio Iesu, d 17.

CONCORD.

- 138 Hortus,
 139 Iudicium Caiphæ, a 26. b 14. c 22. d 18.
 140 Negatio Petri,
 Concilium mane, a 27. b 15. c 22.
 141 Moyses ludæ, a 27.
 Accusatio ante Pilatum, c 22.
 142 Examen Pilati, a 27. b 15. c 23. d 18.
 Missio ad Herodem, c 23.
 143 Barabbas,
 Flagel. coron. cond. a 27. b 15. c 23. d 19.
 144 Crucifixio,
 Latus, d 19.
 145 Sepultura, a 27. b 15. c 23. d 19.
 Custodia, a 27.
 146 Resurrectio, a 28. b 16. c 24. d 20.
 147 Emaus, b 16. c 24.
 Vespera resurrectionis, c 24. d 20.
 148 Thomas, d 20.
 149 Ad Mare Tyberiadis, d 21.
 Ultima apparitio, a 28. b 16. c 24.
 150 Ascensio, b 16. c 24.
 Multa alia facta Iesu, d 21.



Hæc igitur Christiane lector ut-
 cunque dearticulatam totam vi-
 tam & peregrinationem Domini,
 cum annotatione temporis, & lo-
 ci, ut commodissime, & in par-
 tes diuidi, & memoriz mandari possit. Om-
 nes certe io an hanc historiam tamquam digi-

tos nostros tenere deberemus, atque vitam,
 quod valde cupimus, id hac summa deliniatio-
 ne & totius historię contexione consequamur,
 ut eam nobis familiarem faciamus, quotidieq;
 partem aliquam, aut particulam assumamus,
 quā expendamus, in qua meditemur de qua gra-
 tias agamus, eamq; ad vitam nostram & actiones
 accomodemus, sentiremus profecto fructum ad
 mirabilem, & progressum in re Christiana. Itaq;
 visum est etiam totam historiam in singulos heb-
 domadz dies distribuere. Ac serie quidem secun-
 da, a vespera scilicet diei dominicę, vsq; ad vespere-
 ram diei lunę, historia infantię & pueritię Do-
 mini, cum historia primi anni, vsq; scilicet publi-
 cum ingressum in Galilęam tribuatur. Tertię ve-
 ro ferię, seu a vespera diei lunę, vsq; ad vespere-
 ram diei martis, historia secundi anni, qui est primus
 quo se dominus publice gessit pro Messia; ab in-
 gressu scilicet supradicto, vsq; Nazareth. Ferię
 aurem quartę, id est, a vespera diei martis, vsque
 ad vespeream diei mercurij, reliqua gesta in Gali-
 lęa vsq; scilicet festum tabernaculorum. Ferię
 quintę seu a vespera diei mercurij, vsq; ad vespere-
 ram diei louis, gesta in Iudęa, vel vsq; suscitatio-
 nem Lazari vel vsq; ramos palmarū. Sextę quę
 est a vespera diei louis, usq; ad vespeream diei ve-
 neris, a famis vel suscitatione Lazari, usq; ingres-
 sum hortij, in quo captus est dominus. Et hinc
 a vespera veneris usq; vespeream sabbati, quę est
 sabbatum, ab horto usq; resurrectionem, Vespera
 uero

a fol. 1. d.
 f. 28.

~~f. 28.~~

a fol. 28. d.
 f. 2.

a fol. 62. d. 112.

a fol. 112
 d. 154.

a fol. 154. d. 190.

a 190. d. 222.

uerò sabbathi, usque in finem. **De Pascha** reser-
rectione in finem usque historiz, sed si cui par-
tes aliqua nimis magnæ uideantur, sumat sa-
tem quotidie aliquam particulam. Breuis cer-
te est historia pueritiæ & infantie. Et historia
anni primi ætatis breuissima sit, tamen pascha
ad Pascha diuidi potest, & in uniuersum histo-
ria tota pulcherrimè per hæc tempora diuiditur,
Pascha dico & tempus, quo Dominus fuit ba-
ptizatus, quod est solstitium brumæ, seu Domi-
ni natiuitas. Semper enim his temporibus gestum
est aliquid insignè, & tale a quo quasi noua histo-
ria sumat initium, quod & in historia infantie
uidere licet. Et ad tertium Pascha cum Dominus
mansit in Galilæa, habita est disputatio de pane
cœlesti, & hinc usque ad festum tabernaculorum,
non nimis certe longa historia est. Nec hinc usque
missionem septuaginta, quæ circa postremum sol-
stitium brumæ contigit, quo Dominus uixit. Ab
hac uerò missione usque suscitaturus Lazarum,
præter documenta ex Luca paucissima sunt, &
hinc usque ad ramos palmarum, ac ita deinceps
non nimis certe longæ partes sunt, aut particulæ
quo minus etiam ab occupatissimis, horis diei
succisuiuis, uel etiam in medijs actionibus & oc-
cupationibus, commodè possint expendi, & ad
uitam accommodari, præstante Domino nostro
I. E. S. V. Christo, qui est super omnia Deus bene-
dictus in sæcula. Amen.

Divisio Vitae D.N.I.C. per hebdomadam.

1 Infantia ex fol. 1. ad 28. et 9. anni non pub. predicatio

2 Ingressus in Salitham a fol. 28. ad 82.

3 Progressus in Nazareth et reditus in Salitham a fol. 82. ad 112

4 Gestia in Iudaea usq. ad ramos Palmar. a fol. 112. ad 154.

5 A palmis ad Hortum Oliveti a fol. 154. ad 190.

6 Ab Horto ad Resurrectionem a fol. 190. ad 211.

7 A Resurrect.

ad Ascens. a fol. 211. usq. ad finem 220.



Libra A. denotat Textum Marcei.

B. Marci

C. Lucæ.

D. Ioannis. ut innuit auctor supra ad lectore.

Historia Euangelica.

PROOEMIUM EX LVCA,

Hoc proœmium non minus conuenit toti Historiæ Euangelicæ, quam Euangelio Lucæ.



QUONIAM quidē multi conati sunt ordinare narrationem, quæ in nobis cōpletæ sunt rerum; sicut tradiderunt nobis, qui ab initio ipsi viderunt, & ministri fuerūt sermonis: visum est & mihi, assequuto omnia, à principio diligenter ex ordine tibi scribere optime Theophile, vt cognoscas eorum verborum de quibus eruditus es veritatem.

1. *Non significat ordinem rerum gestarum, sed se post diligentem rerum peruestigationem ita deinceps aggressum scribere.*

**VERBUM DEI AETERNVM
CARO FACTVM.**

Initium ab æterna Christi natura, & facit quidē Io. in hoc initio mētionem missi Ioannis & testimoniij eius, ac verbi incarnati, sed hæc nec debuerunt

A nec

nec potuerunt alio loco constitui, quia hæc ideo in summa dicit hoc loco, ut doceat, qua ratione ipsūmet verbum æternum Christus sit, & Messias, quia scilicet caro factum hominum lux venit in mundum, & dans hominibus potestatem filios Dei fieri habitavit, cōuersatusq; est in nobis, quæ omnia quomodo facta sint deinceps tota declarat & describit historia, estq; hoc quasi totius historię generalis propositio & argumentum.

CAP. I.

¶.D.1. In principio erat verbum, & verbū erat apud Deum, & Deus erat verbum: hoc erat in principio apud Deum. Omnia per ipsum facta sunt, & sine ipso factū est nihil quod factum est. In ipso vita erat, & vita erat lux hominum, & lux in tenebris lucet, & tenebræ eam non comprehendunt. Fuit homo missus à Deo, cui nomē erat Ioannes, hic venit in testimonium, ut testimonium perhiberet de lumine, ut omnes crederent per illum. Non erat ille lux; sed ut testimonium perhiberet de lumine. Erat lux vera, quæ illuminat omnem hominem venientem in hunc mundum. In mundo erat, & mundus per ipsum factus est, & mundus eum non cognovit, In propria

pria venit, & sui eum non receperunt. Quotquot autem receperunt eum, dedit eis potestatem filios Dei fieri, his qui credunt in nomine eius, qui non ex sanguinibus, neq; ex voluntate carnis, neque ex voluntate viri, sed ex Deo nati sunt. Et verbū caro factum est; & habitauit in nobis (& vidimus gloriam eius, gloriā quasi vnigeniti à Patre) plenum gratiæ & veritatis. (*Ioannes testimonium perhibet cap. 16.*)

ANVNCIATIO ET CONCEPTIO
IOANNIS.

CAP. II.

¶ C. 1. Fuit in diebus herodis regis Iudeæ, sacerdos quidam nomine Zacharias, de vice Abia; & vxor eius de filiabus Aaron, & nomen eius Elizabeth. Erant autē iusti ambo ante Deum; incedentes in omnibus iustificationibus Domini, sine querela, & non erat illis filius; eò quòd esset Elizabeth sterilis, & ambo processissēt in diebus suis. Factum est autem cū sacerdotio fungeretur Zacharias, in ordine vicis suæ, ante Deum, secundum consuetudi-

A 2 nem

nem sacerdotij, forte exijt, vt incensum poneret, ingressus in templum Domini, & omnis multitudo populi erat orans foris hora incensi. Apparuit autem illi Angelus Domini, stans à dextris altaris incensi. Et Zacharias turbatus est videns, & timor irruit super eum. Ait autem ad illum Angelus, Ne timeas Zacharia, quoniam exaudita est deprecatio tua, & vxor tua Elizabeth pariet tibi filium, & vocabis nomen eius Ioannem. Et erit gaudiū tibi & exultatio, & multi in natiuitate eius gaudebunt. Erit enim magnus coram domino, & vinum & siceram non bibet, & Spiritu sancto replebitur, adhuc ex utero matris suæ; & multos filiorum Israel conuertet ad Dominum Deum ipsorum, & ipse præcedet ante illum, in spiritu & virtute Eliæ, vt conuertat corda patrum in filios, & incredulos ad prudentiam iustorum, parare Domino plebem perfectā. Et dixit Zacharias ad Angelum. Vnde hoc sciam? Ego enim sum senex, & vxor mea processit in diebus suis. Et respondens, Angelus, dixit ei. Ego sum Gabriel, qui sto ante Deum, & missus sum loqui ad te, & hæc tibi euangeliz-

gelizare. Et ecce eris tacens, & non poteris loqui, vsq; in diem quo hæc fiant: pro eo quod non credideris verbis meis, quæ implebuntur in tempore suo. Et erat plebs expectans Zachariam, & mirabatur quod tardaret ipse in templo. Egressus autem non poterat loqui ad illos: & cognouerunt quod visionem vidisset in templo. Et ipse erat innuens illis, & permanfit mutus. Et factum est, vt impleti sunt dies officij eius, abiit in domum suam. Post hos autem dies concepit Elizabeth vxor eius, & occultabat se mensibus quinq; dicens, quia sic fecit mihi Dñs in diebus quibus respexit aufferre opprobrium meum inter homines.

ANVNCIATIO ET INCARNATIO
CHRISTI.

CAP. III.

C. 1. In mense autem sexto, missus est Angelus Gabriel à Deo in ciuitatē Galilææ, cui nomen Nazareth, ad virginem desponsatam viro, cui nomen erat Ioseph, de domo Dauid, & nomen virginis, Maria. Et ingressus Angelus ad eam, dixit. Ave gra-

tia plena, Dominus tecum, benedicta tu in mulieribus. Quæ cum audisset, turbata est in sermone eius, & cogitabat qualis esset ista salutatio. Et ait Angelus ei. Ne timeas Maria, inuenisti enim gratiam apud Deū. Ecce concipies in utero & paries filiū, & vocabis nomē eius Iesū. Hic erit magnus, & Filius altissimi vocabitur: & dabit illi Dominus Deus sedem David patris eius, & regnabit in Domo Iacob in æternum, & regni eius non erit finis. Dixit autem Maria ad Angelum: Quomodo fiet istud, quoniam virum non cognosco? Et respondens Angelus dixit ei. Spiritus sanctus superueniet in te, & virtus altissimi obumbrabit tibi; ideoq; & quod nascetur ex te sanctum, vocabitur filius Dei. Et ecce Elizabeth cognata tua, & ipsa concepit filiū in senectute sua, & hic mensis est sextus, illi quæ vocatur sterilis: quia non erit impossibile apud Deū omne verbum. Dixit autem Maria. Ecce ancilla Domini, fiat mihi secundum verbum tuum. Et discessit ab illa Angelus.

VISITATIO.

CAP. IIII.

C. 1. Exurgens autem Maria in diebus illis, abiit in Montana cum festinatione, in ciuitatem Iuda, & intrauit in domum Zachariæ, & salutauit Elizabeth. Et factum est, vt audiuit salutationem Mariæ Elizabeth, exultauit infans in utero eius. Et repleta est Spiritu sancto Elizabeth, & exclamauit voce magna & dixit. Benedicta tu inter mulieres, & benedictus fructus ventris tui. Et vnde hoc mihi, vt veniat mater Dñi mei ad me? Ecce enim vt facta est vox salutationis tuæ in auribus meis, exultauit in gaudio infans in utero meo. & beata quæ credidisti, quoniã perficientur ea quæ dicta sũt tibi à Domino. Et ait Maria: Magnificat anima mea Dominum. Et exultauit spiritus meus, in Deo salutari meo, Quia respexit humilitatem ancillæ suæ, ecce enim ex hoc beatam me dicent omnes generationes. Quia fecit mihi magna qui potens est, & sanctum nomẽ eius.

Et misericordia eius à progenie in progenies, timentibus eum. Fecit potentiam in brachio suo, dispersit superbos mente cordis sui. Deposuit potentes de sede, & exaltauit humiles. Flurientes impleuit bonis, & diuites dimisit inanes. Sulcepit Israel puerum suum, recordatus misericordiae suae. Sicut locutus est ad patres nostros, Abraham & semini eius in saecula. Mansit autem Maria cum illa, quasi mensibus tribus, & reuersa est in domum suam.

NATIVITAS IOANNIS.

CAP. V.

C. 1. Elizabeth autem impletum est tempus pariendi, & peperit filium. Et audierunt vicini & cognati eius, quia magnificauit Dominus misericordiam suam cum illa, & congratulabantur illi. Et factum est die octauo, venerunt circumcidere puerum, & vocabant eum nomine patris sui Zachariam. Et respondens mater eius dixit: nequaquam, sed vocabitur Ioannes. Et dixerunt ad illam. Quia nemo est in cognatione

tionē tua qui vocetur hoc nomine. Innuebant autem patri eius quem vellet vocari eum. Et postulans pugillarem scripsit dicens: Ioannes est nomen eius. Et mirati sunt vniuersi. Apertum est autem ilicō os eius, & lingua eius, & loquebatur, benedicens Deum: Et factus est timor super omnes vicinos eorum: & super omnia montana iudææ diuulgabantur omnia verba hæc. Et posuerunt omnes qui audierant in corde suo, dicentes: quis putas puer iste erit? etenim manus Domini erat cum illo. Et Zacharias pater eius repletus est spiritu sancto, & prophetauit, dicens: Benedictus Dominus Deus Israel, quia visitauit & fecit redemptionem plebi suæ. Et crexit cornu salutis nobis, in domo Dauid pueri sui. Sicut locutus est per os sanctorū, qui à sæculo sunt prophetarum eius. Salutē ex inimicis nostris, & de manu omnium qui oderunt nos. Ad faciendam misericordiā cū patribus nostris, & memorari testamenti sui sancti. Iurandum quod iurauit ad Abraham patrem nostrum daturum se nobis. Vt sine timore de manu inimicorum nostrorum liberati, seruiamus illi. In sancti

tate

tate & iustitia coram illo, omnibus diebus nostris. Et tu puer propheta altissimi vocaberis, præbis enim ante faciem Domini parare vias eius. Ad dandam scientiam salutis plebi eius, in remissionem peccatorum eorum. Per viscera misericordiæ Dei nostri, in quibus visitavit nos oriens ex alto. Illuminare his qui in tenebris & in umbra mortis sedent, ad dirigendos pedes nostros in viam pacis. Puer autem crescebat, & confortabatur spiritu, & erat in desertis usque ad diem ostensionis suæ ad Israel. *(Factum est autem. cap. 8.)*

GENEALOGIA CHRISTI.

Genealogia Ioseph ex posteritate Salomonis, ita enim Iudeis scribens regalem progeniem Messie à Davide proponit.

CAP. VI.

¶ A. 1. Liber generationis Iesu Christi filij David, filij Abraham. Abraham genuit Isaac. Isaac autem genuit Iacob. Iacob autem genuit Iudā & fratres eius. Iudas autem genuit Phares & Zaram de Thamar. Phares

res autem genuit Esrom. Esrom autem genuit Aram. Aram autē genuit Aminadab. Aminadab autē genuit Naasson. Naasson autem genuit Salmon. Salmon autem genuit Booz de Rahab. Booz autem genuit Obed ex Ruth. Obed autem genuit Iesse. Iesse autem genuit Dauid Regem. Dauid autem Rex genuit Salomonem ex ea quæ fuit Uriæ. Salomon autē genuit Roboam. Roboam autem genuit Abiam. Abia autē genuit Asa. Asa autem genuit Iosaphat. Iosaphat autem genuit Ioram. Ioram autem genuit Oziam. Ozias autem genuit Ioatan. Ioatan autem genuit Achaz. Achaz autem genuit Ezechiam. Ezechias autem genuit Manassen. Manasses autem genuit Amon. Amon autem genuit Iosiam. Iosias autem genuit Iechoniam & fratres eius in trāsmigratione Babilonis. Et post trāsmigratianem Babilonis Iechonias genuit Salatiel. Salatiel autem genuit Zorobabel. Zorobabel autem genuit Abiud. Abiud autem genuit Eliacim. Eliacim autem genuit Azor. Azor autem genuit Sadoch. Sadoch autem genuit Achim. Achim autem genuit Eliud. Eliud autē genuit Ele-

CONCORD. EVANG.

azar. Eleazar autem genuit Marthan. Marthan autem genuit Iacob. Iacob autem genuit Ioseph virum Mariæ, de qua natus est Iesus, qui vocatur Christus. Omnes itaque generationes ab Abraham usque ad David generationes quatuordecim. Et à David usque ad transmigrationem Babilonis, generationes quatuordecim. Et à transmigratione Babilonis usque ad Christum, generationes quatuordecim.

1. *Id non est titulus libri, sed significat à quo incipitur historia.*

MODVS GENERATIONIS CHRISTI.

Loquitur quidem Matt. de generatione in utero non tamen dubium quin quæ narrat, contigerint, non multo ante partum; post reditum, scilicet Mariæ ab Elizabeth. Ideo neque præcedens caput alio loco Collocari debuit aut potuit.

CAP. VII.

A. 1. Christi autem generatio sic erat. Cum esset desponsata mater Iesu Mariæ Ioseph, antequam convenirent, inuenta est
in vte-

in utero habens de Spiritu sancto. Ioseph autem vir eius, cum esset iustus, & nollet eam traducere, voluit occultè dimittere eam. Hæc autem eo cogitante: ecce Angelus domini apparuit in somnis ei dicēs: Ioseph fili David, noli timere accipere Mariam coniugem tuam: quod enim in ea natum est, de Spiritu sancto est. Pariet autem filium, & vocabis nomen eius IESUM, ipse enim saluum faciet populū suum à peccatis eorum. Hoc autem totum factum est ut impleretur quod dictum est à Domino per propheta dicentē. Ecce virgo in utero habebit, & pariet filium, & vocabunt nomē eius Emanuel, quod est interpretatum nobiscum Deus. Exurgens autem Ioseph à somno, fecit sicut præcepit ei Angelus domini, & accepit coniugem suam. Et non cognoscebat eam donec peperit filiū suum primogenitum. Et vocauit nomen eius Iesum. (*Cum ergo. c. 9.*)

NATIVITAS, PASTORES,
CIRCUNCISIO.

CAP.

¶ . C. 2. Factum est autem in diebus illis
exijt edictum à Cæsare Augusto, vt deteri-
beretur vniuersus orbis . Hæc descriptio
prima facta est à Præside Syriæ Cyrino. Et
ibant omnes , vt profiterentur singuli in
suam ciuitatem. Ascendit autem & Ioseph
à Galilæa de ciuitate Nazareth , in Iudeā,
in ciuitatem Dauid, quæ vocatur Bethleē,
eò quòd esset de domo & familia Dauid,
vt profiteretur cum Maria desponsata sibi
uxore pregnante . Factum est autem cum
essent ibi , impleti sunt dies eius vt pare-
ret. Et peperit filium suum primogenitū,
& pannis eum inuoluit, & reclinauit eum
in præsepio, quia non erat ei locus in di-
uersorio. Et pastores erant in regione ea-
dem vigilantes, & custodientes vigilias
noctis super gregem suum. Et ecce Ange-
lus Domini stetit iuxta illos, & claritas
Dei circumfulsit eos, & timuerunt timore
magno. Et dixit illis Angelus : Nolite ti-
mere. Ecce euāgelizo vobis gaudium ma-
gnum, quod erit omni populo, quia natus
est vobis hodie Saluator, qui est Christus
Domi-

Dominus, in ciuitate Dauid. Et hoc vobis signum. Inuenietis infantem pannis inuolutum, & positum in præsepio. Et subito facta est cum Angelo multitudo militiæ coelestis, laudantium Deum, & dicentium. Gloria in altissimis Deo, & in terra pax hominibus bonæ voluntatis. Et factum est ut discesserunt ab eis Angeli in cælum; Pastores loquebantur ad inuicem. Transeamus usque Bethleem, & videamus hoc verbum quod factum est, quod fecit Dominus, & ostendit nobis. Et venerunt festinantes, & inuenerunt Mariam & Ioseph, & infantem positum in præsepio. Videntes autem cognouerunt de verbo quod dictum erat illis de puero hoc. Et omnes qui audierant mirati sunt, & de his quæ dicta erant à pastoribus ad ipsos. Maria autem conseruabat omnia verba hæc, conferens in corde suo. Et reuersi sunt pastores, glorificantes & laudantes Deum, in omnibus quæ audierant & viderant, sicut dictum est ad illos. Et postquam consummati sunt dies octo, ut circumcideretur puer: vocatum est nomen eius Iesus, quod vocatum est ab Angelo priusquam in utero conciperetur
(*& postquam. cap. 10.*)

2. Et duxit illum
in Hierusalē. &
statuit eum super
pinnam templi,
& dixit illi. Si fi-
lius dei es, mitte
te hinc deorsum
scriptum est enī,
qd̄ Angelis suis
mandauit de te,
vt conseruet te,
& quia in mani-
bus tollent te,
ne fortē offendas
ad lapidem pedē
tuum. Et respon-
dens Iesus ait il-
li. Dīctum est,
nō tētabis Dñm
Deum tuum.
Et duxit illū dia-
bolus in mon-
tē excelsū, & o-
stendit illi oīa re-
gna orbis terre.
A. Et dicit ei hęc
omnia tibi dabo.
Si cadens adora-
ueris me.

tradita sunt,
procidens si

C. Et respondens
Iesus dixit illi:

psit eum diabolus in sanctā
ciuitatem, & statuit eum su-
per pinnaculum templi. &
dixit ei. Si filius Dei es, mit-
te te deorsum. scriptum est
enim. Quia Angelis suis
mādaui de te, vt conseruent te,
& in manibus tollent te, ne
forte offendas ad lapidem
pedem tuum. Ait illi Iesus
rursum. Scriptum est. Non
tentabis Dominum Deum
tuum. Iterum assumpsit eum
diabolus in montem excel-
sum valdē, & ostēdit ei om-
nia regna mundi, & glo-
riam eorum.

C. In momento temporis,
& ait illi: Tibi dabo pote-
statem hanc vniuersam, &
gloriam illorum, quia mihi
& cui volo do illa. Tu ergo
adoraueris coram me, erunt
tua omnia.

A. 3 Tunc dixit ei Iesus: va-
de satana, scriptum est enim

C Domi-

Dominum Deum tuū adorabis, & illi soli seruies. 4. Dñum Deum tuum adorabis, & illi soli seruies.

C. Et consummata omni tentatione, diabolus recessit ab Illo, vsque ad tempus. (*& regressus. cap. 24.*)

A. Et ecce Angeli accesserunt & ministrabant ei. **B.** Et Angeli ministrabant ei., (postquam autem cap. 23.)

1. Statim satis significat nihil intercessisse inter Baptismum, & ieiunium.
2. Posteriores tentationes vulgò apud Luc. inuersæ leguntur, sed Amb. eodem ordine legit, & quædam exemplaria, & Matt. satis significat se ordinem tentationum seruasse, id enim ostendunt illæ diffiuncule, tunc, iterum, quæ insinuant ordinem.
3. Hoc satis significat seruatum a Matt. ordinem tentationum.
4. Hic plerique Græci codices habent etiam vade post me satana, ex quo satis constat hanc esse tertiam tentationem.

LEGATIO IVDÆORVM. TESTIMONIUM IOANNIS.

CAP. XVI.

D. 1. Ioannes testimonium perhibet de ipso, & clamat dicens. ¹ Hic erat quem dixi,
xi,

xi, qui post me venturus est, ante me factus est, quia prior me erat. Et de plenitudine eius omnes accepimus, & gratiam pro gratia: quia lex per Moysen data est, gratia & veritas per Iesum Christum facta est. Deum nemo vidit vnquam, vnigenitus filius qui est in sinu Patris, ipse enarrauit. Et hoc est testimoniū Ioannis, quando miserunt Iudæi ab Hierosolymis sacerdotes & leuitas ad eum, vt interrogarent eum: Tu quis es? Et confessus est, & non negauit. Et confessus est, quia non sum ego Christus. Et interrogauerunt eum, quid ergo? Elias es tu? Et dixit. Non sum. Propheta es tu? Et respondit. Non. Dixerunt ergo ei. Quis es? Vt responsum demus his qui nos miserunt: quid dicis de teipso? Ait. Ego vox clamantis in deserto, dirigite viā Domini, sicut dixit Esaias Propheta. Et qui missi fuerant, erant ex Phariseis. Et interrogauerunt eum, & dixerunt ei. Quid ergo baptizas? si tu non es Christus, neque Elias, neque propheta? Respondit eis Ioannes dicens: Ego baptizo in aqua: medius autem vestrum² stetit, quem vos nescitis. Ipse est qui post me

venturus est, qui ante me factus est, cuius non sum dignus vt soluam eius corrigiam calceamēti. Hæc in Bethabara facta sunt, trans Iordanem, vbi erat Ioannes baptizans. 3 Altera die vidit Ioannes Iesum venientem ad se, & ait: Ecce agnus Dei, ecce qui tollit peccata mundi. hic est de quo dixi. Post me venit vir, qui ante me factus est, quia prior me erat, & ego nesciebam eum: sed vt manifestetur in Israel, propterea veni ego in aqua baptizans. Et testimonium perhibuit Ioannes dicens.

Quia 4 vidi spiritum descendantem quasi columbam de cœlo, & mansit super eū. Et ego 5 nesciebam eum: sed qui misit me baptizare in aqua, ille mihi dixit. super quem videris spiritum descendantem, & manentem super eum, hic est qui baptizat in spiritu sancto. Et ego vidi, & testimonium perhibui, quia hic est filius Dei.

1. Hic quædā anticipatio esse videtur, incipit enim à testimonio dato altera legationis, & quia Ioannes legatis dixerat, quæ in testimonio dicit se ante dixisse, redit ad narrandam legationem pridie factam. Licet verisimile sit, Ioannem sapius hæc dixisse, etiam antequam Christus veniret ad Baptismum.

2. Ex eo quod dicit stetit, & ipse est, significare videtur Dominum iam baptizatum, tum enim medius stetit. Dicit autem qui post me venturus est, quia nondum aperte & publice venerat, nec durante predicatione Ioannis concursum habuit, quē statim misso Ioanne in carcerem, sed ferme latuit.
3. Postridie legationis Iudeorum.
4. Hinc constat ista post Christi Baptismum & ieiunium contigisse, & Dominum post ieiunium redisse ad locum vbi Ioannes baptizabat.
5. Non quia statim venientem ad baptismum agnouerit, sed quia eadem hora signum pulicum accepit, quod intelligebat populo predicandum, simile habetur Exodi tertio.

DISCIPULI.

CAP. XVII.

D. 1. Altera die iterum stabat Ioannes, & ex discipulis eius duo. Et respiciens Iesum ambulantiem, dicit: Ecce agnus dei. Et audierunt eum duo discipuli loquentem, & sequuti sunt Iesum. Conuersus autem Iesus, & videns eos sequentes se, dixit eis: Quid queritis? Qui dixerunt ei: Rabbi (quod dicitur interpretatum magister) vbi habitas? Dicit eis: Venite & videte. Venerunt & viderunt vbi ma-

neret, & apud eum manserunt: die illo.
 hora autē erat quasi decima. Erat autē An-
 dreas frater Simonis Petri, vnus ex duo-
 bus qui audierant à Ioanne, & sequuti
 fuerant eum. Inuenit hic primum fratrem
 suum Simonem, & dicit ei, inuenimus
 Messiam. (quod est interpretatum Chri-
 stus.) Et adduxit eum ad Iesum. Intuitus
 autem eum Iesus, dixit: Tu es Simon fi-
 lius Iona. Tu vocaberis Cephas, quod in-
 terpretatur Petrus. 3 In crastinum voluit
 exire in Galilæam, & inuenit Philippum.
 Et dicit ei Iesus. Sequere me. Erat autem
 Philippus à Bethsaida ciuitate Andreæ &
 Petri. Inuenit Philippus Natanael, & di-
 cit ei. Quem scripsit Moyſes in lege, &
 Prophetæ: Inuenimus Iesum filium Ioseph
 à Nazareth. Et dicit ei Natanael. A Na-
 zareth potest aliquid boni esse? Dicit ei
 Philippus: veni & vide. Vidit Iesus Na-
 tanael venientem ad se, & dicit de eo.
 Ecce vere Israelita in quo dolus non est.
 Dicit ei Natanael: vnde me nosti? Re-
 pondit Iesus & dixit ei. Priusquam te Phi-
 lippus vocaret, cū esses sub ficu, vidi te.
 Respondit Natanael. Rabbi tu es filius
 Dei,

Dei, tu es, Rex Israel. Respondit Iesus & dixit ei. Quia dixi tibi, uidi te sub ficu, credis. Maius his videbis. Et dicit ei: Amen amen dico uobis, uidebitis cœlum apertum, & Angelos Dei ascendentes & descendentes supra filium hominis.

1. *Ex his constat superiora non contigisse, die quo Dominus est baptizatus, sed eum post ieiunium rediisse Betabaram, quia nullos ante ieiunium habuit discipulos, nec uinum ante uersum est in aquam, cùm tamen sequenti capite dicatur tertia post legationem id factum.*
2. *Videtur significare eos postea rediisse ad sua, ut feterunt. Nam statim sequitur Andream inuenisse fratrem suum Nunc tamen assumptos fuisse in familiam & continuum comitatum, inde apparet, quod hic, Simon acceperit nomen Petri, sitq; hic absoluta vocatio & assumptio Philippi: & ex Ioannis narratione constat, ex hoc, Dominum habuisse continuos discipulos, imò & inter hos fuisse ipsum Ioannem & Iacobum, quamuis nec se nec fratrem suum hic nominet. Nam constat ex primo Actorum à Ioannis baptismo, Dominum habuisse valde multos discipulos, vixq; potest esse dubium, quin hi & primi & maxime continui fuerint, quique semper sint comitati, ac oia viderint, etiã quæ primo annogesta sunt. Et Ioannes non uisi à se uisa miracula narrare uide-*

tur,

chitriclinus, & dicit ei. Omnis homo primum vinū bonum ponit, & cū inebriati fuerint, tunc id quod deterius est: tu autē seruasti bonum vinum vsque adhuc. hoc fecit initium signorum Iesus in Cana Galileæ, & manifestauit gloriam suam, & crederunt in eum 2 discipuli eius.

- 1 Prima post legationem Ioannes ostendit Dominū digito. Ecce agnus Dei. Secunda iterum ostendit & discipuli duo sequuti sunt Iesum. Et adductus Petrus ad eum, & vocatus Philippus. & accedente Domino versus Galileam vt in crastinū ingrederetur Galileam à Philippo adductus Natanael: non enim tertia, sed secunda id contigisse videtur, Sicque illud accipiendum. In crastinum voluit exire in Galileam. Tertia, hæ nuptiæ contigerunt: nec mirum simul vocatos discipulos: quasi diu ante Dominus discipulos habuerit, nam non expræmeditato vocatus est Iesus & discipuli, sed cum eum iam in die nuptiarū adesse viderent cū discipulis, eū cum suis vocarunt ad nuptias.
- 2 Vix dubium quin inter hos etiam Ioannes & Iacobus fuerint.

ELECTIO PRIMO PASCATE.

CAP. XIX.

D. 2. Post hæc descendit 1 Capharnaū, ipse & mater eius, & fratres eius, & discipuli

puli eius. Et ibi manserunt non multis diebus. Et prope erat Pascha Iudæorum, & ascendit Iesus Hierosolymam. Et inuenit in tēplo vendentes oues, & boues, & columbas, & nummularios sedentes. Et cū fecisset quasi flagellum de funiculis, omnes eiecit de tēplo, oues quoque & boues, & nummulariorum effudit æs, & mensas subuertit. Et his qui columbas vendebant dixit. Auferte ista hinc, & nolite facere domum patris mei domum negotiationis. Recordati verò sūt discipuli eius, quia scriptum est. Zelus domus tuæ comedit me. Responderunt ergo Iudæi & dixerunt ei. Quod signum ostendis nobis quia hæc facis? Respondit Iesus & dixit eis. Soluite templum hoc, & in tribus diebus excitabo illud. Dixerunt ergo ei Iudæi. Quadraginta & sex annis ædificatum est templum hoc, & tu in tribus diebus excitabis illud. Ille autem dicebat de tēplo corporis sui. Cū ergo resurrexisset à mortuis, recordati sunt discipuli eius quia hoc dicebat, & crediderunt scripturæ, & sermoni quem dixit Iesus. Cū autem esset Hierosolymis in Pascha multi crediderunt in nomine eius,

eius, videntes signa eius quæ faciebat. ² Ipse autem Iesus non credebatur semetipsum eis, eò quòd ipse noscet omnes, & quia ei opus non erat, vt quis testimonium perhiberet de homine. Ipse enim sciebat quid esset in homine.

1 *Primus accessus Capharnaum quasi habitandi causa, quando tamen in posterioribus faciemus mentionem primi aut secundi accessus Capharnaum, non hunc intelligimus primum, nec ab hoc computamus; sed ab eò quòd aperte delegit habitationem in Capharnaum. misso Ioanne in carcerem post reditum ex Iudæa.*

2 *Ex his videtur non diu fuisse Hierosolymis.*

NICODEMVS.

CAP. XX.

¶ D. 3. Erat autem homo ex Pharisæis, Nicodemus nomine, Princeps Iudæorum. hic venit ad Iesum nocte, & dixit ei. Rabbi scimus quia à Deo venisti magister. Nemo enim potest hæc ² signa facere quæ tu facis, nisi fuerit Deus cum eo. Respondit Iesus, & dixit ei. Amen amen dico tibi, nisi quis renatus fuerit denuo, non potest videre regnum Dei. Dicit ad eum Nicodemus.

xit mundum, vt filium suum vnigenitum daret, vt omnis qui credit in eum non pereat, sed habeat vitam æternam. Nō enim misit Deus filium suum in mundum, vt iudicet mundum: sed vt saluetur mūdus per ipsum. Qui credit in eum, non iudicatur, qui autem non credit, iam iudicatus est: quia non credit in nomine vnigeniti filij Dei. Hoc est autem iudicium, quia lux venit in mundum, & dilexerūt homines magis tenebras quàm lucem, erant enim eorum mala opera. Omnis enim qui male agit odit lucem, & non venit ad lucem, vt non arguantur opera eius. Qui autem facit veritatem, venit ad lucem, vt manifestetur opera eius, quia in Deo facta sunt.

1. *Accessisse videtur cū iam intelligeret dominum discessurum.*
2. *Hinc intelligitur dominum etiam primo anno, valde multa signa fecisse, licet non tam aperte, nec tanto hominum concursu. pauca autem, aut nulla potius scripta sunt quæ primo anno fecit in Iudea.*

TESTIMONIVM SEC VNDVM

I O A N N I S.

CAP. XXI.

D. 3. Post hæc venit Iesus & discipuli eius

eius in Iudæam terrā, & illic morabatur cum eis & baptizabat. Erat autem & Ioannes baptizans in Aenon iuxta salim, quia aquæ multæ erant illi, & veniebant & baptizabantur, nondum enim missus fuerat Ioannes in carcerem. Facta autem est quæstio ex discipulis Ioannis cum Iudæis de purificatione. & venerunt ad Ioannem & dixerunt ei. Rabbi qui erat tecū trans Iordanem, cui tu testimonium perhibuisti. Ecce hic baptizat, & omnes veniunt ad eum. Respondit Ioannes & dixit. Non potest homo accipere quicquam, nisi fuerit ei datum de cœlo. Ipsi vos mihi testimonium perhibetis, quod dixerim, non sum ego Christus, sed quia missus sum ante illum. Qui habet sponsam sponsus est: amicus autem spōsi qui stat & audit eum, gaudio gaudet propter vocē sponsi. hoc ergo gaudium meum impletum est. Illum oportet crescere, me autem minui. Qui desursum venit, super omnes est. Qui est de terra, de terra est, & de terra loquitur. Qui de cœlo venit, super omnes est. Et quod vidit & audiuit hoc testatur: & testimoniū eius nemo accipit. Qui autem accipit eius testimonio-

stimonium, signauit, quia Deus verax est. Quem enim misit Deus, verba Dei loquitur. Non enim ad mensuram dat Deus Spiritum. Pater diligit filium: & omnia dedit in manu eius. Qui credit in Filium habet vitam æternam. Qui autem incredulus est Filio, non videbit vitam. sed ira Dei manet super eum. (s. vt ergo cap. 23.

1. Vix dubium quin inter hos fuerint primi Apostoli.
2. Nō significat Io. vnde venerit, quod nō e Galilæa, non adeo constat ex præcedentibus, quàm ex fine cap. 25. Forte dicit Iudæam terram, ad distinctionem terræ Benjamin, in qua erat Hierusalem. Ilinc enim profectus videtur in quendam locum vicinum Aenon, ibiq; aliquamdiu moratus, donec scilicet mitteretur Ioannes in carcerem, vnde tum recesserit in Galilæam.
3. Satis apertè hic significatur hæc non diu contigisse ante missionem Ioannis in carcerem.
4. Significat Ioannes suum munus & baptismum finiri, incepto baptismo Christi. et nota superiore ca. institutum baptismum, & incepisse homines baptizari baptismo Christi.
5. Hactenus primus annus vsq; scilicet circiter solistitium brumæ, quo anno Dominus ferme latuit, vtpote adhuc tandiu prædicante & baptizante Ioanne. Deinceps Dominus se publice gessit tanquam Messiam. nisi forte cū ad secundam Pascha iuit in Iudæam. licet maxime in Iudæa & primo anno & secun-

CONCORD. EVANG.

*& secūdo se Messiam & Deum declaravit, idq̄s
maxime in festis fecerit.*

MISSIO IOANNIS IN
CARCEREM.

*Hic ponenda fuit missio in carcerem, licet nullus Euā-
gelista hoc loco narret, quia secessum quem statim
superioribus subijcit Io., Matt & Mar. testantur
contigisse post missum Ioannem in carcerem.*

CAP. XXII.

C. 13. Herodes autē Tetrar-
cha cum corripereetur ab il-
lo, de Herodiade vxore fra-
tris sui, adiecit & hoc super
omnia, &c.

A 14. Tenuit Ioannem, & al-
ligauit eum, & posuit in car-
cerem.

B 1 Propter Herodiadem vxo-
rem Philippi fratris sui, quia
duxerat eam. Dicebat enim
Ioannes Herodi, non licet ti-
bi habere vxorem fratris tui.

A Et volens eum occidere, timuit populū,
quia

A 14. Herodes
enim

B. 6 Ipse enim
Herodes misit &
tenuit Ioannē &
vinxit eum in
carcerem.

C. Inclusit Ioan-
nem in carcerē.
(Factum est c. 14

A Propter Hero-
diadem vxorem
fratris sui. Dice-
bat enim illi Ioā-
nes, non licet ti-
bi habere eam.

quia sicut prophetam eum habebant.

(die autem cap. 56.

B Herodias autem infidiabatur illi, & volebat occidere eum, nec poterat. Herodes autē metuebat Ioannem, sciens eum virū iustum & sanctum, & custodiebat eum, & audito eo multa faciebat. (Et cū dies c. 56.

1 Luc. Vt ante diximus, anticipauit missionē in carcerem. Matt. & Mar. occasione decollationis. simul missionem in carcerem: narrant itaq; nullius Euang. narratio hic coheret. Et aperta est causa interruptionis.

2 Iosephus aliam causam adfert, metum scilicet nationis rerum, quod verisimile est phariseos suggeruisse Herodi, & eorum inuidia & authoritate captum Ioannem, alioqui enim Herodes nec rapere fuisset ausus. Idq; postea significat Dominus cap. 67.

3 Metuebat quidem aliquantum & reuerēbatur, sed tamen ad placendum Herodiadi cupiebat eum occidere. quod ne faceret & sanctitas Ioannis & metus populi prohibebant.

ITER E IVDAEA IN GALILAEAM PER SAMARIAM.

Matt. & Io. Videtur diuersas cās secessus in Galilaā reddere, sed eandem significāt & tradunt, vt videlicet

D

delicet

CONCORD. EVANG.

delicet cederet inuidia Pharisæorum, qui authores fuerant Herodi, ut Ioannem comprehenderet, quia plures quàm ipsi discipulos faciebat: itaque non dubitandum quin idem sit secessus à quatuor Evangelistis significatus.

CAP. XXIII.

A. 4. Cum autem audisset Iesus, quod Ioannes traditus esset.

B. 1. Postquam autem traditus est Ioannes, venit Iesus in Galilæam. (prædicans. cap. 24.

¶ D. 4. Ut ergo cognouit Iesus, quia audierunt Pharisæi, quod Iesus plures di-

A. Secessit in Galilæam (& reliqua. cap. 24.

scipulos facit & baptizat, ¹ quam Ioannes, quanquam Iesus non baptizaret, sed discipuli eius, reliquit Iudæam & abiit iterum in Galilæam. Oportebat autem eum transire per Samariam. venit ergo in ciuitatem Samariæ quæ dicitur Sichar, iuxta prædium quod dedit Iacob, Ioseph filio suo. Erat autem ibi fons Iacob. Iesus autem fatigatus ex itinere, sedebat sic supra fontem. Hora autem erat quasi sexta. Venit autem mulier de Samaria haurire aquam. Dicit ei Iesus. Da mihi bibere. ² Discipuli enim eius abierant in ciuitatem, ut cibos

bos emerent. Dicit ergo ei mulier illa Samaritana. Quomodo tu Iudæus cum sis, bibere à me possis, quæ sum mulier Samaritana? Non enim contuntur Iudæi Samaritanis. Respondit Iesus & dixit ei, si scires donum Dei, & quis est qui dicit tibi, da mihi bibere: tu forsitan petisses ab eo, & dedisset tibi aquam viuam. Dicit ei mulier; Domine neque in quo haurias habes, & puteus altus est. Vnde ergo habes aquam viuam? Nunquid tu maior es patre nostro Iacob, qui dedit nobis puteum, & ipse ex eo bibit, & filii eius, & pecora eius? Respondit Iesus & dixit ei. Omnis qui bibit ex hac aqua, sitiet iterum: qui autem biberit ex aqua quæ ego dabo ei, non sitiet in æternum: sed aqua quam ego dabo ei, fiet in eo fons aquæ salientis in vitam æternam. Dicit ad eum mulier. Domine da mihi hanc aquam, ut non sitiam, neque veniam huc haurire. Dicit ei Iesus: Vade voca virum tuum, & veni huc. Respondit mulier, & dixit: Non habeo virum, dicit ei Iesus. bene dixisti quia non habeo virum. Quinq; enim viros habuisti, & nunc quem habes non est

D 2 , tuus

tuus vir, hoc verè dixisti. Dicit ei mulier.
 Domine video quia propheta es tu. Pa-
 tres nostri in monte hoc adorauerunt, &
 vos dicitis, quia Hierosolymis est locus
 ubi adorare oportet. Dicit ei Iesus. Mulier
 crede mihi quia venit hora, quando ne-
 que in monte hoc, neq; in Hierosolymis
 adorabitis patrem. Vos adoratis quod ne
 scitis, nos adoramus quod scimus, quia
 salus ex Iudæis est: sed venit hora, & nunc
 est, quando veri adoratores adorabunt pa-
 trem in spiritu & veritate: nam & pater ta-
 les quærit qui adorent eum. Spiritus est
 Deus: & eos qui adorant eum, in spiritu &
 veritate oportet adorare. Dicit ei mulier.
 Scio quia Messias venit, qui dicitur Chri-
 stus. Cum ergo venerit ille, annuntiabit
 nobis omnia. Dicit ei Iesus. Ego sum qui
 loquor tecum. Et continuo venerunt di-
 scipuli eius, & mirabantur quia cum mu-
 liere loquebatur. Nemo tamen dixit quid
 quæris, aut quid loqueris cū ea. Reliquit
 ergo hydriam suam mulier, & abiit in ciui-
 tatem, & dicit illis hominibus. Venite &
 videte hominē, qui mihi dixit omnia quæ
 cunq; feci. Nūquid ipse est Christus? Exie-
 runt

runt ergo de ciuitate, & veniebat ad eum. Interea rogabant eum discipuli dicentes. Rabbi manduca. Ille autem dixit eis. Ego cibum habeo manducare quem vos nescitis : Dicebant ergo discipuli ad inuicem. Nunquid aliquis attulit ei manducare ? Dicit eis Iesus. Meus cibus est, vt faciam voluntatem eius qui misit me, vt perficiam opus eius. Nonne vos dicitis quod adhuc 3. quatuor menses sunt, & messis venit. Ecce dico vobis, leuate oculos vestros, & videte regiones, quia albæ sunt iam ad messem. Et qui metit mercedem accipit, & congregat fructum in vitam æternam, vt & qui seminat simul gaudeat, & qui metit. In hoc enim est verbum verum, quia alius est qui seminat, & alius qui metit. Ego misi vos metere, quod vos non laborastis. Alij laborauerunt & vos in labores eorū introistis. Ex ciuitatē autem illa multi crediderunt in eum Samaritanorum, propter verbum mulieris testimoniū perhibentis, quia dixit mihi omnia quæcunq; feci. Cū venisset ergo ad illum Samaritani, rogauerunt eum vt ibi maneret, & mansit ibi duobus diebus, & multo plures crediderunt pro-

pter sermonem eius. Et mulieri dicebant.
Quia iam non propter loquelam tuam
credimus, Ipsi enim audiuiamus & scimus,
quia hic est verè Saluator mundi.

1. *Intellige non quam faciebat, sed quam fecisset,
tum enim erat traditus.*
2. *Hinc constat nondum multos continuò comitatos;
non enim omnes inissent ad emendos cibos: veri-
simile tamen est hos fuisse primos Apostolos.*
3. *Hæc contigerunt circa solstitium brumæ, messis
enim incipiebat ad Pascha vel paulo post, ut con-
stat ex ca. 5. Ios. & verisimile est hic intelligi
plenam messem quæ erat aliquandiu post Pascha.
Itaque Dominus primo anno fuit circiter octo men-
sibus in Iudæa.*

INGRESSVS IN GALILÆAM.

CAP. XXIIII.

D. 4. Post duos autem dies exiit inde
& abiit in Galilæam,

C. 4. Et regressus est Iesus in uirtute
spiritus in Galilæam.

B. 1. Prædicans Euangelium regni Dei
& dicens: quoniam impletum est tem-
pus, & appropinquauit regnum Dei. Poe-
nitementi

nitemini & credite Euangelio. (*Et præteriens. cap. 26.*)

C. Et fama exiit per vniuersam regionem de illo.

A. 4. Et relicta ciuitate Nazareth ² venit, & habitauit in ciuitate Capharnaum, maritima, in finibus Zabulon & Nephtalim. Vt adimpleretur quod dictum est per Esaiam Prophetam. Terra Zabulon & terra Nephtali, via maris trans Iordanem Galileæ Gentium, populus qui ambulabat in tenebris, vidit lucem magnam. Et sedentibus in regione vmbre mortis lux orta est eis.

D. 3 Ipse enim Iesus testimonium perhibuit, quia propheta in sua patria honorem non habet.

A. Exinde coepit Iesus prædicare & dicere. Pœnitentiam agite appropinquabit enim regnum cœlorum. (*Ambulans. cap. 26.*)

D. Cùm ergo venisset in Galilæam, 4 exceperunt eum Galilæi: cum omnia vidissent quæ fecerat Hierosolymis, in die festo, & ipsi enim venerant ad diem festum

C. Et ipse 5 docebat in Synagogis eorum, & magnificabatur ab omnibus.

D 4 (*Et venit*)

(Et venit Nazareth. cap. 54.

- 1 Dominus hoc ingressu in Galileam, ostendit virtutem Spiritus. Et cepit magno hominum concursu, cum prius ferme latuisset, concionari, publica quæ se gerere pro Messia. ideo non est dubium quin Luc. eundem ingressum significet: videlicet post traditum Ioannem.
- 2 Nondum Dominus venerat Capharnaum, sed ita iter instituerat, ut relinqueret Nazareth, & iret Capharnaum habitaturus, quod satis intellexerunt discipuli.
- 3 Obiter significat Io. cur non iret Nazareth, istud tamen testimonium videtur diu post, esse dictum: sed verbum perhibuit non ad tempus rei narratæ, sed ad tempus quo Io. hæc scribebat, pertinere potest, constat autem ex hoc Io. & Matt. eundem accessum in Galileam significare.
- 4 Facile adhuc meminerat factorum primo Paschate, de hoc enim loqui videtur: licet omnia festa transissent, antequam Dominus Iudæam relinqueret, verisimileque sit Dominum singulis illius anni festis fuisse Hierosolymis.
- 5 Id non fecit Dominus primo ingressu in Galileam, sed secundo, capto Ioanne, ideo certum est eundem accessum in Galileam à quatuor significari.
- 6 Luc. Subdit Nazareth, non quod nunc Dominus eò iuerit, sed ut commemoratione eius quod postea accidit, insinualet, cur Dominus relicta Nazareth, iret Capharnaum habitaturus, quod & Luc.

*Ioan. & Matt, ante significarunt. Voluit ergo
Luc. causam hic ponere quam Matt. & Mar. non
expresserant.*

FILIUS REGVLII.

CAP. XXV.

D.4. Venit ergò iterum in Cana Galilææ,
vbi fecit aquam vinum. Et erat quidam
Regulus cuius filius infirmabatur Caphar
naum. Hic cùm audisset, quia Iesus adue-
niret à Iudæa in Galilæam, abiit ad eum,
& rogabat eum vt descenderet & sanaret
filium eius, incipiebat enim mori. Dixit
ergò Iesus ad eum. Nisi signa & prodigia
videritis non creditis. Dicit ad eum Regu-
lus. Domine descende priusquam moria-
tur filius meus. Dicit ei Iesus, vade filius
tuus viuit. Credidit homo sermoni quem
dixit ei Iesus & ibat. Iam autem eo descen-
dente, serui occurrerunt ei, & nunciaue-
runt ei dicentes, quia filius eius viueret.
Interrogabat ergo horam ab eis, in qua
melius habuerit. Et dixerunt ei. Quia he-
ri hora septima reliquit eum febris. Co-
gnouit ergo pater, quia illa hora erat in
qua dixit ei Iesus, filius tuus viuit. Et cre-
didit

didit ipse & domus eius tota. ¹Hoc iterū
secundum signum fecit Iesus cū venisset
à Iudæa in Galilæam. (Post hæc erat cap. 37.

- 1 Ex eo quod hoc cap. bis dicitur iterum & secundum signum, intelligitur nihil sequentium præcessisse; & hunc esse secundum accessum in Galilæā, qui esset tertius, si illud cap. 21. venit in Iudæam terram, intelligeretur ex Galilæa.

VOCATIO DISCIPULORVM.

Mar. Sic narrat hanc vocationem, ut eò animaduerso dubitari nō possit, quin in itinere contigerit ante ingressum Capharnaum. Vide enim quomodo illud & præteriens &c. cohæreat cum præcedentibus, & post vocationem subdit, & ingrediuntur Capharnaum. Vbi non dubium quin loquatur de discipulis quos dixerat vocatos. Verisimile est autē, ut non dicam certum, hos discipulos toto penē anno semper adfuisse Domino: sed quādoque rediisse ad sua. ut piscatione suis adessent. Immò in hoc itinere cū videret Dominum redire Capharnaum, paulò præcessisse ad piscandum, & quod possent præparandum. Videntur autem Matt. & Mar. significare distinctē vocatos, idq; voce: sed quod re & miraculo potius q̃ voce facta sit vocatio Luc. postea scribens ostendit, cū videret id obscurius dictū a Matt. & Mar. Exposuit ergo intelligendū, Dñum cū accederet ad mare, eos à lōge vidisse, valde sollicitos, alios piscantes, alios reficientes re
te. Vi

te Vidisse inquam misericorditer, constituendo eos
eripere ab hac sollicitudine, vt semel relictis om-
nibus (id enim cū nondum fecissent, hic fecerunt)
& abiecta omni remora se sequerentur. Ad quod
certē totum quod Luc. narrat pertinet Nam cū
toia nocte nihil cepisset, accessit et stetit ad mare,
ac turba præsente docuit, ē nauicula Petri, postea
factum miraculum, quo intelligerent quā parum
sua industria & sollicitudine possent, quamq; Do-
minus ea sollicitudine non indigeret, ac tum intel-
lexerunt relinquenda omnia, seu verbo sit eis di-
ctum venite post me, seu dictum non sit, sed re tan-
tum ac interna inspiratione.

CAP. XXVI.

Bⁱ. Etⁱ prateriens
secus mare Gali-
lææ, vidit Simonem & Andream
fratrem eius, mit-
tentes retia in ma-
re Erant enim pi-
scatores.

Et dixit illis Ie-
sus, venite post
me & faciam vos
fieri piscatores
hominū, & proxi-
mus relictis retib⁹
sequeuti sunt eum.

Et

A 4. Ambulans autem Ie-
sus iuxta mare Galilææ. Vi-
dit duos fratres, Simonem
qui vocatur Petrus, & An-
dream fratrem eius, mitten-
tes rete in mare, erant enim
piscatores.

Et ait illis. Venite post me,
& faciam vos fieri piscato-
res hominum. At illi conti-
nuò relictis retibus sequu-
ti sunt eum. Et procedēs in-
de,

de, vidit alios duos fratres,
Iacobum Zebedei, & Ioan-
nem fratrem eius in naui,
cum Zebedeo patre eo-
rum, reficientes retia sua. Et
vocavit eos. Illi autē statim
relictis retibus & patre.

Et progressus in
de pusillū. Vidit
Iacobum Zebedei
& Ioannē fratrē
eius, & ipsos cō-
ponētes retia in
naui & 3 statim
vocavit illos. Et
reliēto patre.

B. Suo Zebedeo, in naui cū
mercennarijs, sequuti sunt
eum.

A. Secuti sunt eū
(& circuibat e.
29.

¶ C. 5. Factum est autem cū turbæ ir-
ruerent in eum, vt audirent verbum Dei,
& ipse stabat secus stagnum Genēzareth.
Et vidit duas naues stantes secus stagnū.
Piscatores autem descenderant & lauabāt
retia sua. Ascendens autem in vnā na-
uim quæ erat Simonis, rogavit eum à ter-
ra reducere pusillum. Et sedens docebat
de nauicula turbas. Vt cessauit autem lo-
qui, dixit ad Simonem. Duc in altum, &
laxta retia vestra in capturam. Et respon-
dens Simon dixit illi. Præceptor per totā
noctem laborantes nihil coepimus, in ver-
bo autem tuo laxabo rete. Et cum hoc fe-
cisset, concluderunt piscium multitudinē
copiosam. Rumpebatur autem rete eo-
rum

rum, & annuerunt socijs qui erant in alia
 naui, vt venirent & adiuuarent eos. Et ve
 nerunt & impleuerunt ambas nauculas,
 ita vt penè mergerentur. Quod cùm vi
 diffet Simon Petrus, procidit ad genua le
 su dicens: Exi à me Domine, quia homo
 peccator sum. Stupor enim circumdece
 rat eum, & omnes qui cum illo erant in
 captura piscium quam coeperant. Simili
 liter aut Iacobum & Ioannem filios Zebe
 dei, qui erant socij Simonis, Et ait ad Si
 monem Iesus. Noli timere, ex hoc iam ho
 mines eris capiens. Et subductis ad ter
 ram nauibus relictis omnibus secuti sunt
 eum. (*Et factum est cap. 29.*)

1. *Græce est eadem vox quæ apud Matt.*
2. *Constituit eos vocare, & facere vt relictis omni
 bus continuò sequeretur. Aut si illud de re ipsa in
 telligere malis non dicitur quod simulatq; vidit,
 vocauit, imò potius significat contrarium ipsi enim
 piscabantur, & Dominus erat procul in terra.*
3. *Mar. videtur uelle quod simulatq; vidit, vocauit
 sed illud statim aut referendū, ad id ad quod Mat.
 refert, aut intelligitur de proposito vocandi &
 faciendi, vt relictis omnibus statim sequerentur
 vt prius.*

- 4 Fama aduenientis Domini, qua & Regulus venit, excitauit maximum concursum. & videtur Luc. idèd istud aliquantum postposuisse, quia nunc cæpit Dominus cum concursu concionari, quod regulariter contigit, ab egressu in desertum.
- 5 Prius viderat eos sollicitè laborantes, saltem oculo misericordie, & etiam corporaliter: Sed cùm turba confluerent, & accederet Dominus ad mare, piscatores descendebant, & cùm staret iam naues etiam stabant, & venerant ad littus.
- 6 Notandum videtur, ante hanc vocationem eos nondum omnia reliquisse.
- 7 Hic intellexerunt sibi omnia relinquenda, & abijciendam omnem temporalem sollicitudinem, & fortè etiam verbo dictum. venite post me.
- 8 Loquitur simul de omnibus, ex quo omnino verisimile est Matt. & Mar. distinctè narrasse, non quod fuerit alia & alia vocatio sed quod accedens à longe, prius Andream & Petrum viderit piscantes, post cùm propior esset reliquos componentes rete & nota eos in hac ipsa vocatione quam describit Luc. relictis omnibus sequutos Dominum. nec posse hanc vocationem præcessisse, eam de qua loquuntur Matt. & Mar. sed vnā & eandem esse.
- 9 Luc. Repetita vocatione quam aliquantum intermiserat: redit ad id quod proxime sequebatur, post egressum in desertum.

INGRESSVS CAPHARNAVM.

Forma narrandi Mar. docet vt diximus iam primum

*ex itinere ē Iudaa Dominū ingressum Capharnaū
& non ante vocationem Apostolorum, ac statim
saltem primo Sabbato Dominum docuisse, & hoc
miraculum secisse. Matt autem qui non fecit men-
tionem ingressus sed tantum itineris, nec Dominū
docuisse Capharnaī narrat, nec meminit huius mi-
raculi: ex quo statim in ingressu hæc facta intelli-
guntur. Ideo Mar. & Luc. istud omnium primum
narrant, & vi factum in ingressu. & notandum
hunc deiceps a nobis primum ingressum dici, quia
nūc domum & habitationem accepit. vide titulum
cap. 29.*

CAP. XXVII.

C. 4. Et descendit
in Capharnaū ci-
uitatem Galilææ,
ibiq; docebat eos
Sabbatis, & stupe-
bāt in doctrina e-
ius, quia in pote-
state erat sermo ip-
sius. Et in synago-
ga erat homo ha-
bens demonium
immundum, & ex-
clamauit voce ma-
gna dicens. Sine,
quid nobis & tibi
Iesu Nazarene
venisti perdere nos.
Scio te, quia sis
sanctus Dei. Et in-
cre-

B. 1. Et ingrediuntur Ca-
pharnaum. ciuitatem Galilææ.
Et statim sabbatis ingressus
in synagogam, docebat eos.
Et stupebāt super doctrina
eius. Erat enim docens eos,
quasi potestatem habens,
& non sicut scribæ. Et erat
in synagoga eorum, homo
in spiritu immundo, & excla-
mauit dicens. Quid nobis
& tibi Iesu Nazarene? Veni-
sti perdere nos. Scio quod
sis

sis sanctus Dei. Et commi- crepauit illum le
sus dicens: Obmu-
tesce, & exi ab eo.
natus est ei Iesus dicēs. Ob-
mutesce & exi de homine.

Et discerpens eum spiritus immundus, &
exclamans voce magna.

C. Et cum proiecisset illum dæmonium, in
medium exijt ab illo, nihilq; B. exijt ab eo.
illum nocuit. Et factus est pavor in omni-
bus, & colloquebantur ad inuicem dicen-
tes: Quod est hoc verbum, quia in pote-
state & virtute imperat immundis spiriti-
bus & exeunt.

B. Et mirati sūt omnes, ita vt conquirerēt
inter se dicentes: quidnā est hoc? quānam
doctrina hæc noua, quia in potestate spiri-
tibus immundis imperat & obediunt ei.

Et processit rumor eius sta- C. Et diuulgaba-
tur fama de illo
in omnem locum
regionis.
tim in omnem regionem-
Galilææ

SOCRVS SIMONIS OMNES
MALE HABENTES.

Constat ex Mar. & Luc. idud cōtigisse proxime post
præcedens imò vt apparet eodem die Mat. autem
post sermonem in monte, cū narrasset Dominū in
gressum Capharnāum sanasse seruum Centurionis,

ea oc-

ea occasione redijt ad ea narranda, quæ post primum ingressum contigerunt. uide titu. cap. 29.

CAP. XXVIII.

C. 4. Surgens autē Iesus de synagoga, intrauit in domū Simonis & Andreæ, cum Iacobo & Iohanne. Decumbebat autem Iohannis frater Simonis febris.

A. 8. Et cū uenisset, Iesus in domū Petri, uidit sociū eius iacentem & febricitātem. Et terigit manum eius & dimisit eā febris, & surrexit, & ministrabat eis.

C. Et stans super illam.

B. Et continuò dimisit eam febris, & ministrabat eis.

A. Vespere autē facto, obtulerunt ei multos demonia habentes.

C. Cū autē sol occidisset, omnes qui habebāt infirmos variis

B. 1. Et protinus egredientes de synagoga, uenerunt in domum Simonis & Andreæ, cum Iacobo & Iohanne. Decumbebat autem Iohannis frater Simonis febricitās, & statim dicunt ei de illa.

C. Et rogauerunt illum pro ea.

B. Et accedens eleuauit eam apprehensa manu eius, &.

C. Imperauit febrī, & dimisit eam, & continuò surgens ministrabat eis.

B. Vespere autem facto; cū occidisset sol, adferebant ad eum omnes male habentes & demonia habentes.

A. 1 Et eiiciebat spiritus uerbo, & omnes male habē

E tes

CONCORD. EVANG.

tes curauit: vt adimpleretur quod dictum est per Esaiam Prophetam dicentem . Ipse infirmitates nostras accepit , & ægrotationes nostras portauit.

languoribus ducebant eos ad eū. Et ille singulis manus imponēs, curabat eos.

(1. Videns autem. cap. 30.

B. Et erat omnis ciuitas congregata ad ianuam , & curauit multos , qui uexabantur variis languoribus , & dæmonia multa eiiciebat .

C. Exhibant autem dæmonia à multis , clamantia & dicentia , quia tu es filius Dei , & increpans non sinebat ea loqui , quia sciebant eum esse Christum.

B. Et non sinebat ea loqui, quoniam sciebant eum .

1. Vide titulum cap. sequentis .

EGRESSVS IN DESERTVM. LEPROSVS. CIRCVITIO.

Ex Mar. & Luc. constat hunc egressum contigisse ante reprehensionem scribae , quā ideo Matt. proxime superioribus subiungit , quia ante generaliter circuitum qui ca perat hoc exitu descripserat. Et nota hac adeo continē narrari à Mar. vt videatur Dominus ipso die ingressus docuisse, & omnia hactenus narrata secisse, & postridie mane egressus. Non tamen hac sic accipienda. & Dominum

minum non diu quidem : sed aliquamdiu tamen mansisse & aliquoties docuisse, intelligitur ex eo quod Marc. & Luc. ad ingressum dicunt, & docebat eos sabbatis, praterquam quod verisimile non sit Dominum vnica nocte habuisse Capharnai, praesertim cum eò venisset habitandi causa.

CAP. XXIX.

C. 4. Facta autem die egressus ibat in desertum locum.

B. 1. Et diluculo valde surgens, egressus abiit in desertum locum : ibique orabat.

Et prosequutus est eum Simon & qui cum illo erant. Et cum inuenissent eum, dixerunt ei, quia oēs quærunt te. Et ait illis : Eamus in proximos vicos & ciuitates, ut & ibi prædicem, ad hoc enim veni.

C. Et turbæ requirebant eum, & venerunt usque ad ipsum. Et detinebant illum ne discederet ab eis. quibus ille ait : quia & aliis ciuitatibus oportet me euangelizare regnū Dei, quia idcō missus sum.

C. Et erat prædicās in sinagogis Galilææ (Factū est autē cap. 26.

B. Et uenit ad eū leprosus, deprecans eum, & ge-

B. Et erat prædicās in sinagogis eorum, in omni Galilea, & dæmonia eiiciens.

C. 5. Et factum est cum esset in vna ciuitatū, & ecce vir

E 2 plenus

plenus lepra, & videntem Iesum, & procidens in faciem suam, rogauit eum dicens. Domine si vis, potes me mundare.

nullo modo dicit, si vis potes me mundare.

B. Iesus autem misertus eius, extendit manum suam, & tangens eum ait illi. Volo. mundare. Et cum dixisset, statim discessit ab eo lepra, & mundatus est. Et comminatus est ei, statimque eiecit illum, & dicit ei; vide nemini dixeris, sed vade, ostende te Principi sacerdotum, & offer pro emundatione tua, quæ præcepit Moyses in testimoniū illis. At ille egressus, coepit prædicare & diffamare sermonem.

C. et extendens manum, tetigit eum dicens. Volo mundare. et comminatus est ei, ut ipse præcepit illi, ut nemini diceret, sed vade. ostende te sacerdoti, & offer pro emundatione tua sicut præcepit Moyses in testimoniū illis.

C. Perambulabat autem magis de illo sermo.

B. Ita ut iam non posset manifestè introire in ciuitatem, sed foris in desertis locis esse, & conueniebant ad eum undique.

(Et iterum intra. cap. 33.)

C. & conueniebant turbae multae, ut audirent,

dirent, & curarētur ab infirmitatibus suis. Ipse autem secedebat in desertum locum & orabat. (*Et factum cap. 33.*)

A. 4.² Et circuibat Iesus totam Galilæam, docens in Synagogis eorum, & prædicans Euangelium regni, & sanans omnem languorem, & omnem infirmitatē, in populo. Et abiit opinio eius, in totam Syriam. Et obtulerunt ei omnes male habentes, varijs languoribus, & tormentis comprehensos, & qui dæmonia habebāt, & lunaticos, & paraliticos, & curauit eos.
 3 Et sequutæ sunt eum turbæ multæ, de Galilæa, & Decapoli, & Hierosolymis, & de Iudæa & trās Iordanem. (*4 Videns aut cap. 40.*)

1 *Vix dubium quin historia huius Leprosi contigerit in hoc circuitu. vt narrāt Mar. & Luc. nisi quod Luc. quam omniserat vocationem interserat. An verò sit idem cum eo de quo Matt. cap. 44. ibi vī debetur. post sermonem, certe in monte, notior erat dominus, quā vt eo loco conueniant, quæ hic Mar. & Luc. dicunt dilatazione famæ domini. & apertè Mar. & Luc. istud referunt ad primas causas famæ domini.*

2 *Hoc loco ponenda fuit ex Matt. vniversa hæc descriptio circuitionis. quia hoc egressu cæpta est & eam apertè etiam hic significant Mar. & Luc.*

E 3 3 Matt.

- 3 *Matt. planè videtur hic describere eā ipsam multitudinem quam Mar. describit & notat, cap. 39. eam scilicet coram qua habitus est sermo qui dicitur in monte. Et hic locus est egregius ad intelligendum quo loco sit sermo quem anticipavit Matt. collocandus. Hic tamen istud reliquimus quia & in hoc circuitu turbæ multæ sunt secutæ, vndiq; & etiam fortè ab his locis.*
- 4 *Matt. Festinans ad proponendam doctrinam Evangelicam (quam libenter ubiq; præmittit & anticipat) ante eam nullum singulatim miraculum narrat, sed solum in vniuersum vt hic: singula ad doctrinæ confirmationem reseruans.*

REPREHENSIO TRIVM.

Hæc reprehensio & accessus ad mare, cum sedatione tempestatis, & historia porcorum, ita coherent apud Matt. vt seiungi non possint. Et hæc contigisse in circuitu dicto, antequam dominus rediret Caphar penè certum est ex Matt. & magis ex eo quod nihil eorum quæ Mar. & Luc. narrant vsq; sedationem tempestatis, possit eam precedere, vt suis locis videbitur: fuerunt itaque hic interrumpendæ narrationes Mar. & Luc. & sequenda narratio Matt. qui reuersus ad ea quæ post primum ingressum Caphar. contigerunt, multa ordine narrat, & sic vt eius narratio nulla verisimilitudine possit interrumpi. Egressus autem in desertum. mentionem non fecit, ob causam supra dictam.

CAP.

CAP. XXX.

A. 8. Videns autem Iesus turbas multas circum se, ¹ iussit discipulos ire trās fretum.

C. 9. Factum est autem, ambulanti-
bus eis in ² via.

C. Dicit quidā ad illum, sequar te quocunq; ieris. Dicit ei Iesus, vulpes foueas habēt, & volucres cœli nidos, filius autē hominis nō habet vbi caput suum reclinet.

A. Et accedens vnus scriba, ait illi. Magister sequar te quocunque ieris. Et dicit ei Iesus. Vulpes foueas habēt, & volucres cœli nidos, filius autem hominis non habet vbi caput suū reclinet.

C. Ait autem ad alterum, sequere me ille autem.

C. Dixit, Domine permitte mihi primū ire & sepelire patrē meum. Dixitq; ei Iesus sine v̄ mortui sepeliāt mortuos suos.

A. 3 Alius autem de discipulis eius ait illi. Domine permitte mihi primum ire, & sepelire patrem meum, Iesus autem ait illi sequere me, & dimitte mortuos sepelire

mortuos suos.

C. Tu autem vade, & annuncia regnū Dei
Et ait alter, sequar te Domine, sed permittite mihi primū renuntiare his quæ domi sunt: ait ad illum Iesus, nemo mittens ma-

num ad aratrum, & respiciens retro, aptus est regno Dei. (4 Post hæc autem cap. 79.

- 1 Cùm iussisset Dominus discipulos parare se ad transfretandum, in itinere accessit Scriba.
- 2 Loquitur quidem Luc. de via qua Dominus ascende-
bat Hierusalem. Et vix dubium quin aliquid
eorum quæ narrat (vt fortè quod de tertio) in ea
via contigerit, sed quia eius occasione. etiam re-
prehensionem scribæ coniungit, quæ nunc in via
hac ad mare contigit Totam hanc historiam licet
diuersis temporibus & locis contigerit, hic relin-
quendam putauimus, Maxime cum incertum sit
vbi & quando contigerit quod Matt. narrat de
secundo.
- 3 Iunctiōe hac certum esset, de eodem loqui Matt.
& Luc. quod certum non est ex Euangelio. Ideò
hæc accipiat ut verisimilis iunctio, non ut
Euangelium, quod etiam in quibusdam alijs vsu
venit, raro tamen. Dedimus enim seriò operam
ut ne alius sensus, quàm qui in Euangelys con-
tinetur, ex innectiōe resultaret.
4. Sufficit anno. secunda huius cap.

MARIS TEMPESTAS.

Non dubium legenti Matt. quin istud contigerit in
transfretatione, de qua Matt. supra fecit mentio-
nem, sed Mar. istud narrat post parabolas di-
ctas

Etas ad mare, & videtur significare illo ipso die factum. Dicit enim. Et ait illis in illa die cum sero esset factum. Verum hoc accipiendum, non pro die dictarum parabolarum, sed pro die rei narrande. quia illo die, dominus non transfretauit, sed venit domum. & parabola, post Matthæi vocationem & sermonem in monte dictæ sunt, istud longe ante contigit. Itaque & Luc. istud eodem ordine scribens quo Mar. explicans Mar. dicit. Factum est in vna dierum. Apertè significans quod Mar. dixerat non intelligendum de die dictarum parabolarum sed simili aliqua. Nam & hic dominus vbi conscendisset nauim cum discipulis, videtur aliquantum e nauì docuisse, & imminente vespera imperasse vt solverent. Sic enim illa. Transeamus contra, & ascenderunt, & dimittentes turbam assumunt eum vt erat in nauì, intelligenda sunt, non de ascensu, & assumptione in nauim, sed de solutione & assumptione in altum. Itaque Mar. cum simili aliqua die, & vt verisimile est ad idem litius, contigisset sedatio tempestatis, sic narrat quasi contigisset die dictarum parabolarum. ea vt videtur occasione, sedata tempestatis recordatus. Id enim satis significat Luc. post parabolas, & eodem ordine dicens in vna dierum. Et Euth. monet, in illo die. dictum pro in vno dierum. vt habet Luc. Et est familiare Euangelistis eiusmodi formulis, non significare tempus rei proxime narrate, etiā si dicat illo die, illo tempore, tunc vel aliquid eiusmodi.

CAP.

C. 8. Factum est autem in vna dierum, & ipse ascendit in nauculam.

A. 8. Et ascendente eo in nauculā, secuti sunt eum discipuli eius. C. Et discipuli eius.

B. 4. Et ait illis in illa die, cū serò esset factum. Transeamus contra. C. Et ait illis, trans fretum.

C. Trans stagnum, & ascenderunt.

B. Et dimittentes turbam, assumunt eum vt erat in naui, & aliæ naues erant cum illo.

C. Et nauigantibus illis obdormiuit.

A. Et ecce motus factus est in mari. B. Et facta est procella magna venti.

C. Et descendit procella magna venti in stagnum.

B. Et fluctus mittebat in nauim, ita vt impleretur naus.

C. Et complebantur & periclitabantur.

A. Ita vt naucula operiretur fluctibus.

B. Et erat ipse in puppi super ceruical dormiens. A. Ipse verò dormiebat.

A. Et accesserunt ad eum discipuli. C. Accedentes autē suscitauerunt discipuli.

eum dicentes.

B. Et excitat eum dicentes.

C. Preceptor perimus.

discipuli eius, & suscitauerunt eum dicentes.

B. Illi, Magister, non ad te pertinet quia perimus?

A. Domine salua nos perimus. Et dicit illis Iesus. quid timidi estis modicæ fidei?

A. Tunc surgens imperauit ventis & mari.

B. Et exurgens comminatus est vento.

A. Et facta est tranquillitas magna.

C. Et cessauit ventus & facta est tranquillitas, dixit autem illis.

C. At ille surgens increpauit ventum & tempestatem aquæ.

B. Et dixit mari, tace & obmutesce, & cessauit ventus, & facta est tranquillitas magna. Et ait illis, quid timidi estis, necdum habetis fidem.

C. Vbi est fides vestra?

C. Qui timentes mirati sunt dicentes. quis putas hic est, quia.

A. Dicentes qualis est hic, quia veteri & mari obediunt ei.

B. Et vetus & mare obediunt ei.

A. Porro homines mirati sunt.

B. Et timuerunt timore magno & dicebant ad alterutrum, quis putas est iste, quia.

C. Et ventis & mari imperat, & obediunt ei.

1. Verisimile est Dominum excitatum, statim dixisse, quid timidi estis modicæ fidei: vt habet Matt. & sedata tempestate, cum vix essent apud se, quæ habent Mar. & Luc. & timor hic & admiratio tanta.

CONCORD. EVANG.

tanta . argumentum sunt, quod hæc in initio prædicationis contigerint : nam post parabolas videtur discipuli magis assuefacti fuisse ad miracula, quam ut adeò timerent & mirarentur .

SANATVS A LEGIONE.

Omnes istud narrant & hoc loco, & ut quod contigerit egresso Domino è naui ex superiore nauigatione, itaque etiam si non esset tanta similitudo narrationis qua conuinceret idem ab omnibus narrari, non esset tamen dubium quin idem narrarent omnes & hoc loco esset constituendum . Quod autem Matt. habet, Gergesenorum. Mar. autem & Luc. Gadarenorum nihil obstat, eadem enim est regio utroque nomine appellata, vel à duabus ciuitatibus insignibus, ut vult Iosephus, vel ab eadem utroque modo dicta, ut alij malunt. Noster autem interpres ubique retinuit Gerasenorum, quod suo tempore hoc nomen esset vsitatus . Et Hiero. in Abdiam dicit : eam partem Arabiæ, quæ prius Galaad dicebatur, dictam suo tempore Gerasam. Nec obstat etiam quod Matt. duorum, Marc. & Luc. vnus tantum faciant mentionem . hic enim erat valde seuus, et eius curatio latissimè est sparsa, imò ipsemet prædicauit, ideo Mar. & Luc. eius solius fecerunt mentionem .

CAP.

CAP. XXXII.

A. 8. Et cum uenisset Iesus trans fretum in regionem Gerasænorum occurrerunt ei duo habentes dæmonia de monumentis, seu nimis, ita ut nemo posset transire per uiam illam.

B. Et exeunti ei de nauis.

C. Occurrit:

C. Illi, vir quidam, qui habebat dæmonium, iam temporibus multis, & uestimento non induebatur, neque in domo manebat.

B. Homo in spiritu immundo.

C. Sed in monumentis.

poterat ligare, quoniam sæpe catenis & compedibus vinctus, dirupisset catenas, & compedes diminuisset. Et nemo poterat eum domare, & semper die ac nocte in monumentis, & in montibus erat claman-

C. Is ut vidit Iesum proci-
dit ante illum & clamans voce magna dixit: quid

C. 8. Et nauigauerunt ad regionem Gerasænorum, quæ est contra Galilæam.

¶ B. 5. Et uenerunt trans fretum maris in regionem Gerasænorum.

C. Et cum de nauis egressus esset ad terram.

B. Statim occurrit, de monumentis.

B. Qui domicilium habebat in monumentis, & neque catenis iam quisquam eum

mans & concidens se lapidibus. Videns autem Iesum à longe cucurrit, & adorauit eum, & clamans voce magna, dixit:

dixit: Quid mihi & tibi Iesu fili Dei altissimi: adiuro te per Deū, ne me torqueas.

C. Præcipiebat enim spiritui immundo, ut exiret ab homine.

B. dicebat enim illi, exi spiritus immunde ab homine isto.

C. Multis enim temporibus arripiebat illum, & vinciebatur catenis, & compedibus custoditus, & ruptis vinculis agebatur à dæmonio in deserto. Interrogauit autem illum Iesus dicens:

B. Quid tibi nomen est? & dicit ei: Legio mihi nomen est, quia multi sumus.

C. Quia intrauerunt multa dæmonia in eum.

B. Et deprecabatur eū multum, ne se expelleret extra regionem.

C. Ne imperaret illis ut in abissum irent.

B. Erat autem ibi circa mortem grex porcorū magnus, pascens in agris, & deprecabantur

mihi & tibi Iesu fili dei altissimi, obsecro te ne me torqueas.

A. Et exclamauerunt dicentes: quod nobis & tibi Iesu fili Dei, venisti huc ante tempus torquere nos.

B. Et interrogabat eum.

C. Quod tibi nomen est? at ille dixit legio.

C. Et rogauerunt illum.

A. Erat autem non longe ab illis grex multorum dorcorum pascens, dæmones autem rogabant eum.

C. Erat autem ibi grex multorum porcorum pascentium in monte, & rogabant eum.

bantur

B. dicentes, mitte nos in porcos.

bantur eum spiritus.

C. vt permitteret eis, in illos ingredi.

C. Et permisit illis.

A. dicentes. Si eijcis nos hinc, mitte nos in gregem porcorum.

A. Et ait illis, ite. At illi exeuntes, abierunt in porcos, et ecce magno impetu abiit totus grex per præcep in mare, & mortui sunt in aquis.

B. vt in eos introeamus. Et concessit eis statim Iesus.

C. Exierunt ergo dæmonia ab homine.

C. et intrauerunt in porcos, & impetu abiit grex per præcep in stagnū, & suffocatus est: Quod vt viderunt factum qui pascebant, fugerunt, & nunciauerunt in ciuitate & in villas. Exierunt autē videre quod factum est, et venerunt ad Iesum, & inuenerunt hominem sedentem, a quo dæmoniū exierat, vestitū ac sana mēte. B. Et timuerunt.

B. Et exeuntes spiritus immundi, introierunt in porcos, & magno impetu grex præcipitatus est in mare, ad duo milia, & suffocati sunt in mari. Qui autem pascebant eos fugerunt, & nunciauerunt in ciuitatem, & in agros. Et egressi sunt videre quid esset factum. Et venerunt ad Iesum. Et vident illum qui a dæmonio vexabatur, sedentem, vestitū & sanæ mentis.

C. ad pedes eius, & timuerunt.

B. Et

B. Et narrauerunt illis qui viderant qualiter factum esset ei qui dæmonium habuerat.

C. Quomodo sanus factus fuisset à legione.

B. Et de porcis.

A. Et ecce tota ciuitas exiit obuiam Iesu, & viso eo rogabant eum.

C. Omnis multitudo regionis Gerasenorum.

A. Vt transiret à finibus eorum.

C. Quia magno timore tenebantur. ipse autem ascendens nauim reuersus est.

B. Cumque ascenderet nauim, coepit illum deprecari, qui à dæmonio vexatus fuerat, vt esset cum eo, & non admisit eum.

C. Dimisit autem eum Iesus dicēs. Redi in domum tuam.

B. Ad tuos, & annuncia illis quanta tibi dominus fecerit, & misertus sit tui. Et abiit,

C. Nunciauerunt autē illis & qui viderant.

A. Pastores autem fugerunt, & venientes in ciuitatem nunciauerunt hæc omnia, & de ijs qui de omnia habuerāt.

B. Et rogare coeperunt eum.

C. Et rogauerunt eum.

B. Vt discederet de finibus eorū.

B. Vt discederet ab eis.

C. Et rogauit eum vir à quo dæmonia exierant, ut cum eo esset.

B. Sed ait illi, uade in domum tuam.

C. Et narra quant tibi fecit deus, ut abiit per uniuersam ciuitatem prædicans quanta illi fecisset Iesus.

& coepit

& cœpit prædicare in Decapoli, quāta sibi fecisset Iesus; & omnes mirabantur.

PARALYTICVS.

Nec dubitari potest quin hic sit sequenda narratio. Matth. hicq; constituenda historia paralytici, quatuor enim sequentia (Hæc inquā historia, Mathæi vocatio, Disputatio de ieiunio & accessus Iairi) ita coherent apud Matth. vt alio loco aut ordine poni non possint. Mar. autem & Luc. ideo transfretationi superiori proxime subiiciunt aduentum Iairi quasi accessisset appellente domino, quia paulo post ad idem littus accesserat. Ea autem quæ in medio gesta sunt, prius eodem ordine narrauerūt. Mar. enim occasione littoris, recordatus Iairi & Emorrhoe, hæc subiecit, quasi eodem die quo appulerat dominus, ad littus accessisset, nam ut diximus paulo post ad illud littus venit Iairus. ibique Dominum inuenit. ideo dicit, & erat circa mare: significans dominum ab Iairo inuentum circa mare. Nihil itaq; mirandum si hoc loco. in contextu Mar. & Luc. hiatus aliquis appareat.

CAP. XXIII.

¶ A. 9. Et ascendens Iesus in nauiculam transfretauit.

B. 5. Et cū transcēdisset Iesus in nauim rursum

F sum

CONCORD. EVANG.

sum trans fretum. cōuenit turba multa ad eum, Et erat circa mare. (Et venit cap. 35. C. 8. Factum est autē cum redisset leius, excepit eum turba, erant autē omnes expectantes eum. (1^a & ecce cap. 35.

¶ B. 1. Et iterum intrauit.

A. Et venit in ciuitatem suam.

B. Capharnaum post dies, & auditum est quod in domo esset, & confestim conuenerūt multi ita vt non caperent, neque ad ianuam. Et loquebatur eis verbum,

C. 5. Et factum est in vna dierum, & ipse sedebat docens, & erant Pharisei sedētes & legis doctores, qui venerant, ex omni castello Galilææ, & Iudææ, & Hierusalem. Et virtus domini erat ad sanandum eos. Et ecce viri portantes in lecto, hominem qui erat paralyticus.

B. Et venerūt ad eum ferentes paralyticum.

A. Et ecce offerebant ei paralyticum iacentem in lecto.

B. Qui à quatuor portabatur.

C. Et quærebant eum inferre & ponere ante eū. Et non inueniētes qua parte illū in-

B. Et cū nō possent eum offerre illi præ turba.

fuerūt præ turba ascenderūt supra tectū, & nudauerunt tectum vbi erat, & patefacien-

cien-

B. submiserunt grabatum in quo paralyticus iacebat. Cū autem vidisset Iesus fidem illorū, ait paralytico Fili dimitte tibi peccata tua.

C. Quorum fidē vīdī, dīxit. Homo remittit tibi peccata & ceperunt cogitare scribē & pharisaei dicentes.

A. Et ecce quidā de scribis dixerunt intra se. hic blasphematur. Et cū vidisset Iesus cogitationes eorū dīxit.

B. Quis pōt dimittere peccata nisi solus Deus.

A. Vt quid cogitatis mala in cordibus vestris, quid est facilius dicere, dimitte tibi peccata tua? an dicere surge & ambula.

C. Vt cognouit autē Iesus cogitationes eorū respondens dīxit ad illos; Quid cogitatis in cordibus vestris? quid est facilius dicere dimitte tibi peccata tua?

ciētes.

C. Per regulas submiserunt eum cū leuato in medium ante Iesum.

A. Et videns Iesus fidem illorum, dīxit paralytico, confide fili, remittuntur tibi peccata tua.

B. Erant autem illic quidam de scribis sedentes & cogitantes in cordibus suis. Quid hic sic loquitur, blasphematur.

C. Quis est hic qui loquitur blasphemias, quis potest dimittere peccata, nisi solus Deus?

B. Quo statim cognito Iesus, Spiritu suo, quia sic cogitarent intra se, dīxit illis: Quid ista cogitatis in cordibus vestris? Quid est facilius dicere, paralytico dimitte tibi peccata tua: an dicere surge & ambula? Vt autē scia-

quia filius hominis habet potestatem in terra. dimittendi peccata. Ait paralytico. Tibi dico. surge, tolle grabbatum tuum, & vade in domum tuam. Et statim surrexit ille, & sublato grabbato abiit inde coram omnibus.

C. In domum suam, magnificans Deum. Et stupor apprehendit omnes, & magnificabant Deum.

hominis habet potestatem in terra dimittendi peccata. Tunc ait paralytico. Surge, tolle lectum tuum, & vade in domum tuam, & surrexit & abiit in domum suam. Videntes autem turbæ timuerunt, & glorificauerunt Deum.

A. Qui dedit potestatem talem hominibus.

C. Et repleti sunt timore dicentes, quia vidimus mirabilia hodie.

B. Nunquam sic vidimus.

an dicere, surge & ambula? Vt autem sciatis, quia filius hominis habet potestatem in terra dimittendi peccata, ait paralytico; tibi dico. Surge, tolle lectum tuum, & vade in domum tuam, & confestim cõsurgens coram omnibus, tulit lectum in quo iacebat & abiit.

A. Vt autem sciatis, quia filius

B. Ita ut mirarentur omnes, & honorificarent Deum dicentes quia

1. Illud & erat circa mare, aliquo modo pertinet ad historiam Iairi vt diximus in titulo; sed & nunc conuenit turba. ad mare. & exceptus ab ea fuit, vt dicit Luc. sed cum hinc iuisset Capharnaū, & paulò post huc redisset, tumq; venisset Iairus. Mar. quem imitatus est. Luc. ista coniunxit, quia intermedia ante eodem ordine narrauerat, vt diximus in titulo. & hæc est causa interruptionis & hiatus isto loco in narratione. Mar. & Luc.
2. Iterum & post dies satis significant, hæc contigisse secundo ingressu, post scilicet illam circuitiōnem.

MATTHÆI VOCATIO. DISCE-
PTATIO DE IEIUNIO.

Non potest esse dubium de huius ordine, omnes enim hic narrant satis significando quod contigerit egrediente Domino ad mare, post paralyticum sanatum, multoq; minus potest esse quæstio de disputatione de ieiunio, ortam enim significat ex eo quod Dominus discumberet in domo Matthæi, & Luc. facit illos eosdem phariseos murmurantes interrogare. quia videlicet instigarunt discipulos Ioannis, quibus se iunxerunt discipuli phariseorum, immo & ipsi pharisei. Ideò ergo Matt. interrogantes facit discipulos Ioannis. quia hi præcipue interrogarunt. Luc phariseos, qui instigarunt. Mar. discipulos Ioannis & phariseorum nullaque dissimilitudo est.

B. 2. Et egressus est rursus ad mare, omnisq; turba veniebat ad eum.

A. 9. Et cum transiret inde Iesus, vidit hominem sedentem in telonio Mat. hæu nomine, & ait illi: sequere me.

C. Et relictis omnibus surgens sequutus est eum, & fecit ei convivium magnum Levi in domo sua, & erat turba multa Publicanorum, & aliorum qui cum illis erant discumbentes.

A. 1 Et factum est discumbente eo in domo, multi Publicani & peccatores, venientes discumbebant cum Iesu & discipulis eius.

B. Erant enim multi qui & sequebantur eum.

C. Et murmurabant pharisæi & scribæ eorum.

B. Et scribæ & pharisæi videntes,

C. 5 Et post hæc exiit & vidit Publicanum, nomine Levi, sedentem ad telonium, & ait illi: sequere me. B. Et cum præteriret vidit Levi alpheum sedentem ad telonium, & ait illi: sequere me. et surgens secutus est eum.

A. et surgens sequutus est eum. B. et factum est cum accumberet in domo illius multi publicani & peccatores simul discubebant cum eo & discipulis eius.

A. Et videtes pharisæi dicebant discipulis eius quare cum publicanis & pec-

& peccatoribus
manducat magi-
ster ventus ?

C. Dicentes ad di-
scipulos eius.

A. At Iesus audi-
ens ait, nō est op-
us valētibus me-
dico, sed malē ha-
bentibus.

B. Hoc audito Ie-
sus, ait illis, non
necesse habent,
sani medico, sed
qui malē habēt,
non enim veni
vocare iustos, sed
peccatores.

C. non veni voca-
re iustos sed pec-
catores,

centes, quia manducaret
cum publicanis & peccato-
ribus, dixerunt discipulis
eius. Quare cum publi-
ca. is & peccatoribus, man-
ducat & bibit Magister ve-
nus ?

C. Quare cum publicanis
& peccatoribus manduca-
tis & bibitis. Et haec audito,
respondens Iesus dixit ad il-
los, non egent qui sani
sunt medico, sed qui malē
habent.

A. Euntes aurem discite
quid est, miser cordiam vo-
lo, & non sacrificium. Non
enim veni vocare iustos,
sed peccatores.

C. ad poenitentiam.

B. Et erant discipuli Ioannis & Phariseo-
rum ieiunantes,

C. At illi dixerunt ad eum, quare disci-
puli Ioannis ieiunant frequenter, & ob-
secrationes faciunt, similiter & phariseo-
rum, tui autem edunt & bibunt.

A. Tunc accesserunt ad eū discipuli Ioannis dicentes, quare nos & Pharisæi ieiunamus frequenter, discipuli autem tui non ieiunant.

C. Quibus ipse ait, nunquid potestatis filios sponsi dum cum illis est sponsus, facere ieiunare.

B. Quando tempore habent secum sponsum, non possunt ieiunare.

A. Nunquid possunt filij sponsi lugere, quādiu cum illis est sponsus?

C. Venient autem dies, & cum ablatu fuerit ab illis sponsus, tunc ieiunabunt in illis diebus. Dicebat autem & similitudinem ad illos. Quia nemo commissuram à vestimento nouo; im mittit in vestimentum vetus, alioquin & nouū rumpit, & veteri non conuenit commissura à nouo.

B. Et veniunt & dicunt illi quare discipuli Ioannis, & pharisæorum ieiunant; tui autem discipuli non ieiunant? Et ait illis. Nunquid possunt filii nuptiarum quādiu sponsus cum illis est ieiunare?

A. Et ait illis Iesus.

B. Venient autem dies cum auferetur ab eis sponsus, & tunc ieiunabunt in illis diebus, nemo assumentum panni rudis, assuit vestimento veteri, alioquin aufert supplementum nouum à veteri, & maior scissura fit.

A. Venient autem dies cum auferetur ab eis sponsus, & tunc ieiunabunt. Nemo autem im mittit commissuram panni rudis in vestimentum vetus.

A. Tol-

B. Nemo mittit
uinū nouum in v-
tres veteres alio-
qui dirūpit vinū
vtres, & vinū ef-
funditur, & vtres
pereūt, sed vinum
nouū in vtres no-
uos mitti debet
(3 & factū. c. 39.
A. Neque mittit
uinum nouum in
vtres veteres: ali-
oqui rūpuntur v-
tres, & vinum ef-
funditur, & vtres
pereunt, sed vinū
nouū in vtres no-
uos mittūt & am-
bo conseruantur.

A. Tollit enim plenitudinē
eius à vestimento, & peior
scissura fit.

C. Et nemo mittit vinum
nouum in vtres veteres, a-
lioqui rumpet vinum no-
uum vtres, & vinum effun-
detur, & vtres peribunt: sed
vinum nouum in vtres no-
uos mittēdum est. & vtraq;
conseruantur. Et nemo bi-
bens vetus, statim vult no-
uum, dicit enim vetus me-
lius est. (Factum est autem. c. 38.

1. Luc. Videtur significare in initio simul accubuisse
cum domino publicanos et peccatores. Matt. quod
eo accumbente, indifferenter plurimi se iunxerūt.

2. Luc. Loquitur de Phariseis, quia ipsi infligarunt
idq; apud se cogitabant, forte & ipsimet etiā in-
terrogarunt: & eis præcipuē respondet Dominus.
ideò responsionem ex Luc. posuimus in textu. no-
tandum autem. Videri hic (vt & alibi nonnūquā)
quædam bis poni in textu, si tamen lector diligen-
ter animaduertat, nihil iueniet superflue repetitū.
Nec est quod quisquam offendatur, quod incon-
modior & asperior & hic & alibi quandoque sit
infectio.

inſilio aliter enim plena omnium Euangelistarū ſententia reddi non potuit.

- 3 Mar Quem Luc. eſt ſecutus, occaſione huius calumnix ſubiecit, aliam de conſcriptione, quæ non poteſt hic contigiffe, quia pau'ò poſt Paſcha contigit, quo tempore dominus erat in Iudæa, vel ex ea reuertebatur.

LAIRVS. ÆMORRHOISSA.

Matt. Dicens hac illo loquente veniſſe Iairum, omnino ſignificat. Hoc loco eius hiftoriam collo'adā, nec diſſentit à Mar. & Luc. Hi enim tantum ſignificant poſt illum reditum à Geraſanis veniſſe Iairum; & quid mirum ſi quaſi eodem die venerit narrarint, cū pauciſſima quæ ante narrauerant. & pauciſſimi dies interceſſerint, veriſimillimūq; ſit a Mar. cū omiſſa repetendo ad hoc littus perueniſſet, eius occaſione Iairi recordatum. Et ob propinquitatem rerum & temporum: ſic quaſi ſimul contigiffet ſubieciffie. Itaque Mar & Luc. adeò non diſſentiūt a Matt. vt hunc ordinem omnino confirment, docendo ſcilicet poſt hiftoriam Geraſenorum veniſſe ad hoc mare Iairum.

CAP. XXXV.

A. 9. Hæc illo loquente ad eos.

C. 8. Et ecce venit vir cui

B. 5. Et venit quidam de Archiſynagogs nomine Iairus, & vidēs eum nomen

procidit ad pedes eius.

A. Ecce princeps vnus accessit, & adorabat eum dicens Domine filia mea & modo delicta est, sed veni impone manum tuam super eam & viuet. Et surgens Iesus sequebatur eum & discipuli eius.

C. Et contigit dum iret a turbis comprimebant. Et mulier quidam erat fluxu sanguinis ab annis duodecim, quae in medicos erogauerat omnem substantiam suam, nec ab ullo potuit curari.

A. Et ecce mulier quae sanguinis fluxu periebat duodecim annis, accessit retro, & tetigit sinistram vestimenti eius. Dicebat enim intra se si tetigero tantum vestimentum eius salua ero.

C. Et accessit retro & tetigit sin-

isterium Iairus, & ipse princeps synagogae erat, & cecidit ad pedes Iesu, rogans eum ut intraret in domum eius. Quia vnica filia erat ei, fere annorum duodecim & haec moriebatur.

B. Et deprecabatur eum mulier dicens, quoniam filia mea in extremis est, veni, impone manum tuam super eam, ut salua sit, & viuat. & abiit cum illo, & sequebatur eum turba multa, & comprimebant eum. Et mulier quae erat non pro fluxu sanguinis, annis duodecim, & fuerat multa perpeffa à compluribus medicis, & erogauerat omnia sua, nec quicquam profecerat, sed magis deterius habebat. Cumque audisset de Iesu, venit in turba retro, & tetigit vestimentum eius. Dicebat enim, quia si vel vestimentum eius tetigero,

gero, salua ero. Et confestim siccatus est fons sāguinis eius: & sensit corpore quia sana esset à plaga. Et statim Iesus in semetipso cognoscens, virtutē quæ exierat de illo, conuersus ad turbam aiebat quis tetigit vestimenta mea?

C. Negantibus autem omnibus dixit Petrus & qui cū illo erant, Præceptor turbæ te comprimunt & affligunt, & dicis quis me tetigit? Et dixit Iesus. Tetigit me aliquis: nam & ego cognoui virtutem de me exisse.

B. Et circumspiciebat videre etiam quæ hoc fecerat.

C. Videns autem mulier quod non latuit.

B. Timēs & tremēs, sciēs quod factū esset in se: venit & procidit ante eum, & dixit ei omnē veritatē.

C. Et ob quam causam tetigerit eū, indicauit coram omni populo, & quemadmodū cōfessim sanata sit. At ipse

A. Videns eam dixit, con-

C. Et accessit retro & tetigit sinistram vestimenti eius, & confestim stetit fluxus sanguinis eius.

Et ait Iesus, quis est qui me tetigit

B. Et dicebant ei discipuli sui, vides turbā comprimēte te, & dicis quis me tetigit.

A. At Iesus conuersus.

B. Mulier verò.

C. Tremēs venit, & procidit ante pedes eius.

B. Ille autem dixit ei. Filia fides tua te saluā fecit

fide

fide filia, fides tua te saluam fecit.

B. Vade in pace, & esto sana à plaga tua.

C. Dixit ei filia fides tua te saluam fecit. Vade in pace. Adhuc illo loquente venit quidam à prícipe synagoge dicēs ei, quia mortua est filia tua.

C. Iesus autem audito hoc verbo, ait patri puellæ, noli timere credentium.

C. Et cum venisset domum, non permisit secum intrare quemquam nisi Petrum & Iacobum & Ioannem, & patrem & matrem puellæ, flebant autem omnes & plangebant illam at ille dixit, nolite flere, non est mortua puella, sed dormit, & deridebant eum.

A. Et cum venisset, Iesus in domum principis, & vidisset tibicines & turbam tumultuan-

A. Et salua facta est mulier ex illa hora.

B. Adhuc eo loquente veniunt nuncij ab Archisynagogo dicentes. Quia filia tua mortua est, quid ultra vexas magistrum?

C. Noli vexare illum.

B. Iesus autem audito verbo quod dicebatur, ait Archisynagogo. Noli timere, tantummodo crede.

C. Et salua erit.

B. Et non admisit quemquam se sequi, nisi Petrum, & Iacobum, & Ioannem fratrem Iacobi, & veniunt in domum Archisynagogi.

Et vidit tumultum, & flentes, & eiulantes multum. Et ingressus ait illis. Quid turbamini, & ploratis, puella non est mortua, sed dormit. Et irridebant eum.

C. Scien-

C. Scientes quia mortua esset.

B. Ipse verò eiectis omnibus, assumit patrem & matrem puellæ, & qui secum erant, & ingrediuntur vbi puella erat iacēs. Et tenens manum puellæ, ait: Talitacumi, quod est interpretatū. puella tibi dico surge. Et confestim surrexit puella, & ambulabat. Erat autem annorū duodecim. Et obstupuerūt stupore magno, & præcepit illis vehemēter, ut nemo id sciret, & iussit dari illi manducare. (² Et egressus inde. cap. 54.

zē. dicit illis recedite, non est enim mortua puella; sed dormit, & deridebant eum. Et cum eiecta eēt turba, intrauit & tenuit manū puellæ, & dixit, puella surge. Et surrexit puella.

C. Ipse autem tenēs manum eius, clamavit dicens. Puella surge. Et reuerus est spiritus eius, & surrexit cōtinuū, & iussit illi dari manducare. Et stupuerunt patres eius, quibus præcepit ne alicui dicerēt, quod factū erat. (² Conuocatis autem c 55.

1. *Verisimile est laicum vtrumque dixisse, sic, filia mea in extremis est, vel etiam modò defuncta est, aut certè Matt breuitati studens, vltimam tantū petitionem posuit nunciata morte filiæ, quam si non verbis, saltem re & fide fecit, dum credens sequeretur, non obstante infidelitate nunciatorum.*

2. *Vide titu. cap. 37.*

DVOCACII VNVS DARI-
MONIACVS.

*Matt. Satis significat istud contigisse Capharnai, eūte
scilicet Domino ab Iatro. in domum in qua se com-
muniter recipiebat, ideo non dubitandum de or-
dine.*

CAP. XXXVI.

A. 9. Et transeunte inde Iesu. secuti sunt
eum duo cæci, clamantes & dicentes: Mi-
serere nostri fili David. Cū autem ve-
nisset domum, accesserunt ad eum cæci.
Et dixit eis Iesus: Creditis quia hoc pos-
sum facere vobis? Dicunt ei. Vtiq. Domi-
ne. Tunc tetigit oculos eorum dicens:
Secundum fidem vestram fiat vobis. Et
aperti sunt oculi eorum. Et comminatus
est illis Iesus, dicēs: Videte ne quis sciat.
Illi autem exeuntes diffimauerunt eum
in tota terra illa. Egressis autem illis, ec-
ce obtulerūt ei hominem mutum, dæmo-
nium habentem. Et eiecto dæmonio locu-
tus est mutus, & miratæ sunt turbæ dicen-
tes: Nunquā sic apparuit in Israel. Phari-
sæi autē dicebant. In principe dæmoniorū
eius.

eijcit dæmones. (1 Et circuibat. ca. 55.

1. Vide titu. cap. sequentis.

BETHESDA.

Si trium Euangelistarum hic tantum locus spectaretur, omnino videretur hic subiicienda historia Nazareth, deinde missio. Dicit enim Mar. Et egressus inde iuit in patriam suam, cui statim subiicit missionem, & similiter Luc. ante enim narrauit de Nazareth. Item Matth. huic statim subiicit missionem. Videnturque hic tres Euangelistæ de missione concordare, sed minime concordant. Concordant autem de Nazareth, ut suo loco videbitur. Vbi simul intelligetur, illud Mar. & egressus inde iuit in patriam suam, non intelligendum de egressu suscitata filia Iairi, sed de egressu dictis parabolis. significat enim dominum dictis parabolis rediisse Capharnaum, ac tum statim inde iuisse in patriam suam. Matt. autem hic anticipauit missionem ob causas dictas in periocha. Hic ergo necessario interrumpenda est trium Euangelistarum narratio, non quin Mar. suo loco subiiciat Nazareth & missionem, ut & Luc. nisi quod præmiserit historiam Nazareth, sed quia hæc de Gerasenis & Iairo, non suo loco ut vidimus posuerunt. Matt. autem cum illis Nazareth suo loco collocauit. quia ergo constat ex omnibus, antequam iret dominus Nazareth dictas parabolas, & ante parabolas præcessisse electionem Apostolorum. & sermonem

sermonem in monte cum quibusdam alijs, & ante electionem, sanationem manus aride, & confricationem spicarum, ante hanc autem istud caput Io. constat istud cap. isto loco collocandum, & de singulis quidem suis locis apparebit. Hic tantum notandum Io. loqui de secundo Paschate, vt Ireneus, & Rupertus intelligunt. Nam ex Cap. 23. concor. constat non plus fuisse quàm quatuor menses vsque ad proximum Pascha: itaque transierant omnia festa primi anni, antequam dominus relinqueret Iudæam, quibus quatuor mensibus facta sunt quæ hætenus narrata sunt a Marc. Matt. & Luc. vt nunc vnius anni, & aliquot mensium gesta sint narrata.

CAP. XXXVII.

¶ D. 5. Post hæc erat dies festus Iudæorum. Et ascendit Iesus Hierosolymam. Est autem Hierosolymis, in Probatica, Piscina, quæ cognominatur Hæbraicè Bethesda, quinque porticus habens. In his iacebat multitudo magna languentium, cæcorum, claudorum, aridorum, expectantiū aquæ motum. Angelus autem domini descēdebat secundum tempus in Piscinam, & mouebatur aqua, & qui primus descendisset in Piscinam, post motionem aquæ,

G sanus

sanus fiebat, à quacunq; detinebatur infirmitate. Erat autem quidā homo ibi, triginta & octo annos habēs, in infirmitate sua. Hunc cū vidisset Iesus iacentem, & cognouisset quia multum tempus haberet, dicit ei: vis sanus fieri? Respondit ei languidus: Domine hominem non habeo, vt cū turbata fuerit aqua, mittat me in Piscinam. Dū venio enim ego, alius ante me descendit. Dicit ei Iesus: Surge, tolle grabbatum tuum & ambula. Et statim sanus factus est homo ille, & sustulit grabbatū suū & ambulabat. Erat autem sabbatum in die illa. Dicebant ergò Iudæi, illi qui sanatus fuerat, sabbatum est, non licet tibi tollere grabbatum tuum. Respondit ille, qui me sanum fecit, ille mihi dixit. Tolle grabbatum tuum & ambula. Interrogauerunt ergò eum. Quis est ille homo qui dixit tibi, tolle grabbatum tuum ambula? s autem qui sanus effectus fuerat, nesciebat quis esset. Iesus enim declinauit à turba constituta in loco. Postea inuenit eum Iesus in templo, & dixit illi: Ecce sanus factus es, iam noli peccare, ne deterius aliquid tibi contingat. Abiit ille homo, &

nun-

nunciauit iudæis, quia Iesus esset, qui fecit eum sanum. Propterea persequiebantur iudæi Iesum, quia hæc faciebat in sabbato. Iesus autem respondit eis. Pater meus vltq; modò operatur, & ego operor. Propterea ergo magis quærebant eum iudæi interficere. Quia non solùm soluebat sabbatum, sed & patrem suum dicebat Deum, æqualem se faciens Deo. Respondit itaq; Iesus, & dixit eis: Amen amē dico vobis. Non potest filius à se facere quicquam, nisi quod viderit patrem facientem: quæcūque enim ille facit, hæc & filius similiter facit. Pater enim diligit filium, & omnia demonstrat ei, quæ ipse facit: & maiora his demonstrabit ei opera, vt vos miremini. Sicut enim pater suscitatur mortuos & viuificat, sic & filius, quos vult viuificat, Neq; enim pater iudicat quenquam, sed omne iudicium dedit filio, vt omnes honorificent filium, sicut honorificant patrē. Qui non honorificat filium, non honorificat patrem qui misit illum. Amen amen dico vobis, quia qui verbum meum audit, & credit ei qui misit me, habet vitam æternam, & in iudicium non venit, sed tran-

sijn à morte in vitam. Amen amen dico
 vobis, quia venit hora, & nunc est, quan-
 do mortui audient vocem filij Dei: & qui
 audierint viuent, sicut enim pater habet
 vitam in semetipso, sic dedit & filio ha-
 bere vitam in semetipso, & potestatem de-
 dit ei iudicium facere, quia filius homi-
 nis est. Nolite mirari hoc, quia venit ho-
 ra in qua omnes qui in monumentis sunt,
 audient vocem filij Dei, & procedent qui
 bona fecerunt, in resurrectionem vitæ.
 qui verò mala egerunt, in resurrectionem
 iudicij. Non possum ego à meipso facere
 quicquam. Sicut audio, iudico, & iu-
 dicium meum iustum est, quia non quæ-
 ro voluntatem meam, sed voluntatem e-
 ius qui misit me, si ego testimonium per-
 hibeo de meipso, testimonium meum
 non est verum. Alius est qui testimo-
 nium perhibet de me, & scio quia ve-
 rû est testimoniû eius quod perhibet de
 me. Vos misistis ad ioannem, & testimo-
 nium perhibuit veritati. Ego autem non
 ab homine testimonium accipio: sed hæc
 dico vt vos salui sitis. ille erat lucerna ar-
 dens & lucens. Vos autem voluistis ad ho-
 ram

ram exultare in luce eius. Ego autem habeo testimonium maius Ioanne. Opera enim quæ dedit mihi pater vt perficiam ea, ipsa opera quæ ego facio, testimoniū perhibent de me, quia pater misit me. Et qui misit me pater, ipse testimoniū perhibuit de me. Neque vocem eius vnquā audistis, neque speciem eius vidistis, & verbum eius non habetis in vobis manens: quia quem misit ille, huic vos nō creditis. scrutamini scripturas, quia vos putatis in ipsis vitam æternā habere. & illæ sunt quæ testimoniū perhibent de me, & non vultis venire ad me vt vitam habeatis. Claritatem ab hominibus non accipio, sed cognoui vos, quia dilectionem Dei non habetis in vobis. Ego veni in nomine patris mei, & non accepistis me. si alius venerit in nomine suo, illū accipietis. Quomodo potestis credere, qui gloriā ab inuicē accipitis? & gloriā quæ à solo Deo est, nō queritis? nolite putare, quia ego accusaturus vos sū apud patrem. Est qui accusat vos Moyſes, in quo vōs speratis: si enim crederetis Moyſi, crederetis forsitan & mihi, de me enim ille scripsit, si autē illius literis nō creditis,

quomodo verbis meis credetis? (Post hac
abijt. cap. 5.7.

- 1 Satis apparet ex hac historia quàm dominus in
Iudæa concursus non habuerit, & quàm latuerit,
vt vnus quiuis a plebe.

CONFRACTIO SPI-
CARVM.

Confractionem non contigisse ante Pascha, (etiam si
id ex se non satis esset certū) inde constaret, quod
Pharisei solum calumnientur id fieri in sabbato.
cū ante oblatas primitias (quod fiebat altera
Pascha) non liceret segetes contingere. Certum
etiam est, non diu post Pascha contigisse. Segetes
enim paulò post Pascha, vel etiam in Paschate
mature erant. vt constat ex cap. 5. Iosue, licet
ergò nullus hoc loco narret: est tamen hic collo-
candum, nec apparet vbi alioqui commodè po-
ni possit. Nec mirū ita hic interrumpi narrationē
trium euangelistarum, quia enim non narrant, nisi
quæ dominus gessit in Galilæa, quàm diu in ea egit,
nec quicquam eorum (nisi forte paucissima vt for-
te istud) immiscent quæ facta sunt in Iudæa ante-
quam vltimo relinqueret Galilæam. Hic re ipsa
Historia interrupta, sic narrarunt, vt non nisi
maxima diligentia & animaduersione possit no-
tari, quid ante, quid post hoc aut illud Pascha sit
in Galilæa gestum.

CAP. XXXVIII.

B. 2. Et factum est iterum cū sabbatis ambulare per sata, & discipuli eius cœperunt p̄gredi, & vellere spicas.

A. Discipuli autē eius esuriētes, cœperūt vellere spicas, & māducare. B. Pharisei autē dicebant ei, ecce quid faciunt discipuli tui sabbatis, quod nō licet, & ait illis.

A. At ille dixit eis nō legistis quid fecerit David, quando esuriit, & qui cum eo erāt, quomodo intrauit in domum Dei, & panes propositionis comedit, quos nō licebat ei edere, neq. his qui cum eo erant, nisi solis sacerdotibus.

C. Neo legistis q̄

¶ A. 12. In illo tempore abiit Iesus per sata sabbato.

¶ C. 6. Factum est autem in sabbato secundo primo, cū transiret per sata, vellebant Discipuli eius spicas & manducabant, confricantes manibus. Quidam autem, Phariseorum dicebant illis, quid facitis quod non licet in sabbatis.

A. Pharisei autem videntes dixerunt ei, ecce discipuli tui faciunt, quod non licet eis facere sabbatis.

C. Et respondens Iesus ad eos dixit.

B. Nūquam legistis quid fecerit David, quando necessitatem habuit, & esuriit ipse & qui cum eo erāt? quomodo intrauit in domum Dei sub Abiathar sacerdote, & panes propositionis mandu-

fecit David cum
esurijse ipse, & qui
cum eo erant, quo
modo intrauit in
domum Dei, & pa
nes propositionis
sumpsit, & mēduca
uit, & dedit his
qui cum ipso erāt:
quos non licebat
mēducare, nisi tan
tum sacerdotibus.
Et dicebat illis quia
dominus est filius
hominis, etiā sab
bati.

A. Dominus enim
est filius hominis
etiam sabbati.

cavit, quos nō licebat man
ducare, nisi solis sacerdoti
bus, & dedit ei, & qui cum
eo erant.

A. Aut nō legistis in lege,
quia sabbatis sacerdotes
in templo sabbatum vio
lant, & sine crimine sunt.
Dico autem vobis, quia tē
plo maior est hic, si autem
sciretis quid est, misericor
diam volo, & non sacrifi
cium, nūquam condem
nassetis innocentes.

B. Et dicebat eis sabbatum propter homi
nem factum est, & non homo propter sab
batum. Itaque dominus est filius homi
nis, etiam sabbati.

- 1 Iterum non legitur à Grecis, & si legatur, signi
ficat alias, seu aliā calumniam, ut significat Luc.
2 Verisimillimum est significari diem concludentem
solemnitates, quæ pluribus diebus agebantur, ut
erat septimus Azimorum, & octauus scænopho
giæ, & quia hac die non sunt segetes in agris cer
tum esset istud contigisse septimo Azimorum, nō
enim sic sunt plura sabbata secundo prima. Chry.
tamen

tamen intelligit diem qua est ocium duplex, & sic non constaret, quando istud contigisset, propter nouilunia: tamen certum est contigisset circe Pascha.

MANVS ARIDA. SECESSVS.

Matt. Istud narrat cum quadam coherenti a significatione, & quia omnes istud proxime superiori subiiciunt, nec est quicquam quod verisimiliter possit anteponi. Hic omnino est collocandum.

CAP. XXXIX.

A. 12. Et cum transisset inde, venit in synagogam eorum.

¶ B. 3. Et intrauit iterum in synagogam, & erat ibi homo habens manum aridam, & obseruabāt, eum si sabbatis curaret, vt accusarent illum.

A. Et ecce homo habens, manum aridam.

A. 2. Et interrogabant eum dicentes, si licet sabbatis curare, vt accusarent eum.

B. Et ait homini habenti manū a-

C. 6. Factum est autē & in alio sabbato, vt intraret in synagogam eorum, & doceret. Et erat ibi homo, & manus eius dextra erat arida. Obseruabant autem eū scribæ & Pharisei, si in sabbato curaret, vt inuenirent vnde accusarent eum.

C. Ipse

C. Ipse verò sciebat cogitationes eorum, & ait hominibus qui habebat manum aridam. Surge, & sta in medium, & surgens, stetit: ait autem ad illos Iesus. Interrogo vos si licet sabbatis benefacere, an male, animam saluam facere, an perdere?

B. At illi tacebant.

A. Ipse autem dixit illis. Quis erit ex vobis homo, qui habet ouem vnam, & si ceciderit hæc sabbatis infoueam, nonne tenebit & leuabit eam: quanto magis melior est homo oue. Itaque licet sabbatis bene facere.

B. Et circumspiciens eos cum ira, contristatus super coecitate cordis eorum, dicit homini, extende manum tuam, & extendit, & restituta est manus illi.

C. Ipsi autem repleti sunt insipientia. & colloquebantur adinuicem quidnam facerent Iesu.

B. Exeuntes autem Phari-

saam, surget medium, & dicit eis: Licet sabbatis benefacere an male animam saluam facere, an perdere.

C. Et circumspiciens omnibus, dixit homini, extende manum tuam, & extendit, & restituta est manus eius.

A. Tunc ait hominibus, extende manum tuam, & extendit, & restituta est sanitas sicut altera. Exeuntes autem Pharisei, consiliu

scri,

faciebāt aduersus
eū quomodo per
derēt eum. Iesus
autē sciens fecif-
fit inde, & sequu-
ti sunt eū multi.

sæi, statim cum Herodianis,
consilium faciebant aduer-
sus eum, quomodo eū per-
derent. Iesus autem sciens,
cū discipulis suis secessit
ad mare, & multa turba, 3 à Galilæa & lu-
dæa sequuta est eum, & ab Hierosolymis,
& ab Idumea, & trans Iordanem, & qui
circa Tyrum & Sidonem, multitudo ma-
gna, audientes quæ faciebat, venerunt
ad eum. Et dixit Iesus discipulis suis, vt
naucula sibi deseruiret, propter turbam,
ne comprimerent eum. Multos enim sa-
nabat, ita vt irruerent in eum, vt eum tan-
gerent, quotquot habebant plagas.

A. Et curauit eos omnes, & præcepit eis
ne manifestum eum facerent.

B. Et spiritus immundi, cū illum vide-
bant, procidebant ei, & clamabant dicen-
tes. Tu es filius Dei. Et vehementer com-
minabatur eis, ne manifestarent illum.

A. 4 Vt impleretur quod dictum est per
Esaïam Prophetam dicentem. Ecce puer
meus quem elegi, dilectus meus, in quo
bene complacuit animæ meæ. Ponam spi-
ritum meum super eum, & iudicium gen-
tibus

tibus nunciabit, non contendet neque clamabit, neque audiet aliquis in plateis vocem eius. Arundinem quassatam non confringet, & linum fumigans non extinguet, donec eiciat ad victoriam iudicium & in nomine eius gentes sperabunt. (5 Tunc obla. cap. 49.

1. Iterum apud Mar non significat secundum introitum in synagogam, sed alias, seu aliam calumniam & reprehensionem. Matt. enim tres continuo narravit, quem est sequutus. Mar.
2. Verisimile est Matt. dicere eos interrogasse, quia observabant, & d mente volebant. Aut & ipsi primi interrogauerunt, an liceret curare. Et Dominus ubi insisset hominem stare in medio, ut eis responderet, interrogavit. An liceret sabbatis benefacere, & proposita similitudine cum convinceretur, & tamen manerent in malitia, docens nobis contemnendam talem malitiam, nihilominus curavit.
3. Vide anno 3. cap. 29. & titulum cap. sequentis.
4. Vide titulum cap. sequentis.
5. Matt. Subiicit muti & cæci curationem, non quod in hoc secessu contigerit. Contigit enim in domo coram phariseis. Vide titulum cap. 49. sed multis anticipatis, cum cæpisset narrare nonnulla eorum quæ in reditu & post reditum e Iudæa contigissent ab hoc insigni miraculo, redit ad cōtinuandum narrationem eorum quæ post reditum contige-

tingerunt, & nota aduerbium tunc nō semper pertinere ad tempus rei proximè ante narratæ, vt nec in illo tempore.

ELECTIO DVODECIM APOST. SERMO QVI DICITVR IN MONTE. BEATITVDINES. VAE.

Electiōnem & sermonem factum in supra descripto secessu, constat non tantum quia Matt. & Luc. hic narrant, & quod illud apud Matt. in illis diebus omnino pertineat, ad tempus turbæ tum congregatæ (quoniam enim Mar. non significauerat, quo tempore Dominus ascendisset in montem, id Luc. explicuit, quod videlicet illis ipsis diebus). sed & multo magis ex identitate turbæ. Ea enim turba coram qua Luc. dicit habitum sermonem, ipsa eadē est quæ describitur à Mar. in secessu, & vterq; dicit, quod quæreret tangere Dominum, immò & hanc ipsam turbam significat Matt. in fine cap. 29. quod tamen in fine illius cap. est relictum, ob causam ibi explicatam. Imò quia constat. Matt. certo consilio ante omnem miraculorum narrationem, præposuisse sermonē. Si quæramus ex eo, quo maximè loco, cū ordinatione & electiōne Apostolorū collocandus videatur: nullus inuenietur conuenientior, quàm in hoc secessu, vbi singularem commemorat militatē Domini, & turbæ & ac bonorum fugam, allata etiā scriptura Esa. qua Dñs dicitur iudiciū gētibus nūciaturus. Quasi hoc ipso loco significet, Dñm & ordinasse præcones, et ipsā legem

legem maxima parte promulgasse. Non est verò dubitandum, quin idē sermo describatur à Matt. et Luc. Nam & initium idem est & progressus (nisi quod Matt. longe plura adferat) & eadem conclusio. vt id nulla tergiuersatione negari possit, habitusq; est coram turba, quam describit Mar. in secessu, & insinuat Matt. in fine cap. sui 4. proximè ante sermonem. Sed aduertendum Dominū primū secessisse ad mare, ibiq; ne comprimetur è nauicula docuisse, & curasse omnes, ac iniunxisse ne se manifestarent. Tum aduersperascente fugiendo turbam, subijisse in montem, & mane vocasse discipulos, & ordinasse duodecim Apostolos, ac tū cum eis descendisse, & eandem turbam adhuc maxima parte tibi inuentam fuisse. Quomodo autem consentiant Matt. & Luc. contextus & annotationes ostendunt.

CAP. XL.

¶ A. 5. Videns autem Iesus turbas ascēdit in monrem. B. 3. Et ascendens in montem.

C. 6. Factū est autem in illis diebus, exijt in montem orare, & erat pernoctans in oratione Dei. Et cū dies factus esset.

B. Vocauit ad se quos voluit ipse.

C. Vocauit discipulos suos.

A. Et cū sedisset, ¹accesse- B. Et venerunt ad eum.
runt ad eum discipuli eius.

C. Et

C. Et elegit duodecim ex ipsis.

B. Et fecit vt essent duodecim cum illo, & mitteret eos prædicare, & dedit eis potestatem curandi infirmitates, & eiijcendi dæmonia.

C. Quos & Apostolos nominauit Simo-

B. Et 3 imposuit nem, quem cognominauit
Simoni nomē Pe Petrum & andream fratrem
trus & eius.
C. iacobū & Ioan nem.

B. iacobum Zebedei, & Ioannem fratrem iacobi, & imposuit eis nomina Boanarges, quod est filij tonitru.

B. Et Andream, & Philippū, & Bartholomæum, & Matthæum, & Thomam, iacobum Alphæi, & Simonem qui vocatur Zelotes, & iudam iacobi, & iudam Ischariotem qui fuit proditor.

(Et veniūt. c. 49.) Et descendens cum illis, stetit in loco campestri, & turbā discipulorum eius, & multitudo copiosa plebis, ab omni iudæa, & Hierusalē, & Maritima, & Tyri, & Sidonis, qui venerant vt audirent eum, & sanarentur à languoribus suis: & qui vexabantur à spiritibus

bus immundis, curabantur, & omnis turba quærebat eum tangere, quia virtus de illo exibat, & sanabat omnes. Et ipse eleuatis oculis in 6 discipulos suos.

A. Et aperiens os suum dicebat eos dicens: Beati pauperes spiritu, quoniam ipsorum est regnum cœlorum.

Beati mites, quoniam ipsi possidebunt terram. Beati qui lugent, quoniam ipsi con-

solabuntur. Beati qui esuriunt & sitiunt iustitiam, quoniam ipsi saturabuntur. Beati misericordes, quoniam ipsi misericordiam consequentur. Beati mundo corde, quoniam ipsi Deum videbunt. Beati pacifici, quoniam filij Dei vocabuntur. Beati qui persecutionem patiuntur propter iustitiam, quoniam ipsorum est regnum cœlorum.

C. Beati eritis, cum vos oderint homines, & cum separauerint vos, & exprobrauerint, & eiecerint nomen vestrum tanquam malum.

C. Dicebat beati pauperes, quia vestrum est regnum Dei. Beati qui nunc esuritis, quia saturabimini. Beati qui nunc fletis, quia ridebitis.

A. Beati estis cum maledixerint vobis homines.

A. Et persecuti vos fuerint, & dixerint de malū aduersū uos, mētiētes ppter me. **omne**

C. Propter filium hominis, gaudete in illa die & exultate, quoniam merces vestra copiosa est in cœlo.

A. Gaudere & exultate, quoniam merces vestra copiosa est in cœlis.

C. Secundū hæc enim faciebant prophetis.

A. Sic enim persecuti sunt prophetas qui fuerunt ante vos.

C. Patres eorum, veruntamen vae vobis diuitibus, qui habetis consolationem vestram. Vae vobis qui saturati estis, quia esurietis. Vae vobis qui ridetis nunc, quia lugebitis & flebitis. Vae cum benedixerint vobis omnes homines, secundum hæc enim faciebant pseudoprophetis patres eorum. (*Sed vobis. infr.*)

1. Satis intelligitur ex Matt turbam in montem non ascendisse.
2. Non significat Mar. iam missos, sed iam ordinatos vt mitterentur, ipsemet enim Mar. postea describit eorum missionem. Verisimile verò est eos etiam hic aliquam accepisse potestatem curandi & sorte totam, postea tamen missos vt exequerentur. Et potestate accepta vterentur.
3. Non hic sed diu ante Simon accepit nomen Petri, sed verisimile est, id hic repetitum ob mysterium hicq; Iacobum & Ioannem accepisse nomina.
4. Mar. proxime subiicit reditum in domum cum cu-

H ratws

ratus fuit demoniacus, quia reliqua media omisit, & nota damoniacum non fuisse curatum primo accessu in domum, ex reditu è ludæa. sed secundo: Marc. autem sic narrat, quasi primo accessu contigerit, quia intermedia omisit.

5. Ut Moyses legem accepit in monte; sed eam promulgaturus descendit ad turbam, ita & dominus, idè forte Matt. prius fecit montis mentionem, insinuans legem Evangelicam profectam è monte.

6. Præcipue partes ad discipulos pertinent, idè tã Matt. quàm Luc. dicunt dictum discipulis. Nec sî significat Matt. Dominum sedentem in monte, habuisse hunc sermonem coram solis discipulis (licet id primo aspectu significare videatur) in fine enim sermonis apertè dicit turbam audiuisse. Nec dubium quin Luc. voluerit explicare Matt. dicens: quando, & cur Dominus ascenderit in montem, & quando, & cur accesserint discipuli, & quid cum eis Dominus fecerit, quemadmodum concordie contextus indicat.

IVSTITIA EVANGELICA.

In his quæ continent continuationem sermonis Domini, multa habet Matt. quæ passim à Mar. & Luc. dicta sunt. Et fieri potest, ut Luc. quadam recapitulationem, & Matt. nūnulla per anticipationem diceret. præsertim cū Matt. hic videatur summam Euan-

Euangelicæ doctrinæ voluisse tradere, licet diuersis locis & temporibus traditæ, tamen quia verisimile est, pleraq; sæpius dicta, eo loco relictæ sunt, quo sunt narrata ab Euangelistis, ne nimium interromperentur eorum narrationes.

CAP. XLI.

A. 5. Vos estis sal terræ. Quod si sal euenerit, in quo salietur? ad nihilum valet vltra, nisi ut mittatur foras, & conculcetur ab hominibus. Vos estis lux mundi. Non potest ciuitas abscondi supra montem posita. Neque accendunt lucernam & ponunt eam sub modio, sed super candelabrum, ut luceat omnibus qui in domo sunt. Sic luceat lux vestra coram hominibus, ut videant opera vestra bona, & glorificent patrem vestrum qui in cœlis est. Nolite putare, quoniã veni soluere legem aut prophetas: nõ veni soluere, sed adimplere. Amen, quippe dico vobis, donec transeat cœlũ & terra, iota vnũ, aut apex vnus, non præteribit à lege, donec omnia fiant. Qui ergo soluerit vnum de mandatis istis minimis, & docuerit sic homines, minimus vocabitur in regno cœlorũ. Qui autem fecerit

Ca 70. b.
Ca. 91. c.

C. 51. b. c.
Ca 82. c.

Ca 94. c.

si oculus tuus dexter scandalizat te, erue
 eum, & projice abs te. expedit enim tibi,
 vt pereat vnum membrorum tuorū, quā
 totum corpus tuum mittatur in gehē-
 nam. Et si dextera manus tua scandalizat
 te, abscinde eam, & projice abs te, expedit
 enim tibi, vt pereat vnum membrorum
 tuorum, quā totum corpus tuum eat in
 ghiennam. Dictum est autem quicumque
 dimiserit vxorem suam, det illi libellum
 repudij. Ego autē dico vobis, quia omnis
 qui dimiserit vxorem suam excepta forni-
 cationis causa, facit eam mœchari, & qui
 dimissam duxerit, adulterat. Iterū audistis
 quia dictum est antiquis. Non periurabis:
 reddes autem domino iuramēta tua. Ego
 autem dico vobis, non iurare omnino, ne-
 que per cœlum, quia thronus Dei est:
 Neque per terram, quia scabellum est pe-
 dum eius, Neq; per Hierosolymam, quia
 ciuitas est magni regis. neq; per caput tuū
 iuraueris, quia non pōtes vnum capillum
 facere album aut nigrum. Sit autem sermo
 vester, est. est. non. non: quod autem his
 abundantius est, à malo est. Audistis quia
 dictum est. oculū pro oculo, & dentē pro
 10. quī

dente. Ego autem dico vobis, non resiste-
re malo. Sed si quis te per-
cusserit in dextram maxillā
tuam, præbe illi & alteram.
Et ei qui vult tecū in iudi-
cio contendere, & tunicam
tuā tollere dimitte ei & pal-
lium. Et quicumq; te anga-
riauerit mille passus, vade cum illo & alia
duo. Qui autem petit à te, da ei: & vo-
lenti mutuare à te, ne auertaris.

C. 6. Et qui te per-
cutit in maxillam
vnam præbe illi &
alteram. Et ab eo
qui auferit tibi ve-
stimentum tuum,
etiam tunicam noli
prohibere. Omnes
autem perenti te
tribue.

Ca. 43. a

C. Et qui auferit quæ tua sunt, ne repetas,
& prout vultis, vt faciant vobis homi-
nes, & vos facite illis similiter. (Et si di-
ligitis infra.)

A. Audistis quia dictum est: diliges pro-
ximum tuum, & odio habebis inimicum
tuum. Ego autem dico vo-
bis: Diligite inimicos ve-
stros, benefacite his qui o-
derunt vos.

C. Sed vobis dico
qui auditis. Dili-
gite inimicos ve-
stros, benefacite
his qui oderunt vos

C. benedicite maledicenti-
bus vobis & orate pro.

A. Et orate pro
C. Calumniatibus
vos. (Et qui te per-
cutit, supra.)

A. Perlequeatibus & calū-
niantibus vos, vt sitis filij patris vestri qui
in cœlis est, qui solem suum oriri facit
super

super bonos & malos, & pluit super iustos & iniustos. Si enim di-

C. Et si diligatis eos, qui vos diligunt, quam mercedem habetis, nonne & publicani hoc faciunt?

C. Nam & peccatores, diligentes se diligunt, & si benefeceritis his, qui vobis benefaciunt, quæ vobis est gratia? Siquidem & peccatores hoc faciunt. Et si mutuum dederitis his: à quibus speratis recipere, quæ gratia est vobis? Nam & peccatores peccatoribus scenerantur, ut recipiant æqualia.

A. Et si salutaueritis fratres vestros tantum, quid amplius facitis? Nonne & Ethnici hoc faciunt?

C. Veruntamen diligite inimicos vestros, benefacite & mutuum date, nihil inde sperantes. Et erit merces vestra multa, & eritis filij altissimi, quia ipse benignus est super ingratos & malos. Estote ergo misericordes, sicut & pater vester misericors est. *Nolite iudicare. cap. 41.*

A. estote ergo vos perfecti, sicut & pater vester coelestis perfectus est.

CAP. XLII.

¶ A. 6. Attendite ne iustitiam vestram faciatis coram hominibus, ut videamini ab eis: alioqui mercedem non habebitis apud patrem vestrum qui in coelis est. Cum ergo facis eleemosynam, noli tuba canere ante te, sicut hypocritæ faciunt in synagogis & in vicis, ut honorificentur ab hominibus. Amen dico vobis, receperunt mercedem suam. Te autem faciente eleemosynam, nesciat sinistra tua, quid faciat dextra tua, ut sit eleemosyna tua in abscondito. Et pater tuus qui videt in abscondito, reddet tibi. Et cum oratis non eritis sicut hypocritæ, qui amant in synagogis & angulis platearum stantes orare, ut videantur ab hominibus. Amen dico vobis, receperunt mercedem suam. Tu autem cum raueris, intra in cubiculum tuum, & clauso ostio, ora patrem tuum in abscondito, & pater tuus qui videt in abscondito, reddet tibi. Orantes autem nolite multum loqui, sicut Ethnici faciunt, putant enim quod
in mul-

in multiloquio suo exaudiantur. Nolite
 ergo assimilari eis. Scit enim pater vester
 quid opus sit vobis, antequam petatis eū,
 sic ergo vos orabitis. Pater noster qui es Ca. 82. c.
 in coelis sanctificetur nomen tuum. Aduē
 niat regnum tuum. Fiat voluntas tua sicut
 in coelo & in terra. Panem nostrū su- Ca. 82. c.
 per substantialē da nobis hodie. Et dimitte
 nobis debita nostra sicut & nos dimit-
 timus debitoribus nostris. Et ne nos indu-
 cas in tentationem. Sed libera nos à ma- Ca. 82. c.
 lo. Amen. Si enim dimiseritis homini- Ca. 112. b.
 bus peccata eorū, dimittet & vobis pater
 vester coelestis peccata vestra. Si autem
 non dimiseritis hominibus, nec pater ve- Ca. 82. c.
 ster dimittet vobis peccata vestra. Cū
 autem ieiunatis, nolite fieri sicut hypo-
 critæ tristes, extermināt enim facies suas,
 vt pareant hoībus ieiunantes. Amē dico
 vobis, quia receperunt mercedē suam. Tu
 autē cū ieiunas, unge caput tuū, & faciē
 tuam laua, ne videaris hoībus ieiunās, sed
 patri tuo qui est in absconso, & pater tuus
 qui videt in absconso, reddet tibi. Nolite Ca. 85. c.
 thesaurizare vobis thesauros in terra, vbi
 erugo & tinea demolitur, & vbi fures
 effodiunt

effodiunt & furantur. Thesaurizate autē vobis thesauros in cœlo, vbi neque erugo neque tinea demolitur, & ubi fures non effodiunt nec furantur. Vbi enim est thesaurus tuus, ibi est cor tuum. Lucerna corporis tui, est oculus tuus. Si oculus tuus fuerit simplex, totum corpus tuum lucidū erit, si autem oculus tuus fuerit nequam, totum corpus tuum tenebrosū erit. Si ergo lumen quod in te est tenebræ sint, ipsæ tenebræ quantæ erunt? Nemo potest duobus dominis seruire, aut enim vnum odio habebit, & alterum diliget, aut unum sustinebit & alterum contemnet. Non potestis Deo seruire & mammonæ. Ideo dico vobis, ne solliciti sitis animæ uestræ, quid manducetis, neque corpori uestro, quid induamini. Nōne anima plus est quàm esca, & corpus plusquam vestimentum. Respiciite volatilia cœli, quoniā non seruiunt neque metunt, neque congregant in horrea, & pater uester cœlestis pascit illa: nonne vos magis pluris estis illis. Quis autem uestrum cogitās, potest ad iacere ad statutam suam cubitum unum? Et de vestimento quid solliciti estis? Considerate

derate lilia agri; quomodo crescunt. non laborant neque nent. dico autem vobis, quoniam nec Salomon in omni gloria sua, coopertus est sicut vnum ex istis. si enim foenum agri, quod hodie est, & cras in clibanum mittitur, Deus sic vestit, quanto magis vos modicæ fidei? Nolite ergo solliciti esse, dicentes. Quid manducabimus, aut quid bibemus, aut quo operiemur. Hæc enim omnia gentes inquirunt, scit enim pater vester, quia his omnibus indigetis. Quærите ergo primum regnum Dei, & iustitiam eius, & hæc omnia adjicientur vobis. Nolite ergo solliciti esse in crastinum: crastinus enim dies, sollicitus erit sibi ipsi. Sufficit diei malitia sua.

VARIA DOCUMENTA.

CAP. XLIII.

A. 7. Nolite iudicare, & non iudicabimini, nolite condemnare, & non condemnabimini.

C. 4. Nolite iudicare, & nō iudicabimini, nolite cōdemnare, & non cōdemnabimini. Dimitte, & dimittemini, date, & dabitur vobis. Mensuram bonam, & con-

& confertam, & coagitatam, & superfluentem dabunt in sinum vestrum.

A. In quo enim iudicio iudicaueritis, iudicabimini, & in qua mensura mensis fueritis, remetietur vobis.

C. Eadem quippe mensura qua mensi fueritis, remetietur vobis.

Ca. 60. a. C. Dicebat autem illis & similitudinem. Nunquid potest cæcus cæcum ducere, nonne ambo in foueam cadunt. Non est discipulus super magistrum, perfectus autem omnis erit, si sit sicut magister eius.

Ca. 55. a. Quid autem vides festucam in oculo fratris tui, trabem autem quæ in oculo tuo est non consideras. Aut quomodo potes dicere fratri tuo: frater sine eijciam festucam de oculo tuo, ipse in oculo tuo trabem non vides. Hypocrita eijce primum trabem de oculo tuo, & tunc perspicies vt educaas festucam de oculo fratris tui.

A. Quid autem vides, festucam in oculo fratris tui, & trabem in oculo tuo, non vides. Aut quomodo dices fratri tuo, frater sine eijciam festucam de oculo tuo, & ecce trabs est in oculo tuo. Hypocrita eijce primum trabem de oculo tuo, & tunc videbis eijcere festucam de oculo fratris tui.

A. Nolite sanctum dare canibus, neque mittatis margaritas vestras ante porcos, ne forte conculcent eas pedibus

pedibus suis: & cōuerſi dirumpāt vos. Peti
 te & dabitur vobis, quærite & inuenietis,
 Ca. 12. 6.
 puſſate, & aperietur vobis. Omnis enī qui
 petit accipit, & qui quærit inuenit, & pul-
 ſanti aperietur. Aut quis eſt ex vobis ho-
 mo, quē ſi petierit fili⁹ ſuus panē, nūquid
 lapidē porriget ei? aut ſi piſcē petierit, nū-
 quid ſerpentē porriget ei? Si ergo vos cū ſi-
 tis mali, noſtis bona data dare filiis veſtris.
 quāto magis pater veſter qui in cælis eſt,
 dabit bona petētibus ſe. Omnia ergo quæ
 Ca. 11. 2.
 cūque vultis vt faciant vobis homines, ita
 & vos facite illis. Hæc eſt enim lex & pro-
 Ca. 8. 9. c.
 phetæ. Intrate per anguſtā portā, quia lata
 porta, & ſpacioſa via eſt, quæ ducit ad per-
 ditionē, & multi ſunt qui intrant per eam.
 Quam anguſta porta, & arcta via eſt,
 quæ ducit ad vitam, & pauci ſunt qui in-
 ueniunt eam. Attendite à falſis prophe-
 tis, qui veniunt ad vos in veſtimentis o-
 uium, intrinſecus autem ſunt lupi rapa-
 ces: à fructibus eorum cognoſcetis eos.
 C. Nō eſt enim arbor bona, quæ facit fru-
 ctus malos, neq; arbor mala faciēs fructum
 bonū. Vnāquæq; enim arbor de fructu ſuo
 cognoſcitur: neq; enim de ſpinis colligitur
 ficus,

ficus, neque de rubo vindemiant vnam.

A. Nunquid colligunt de spinis vuas, aut de tribulis ficus? sic omnis arbor bona fructus bonos facit, mala autem arbor, malos fructus facit. Non potest arbor bona malos fructus facere, neque arbor mala, fructus bonos facere. Omnis arbor quæ non facit fructum bonum, excidetur, & in ignem mittetur. Igitur ex fructibus eorum cognoscetis eos.

Ca. 64. C. Bonus homo de bono thesauro cordis sui profert bonum. Et malus homo de malo thesauro profert malum. Ex abundantia enim cordis os loquitur. Quid autem vocatis me domine domine, & non facitis quæ dico?

A. Non omnis qui dicit mihi domine domine intrabit in regnum cœlorum: sed qui facit voluntatem patris mei qui in cœlis est, ipse intrabit in regnum cœlorum: multi dicent mihi in illa die, Domine do-

Ca. 89. c. mine, nonne in nomine tuo prophetauimus, & in nomine tuo dæmonia eiecimus & in nomine tuo virtutes multas fecimus? Et tunc confitebor illis, quia nunquam noui vos. discedite à me omnes qui operamini iniquitatem. opera-

A. Omnis ergo
qui audit verba
mea hæc, & fa-
cit ea.

C. Similis est ho-
mini, ædificati
domum.

C. Qui fodit in altum, & posuit funda-
mentum supra petram.

C. Inundatione
autem facta, il-
lisum est flumen
domui illi, & nō
potuit eam mo-
uere, fundata
enim erat supra
petram. qui au-
tem audit, & nō
facit, similis est
homini ædifican-
ti domum suam
supra arenam,
sine fundamen-
to, in quam il-
lisus est fluuius.

A. Et cecidit,
& fuit ruina il-
lius magna.

C. Omnis qui venit ad me,
& audit sermones meos, &
facit eos, ostendā vobis cui
similis sit.

A. Assimilabitur viro sapi-
enti qui ædificauit domum
suam supra petram.

A. Et descendit pluuia, &
venerunt flumina, & flau-
erunt venti, & irruerunt in
domum illam, & non ceci-
dit, fundata enim erat super
petram. Et omnis qui audit
verba mea hæc, & non facit
ea, similis erit viro stulto,
qui ædificauit domum suam
super arenam, sine funda-
mento. Et descendit pluuia,
& venerunt flumina, & flau-
erunt venti, & irruerunt in
domum illam.

C. Et continuò cecidit,
& facta est ruina domus il-
lius magna. (cū autem ca. 45.

A. Et

CONCORD. EVANG.

A. Et factum est cum consummasset Iesus verba hæc, mirabantur² turbæ super doctrina eius, erat enim docens eos sicut potestatem habens, & non sicut scribæ eorum & Pharisei.

1. Qui conferre volet initium, medium, & finem, totumq; progressum sermonis, dubitare non poterit, ut ante dictum est, quin idem sit sermo, a Matt. & Luc. descriptus, immò quæ Matt. hic solus narrat, ab eo congesta videntur ad summam doctrinæ, alijs locis & temporibus dicta, nam penè omnia alijs locis habet Luc.
2. Hinc constat coram turbis sermonem habitum, non in monte, non enim turbæ ascenderunt in montem.

LEPROSUS.

Matt istud sic narrat, quasi contigerit descendendo è monte versus Capharnaum, & seu idem sit seu diuersum ab eo quod narrat Mar. & Luc. (de eo enim ambigimus) libenter istud coniunxissemus cum narratione Mar. & Luc. cap. 29. plane enim consentiunt narrationes sed cum fieri possit, ut sint diuersa difficilimeq; possit hic vnus fieri contextus hoc exemplo, narrationem Matt. hoc loco reliquimus.

CAP.

CAP. XLIIII.

¶ A. 8. Cùm autem , descendisset Iesus de monte , sequatæ sunt eum turbæ multæ. Et ecce leprosus veniens , adorabat eum dicens: Domine si vis potes me mundare. Et extendens Iesus manum , tetigit eum dicens : Volo , mundare . Et confestim mundata est lepra eius. Et ait illi Iesus. vide nemini dixeris , sed vade, ostende te sacerdoti, & offer munus tuū , quod præcepit Moyses in testimonium illis.

1. Quia ascensus fecerat mentionem , nunc narraturus quid fecerit cundo Capharnaum , meminit descensus non nunc , sed ante sermonem facti, nisi forte prius descenderit in aliquam planiciem campestrem , quæ adhuc esset pars montis , nunc autem planè descenderit.

SERVVS CENTVRIONIS.

Vix dubium quin Luc. hic voluerit exponere, Matt. Apertè enim dicit Dominum post descensum è monte venisse Capharn. & sanasse servum Centurionis, ut Matt. sed quod Matt. dicit Centurionem accessisse , & Dominum ei loqutum , id Luc. ita exponit, non quod ipsemet in persona ierit ad Do-

minum, aut quod ipsimet Dominus sit loquutus, sed quia misit & primum & secundum, quibus id est dictum à Domino nomine Centurionis: quod Matt. dicit Centurioni dictum, & visitata est hæc formula loquendi non vulgo tantum, sed etiam probatis scriptoribus. Diuersas autem esse historias, nullo modo verisimile est. Est verò hic primus ingressus in Caph. à reditu secundo ex Iudaa: superiora enim in via cootigerunt.

CAP. XLV.

C. 7. Cum autem impleffet omnia verba sua in aures plebis, intrauit Capharnaum Centurionis autem cuiusdam seruus male habens, erat moriturus, qui illi erat preciosus. Et cum audisset de Iesu, misit ad eum seniores Iudæorum, rogans eum, ut veniret & sanaret seruum eius. At illi cum venissent ad Iesum, rogabant eum sollicitè, dicentes ei. Quia dignus est, ut hoc illi præstes, Diligit enim gētem nostrā, & synagogam ipse ædificauit nobis. Iesus autem ibat cum illis. Et cum iam non longè esset à domo, misit ad eum Centurio amicos, dicens:

A. 8. Cum autem intrasset Capharnaum accessit ad eum Centurio, rogans eum & dicens: Domine, puer meus iacet in domo paralyticus, & male torquetur & ait illi Iesus: ego veniam & curabo eum. Et respondens Centurio ait: Domine non sum dignus, ut

intres sub tectū
meum, sed tan-
tūm dic verbo,
et sanabitur pu-
er meus. Nam
& ego homo sū
sub potestate cō-
stitutus, habens
sub me milites,
& dico huic va-
de, & vadit, &
alio veni, & ve-
nit, & seruo
meo fac hoc, &
facit. Audiens
autē Iesus mirat⁹
est, & sequētib⁹
sedixit: Amē di-
co vobis, non
inueni. tantam
fidem in Israel.

vobis, nec in Israel tantam fidem inueni.

A. Dico autem vobis, quod multi ab Ori-
ente & Occidente venient, & recumbent
cum Abraham, & Isaac, & Iacob, in regno
coelorum, filij autē regni ejiciētur in tenebras
exteriore. Et dixit Iesus Centurioni: va-
de & sicut credidisti fiat tibi. Et sanatus est
puer ex illa hora. (Et 2 cūm venisset. cap. 28.

C. Et reuerſi qui missi fuerant domum, in-
uenerunt seruum qui languerat, sanum.

3. *Hac formula videtur omnino significare, Centu-
rioni loquutum Dominum, sed per enallagen per-*

CONCORD. EVANG.

sonę etiam istud est intelligendum, pro. Et dixit Iesus nuncijs Centurionis: Ite, & sicut credidit fiat ei idq; non est insuetum, vt diximus, nec vulgo, nec scriptoribus.

2. *Matt. Cum narrasset quod contigit Capharnai, statim à secundo reditu ex iudea, commodissime redit ad ordine narranda, quę statim à primo reditu contigerant, vsque ad secundũ accessum in Iudeam, itaq; hic eius narratio fuit interrompenda.*

FILIVS VIDVÆ.

Luc. Istud narrat cum aliqua consequentię significatione, nec est cur istud alio loco collocetur, immo sequens cap. satis ostendit hoc loco collocandum.

CAP. XLVI.

C. 7. Et factum est deinceps, ibat Iesus in ciuitatem quę vocatur Naim, & ibant cum eo discipuli eius, & turba copiosa. Cum autem appropinquaret portę ciuitatis, ecce defunctus efferebatur, filius vnicus matris suę: & hæc vidua erat, & turba ciuitatis multa cū illa. Quam cum vidisset Dominus, misericordia motus super illam, dixit ei: Noli flere. Et accessit & tetigit loculum. Hi autem qui portabant, steterunt. Et ait: Adolescens, tibi dico surge. Et resedit qui erat mortuus, & coepit loqui. Et dedit illum matri suę. Accepit autem oēs timor, & magnificabāt Deũ dicentes: Quia propheta magnus su

rexit in nobis, & quia Deus visitauit plebē suā. Et exijt hic sermo in vniuersam Iudæā de eo, & in omnem circa regionem.

LEGATIO IOANNIS.

Hic constituenda est legatio, non solum quia Lucas hic eam ponit sed & ex eo quod Matt. hanc proxime subiiciat missioni, quia enim non post missionem, sed ante contigit, vt in titu. cap. 56. videbitur. Si queratur ex Matt. quō loco sit ponenda & cur hanc proxime post missionem anticipatam narrauerit, hoc maxime loco ponenda inuenietur: Matt. enim cum narrando ad secundū accessum in Iudæā peruenisset, & esset interrupta narratio vt ante diximus, multaq; quæ vel in via redeundo, vel etiam post reditum contigissent. anticipando, narrasset. anticipare etiam voluit missionem, vt est dictum. legationem ergo proxime subiiciens. id scilicet significat, non diu post reditū ē Iudæa contigisse, primoq; loco hanc post anticipata collocandā.

CAP. XLVII.

C. 7. Et nunciauerunt Ioanni discipuli eius de omnibus his. Et conuocauit duos de discipulis suis Ioannes, & misit ad Iesum dicens: Tu es qui venturus es, an alium expectamus? Cum autem venissent ad eum viri, dixerunt. Ioannes Baptista misit nos ad te dicens: Tu es qui venturus es? an alium expectamus? In ipsa au-

tem hora, multos curauit à languoribus suis, & plagis, & spiritibus malis, & cœcis multis donauit visum. Et respondens, dixit illis. Euntes renunciate Ioanni, quæ audistis & vidistis. Quia cœci vident, claudi ambulant, leprosi mundantur, surdi audiunt, & mortui resurgunt, pauperes euangelizantur. Et beatus est quicumque non fuerit scandalizatus in me. Et cum discessissent nuncij Ioannis, cœpit de Ioanne dicere ad turbas. Quid existis in desertum videre, arundinem vento agitaram? sed quid existis videre hominem molibus vestimentis indurum? Ecce qui in veste præciosa sūt & delicijs, in domibus regū sunt. Sed quid existis videre prophetam? utiq; dico vobis & plusquam prophetam. Hic est enim de quo scriptū

A. 11 Ioānes autem cū audisset in vinculis opera Christi, mittens duos de discipulis suis, ait illi. Tu es qui venturus es? an alium, expectamus? Et respondens Iesus, ait illis: Euntes renunciate Ioanni quæ audistis & vidistis, cœci vident, claudi ambulant, leprosi mundantur, surdi audiunt, mortui resurgunt, pauperes euangelizantur. Et beat⁹ est qui nō fuerit scandalizatus in me. Illis autem abeuntibus, cœpit Iesus dicere ad turbas de Ioanne quid existis in desertum videre? arundinem vento agitaram? sed quid existis videre?

est.

libus vestitū? ecce qui mollibus vestiuntur in domibus regū sunt. Sed quid existis videre prophetā? etiā dico vobis, & plusquam prophetā. Hic est enim de quo scriptum est. Ecce ego mitto angelum meum, ante faciem tuam, qui preparabit viam tuam ante te.

C. Qui autem minor est in regno Dei, maior est illo.

est. Ecce mitto angelū meū ante faciam tuam, qui præparabit viam tuam ante te. Dico enim vobis, maior inter natos mulierū propheta Ioanne Baptista nemo est.

A. Amen dico vobis, non surrexit inter natos mulierū maior Ioanne Baptista. Qui autem minor est in regno

cœlorum, maior est illo. A diebus autē Ioannis Baptistæ vsque nunc, regnum cœlorū vim patitur, & violenti rapiunt illud. Omnes enim prophetæ, & lex, vsque ad Ioannem prophetauerunt. Et si vultis recipere, ipse est Elias qui venturus est. qui habet aures audiendi audiat.

Ca. 94. t.

C. Et omnis populus audiens, & publicani iustificauerunt Deum, baptizati baptismo Ioannis. Pharisei autē & legisperiti consilium Dei spreuerunt in semetipsis, non baptizati ab eo. Ait autem Dominus. Cui ergo similes dicā homines generationis

A. cui autem similem æstimabo generationē istā similis est pue-

huius,

huius, & cui similes sunt: similes sunt pueris sedentibus in foro, & loquētibus ad invicem & dicentibus. Cantavimus vobis tibijs, & nō saltastis, lamentauimus vobis, & nō plorastis. Venit autē Ioānes Baptista, neque manducās panem, neque bibens vinum, Et dicitis dæmoniū habet. venit filius hominis manducās & bibens. Et dicitis ecce homo deuorator, & bibens vinū, amicus publicanorum & peccatorum, & iustificata est sapientia ab omnibus filiis suis.

ris, sedentibus in foro, qui clamantes coęqualibus suis dicūt, cecinim⁹ vobis & non saltastis, lamentauimus, & non planxistis, venit enim Ioānes neq; māducans neq; bibens, & dicunt, dæmoniū habet venit filius hominis māducās & bibens, & dicūt. Ecce homo vorax, & potator vini publica norū & peccatorum amicus. & iustificata est sapientia à filiis suis. (2 tunc coępit expro. ca 79.

1. *Istud videtur referendum ad id quod Luc. proxime ante narrauit de resuscitato filio viduę. Itaque paulo post illam resuscitationem omnino verissimile est venisse nuncios Ioannis.*
2. *Verissimile est Matt. hic posuisse exprobrationem quod ei hic venerit in mentem, tum occasione missionis prius narratę, tum eorum quę hic narrata sunt, quę quandam habent exprobrationem, & libenter congerit Matt. quę ad doctrinam pertinent aliquo*

aliquo modo vicina, etiā diuersis locis dicta. Hac enim contigerunt post missionem & reditum septuaginta, nisi his dicta sint. Quod si est sufficit tamen semel posuisse. Hanc itaq; narrationem cum narratione Luc. post reditum septuaginta coniunximus, quia planē cum ea consentit.

MVLIER PECCATRIX.

Nō apparet cur istud nō sit proxime subiiciendū superioribus, licet nulla significetur coherētia, nisi quod quę deiceps Luc. narrat, satis significet esse sequita

CAP. XLVIII.

C. 7. Rogabat autem illū quidam de Phariseis vt māducaret cum illo. Et ingressus domū Pharisei, discubuit. Et ecce mulier quę erat in ciuitate peccatrix, vt cognouit quod Iesus accubuit in domo Pharisei, attulit alabastrū vnguenti, & stans retro secus pedes eius, lachrymis cœpit rigare pedes eius, & capillis capitis sui tergebat, & osculabatur pedes eius, & vnguento ungebat. Videns autē Phariseus qui vocauerat eū, ait intra se dicens: Hic si esset propheta, sciret vtique quę & qualis est mulier quę tangit eum, quia peccatrix est. Et respondens Iesus dixit ad illū. Simon habeo tibi aliquid dicere. At ille ait: Magister dic. Duo debitores erant cuidam scen-

ratori,

ratori, vnus debebat denarios quingentos, & alius quinquaginta, nō habentibus illis vnde redderent, donauit vtrifq; . quis ergo eum plus plus diligit? Et respondens Simon dixit. Aestimo quia is cui plus donauit. At ille dixit ei . Rectè iudicasti. Et conuersus ad mulierem, dixit Simoni . Vides hanc mulierem? intraui in domum tuam, aquā pedibus meis non dedisti, hæc autē lachrymis rigauit pedes meos, & capillis suis terxit. Osculum mihi nō dedisti, hæc autē ex quo intraui, non cessauit osculari pedes meos. Oleo caput meum non vnxi, hæc autem vnguento vnxit pedes meos. Propter quod dico tibi, remittuntur ei peccata multa, quoniam dilexit multum. Cui autem minus dimittitur, minus diligit. Dixit autem ad illam. Remittuntur tibi peccata. Et cœperunt qui simul discumbebant, dicere intra se, quis est hic, qui etiam peccata dimittit? dixit autē ad mulierem, fides tua te saluā fecit, vade in pace. (¹ Et factum est deinceps. cap. 55.

- 1 Luc. Subiicit circuitum ante missionem, sed sic vt statim antequam pergat repetat pleraque quæ omiserat,

omiserat, & circuitum non posse hic poni intelligetur. cap. 5 §.

DAEMONIACVS COECVS
ET MUTVS.

Dominus hoc clarissimum miraculum fecit cum post reditum e Iudæa secundo redisset Capharnaum. Hinc ergo primum ut diximus annot. 5. cap. 39. Matt. redit ad continuandam historiam eorum, quæ post reditum contigerunt, cum horum pleraque ut vidimus, anticipasset. Continuum autem narrari historiam a Matt. hinc usque Nazareth, & deinceps, & istud esse primum à quo incipit, ex superioribus & inferioribus, si quis conferre volet satis intelligetur. Quin & Mar. in his & deinceps consentit cum Matt. eundemq; ordinem seruat, nisi quod quædam interponat. Proximè autem istud subicit electioni: non quod primo post reditum ingressu in Capharn. contigerit, ut diximus, sed quia intermedia non narrauit, itaque & istud primum est ex Mar. & ante omnia sequentia collocandum Luc. autem (verissimillimū enim est, idem esse) istud de daemoniacō narrat post missionem septuaginta, sed sic ut nullam coherentiam significet.

CAP. XLIX.

B. 3. Et veniunt ad domū, & cōuenit iterū turba, ut nō possent neq; panē māducāre.

A. 12. Tunc oblatus est ei dæmonium habens

tur & domus supra
domum cadet.

nis ciuitas vel domus diui
sa contra se, non stabit.

B. Et si regnum in se diuidatur, non potest
regnum illud stare, & si domus super seme
ipsam dispartiat, non potest domus illa
stare. Et si satanas consurrexit in seme
ipsum, dispartitus est, & non poterit sta
re, sed finem habet.

A. 3 Et si satanas satanam eijcit, aduersus
se diuisus est.

C. Si autem & satanas aduersum se diui
sus est, quomodo stabit regnū eius? Quia

A. Quomodo, er
go stabit regnum
eius. Et si ego in
Beelzebub eijcio
dæmones, filij ve
stri in quo eijciūt?
ideò ipsi iudices
vestri erunt, si au
tem ego in spiritu
Dei eijcio dæmo
nes, igitur perue
nit in vos regnum
Dei.

dicitis in Beelzebub me e
ijcere dæmonia, si autem
ego in Beelzebub eijcio
dæmonia, filij vestri ī quo
eijciunt? Ideò ipsi iudices
vestri erunt. Porro si in di
gito Dei eijcio dæmonia,
profecto peruenit in vos
regnum Dei.

A. Aut quomodo potest quisquam intra
re in domum fortis, & vasa eius diripere?

B. Nemo pōt vasa fortis īgressus ī domū

A. Nisi prius alli
get fortem, Tūc
domum illius di
ripier.

diripere, nisi prius fortē alli
get, & tunc domū ei⁹ diripiet

C. Cūm

C. Cūm fortis armatus custodit atrium suum, in pace sunt ea quæ possidet, si autē fortior illo superueniens vicerit eum, vniuersa arma eius auferet, in quibus confidebat, & spolia eius distribuet. Qui non est mecum cōtra me est, & qui non colligit mecum dispergit. (4 *Cum immundus infra.*

B. Amen amen dico vobis quoniam omnia dimittentur filiis hominum peccata: & blasphemix quibus, blasphemauerunt.

A. Spiritus autem blasphemia non remittetur. Et quicumque dixerit verbum contra filium hominis, remittetur ei. Qui autē dixerit cōtra spiritū sanctū non remittetur ei, neq; in hoc sæculo, neq; in futuro.

B. Sed erit reus æterni deli

cti, qm̄ dicebant, spiritū immundū habet.

A. Aut facite arborem bonam, & fructum eius bonus, aut facite arborem malam, & fructum eius malus. Siquidē ex fructu arbor cognoscitur. Progenies viperarū, quomodo potestis bona loqui, cūm sitis mali.

Ex abund-

A. Qui non est mecum, cōtra me est, & qui nō congregat mecum, spargit; ideo dico vobis omne peccatū & blasphemia remittetur hominibus.

B. Qui autem blasphemauerit ī spiritū sanctū, non habebit remissionem in æternum.

Ex abundantia enim cordis os loquitur.
Bonus homo de bono thesauro profert Ca. 43. a.
bona: & malus homo de malo thesauro
profert mala. Dico autem vobis, quoniā
 omne verbum otiosum, quod locuti fue-
 rint homines, reddent rationem de eo in
 die iudicij. Ex verbis enim tuis iustificabe-
 ris, & ex verbis tuis condemnaberis. Tūc
 responderunt ei quidam de scribis & Pha-
 risæis, dicens: Magister volumus à te si-
 gnum videre.

A. Qui respondēs
 ait illis.

C. Signum quærit,
 & signum non da-
 bitur ei, nisi signū
 Ionæ.

C. Turbis autem concu-
 rentibus cœpit dicere: ge-
 neratio hæc, generatio ne-
 quam est.

A. generatio mala & adul- C. 64. a. b.
 teta, signum quærit, & si-

gnum non dabitur ei, nisi signū Ionæ pro-
 phetæ, sicut enim fuit Ionas in ventre cœ-
 ti, tribus diebus & tribus noctibus. sic erit
 filius hominis in corde terræ tribus die-
 bus & tribus noctibus.

C. Nam sicut fuit Ionas signum Niniui-
 tis, ita erit filius hominis generationi isti.
 (4 *Regina infra.*)

A. Viri Niniuitæ surgent in iudicio cum
 genera-

generatione ista, & condemnabūt eam, quia pœnitentiam egerunt in prædicatione lonæ. Et ecce plusquam Ionas hic. Regina Austri surget in iudicio cum generatione ista & cōdemnabit eam, quia venit à finibus terræ audire sapientiam Salomonis, & ecce plusquam Salomon hic. Cū autem immundus spiritus exierit ab homine, ambulat per loca arida quærēs requiē, & non inuenit. Tūc dicit. Reuertar in domū meam vnde exiui. Et veniens, inuenit eam vacantem, scopis mundatam & ornatam. Tunc vadit & assumit septem alios spiritus secum nequiores se, & intrātes habitāt ibi: & fiunt nouissima hominis illius, peiora priorib⁹
sic erit

C. Viri Niniuite surgent in iudicio, cum generatione hac, & condemnabunt illā, quia pœnitentiam egerunt in prædicatione lonæ, & ecce plusquam Iona hic (s Nemo lucernam. c 82. Regina Austri surget in iudicio cū viris generatiōis huius, & condemnabit illos, quia venit à finibus terræ audire sapientiam Salomonis & ecce plusquam Salomō hic. (Viri sup. Cū immundus spiritus exierit de homine, perambulat per loca inaquosa, quærens requiem, & nō inueniens, dicit: Reuertar in domum meam vnde exiui Et cū venerit, inuenit eam scopis mundatam. Tunc vadit & assumit septem alios spiritus secum, nequiores se, & ingressi habitant ibi. Et fiunt nouissima hominis illius peiora prioribus.

sic erit & generationi huic pessimæ.

1. Licet Mar. non faciat mentionem demoniaci cæci & muti, tamen perspicuum est eum de eadem re loqui. Similiter, historia considerata dubitari non potest, quin etiam Luc. de eodem loquatur.
2. Trium Evangelistarum sententias in contextu posuimus, licet idem videantur significare, quia Mar. scribis, Matt. pharisæis, Luc. turba blasphemiam tribuit, nec dubium, quin varij variè sint calumniati.
3. Quamvis verisimile non sit Dominum tanta ingeminatione usum, quia tamen incertum est, quo potissimum sermone sit usus, & sententia sic plenior est, visum est & hoc ponere in contextu.
4. Multo magis cohæret narratio Matt. grauer enim reprehensi pharisæi & scribæ deblasphemia, signum petiuerunt, ex quo concursus turba, & omnino illud, cum immundus spiritus, concludere videtur hanc disceptationem, Sic & in comparatione Salomonis & Ionæ cum Domino. verisimile est Dominum cum dixisset Ionam fuisse signum Niniuitis, subiecisse comparationem Niniuitarum occasione Ionæ, idè utroque loco narratio Luc. nonnihil est inuersa, ut responderet narrationi Matt..
5. Quæ subijcit Luc de lucerna, habentur sparsim apud Matt. in sermone, itaque quia Luc. post ponit sermone doctrinam, ut Matt. præposuit hac præstat eo loco relinquere quo narrantur a Luc. præsertim cum subijciat, & cum loqueretur &c. quod nullo modo hic conuenit.

volentes te videre,
qui respondens dixit
ad eos,

B. Et dicunt ei: ecce
mater tua & fratres
tui foris querunt te,
& respondens eis ait:
quæ est mater mea, &
fratres mei?

B. Ait ecce mater
mea, & fratres mei,
qui enim fecerit vo-
luntatem Dei, hic
frater meus & soror
mea, & mater est.

debat circa eum turba.

A. Dixit autem ei quidam
Mater tua & fratres tui
foris stant querentes te al-
loqui: & ipse respondens
dicenti sibi, ait: quæ est
Mater mea, & qui sunt
fratres mei?

B. Et circûspiciens eos,
qui circum se sedebant.

A. Extendens manum in
discipulos suos dixit. Ec-
ce mater mea & fratres
mei. Quicumq; enim fe-
cerit voluntatē patris mei
qui in cœlis est, ipse me⁹
frater, soror & mater est.

C. Mater mea & fratres mei hi sunt, qui
verbum Dei audiunt & faciunt. (1 *Factum
est autem cap. 31.*)

1. Hic Luc. omissa repetendo antequam pergat ad mis-
sionem, sequitur Mar.

PARABOLA SEMINANTIS.

Mat. & Mar parabolas proxime subiiciunt superio-
ribus, & prima pulcherrime coheret cum eo quod
precessit de audiendo verbo Dei. Itaq; nullo alio loco
potest verisimiliter collocari. Nam & Luc. hanc

K^c 2 parabola-

parabolam repetit statim post anticipatum circuitum. Ita ut in eo (est enim eximendus circuitus) proximè sequatur historiam mulieris peccatricis. Intermisit enim hic curationem demonici, & aduentum matris & fratrum quæ postea repetit.

CAP. LI.

C. 8. Cum autem turba plurima conueniret, & de ciuitatibus properarent ad eum.

¶ A. 13. In illo die exiens Iesus de domo, sedebat secus mare.

¶ B. 4. Et iterum coepit docere ad mare, & congregata est ad eum turba multa, ita ut nauim ascendens sederet in mari: & omnis turba circa mare super terram erat, & docebat eos in parabolis multa, & dicebat illis in doctrina sua. Audite. Ecce.

C. Exiit qui seminat seminare semen suum, & dum seminat, aliud cecidit secus viam, & conculcatum est, & volucres coeli

A. Et congregatæ sunt ad eum turbae multae, ita ut in nauiculam ascendens sederet, & omnis turba stabat in littore. Et loquutus est eis multa in parabolis, dicens Ecce exiit qui seminat seminare, & dum seminat, quædam ceciderunt secus viam, & venerunt volucres coeli, & comederunt ea.

C. Dixit per similitudinem.

B. Exiit seminans ad seminandum, & dum seminat, aliud cecidit circa viam, & venerunt volucres coeli

li & comederunt illud.

A. Alia autem ceciderunt in petrosa. vbi non habebant terram multam, & continuo exorta sunt, quia non habebant altitudinem terrę. Sole autem orto aestuauerunt, & quia non habebant radicē, aruerunt. Alia autem ceciderunt in spinas, & creuerunt spinę, & suffocauerunt ea. Alia autem ceciderunt in terram bonam, & dabant fructum, aliud centesimum aliud sexagesimum, aliud trigesimum.

C. Et aliud cecidit super petram & natum aruit, quia non habebat humorem. Et aliud cecidit inter spinas, & simul exortę spinę suffocauerunt illud. Et aliud cecidit in terram bonam, & fecit fructū centuplū.

A. Qui habet aures audiendi audiat.

B. Et dicebat, qui habet aures audiendi audiat.

cœli comederunt illud.

B. Aliud verò cecidit super petrosa, vbi non habuit terram multam, & statim exortum est, quia non habebat altitudinē terrę. Et quando exortus est sol, exstauit, & cō quod non habebat radicem exaruit. Et aliud cecidit in spinas, & ascēderunt spinę, & suffocauerunt illud, & fructum non dedit. Et aliud cecidit in terram bonam, & dabat fructum ascendentem & crescentem & asferebat vnum trigesimū, & vnum sexagesimum, & vnum centesimum.

C. Hęc dicens clamabat qui habet aures audiendi audiat.

K 3

B. Et

B. Et cū esset singularis interrogauerunt eum hi qui cū eo erant 3 duo decim parabolam.

A. Et accedentes discipuli, dixerunt ei, quare in parabolis loqueris eis? Qui respondēs ait illis: Quia vobis datum est, nosce mysteria regni cœlorum, illis autem non est datum.

B. Illis autem qui foris sunt, in parabolis omnia fiunt, vt videntes videant, & non videant, & audientes audiant, & non intelligant, ne quando conuerrantur, & dimittantur eis peccata.

A. Qui enim habet dabitur ei, & abundabit; qui autem non habet, & quod habet auferetur ab eo. Ideò in parabolis loquor eis, quia videntes non vident, & audiētes non audiunt, neque intelligunt, vt adimpleatur in eis prophetia Esaiæ, dicentis: Auditū audietis, & non intelligetis; & videntes videbitis, & non videbitis. In crassa
tūm

C. Interrogabant autem eum discipuli quæ esset hæc parabola, quibus ipse dixit: Vobis datum est nosce mysterium regni Dei. Cæteris autem in parabolis, vt videntes non vident, & audientes non intelligant. B. Et dicebat eis; vobis datum est nosce mysteriū regni Dei.

tum enim est cor populi huius, & auribus grauitè audierunt, & oculos suos clausèrunt, ne quando videant oculis, & auribus audiant, & corde intelligant, & conuertantur & sanem eos. Vestri autem beati oculi, ^{Ca 79 2c,} quia vident, & aures vestræ quia audiunt. Amen quippe dico vobis, quia multi prophætæ & iusti cupierunt videre quæ videtis, & non viderunt, & audire quæ auditis & non audierunt.

B. Et ait illis nescitis parabolam hanc, & quomodo oēs parabolas cognoscetis?

A. Vos ergo audite parabolam seminantis.

A. Omnis qui audit verbum regni & nō intelligit, veni malus, & rapit quod seminatum est in corde eius.

C. Qui autem secus viam, hi sunt, qui audiunt. deinde venit diabolus, & tollit verbum de corde eorum.

A. Qui autem super petrosam seminatus est, hic est qui verbum audit, & conrinuo cum gaudio

C. Est autem hæc parabola semen est verbū Dei.

B. Qui seminat, verbū seminat. Hi autē sunt, qui circa viā vbi seminatur verbū, & cū audierit, cōfessū venit sathanas, & auferit verbū quod seminatum est in cordibus eorū.

C. Ne credētes salui fiāt

B. Et hi sūt similiter q̄ super petrosam seminatur, q̄

K 4 cum

cum audierint verbum, statim cum gaudio accipiunt illud, & non habent radicem in se, sed temporales sunt, deinde orta tribulatione, vel persecutione propter verbum, confestim scandalizantur. Et alij sunt, qui in spinis seminantur. Hi sunt qui verbum audiunt, & ærumnæ sæculi, & deceptio diuitiarum, & circa reliqua concupiscentiæ introeunt, suffocant verbum, & sine fructu efficitur. Et hi sunt, qui super terram bonam seminati sunt.

a, sollicitudinibus, & diuitijs, & voluptatibus vite eunt suffocantur, & non referunt fructum. Quod autem in terram bonam, hi sunt.

C. Qui in corde bono & optimo audientes verbum, retinent: & fructum afferunt in patientia.

B. Et fructificant, vnum trigessimum, & vnum sexagesimum, & vnum centesimum.

B. Et

accipit illud, non autem habet in se radicem, sed est temporalis, facta autem tribulatione et persecutione propter verbum continuo scandalizatur.

C. Nam qui supra petram, qui cum audierint, continuo cum gaudio, suscipiunt verbum, & hi radices non habent quia ad tempus credunt, & in tempore temptationis recedunt, quod autem in spinas cecidit, hi sunt qui audiunt, &

B. Qui audiunt verbum & suscipiunt.

A. Qui autem seminatus est in spinas, hic est qui verbum Dei audit, & sollicitudo sæculi illius & fallacia di-

uitiarum, suffo-
cant verbum, &
sine fructu effi-
citur. Qui verò
in terram bonā
seminatus est,
hic est qui ver-
bum audit & intelli-

git, & fructum adfert, & facit aliud
quidem centesimum, aliud autem sexagesimum, aliud ve-
rò trigebimum.

B. Non est enim
aliquid abscondi-
tum quod non
manifestetur,
nec factū est oc-
cultū, quod nō
veniat in palā.

Et dicebat illis: Nunquid ve-
nit lucerna, vt sub modio
ponatur, aut sub lecto, nōne
vt super candelabrum po-
natur?

C. Nemo autem lucernam Ga. 41. a.
accendens operit eam vase, Ca. 32. c.
aut sub lecto ponit, sed su-
pra candelabrum ponit, vt Ca. 35. a.
intranses videant lumen, nō 84. c.
est enim occultum, quod

non manifestetur, nec absconditū, quod
non cognoscatur, & in palam veniat.

G. Videte ergo
quid audiatis,
qui enim habet
dabitur illi, &
quicumque non
habet, etiā quod
purat se habere
auferetur ab il-
lo (venerunt au-
tem ad. cap. 50.

B. Si quis habet aures audiē-
di audiat, & dicebat illis: Vi-
te quid audiatis, in qua men-
sura mensi fueritis, remitte-
tur vobis. Qui enim habet,
dabitur illi, & qui non ha-
bet, etiā quod habet au-
feretur ab eo.

1. Ex eo satis apparet, istud p̄xime sequi superiora.
2. Non solum ex superioribus sed & ex hoc ipso sa-
tis apparet, & superiora illa centigisse Caphar-
nai in ea domo in qua diuersari solebat; & hac
praxi-

proxime succedere.

3. Non diceret Mar. duodecim, nisi ante hic numerus Apostolorum fuisset constitutus, & essent he parabola dicta post electionem Apostolorum, quod notandum est, ut intelligatur cum post parabolas subdit, & ait illis in illa die cum sera esset factum, id intelligi non posse de die dictarum parabolarum, id enim certum est contigisse ante vocationem Matthaei.

4. Luc. Subiicit aduentum matris et fratrum, non quod post parabolam, sed quod proxime ante contigisset, ita occasione parabola, ob vicinitatem immo temporis ferè coherentiā, accessus matris et fratrum recordatus, id ita se habere ex eo intelligitur, quod hic maxime sequatur Marc. Cum enim cepisset narrare in initio octavarum suarum circuitum, priusquam pergeret ad missionem uolens nonnulla omissa repetere, cepit ab ingressu ista parabola, ac deinde repetit eodem ordine de sedata maris tempestate, & alijs quae Mar. eodem loco & ordine repetit. quod ergo Luc. hic interponat aduentum matris, vix dubium quin id obiter tantum fecerit, huius, occasione narratae parabola, recordatus, ob vicinitatem ut diximus.

PARABOLAE ZIZANIORVM. SEMINIS. SYNAPI. FERMENTI.

CAP. LII.

A. 13. Aliam parabolam proposuit illis, dicens:

dicens: Simile factum est regnum cœlorum, homini qui seminavit bonum semē in agro suo. Cū autem dormirent homines, venit inimicus eius, & super seminavit zizania. Accedentes autem serui patris familias, dixerunt ei. Domine nōne bonum semen seminasti in agro tuo? unde ergo habet zizania? & ait illis. Inimicus homo hoc fecit serui autē dixerunt ei. Vis imus & colligimus ea? Et ait. Nō, ne fortē colligentes zizania, eradicetis simul cum eis & triticum. Sinite vtraque crescere vsque ad messem, & in tempore messis dicam messoribus. Colligite primum zizania, & alligate ea in fasciculos ad comburendum, triticum autem congregate in horreum meum.

B 4. Et dicebat, sic est regnum Dei. Quē admodum si homo iaciat sementem in terram, & dormiat, & exurgat nocte & die, & semen germinet, & increseat dum nescit ille, vltro enim terra fructificat, primum herbam, deinde spicam, deinde plenum frumentum in spica, & cum ex se produxerit fructus, statim mittit falcem, quoniam adest messis.

A. Aliam

A. Aliam parabolam proposuit dicens.

B. Et dicebat, cui assimilabimus regnum Dei; aut cui parabolæ comparabimus illud:

B. Sicut granum synapis, quod cum seminatū fuerit in terra, minus est omnibus feminibus.

nimum quidem

A. Cum autem creuerit maius est omnibus, holēribus, & fit arbor, ita ut volucres cœli veniant & habirent, in ramis eius.

possint sub vmbra ei⁹ aues cœli habitare.

A. Aliam parabolam loquutus est eis. Simile est regnum cœlorum fermento, quod acceptum mulier abscondit in farinæ faris tribus, donec fermentatum est totum. Hæc omnia loquutus est Iesus in parabolis ad turbas.

B. Et talibus, multis parabolis loquebatur eis verbum prout poterant audire, si-

A. Et sine parabolis non loquebatur eis.

A. Simile est regnum cœlorū grano synapis, quod accipiens homo seminavit in agro suo, quod minus est omnibus feminibus.

B. Quæ sunt in terra, & cum natum fuerit ascendit in arborē, & fit maius omnibus holēribus, & facit ramos magnos, ita ut

possint sub vmbra ei⁹ aues cœli habitare.

A. Aliam parabolam loquutus est eis. Simile est regnum cœlorum fermento, quod acceptum mulier abscondit in farinæ faris tribus, donec fermentatum est totum.

Hæc omnia loquutus est Iesus in parabolis ad turbas.

B. Et talibus, multis parabolis loquebatur eis verbum prout poterant audire, si-

A. Et sine parabolis non loquebatur eis.

A. Ut impleteretur quod dictum est per proph-

prophetam dicentem .Aperiam in parabolis os meum , eructabo abscondita à constitutione mundi.

B. Seorsum autem discipulis differebat omnia. (2 & ait illis. cap. 31.

1. Hinc valde verisimile est omnes istas parabolas simul dictas.
2. Parabola hæc dicta sunt ad mare propè Capharnaum , circa quem locum etiam Matth. vocatus fuit. Mar. ergo cum parabolas ex proposito narrasset , & vellet ad vltiora pergere , ad Nazareth scilicet & missionem , antequam hæc loca relinqueret (nam postea non est amplius dominus in his locis conuersatus , nec post hæc Capharnaï habitauit. Licet adhuc aliquoties per Capharnaï transierit , vt per alias ciuitates , in quibus non habitauit) ergo antequam Mar. hæc loca relinqueret , repetit quadam facta ad idem litus & mare. Et primum transitum ex hoc littore ad Gerasenos cū sedata fuit tempestas , & sanatus homo à legione. Quod quia contigit cum similiter Dominus enauicula docuisset. Mar. id narrat quasi eodem die contigerit , nullo tamen modo significat eo die contigisse. Vt diximus in titu. cap. 31 Et ex his capitulis satis liquidò constat , vt & ex annotatione tertia, cap. 51. non nunc sed prius dominum transierasse ad Gerasenos & sanasse hominem a legione cui Mar. adijcit aduentū Iairi & sanatā Æmor rhoissam , quasi venerit redeunte dño. à Geranis ,
quia

quia ad idē littus contigerat post pauca quæ ante
narrauerat, vt diximus, an. 1. in cap. 33. Et hæc
interposita tantum & narrata à Mar. quem Luc.
est imitatus per repetitionem, cum festinaret ad
alia, inde maximè intelligi potest. quod his exem-
ptis maximè conueniant Mar. & Matt. præter-
quam quod satis constet ex Matt. dominum die di-
ctarum parabolarum non transfretasse sed per Ca-
pharnaum, cœpisse proficisci in patriam.

EXPOSITIO ZIZANIORVM. PA-
RABOLÆ THESAURI. MAR-
GARITÆ. SAGENÆ.

Valde verisimile est tres sequentes parabolas, dictas
discipulis in domo, cum exposita esset parabola Zi-
zaniorum. Matt. enim & Mar. videntur conclu-
sisse parabolas dictas turbis. Cum aiunt & sine
parabolis non loquebatur eis, alioqui videri pos-
sent omnes simul dictæ.

CAP. LIII.

A. 13. Tunc dimissis turbis venit in do-
mum, & accesserunt ad eum discipuli eius,
dicentes: Ediffere nobis parabolam zi-
zaniorum agri. Qui respondens, ait. Qui
seminat bonum semen est filius hominis.
Ager autem est mundus, bonum verò se-
men, hi sunt filij regni. Zizania autem filij
sunt

sunt nequā. Inimicus autē qui seminauit
ea, est diabolus. Messis verò, consumma-
tio sæculi est Messores autē Angeli sunt.
Sicut ergò colliguntur zizania & combu-
runtur, sic erit in consummatione sæculi.
Mittet filius hominis Angelos suos, & col-
ligent de regno eius omnia scandala, &
eos qui faciunt iniquitatem, & mittēt eos
in caminum ignis: ibi erit fletus & stridor
dentium. Tunc iusti fulgebunt, sicut sol in
regno patris eorum. Qui habet aures au-
diendi, audiat. Simile est regnum cœlorū
thesauro abscondito in agro: quem qui in-
uenit homo, abscondit, & præ gaudio illius
vadit, & vēdit vniuersa quæ habet, & em-
it agrum illum. Iterum simile est regnum,
cœlorum homini negociatori, quæren-
ti bonas margaritas. Inuenta autem vna
præciosa margarita, abiit & vendidit vni-
uersa quæ habuit, & emit eam. Iterum
simile est regnum cœlorū sagenæ missæ in
mare, & ex omni genere piscium congre-
ganti quā cū impleta esset educentes, & se-
cus littus sedentes, elegerunt bonos in va-
sa sua, malos autem foras miserunt. Sic
erit in consummatione sæculi, exhibunt
Angeli,

Angeli, & separabunt malos de medio iustorum, & mittent eos in caminum ignis. Ibi erit fletus & stridor dentium. Intellexistis hæc omnia? dicunt ei, etiam. Ait illis. Ideò omnis scriba doctus in regno cœlorum, similis est patrifamilias, qui profert de thæsauro suo noua & vetera.

1. *Matt. satis significat Dominum dictis parabolis domum venisse: non autem transfretasse, nec quamcunque domum significat, sed in quam se solebat recipere Capharnai.*
2. *Hæc omnino videntur dici discipulis in domo.*

N A Z A R E T H.

Matt. Planè significat Dominum dictis parabolis ex eo ipso loco cœpisse ire in patriam. quamvis enim dixerit Dominum dimissis turbis venisse domum, & domi exposuisse parabolam zizaniorum, & forte dixisse etiam domi tres superiores parabolas, tamen cum ait: transijt inde & veniens in patriam & cætera maxime id referrri debet ad locum circa mare, ubi parabola dictæ sunt, ut significet Dominum inde cœpisse in patriam proficisci, & transeundo, Capharnaum ac domum venisse, quod idem significat. Mar. dicens: Et egresus inde abiit in patriam suâ. Significat enim præcipue

cipue locum circa mare, vbi dicta fuerunt parabola, vnde & solui ad Gerasenos, & vbi eum inuenit Larius, qua occasione superius dicta, simul narravit, quia tamen ita narrat, quasi Dominus suscitata Capharnai filia Iairi, inde abierit in patriam, hoc ipsum quod diximus significat, Dñm videlicet dictis parabolis ex eo loco cœpisse proficisci in patriam, sed per Capharnaum ac domum, vt dicit Matt. optime ergo Matt. & Mar. de Nazareth consentiunt. Nec dubium quin dictis parabolis, statim Dominus ierit in patriam. Nam & Luc. plane sequitur Marc. vt diximus annot. quarta cap. 51, Nec potuit hic narrare de Nazareth, id enim antè narrauerat, sed proxime pergit in narranda missione.

CAP. LIIII.

A. 13. Et factum est cum consummasset Iesus parabolas istas, transijt inde.

¶ B. 6. Et egressus inde abiit in patriam suam: Et sequebantur eum discipuli sui.

C. 4. Et venit Nazareth, vbi erat nutritus. Et intrauit secundum consuetudinem suam die sabbati in

A. Et veniens in patriam suam, docebat eos in synagogis eorum.

synagogam.

B. Et facto sabbato, cœpit in synagoga docere.

L

C. Et

C. Et surrexit legere. Et traditus est ei liber Esaie Prophetæ. Et ut reuocauit librū, inuenit locum ubi scriptum erat. Spiritus Domini super me, propter quod unxit me, euāgelizare pauperibus misit me, sanare contritos corde, prædicare pauperibus remissionem, & cæcis visum, dimittere contritos in remissionem prædicare annum Domini acceptum, & diem retributionis. Et cum plicuisset librum, reddidit ministro, & sedit. Et omnium in synagoga oculi erant intendentes in eum. Cœpit autem dicere ad illos, quia hodie impleta est hæc scriptura in auribus vestris. Et omnes testimonium illi dabant, & mirabantur in verbis gratiæ, quæ procedebant de ore ipsius, & dicebant.

A. Ita ut mirarentur & dicerent.

B. Et multi audientes, admirabantur in doctrina eius, dicentes: unde huic hæc omnia.

A. Vnde huic sapientia hæc & virtutes?

B. Et quæ est sapientia quæ data est illi, & virtutes tales quæ per manus eius efficiuntur.

C. Nōne hic est filius Ioseph.

A. Nōne hic est fabri filius

B. Nōn-

B. Nò inē hic est faber, filius Mariæ, frater Iacobi, & Ioseph, & Iudæ &, Simonis.

A. Nò inē mater eius dicitur Maria, & fratres eius, Iacobus, & Ioseph, & Simon,

B. Nonne, & sorores eius hic nobiscum sunt, & scandalizabuntur in illo.

C. Et ait illis.

B. Et dicebat illis Iesus.

& Iudas, & sorores eius: nonne omnes apud nos sunt; vnde ergo huic oīa ista? Et scādalizabātur in eo. Iesus autem dixit eis.

C. Vtique dicetis mihi hanc similitudinem, medice cura teipsū, & quanta audiuius facta in Capharnaum, fac, & hic in patria tua, ait autem. Amen dico vobis quia nemo propheta acceptus est ī patria sua.

A. Non est propheta sine honore, nisi in patria sua, & in domo sua.

B. Quia nō est propheta sine honore, nisi in patria sua, & in domo sua, & in cognatione sua.

C. In veritate dico vobis, multæ viduæ erant in diebus Eliæ in Israel, quādo clausum est cœlum, annis tribus, & mensibus sex, cum facta est fames magna in omni terra, & ad nullam illarum missus est Elias, nisi in saræpta Sidonis ad mulierem

L 2 viduam.

proxime succedere.

3. Non diceret Mar. duodecim, nisi ante hic numerus Apostolorum fuisset constitutus, & essent he parabolæ dictæ post electionem Apostolorum, quod notandum est, ut intelligatur cum post parabolas subdit, & ait illis in illa die cum sera esset factum, id intelligi non posse de die dictarum parabolarum, id enim certum est contigisse ante vocationem Matthæi.

4. Luc. Subiicit aduentum matris et fratrum, non quod post parabolam, sed quod proxime ante contigisset, ita occasione parabolæ, ob vicinitatem immo temporis ferè coherentiam, accessus matris et fratrum recordatus, id ita se habere ex eo intelligitur, quod hic maxime sequatur Marc. Cum enim cepisset narrare in initio octavarum suarum circuitum, priusquam pergeret ad missionem uolens nonnulla ommissa repetere, cepit ab insigni ista parabola, ac deinde repetit eodem ordine de sedata maris tempestate, & alijs quæ Mar. eodè loco & ordine repetit. quod ergo Luc. hic interponat aduentum matris, vix dubium quin id obiter tantum fecerit, huius, occasione narratæ parabolæ, recordatus, ob vicinitatem ut diximus.

PARABOLÆ ZIZANIORVM. SEMINIS. SYNAPI. FERMENTI.

CAP. LII.

A. 13. Aliam parabolam proposuit illis, dicens:

dicens: Simile factum est regnum cœlorum, homini qui seminavit bonum semē in agro suo. Cū autem dormirent homines, venit inimicus eius, & super seminavit zizania. Accedentes autem serui patris familias, dixerunt ei. Domine nonne bonum semen seminasti in agro tuo? unde ergo habet zizania? & ait illis. Inimicus homo hoc fecit serui autē dixerunt ei. Vis imus & colligimus ea? Et ait. Non, ne fortē colligentes zizania, eradicetis simul cum eis & triticum. Sinite utraque crescere usque ad messē, & in tempore messis dicam messoribus. Colligite primum zizania, & alligate ea in fasciculos ad comburendum, triticum autem congregate in horreum meum.

B 4. Et dicebat, sic est regnum Dei. Quē admodum si homo iaciat sementem in terram, & dormiat, & exurgat nocte & die, & semen germinet, & increseat dum nescit ille, ultro enim terra fructificat, primum herbam, deinde spicam, deinde plenum frumentum in spica, & cum ex se produxerit fructus, statim mittit falcem, quoniam adest messis.

A. Aliam

A. Aliam parabolam proposuit dicens.

B. Et dicebat, cui assimilabimus regnum Dei; aut cui parabolæ comparabimus illud.

B. Sicut granum synapis, quod cum seminatū fuerit in terra, minus est omnibus seminibus.

nimum quidem

A. Cum autem creuerit maius est omnibus, holeribus, & fit arbor, ita ut volucres cœli veniant & habitent, in ramis eius.

possint sub vmbra ei⁹ aues cœli habitare.

A. Aliam parabolam loquutus est eis. Simile est regnum cœlorum fermento, quod acceptum mulier abscondit in farinæ factis tribus, donec fermentatum est totum. Hæc omnia loquutus est Iesus in parabolis ad turbas.

B. Et talibus, multis parabolis loquebatur eis verbum prout poterant audire, si-

A. Et sine parabolis non loquebatur eis.

ne parabola autem non loquebatur eis.

A. Ut impleretur quod dictum est per proph-

A. Simile est regnum cœlorū grano synapis, quod accipiens homo seminauit in agro suo, quod minimum omnibus seminibus.

B. Quæ sunt in terra, & cum natum fuerit ascendit in arborē, & fit maius omnibus holeribus, & facit ramos magnos, ita ut

prophetam dicentem .Aperiam in parabolis os meum , eructabo abscondita à constitutione mundi.

B. Scorsum autem discipulis differebat omnia. (² & ait illis. cap. 31.

1. Hinc valde verisimile est omnes istas parabolas simul dictas.
2. Parabola hæc dictæ sunt ad mare propè Capharnaum , circa quem locum etiam Matth. vocatus fuit. Mar. ergo cum parabolas ex proposito narrasset , & vellet ad vltiora pergere , ad Nazareth scilicet & missionem , antequam hæc loca relinqueret (nam postea non est amplius dominus in his locis conuersatus , nec post hæc Capharnai habitauit. Licet adhuc aliquoties per Capharnaû transierit , vt per alias ciuitates , in quibus non habitauit) ergo antequàm Mar. hæc loca relinqueret , repetit quadam facta ad idem littus & mare. Et primum transitum ex hoc littore ad Gerasenos cû sedata fuit tempestas , & sanatus homo à legione. Quod quia contigit cum similiter Dominus è nauicula doeuisset. Mar. id narrat quasi eodem die contigerit , nullo tamen modo significat eo die contigisse. Vt diximus in titu. cap. 31 Et ex his capitibus satis liquidò constat , vt & ex annotatione tertia. cap. 51. non nunc sed prius dominum transierasse ad Gerasenos & sanasse hominem a legione cui Mar. adycit aduentû lairi & sanata Æmor rhoissam , quasi venerit redeunte dño. à Geranis ,
quia

quia ad idē littus contigerat post pauca quæ ante
 narrauerat, vt diximus, an. 1. in cap. 33. Et hæc
 interposita tantum & narrata à Mar. quem Luc.
 est imitatus per repetitionem, cum festinaret ad
 alia, inde maxime intelligi potest. quod his exem-
 ptis maxime conueniant Mar. & Matt. præter-
 quam quod satis constet ex Matt. dominum die di-
 ctarum parabolarum non transfretasse sed per Ca-
 pharnaum, cœpisse proficisci in patriam.

EXPOSITIO ZIZANIORVM. PA-
 RABOLÆ THESAURI. MAR-
 GARITÆ. SAGENÆ.

*Valde verisimile est tres sequentes parabolæ, dictas
 discipulis in domo, cum exposita esset parabola Zi-
 zaniarum. Matt. enim & Mar. videntur conclu-
 sisse parabolæ dictas turbis. Cum aiunt & sine
 parabolis non loquebatur eis, alioqui videri pos-
 sent omnes simul dictæ.*

CAP. LIII.

A. 13. Tunc dimissis turbis venit in do-
 mum, & accesserunt ad eum discipuli eius,
 dicentes: Ediffere nobis parabolam zi-
 zaniarum agri. Qui respondens, ait. Qui
 seminat bonum semen est filius hominis.
 Ager autem est mundus, bonum verò se-
 men, hi sunt filij regni. Zizania autem filij
 sunt

sunt nequā. Inimicus autē qui seminauit
ea, est diabolus. Messis verò, consumma-
tio sæculi est. Messores autē Angeli sunt.
Sicut ergò colliguntur zizania & combu-
runtur, sic erit in consummatione sæculi.
Mittet filius hominis Angelos suos, & col-
ligent de regno eius omnia scandala, &
eos qui faciunt iniquitatem, & mittēt eos
in caminum ignis: ibi erit fletus & stridor
dentium. Tunc iusti fulgebunt, sicut sol in
regno patris eorum. Qui habet aures au-
diendi, audiat. Simile est regnum cœlorū
thesauro abscondito in agro: quem qui in-
uenit homo, abscondit, & præ gaudio illius
vadit, & vedit vniuersa quæ habet, & em-
it agrum illum. Iterum simile est regnum,
cœlorum homini negociatori, quaren-
ti bonas margaritas. Inuenta autem vna
præciosa margarita, abiit & vendidit vni-
uersa quæ habuit, & emit eam. Iterum
simile est regnum cœlorū sagenæ missæ in
mare, & ex omni genere piscium congre-
ganti quā cū impleta esset educentes, & se-
cus littus sedentes, elegerunt bonos in va-
sa sua, malos autem foras miserunt. Sic
erit in consummatione sæculi, exibunt
Angeli,

Angeli, & separabunt malos de medio iustorum, & mittent eos in caminum ignis. Ibi erit fletus & stridor dentium.
 2. Intellexistis hæc omnia? dicunt ei, etiam. Ait illis. Ideò omnis scriba doctus in regno cœlorum, similis est patrifamilias, qui profert de thæsauro suo noua & vetera.

1. *Matt. satis significat Dominum dictis parabolis domum venisse: non autem transfretasse, nec quamcunque domum significat, sed in quam se solebat recipere Capharnai.*
2. *Hæc omnino videntur dici discipulis in domo.*

N A Z A R E T H.

Matt. Planè significat Dominum dictis parabolis ex eo ipso loco cœpisse ire in patriam. quamuis enim dixerit Dominum dimissis turbis venisse domum, & domi exposuisse parabolam zizaniorum, & fortè dixisse etiam domi tres superiores parabolas, tamen cum ait: transijt inde & veniens in patriam & cætera maxime id referri debet ad locum circa mare, ubi parabola dictæ sunt, ut significet Dominum inde cœpisse in patriam proficisci, & transeundo, Capharnaum ac domum venisse, quod idem significat. Mar. dicens: Et egresus inde abiit in patriam suâ. Significat enim præcipue

cipue locum circa mare, vbi dicta fuerunt parabola, vnde & solui ad Gerasenos, & vbi eum inuenit Larius, qua occasione superius dicta, simul narrauit, quia tamen ita narrat, quasi Dominus suscitata Capharnai filia Iairi, inde abierit in patriam, hoc ipsum quod diximus significat, Dñm videlicet dictis parabolis ex eo loco cœpisse proficisci in patriam, sed per Capharnaum ac domum, vt dicit Matt. optime ergo Matt. & Mar. de Nazareth consentiunt. Nec dubium quin dictis parabolis, statim Dominus ierit in patriam. Nam & Luc. plane sequitur Marc. vt diximus annot. quarta cap. 51, Nec potuit hic narrare de Nazareth, id enim antè narrauerat, sed proxime pergit in narranda missione.

CAP. LIIII.

A. 13. Et factum est cum consummasset Iesus parabolas istas, transijt inde.

¶ B. 6. Et egressus inde abiit in patriam suam: Et sequebantur eum discipuli sui.

C. 4. Et venit Nazareth, vbi erat nutritus. Et intrauit secundum consuetudinem suam die sabbati in synagogam.

A. Et veniens in patriam suam, docebat eos in synagoga eorum.

B. Et facto sabbato, cœpit in synagoga docere.

L

C. Et

C. Et surrexit legere. Et traditus est ei liber Esaiæ Prophetæ. Et ut reuocauit librū, inuenit locum ubi scriptum erat. Spiritus Domini super me, propter quod unxit me, euāgelizare pauperibus misit me, sanare contritos corde, prædicare pauperibus remissionem, & cæcis visum, dimittere contritos in remissionem prædicare annum Domini acceptum, & diem retributionis. Et cum plicuisset librum, reddidit ministro, & sedit. Et omnium in synagoga oculi erant intendentes in eum. Coepit autem dicere ad illos, quia hodie impleta est hæc scriptura in auribus vestris.

Et omnes testimonium illi dabant, & mirabantur in verbis gratiæ, quæ procedebant de ore ipsius, & dicebant.

A. Ita ut mirarentur & dicerent.

B. Et multi audientes, admirabantur in doctrina eius, dicentes: unde huic hæc omnia.

A. Vnde huic sapientia hæc & virtutes?

B. Et quæ est sapientia quæ data est illi, & virtutes tales quæ per manus eius efficiuntur.

C. Nōne hic est filius Ioseph.

A. Nōne hic est fabri filius

B. Nōne

B. Nōne hic est faber, filius Mariæ, frater Iacobi, & Ioseph, & Iudæ &, Simonis.

A. Nōne mater eius dicitur Maria, & fratres eius, Iacobus, & Ioseph, & Simon,

B. Nōne, & sorores eius: nonne omnes apud nos sunt; vnde ergo huic oīa

C. Et ait illis, ista? Et scādalizabātur in eo. Iesus autem dixit eis:

C. Vtique dicetis mihi hanc similitudinem, medice cura teipsū, & quanta audiuius facta in Capharnaum. fac, & hic in patria tua, ait autem. Amen dico vobis quia nemo propheta acceptus est ī patria sua.

A. Non est propheta sine honore, nisi in patria sua, & in domo sua.

B. Quia nō est propheta sine honore, nisi in patria sua, & in domo sua, & in cognatione sua.

C. In veritate dico vobis, multæ viduæ erant in diebus Eliæ in Israel, quādo clausum est cœlum, annis tribus, & mensibus sex, cum facta est fames magna in omni terra, & ad nullam illarum missus est Elias, nisi in saræpta Sidonis ad mulierem

L 2 viduam;

viduam. Et multi leprosi erāt in Israel sub Elifzo propheta, & nemo eorum mundatus est, nisi Naaman Syrus. Et repleti sunt omnes in synagoga ira, hæc audientes: Et iurexerunt, & eiecerunt illum extra ciuitatem, & duxerunt illum vsque ad supercilium montis, super quem ciuitas illorū erat ædificata, vt præcipitarent eum. Ipse verò transiens per medium illorum ibat.
(² Et descendit, ca. 27.

A. Et non fecit ibi virtutes multas propter incredulitatem eorum. (³ In illo tempore, cap. 56:

B. Et non poterat ibi virtutem vllam facere, nisi paucos infirmos, impositis manibus, curauit, & mirabatur propter incredulitatem eorum.

1. Ex eo quod dicit Luc. secundum consuetudinem, & quanta audiuius facta in Capharnaum, constet istud non contigisse quo loco narratur à Luc. nam tūc primum Dominus incipiebat pulcè docere, nec quicquam adhuc fecerat Capharnai.
2. Luc. Obiter posita causa cur Dominus non habitaret Nazareth, ordine ponit ingressum Caphar.
3. Matt. seriem seruat, præterquam quod anticipata sit missio, proximè enim subiicit quæ post missionem contigerunt.

MISSIO APOSTOLORVM.

Matt. sine dubio hic posuisset missionem, nisi eam anticipasset, nam & ea statim subdit quæ proximè post missionem, & reditum Apostolorum contigerunt, vt videbitur, ita hic ponēda fuit missio, & eius causa. Item Luc. eam proximè subiicit parabola, ijs exemptis, quæ prius omīssa repetit, & subiēcisset historia Nazareth, si eam non anticipasset. Itaque non dubium, quin hic sequi debeat narratiōe Marc. esse autē eundem circuitum à tribus scriptum, vel ex verborum conuenientia satis intelligitur, & hunc circuitum in quo ista missio facta est, cōtigisse circa Nazaret. Ideo verò Luc. hic facit mentionem mulierum, quia Dominus iam reliquerat Capharn. peregre agens, non amplius scilicet eò vt domum rediturus. Sed cum cepisset narrare causā missionis, ante missionem quedam interposuit quæ ante contigerant, in quo est imitatus Marc. vt dictum est. annot. 4. cap. 51.

CAP. LV.

¶ C. 8. Et factum est deinceps, & ipse iter faciebat per ciuitates & castella.

B. 6. Et circuibat castella, in circuitu docens.

C. Prædicans, & euangelizans regnum Dei.

A. 9. Et circuibat Iesus omnes ciuitates & castella, docens in synagogis eorum, & prædicans Euangeliū regni, & curās

L 3 omnem

omnem languorem , & omnem infirmitatem .

C. Et duodecim cum illo , & mulieres aliquæ , quæ erant curatæ à spiritibus malignis , & infirmitatibus . Maria quæ vocabatur Magdalenæ , de qua septem dæmonia exierant , & Ioanna vxor Cusæ procuratoris Herodis , & Susanna , & aliæ mulier quæ ministrabant ei de facultatibus suis.

(*1^a Cum autem, cap. 51,*

A. Videns autem turbas , miserrus est eis , quia erant vexati & , iacentes sicut oues non habentes pastorem . Tunc dicit discipulis suis : Messis quidem multa operarij autem pauci . Rogate ergo dominum messis , vt mittat operarios in messem suam.

B. Et vocauit : duodecim , & coepit eos mittere binos.

¶ A. 10. Et conuocatis duodecim discipulis suis dedit eis potestatem spirituum immundorum , vt eijcerēt eos , & curarent omnem languorem , & omnē infirmitatē , Duo decim autem Apostolorum nomina sūt

¶ C. 9. Conuocatis autem Iesus duodecim Apostolis dedit illis virtutem , & potestatem super omnia dæmonia , & vt languores curarent , B. Et dabat eis potestatem spirituum immundorum.

hæc.

hæc Primus Simō qui dicitur Petrus, & Andreas frater eius. Philippus & Bartolomæus. Iacobus Zebedæi, & Ioannes frater eius. Thomas, & Matthæus publican⁹, & Iacobus Alphæi, & Thaddæus, Simon Cananeus, & Iudas Iſcariotes, qui & tradidit C. Et Miſit eos. eū, hos duodecī miſit Ieſus.

C. Prædicare regnum Dei, & ſanare in- cap. 79. c.
firmos.

B. Et præcepit ne quid tollerent in via, niſi 3 virgam tantum, non peram, nō panē, neque in zonis, ſed calceatos ſandalijſ, & ne induerentur duabus tunicis.

C. Et ait illis, nihil tuleritis in uia, neque 3 virgam, neque peram, neque panem, ne

A. Præcipiens eis, & di- que pecuniam, neque
cens. duas tunicas habeatis.

B. Et dicebat eis.

A. In viam gentium ne abieritis, & in ciuitates ſamaritanorum ne intraueritis: ſed potiùs ite ad oues quæ perierunt domus Iſrael. Euntes autem prædicate dicentes: quia appropinquauit regnum coelorum. Infirmos curate, mortuos, ſuſcite, leproſos mundate, dæmones eiſcite, gratis accepiftis, gratis date. Nolite poſſidero au-

L 4 rum,

rum neque argētum, neque pecuniam in
zonis vestris, nō perā in via, neque duas
tunicas, neque ꝑ calceamenta, neque vir-
gam. Dignus enim est operarius cibo suo.
In quamcunque autem ciuitatem aut ca-
stellum intraueritis, in-
terrogate quis in ea di-
gnus sit, & ibi manete do-
nec exeatis. Intranses au-
tem in domum, salutate
eam, dicentes: pax huic
domui. Et siquidem fue-
rit domus digna, veniet
pax vestra super eam: si
autem non fuerit digna,
pax vestra reuertetur ad
vos. Et quicumque non
receperit vos, neq; au-
dierit sermones vestros
exeuntes foras de domo
vel ciuitate.

C. Illa, etiam puluerem
pedum vestrorum excu-
rite in testimonium supra illos.

A. Amen dico vobis, tolerabilius erit
terræ Zodomorum & Gomorrhæorum in
die

B. Quocunque in-
troieritis in domum
illic manete donec
exeatis inde.

C. Et in quamcum-
que domum intraue-
ritis, ibi manete, &
inde exeatis. Et qui-
cunque non recepe-
rit vos, exeuntes de
ciuitate.

B. Et quicumque nō
receperit vos nec au-
dierint, exeuntes in-
de, excutite pulue-
rem de pedibus ve-
stris, in testimonium
illis.

A. Excutite pulue-
rem de pedibus ve-
stris.

die iudicij quā illi ciuitati. Ecce ego mit-
 to vos, sicut oues in medio luporum. Esto
 te ergo prudentes sicut serpentes, & sim-
 plices sicut columbæ. Cauete autem ab
 hominibus, tradent enim vos in concilijs, Ca. 12. b. 8
 & in Synagogis suis, flagellabunt vos: &
 ad prælides & reges ducemini propter me
 in testimonium illis & gentibus. Cum au- Ca. 84.
 tem tradent vos, nolite cogitare quomo- 122. c
 do aut quid loquamini, dabitur enim vo-
 bis in illa hora quid loquamini. Nō enim
 vos estis qui loquimini, sed Spiritus pa-
 tris vestri qui loquitur in vobis. Tradet au- Ca. 122. b
 tem frater fratrem in mortem, & pater fi-
 lium, & insurgent filij in parentes, & mor-
 te eos afficient. Et eritis odio omnibus ho-
 minibus propter nomen meum. Qui au-
 tem perseuerauerit vsque in finem, saluus
 erit. Cum autem persequentur vos in ci-
 uitate ista, fugite in aliam. Amen dico vo-
 bis, non consummabitis ciuitates Israel,
 donec veniat filius hominis. Non est disci- Ca. 43. c
 pulus super magistrū, nec seruus super Do- 122. 137. d
 mium suū: sufficit discipulo, vt sit sicut ma-
 gister eius, & seruo sicut dominus eius. Si
 patrem familias Beelzebub vocauerunt,
 quanto

quanto magis domesticos eius . Ne ergò
 timueritis eos . Nihil enim est opertum
 quod non reueletur , & occultum quod
 nō sciatur . Quod dico vobis in tenebris,
 dicite in lumine, & quod in aure auditis,
 prædicate super tecta . Et nolite timere
 eos qui occidunt corpus , animam autem
 non possunt occidere : sed potius timete
 eum, qui potest & animam, & corpus per
 dere in gehēnam . Nōne duo passerēs af
 se veniunt , & vnus ex illis non cadet su
 per terrā sine patre vestro . Vestri autem,
 & capilli capitis omnes numerati sūt . No
 lite ergò timere, multis passeribus melio
 res estis vos . Omnis ergò qui cōfitebitur
 me corā hominibus, confitebor, & ego
 eum corā patre meo qui in cēlis est . Qui
 autem negauerit me corā hominibus, ne
 gabo & ego eum coram patre meo qui in
 cœlis est . Nolite arbitrari, quia pacem ve
 ni mittere in terram: non veni mittere pa
 cem, sed gladium . Veni eum separare ho
 minem aduersus patrem suū, & filiam ad
 uersus matrem suam, nurum aduersus so
 crum suam, & inimici hominis domestici
 eius . Qui amat patrem, aut matrem plus
 quam

851. b. c.

84. c.

852. c.

853. c.

854. c.

855. c.

c. 66 b. c.

84. c.

856. c.

857. c.

858. c.

859. c.

quam me, nō est me dignus, & qui amat
 filium aut filiam super me, non est me di-
 gn⁹. Et qui non accipit crucē suā, & sequi-
 tur me, non est me dignus. Qui inuenit
 animam suam, perdet illam: & qui perdi-
 derit animam suam propter me, inueniet
 eam. Qui recipit vos, me recipit: & qui
 me recipit, recipit eum qui me misit. Qui
 recipit prophetam in nomine prophetæ,
 mercedem prophetæ accipiet. Et qui re-
 cipit iustum in nomine iusti, mercedem
 iusti accipiet. Et quicumque potum dedo-
 rit vni ex minimis istis, calicem aquæ fri-
 gidæ, tantum in nomine discipuli, amen-
 dico vobis, non perdet mercedem suam.

c 66. abā
 111. d.

ca 70. b.

¶ A. 11. Et factum est cū consummasset
 Iesus, præcipiens 4 duodecim discipulis
 suis, transijt inde, vt doceret, & prædica-
 ret in ciuitatibus eorum. (5 Ioannes autem,
 sap. 47.

C. Egressi autem circuibant per castella,
 euangelizantes & curantes vbique.

B. Et exeuntes prædicabant, vt pœnitentiam
 agerent, & dæmonia multa eicie-
 bant, & vngebant oleo multos ægros, &
 sanabantur.

CONCORD. EVANG.

- ¶ Vide titulum, & annotat. quartam cap. 51.
- 2 Marc. satis significat antè fuisse electos & constitutos duodecim, & antè fuisse ordinatos, & accepisse potestatem, quam mitterentur & vterentur potestate, idem significat etiã Matt. ante scilicet electos & constitutos, licet hanc missionem anticiparit. Dicit enim non facta mentione electionis duodecim autem Apostolorum nomina & ca. verisimile tamen est eos hic accepisse, ampliorem sãnandi & eijciendi daemones potestatem, notandum verò videtur eos, nisi missos non vsos potestate prius accepta.
- 3 Virga dicitur & quæ sumitur ad defensionem, & quæ ad corpus sustinendum, hæc concessa, illa prohibita, quod videtur ibi reuocatum, vendat tunicam suam & emat gladium. Marc. ergò exponit quæ virga concessa sit, vt & de sandalijs, permissa enim fuerunt, quæ plantam tantum defendunt, qualibus & Dominus & Apostoli, vt pauperes illius regionis utebantur, calceamenta prohibita. Luc. sequutus est Matt.
- 4 Satis constat pleraque eorum quæ hic narrantur, alijs locis & temporibus dicta, sed ob cohærentiam visum est omnia hic relinquere.
- 6 vide titul. cap. 47.

DECOLLATIO IOANNIS.

Non dubium quin decollatio ante pleraque superiora contigerit, cum ob ea putaretur Ioannes resurrexisse,

rexisse, & dicat Luc. Ioannem ego decollavi, sed quia nescitur quādo sit decollatus, & id narratur tantum occasione famæ Iesu, quàm Herodes audiuit, cum putaretur Dominus, esse Ioannes resuscitatus, hoc loco fuit constituenda. Et hinc etiam li- quido intelligitur legationem post missionem non contigisse, licet ita narret Matt. sed diu ante.

CAP. LVI.

B. 6. Et audiuit rex Herodes.
A. 14. In illo tempore audiuit Herodes tetrarcha famam Iesu.

B. Manifestū enim factū est nomen eius.

B. 1. Et dicebant.
C. 9. Audiuit autem Herodes tetrarcha, omnia quæ fiebant ab eo, & hæsitabat eò quod diceretur à quibusdam.

C. Quia Ioannes surrexit à mortuis, à quibusdā verò, quia Elias apparuit, ab alijs autem quia, propheta vnus de antiquis surrexit, & ait Herodes.

A. Et ait pueris suis.

B. Quia Ioannes Baptista resurrexit à mortuis, & propterea virtutes operatur in illo. Alij autē dicebant, quia Elias est. Alij verò dicebant, quia propheta est, quasi vnus ex prophetis. Quo- rā-
dito Herodes, ait.

C. Ioan

C. Ioannem ego decollavi, quis est autē iste de quo ego talia audio.

B. Quem ego decollavi Ioannem hic à mortuis resurrexit. (*2 Ipse enim cap. 22.*)

A. 3 Hic est Ioannes Baptista, ipse surrexit à mortuis, & idè virtutes operātur in eo. (*2 Herodes enim. cap. 22.*)

C. Et quærebat videre eum.

B. Et cum dies oportunus accidisset,

A. Die autem natalis Herodis.

B. Herodes natalis sui cœnam fecit principibus & tribunis. & primis Galilææ (&)

A. Saltauit filia Herodiadis in medio, & placuit Herodi, unde cum iuramento pollicitus est ei dare quodcumque postulasset ab eo.

B. Cumque introisset filia ipsius Herodiadis, & saltasset, & placuisset Herodi, simulque recumbentibus, Rex ait puellæ: Pete à me quod uis, & dabo tibi, licet dimidium regni mei. Quæ cum exisset, dixit matri suæ: Quid petam? At illa dixit: Caput Ioannis Baptistæ. Cumque introisset statim cum festinatione ad Regem, petiuit, dicens: Volo ut

A. At illa præmonita à matre sua, Da mi

pro-

hi inquit, hic in dis-
co caput Ioannis Ba-
ptiste. Et contrista-
tus est Rex, propter
iuramentum autem
& eos qui pariter re-
cumbabant, iussit da-
ri; mititque & decol-
lauit Ioannem in car-
cere. Et allatum est ca-
put ei⁹ in disco, & da-
tum est puellæ, & il-
la attulit matri suæ.
Et accedentes discipu-
li eius, tulerunt cor-
pus eius, & sepelie-
runt illud.

protinus des mihi in di-
sco caput Ioannis Bapti-
stæ. Et contristatus est
Rex, propter iusiurandi-
um, & propter simul
discumbentes, noluit eam
contristare: sed misso spi-
culatore præcepit afferri
caput eius in disco, & de-
collauit eum in carcere.
Et attulit caput eius in di-
sco, & dedit illud puel-
læ, & puella dedit matri

suæ. Quo audito discipuli eius venerunt
& tulerunt corpus eius, & posuerunt illud
in monumento.

A. Et venientes nunciauerunt Iesu, quod
cum audisset Iesus, secessit inde in nauic-
ula, in locum desertum seorsum.

1. *Aug. legit pluraliter & sic maxime consentit cñ
Luc. qui videtur explicuisse Mar. immo legen-
dum pluraliter ferme certo constat ex eo quod sub-
dit Mar. Quo audito Herodes, ubi perspicuum est
eum prius non loqutum de Herode, sed ijs qui He-
rodi narrabant.*

2. *Vide annot. primam cap. 22.*

CONCORD. EVANG.

3. Hoc dicebat Herodes, non confirmata sententia, sed hesitando & metuendo, itaque in nullo dissentit. *Matt. a Luc.*
4. Vide titul. cap. sequentis.

Q V I N Q V E P A N E S.

Illud in fine superioris ca. quod cum audisset Iesus, non ad mortem Ioannis nunciatam referri debet, diu enim ante mortuus fuerat, adeo ut ob superiora, Dominus existimaretur Ioannes resuscitatus, sed quod audierit Herodem arbitratum, Iesum esse Ioannem resuscitatum, ut Matt. interiecta nece & sepultura Ioannis, redeat ad id unde ceperrat. Nam nec Græci legunt relatiuum, sed tantum. Cum audisset Iesus, scilicet quod Herodes arbitraretur Iesum esse Ioannem resuscitatum, banc enim existimationem adfert Matt. ut causam secessus, quia tam diu ante narrauerat missionem, ut reditum Apostolorum non commodè posset adferre pro causa, ut faciunt Mar. & Luc. Non enim dubitari potest, quin sit idem secessus, & quin hac omnino cohæreant, fueritq; præmittenda missio ante hanc famam & secessum, & proinde ante decollationem, quæ tantum huius famæ occasione describitur, omnes item hoc ordine & loco istud narrant.

CAP. LVII.

B. 6. Et conuenientes Apostoli ad Iesum, renunciauerunt ei omnia quæ egerant & docue-

C. 9. Et reuersi Apolloli, narrauerunt illi quacunq; fecerunt; & assumptis illis, secessit.

¶ D. 6. r Post hæc abiit Iesus.

B. In desertum locum seorsum.

C. Quod cum cognouissent turbæ, secutæ sunt illum.

A. 14. Et cum audissent turbæ, sequentæ sunt eum pedestres de ciuitatibus.

D. Et sequebatur enim multitudo magna, quia videbant signa quæ faciebat, super his qui infirmabantur. Subiit ergo in montem Iesus, & ibi sedebat cum discipulis suis. Erat autem proximum Pascha dies festus Iudæorum.

A. Et exiens vidit turbam multam, & misertus est eis; &

docuerant. Et ait illis. venite seorsum in desertum locum, & requiescite pugillum. Erant enim qui veniebant & redibant multi, & nec spacium manducandi habebant. Et ascendentes in nauim abierunt.

C. Seorsum in locum desertum, qui est Bethsaida.

D. Trans mare Galilææ quod est Tyberiadis.

B. Et viderunt eos abeuntes, & cognouerunt multi, & pedestres de omnibus ciuitatibus cucurrerunt illuc, & peruenerunt eos.

B. Et exiens vidit turbam multam Iesus, & misertus est

M super

super eos: quia erant sicut oves non habentes pastorem, & coepit eos docere multa.

C. Et excepit eos, & loquebatur eis de regno Dei, & eos qui cura indigebant, sanabat, dies autē coeperat declinare.

B. Et cū iam hora multa fieret, accesserunt discipuli eius dicentes, desertus est locus hic: & iam hora præterijt.

C. Dimitte turbas, ut euntes in castella villasq; quæ circa sunt, diuertant & inueniant escas, quia hic in loco deserto sumus.

A. Iesus autē dixit eis, non habent necesse ire, date illis vos manducare.

B. Et dixerunt ei: euntes emamus ducentis denarijs panes, & dabimus illis manducare.

D. Cū subleuasset ergo oculos Iesus, & vidisset quia multitudo maxima venit ad eum,

curauit languidos eorum Vespere autē factio accesserunt ad eū discipuli eius dicentes: desertus est locus, & hora præterijt. Dimitte turbas, ut euntes in castella emant sibi escas.

C. Et accedētes duodecim, dixerūt illi.

B. Dimitte illos ut euntes in proximas villas, & vicos, emant sibi cibos quos manducant, & respō. dens ait illis: Date illis manducare.

C. Ait illis: vos date illis manducare.

eum dixit ad Philippum. ³ Vnde ememus panes vt manducent hi? Hoc autem dicebat tentans eum. Ipse enim sciebat quid esset factururus. Respondit ei Philippus ⁴ Ducentorum denariorum panes non sufficiunt eis, vt vnusquisq; modicum quid accipiat. B. Et dixit eis, quot panes habetis? ite & videte, & cum cognouissent.

C. At illi.

A. Responderunt ei non habemus hic nisi quinque panes & duos pisces.

B Dicunt quinque & duos pisces.

C. Dixerunt, non sunt nobis plusquam quinque panes, & duo pisces, nisi forte nos eamus & emamus in omnem hanc turbam escas.

D. Dicit ei vnus ex discipulis eius: Andreas frater Simonis Petri. Est puer vnus hic qui habet quinque panes hordeaceos, & duos pisces: sed hæc quid sunt inter tantos?

C. Erant autem ferè viri quinque milia.

A. Qui ait illis: offerre mihi illos huc

A. Et cum iussisset turbam discumbere super fœnũ, acceptis quinque panibus & duobus piscibus, aspiciens in celum, benedixit, & fregit, & dedit discipulis panes.

B. Et præcepit illis, vt accumbere facerent omnes secundum contubernia super viride fœnum.

C. Ait autem ad discipulos suos, facite illos discumbere

M 2 bere

bere per conuiuia quinquagenos, & ita fecerūt.

D. Erat autem multum foenū in loco. Discubuerūt ergo viri numero quasi quinquē milia.

B. In patres per centenos & quinquagenos.

D. Accepit ergo Iesus panem. Et cū gratias egisset, distribuit discumbentibus, similiter & ex piscibus quantum volebāt.

B. Et acceptis quinque panibus & duobus piscibus, iutuens in cœlum, benedixit, & fregit panes & dedit discipulis suis, vt ponerēt ante eos: & duos pisces diuisit omnibus & manducauerunt omnes, & saturati sunt.

D. Vt autem impleti sunt, dixit discipulis suis, colligite quæ superauerunt fragmeata, ne pereant. Colligerunt ergo & impleuerunt duodecim cophinos fragmentorum,

D. Dicit ergo Iesus, facite homines discumbere.

B. Et discubuerunt.

C. Et discubuerunt omnes. Acceptis autem quinque panibus & duobus piscibus, suspexit in cœlum, & benedixit illis, & fregit, & distribuit discipulis suis, vt ponerēt ante turbas, & manducauerunt omnes, & saturari sunt, & sublatum est quod super fuit illis fragamentorum, cophini duodecim, (Et factum est cap. 66.

A. Discipuli autem tribus; & manducauerunt omnes, & saturari sunt, & tulerunt reliquias duodecim cophinos fragmentorum plenos.

rum, ex quinque panibus hordeaceis, quæ superfuerunt his qui manducauerant.

B. Et sustulerunt reliquias fragmentorum duodecī cophinos plenos, & de piscibus.

B. Erant autem qui manducauerant, quicque milia virorum.

A. Manducantium autem fuit numerus quinque milia virorum, exceptis mulieribus & paruulis.

D. Ili ergo homines, cū vidissent quod Iesus fecerat signū, dicebant quia hic est verē propheta qui venturus est iamundū.

1. Io Non solet narrare ab alijs narrata, præsertim quæ facta sunt in Galilæa, & id hic fecisse videtur, ut ea occasione subijceret disputationem de pane cælesti. deinde propositum eius fuisse videtur describere Paschata. Itaq; cū tertio isto Paschate Dominus manserit in Galilæa, quæ tēpore Paschali ab eo gesta sunt, describit. Non tamen adeo sollicitus fuit describere Paschata, & ea quæ tēpore Paschali gesta sunt, quam abditiora mysteria, & ea quæ maxime ad diuinitatem pertinerēt, quæ Dominus docuit & proposuit sermē in solennitatibus, & potissimum Paschalibus. Vt primo diuinitatem suam, licet occultius, & ministerium mortis suæ, & baptismum instituit. Et secundo apertius se filium esse, qui eadem faciat quæ pater & cui idem honor debeat qui patri & mysterium

CONCORD. EVANG.

- sterium iudicij & vniuersalis resurrectionis docuit, seq; cum esse qui facturus sit iudicium, ita & in hoc tertio etiam clarius suam diuinitatem, & mysterium Eucharistiæ ac sui manducandi & bibendi necessitatem ostendit.*
2. *Desertum dicebatur Bethsaida, non quod ab eadē parte ripæ esset, sed quod interiecto mari ē regione esset, ideo satis perceperunt, qui cum abeuntem videbant, eum in desertum illud secedere. itaque & eò properarunt, nam & pedestre iter erat nonnihil circumeundo, cūm Capharnaum esset in extremo stagni situm, & sunt qui putent Apostolos ad Dominum rediisse Caphar. quod tamen non est certum, immò verisimilius est eos in locis vicinis Bethsaidæ ad Dominum rediisse, sed id videndum.*
 3. *Dominus prius quasi non aduertens ad difficultatem & multitudinem dicit date illis vos manducare, & postea quasi aduertens & vrgens difficultatem & multitudinem accommodans se suorum discipulorum infirmitati & admirationi dicit Vnde ememus panes, itaq; nulla prorsus est dissonantia.*
 4. *Non significat tantam eis fuisse pecuniā, sed nec eam sufficere, cum nullo modo tantam haberent, ideo etiam prius discipuli non aduertendo quā pecuniam haberēt, dixerunt: emamus ducētis denarijs panes. Et verisimile est Philippum eos monuisse, quod non haberent tantam pecuniam, & eū maxime miratum fuisse, propterea Dominū ei singulariter loquutum.*
 5. *Græci etiam hic legunt quasi seu ferme, non tamen*

men est neceſſe, non enim ſcriptura eſt anxie ſollicita de certo numero.

I E S V S S V P E R M A R E.

CAP. LVIII.

A. 14. Et ſtatim cōpuliſeſus diſcipulos aſcēdere in nauiculam, & præcedere eum trans fretum, donec dimitteret turbas, & diſmiſſa turba, aſcēdit in montē ſolus orare

B. 6. Et ſtatim coegit diſcipulos ſuos aſcendere nauim, vt præcederent, eum trans fretū ad Bethſaidam, dum ipſe dimitteret populū, & cū diſmiſſet eos, abiit in montem orare.

D. 6. Ieſus ergo cū cognouiſſet quod venturi eſſent vt raperent eum, & facerēt eum regem, fugit iterum in montem ipſe ſolus: vt autem ſero factum eſt: deſcenderunt diſcipuli eius ad mare, & cū aſcendiſſent nauim, venerūt trans mare in Capharnaum: Et tenebræ iam factæ erant, & non venerat ad eos Ieſus, mare autem magno vento flante exurgebat.

A. Veſpere autē factō, ſolus erat ibi.

B. Et cū ſero eſſet, erat nauis in medio mari, & ipſe ſolus in terra.

M 4

A. Naui-

A. Nauicula autem in medio mari iacebatur fluctibus.

B. Et videns eos laborantes in remigando, erat enim ventus contrarius eis. Et circa quartam vi-

A. Erat enim contrarius ventus. Quarta autem vigilia noctis, venit ad eos, ambulans super mare.

giliam noctis venit ad eos ambulans super mare.

D. Cum remigassent ergo quasi stadia viginti quinque, aut triginta, vident Iesum ambulantem supra mare, & proximum nauis fieri.

B. Et volebat præterire eos, At illi vt viderunt eum ambulantem supra mare, putauerunt phantasma esse, & exclamauerunt. Omnes enim viderunt eum, & conturbati sunt. Et statim loquutus est cum eis, & dicit eis: cōfidite, ego sum nolite timere.

A. Et videntes eum super mare ambulantē, turbati sunt dicentes: quia phantasma est, & præ timore clamauerunt. Statimque Iesus loquutus est eis, dicens: habete fiduciam ego sum, nolite timere.

D. Et timuerunt Ille autem dixit eis, ego sum, nolite timere.

A. Respondens autem Petrus; dixit: Domine si tu es iube me ad te venire super aquas. At ipse ait: veni. Et descendens Pe-

trus

trus de nauicula, ambulabat super aquam,
 vt veniret ad Iesum. Videns vero ventū va-
 lidū, timuit. Et cum cœpisset mergi, clama-
 uit dicens: Domine saluum me fac. Et con-
 tinuo Iesus extendens manū, apprehendit
 eū, & ait illi, modicæ fidei, quare dubitasti?
 D. 3 Voluerunt ergo eū accipere in nauī.
 B. Et ascendit ad illos in nauim.

B. Et cessauit ven-
 tus.

A. Et cum ascendisset in
 uiculam, cessauit ventus.

D. Et statim nauis fuit ad 2^{am} terram ad
 quam ibant.

A. Qui aut in nauicula erāt, venerunt &
 adorauerūt eū, dicētes: verē filius Dei es.

B. Et plus magis inter se stupebāt, nō enim
 intellexerāt de panibus, erat enim cor eo-
 rū obcœcatū. Et cum transfretassent, ve-

A. Et cum transfre-
 tassent, venerūt in
 terram Genesar.

nerūt in terrā Genesar, &
 applicuerūt, cūc ue egressi
 essent de nauī, continuo
 cognouerūt eum.

B. At percurrentes
 vniuersam regionē
 illam.

A. Et cum cognouissent
 eū viri loci illius, miserunt
 in vniuersam regionē illā,

& obtulerūt ei omnes male habentes. &

B. Cœperunt in grabbatis eos qui se ma-
 le habe-

le habebant, circumferre, vbi audiebant eū esse. Et quocūq, introibat, in vicos, vel in villas aut ciuitates, in plateis ponebant infirmos, & deprecabantur eum, vt vel fimbriam vestimenti eius tangeret, & quotquot tangebāt eū, salui fiebant. (Et conueniunt

A. Rogabant eum, vt vel fimbriam vestimenti eius tangerent. & quicunque tetigerunt, salui facti sunt. (Tunc accesserunt. cap. 60.

1. Prius id iusserat, sed admodum seruum erat cum venirent ad mare.
2. Quod non proxime aut primo appulerit. Capharnaum, intelligitur ex eo quod postea Io. dicit, & statim nauis fuit ad terram ad quam ibant, nō enim id de Caphar. dixisset, sed quia Io. volebat nō alia narrare, quā quā contigerant Capharnai, eoq; proficiscebatur Dominus, non quidem recta, sed per Bethsaidam & vicina loca, vt per terram Genesar, ideo dicit eos cum ascendissent nauim, venisse trans mare in Capharnaum.
3. Io. Non dicit eum non fuisse in nauī, sed quod vbi cum Petro ascendisset, & vellent, vt solebant, cū eo nauigare, simul cessasse ventum, & nauim appulisse. Significat enim Io. aliud miraculum, quod alij tacuerunt, quod scilicet subito appulerint.

CAP. LIX.

D. 6. Altera autem die, turba quæ stabat trans mare, vidit quia alia naucula non erat ibi, nisi vna, & quia non introisset cū discipulis suis Iesus in nauim, sed soli discipuli eius abiissent. Aliæ verò superueniunt naues à Tiberiade, iuxta locum vbi manducauerant panem, gratias agentes Deo. Cū ergo vidisset turba, quia Iesus non esset ibi, neque discipuli eius, ascenderunt in nauculas, & venerunt Capharnaum, quærentes Iesum. Et cū inuenissent eum trans mare, dixerunt ei: Rabbi quando huc venisti? Respondit eis Iesus. & dixit: Amen amen dico vobis; quæritis me, non quia vidistis signa, sed quia manducaistis ex panibus, & saturati estis. Operamini non cibum qui perit, sed qui permanet in vitam æternam, quem filius hominis dabit vobis: hunc enim pater signauit Deus. Dixerunt ergo ad eum. Quid faciemus, vt operemur opera Dei? Respondit Iesus & dixit eis. Hoc est opus Dei, vt credatis in eum quem misit ille. Dixerunt ergo ei. Quod ergo tu facis signum, vt videamus & credamus tibi? quid operaris?

Patres

Patres nostri, manducauerunt manna in
 deserto, sicut scriptum est: panem de cœlo
 dedit eis manducare. Dixit ergo eis Iesus.
 Amen amen dico vobis. Non Moyses de-
 dit vobis panem de cœlo: sed pater meus
 dat vobis panem de cœlo verum. Panis e-
 nim verus est, qui de cœlo descendit, & dat
 vitam mundo. Dixerunt ergo ad eum. Do-
 mine da nobis semper panem hunc. Dixit
 autem eis Iesus: Ego sum panis vitæ, qui
 venit ad me non esuriet, & qui credit in
 me, non sitiet in æternum, sed dixi vobis,
 quia & vidistis me, & non credidistis. Om-
 ne quo dat mihi pater ad me veniet, & eū
 qui venit ad me non eijciam foras, quia
 descendi de cœlo, non vt faciam volunta-
 tem meam sed voluntatem eius qui misit
 me. Hæc est autem voluntas eius, qui misit
 me patris, vt omne quod dedit mihi non
 perdam ex eo, sed resuscitē illud in nouissi-
 mo die. Hæc est enim volūtas patris mei
 qui misit me, vt omnis qui videt filium &
 credit in eum, habeat vitam æternā, & ego
 resuscitabo eum in nouissimo die. Murmu-
 rabant ergo Iudæi de illo, quia dixisset.
 Ego sum panis qui de cœlo descendi. Et
 dice-

dicebāt: Nōne hic est filius Ioseph, cuius nos nouimus patrem & matrem? quomodo ergo dicit hic, quia de cœlo descendi? Respondit ergo Iesus, & dixit eis: Nolite murmurare inuicem. Nemo potest venire ad me, nisi pater qui misit me traxerit eum. Et ego resuscitabo eum in nouissimo die. Est scriptum in prophetis. Et erunt omnes docibiles Dei. Omnis qui audiuit à patre & didicit, venit ad me. Non quia patrem vidit quisquam, nisi is qui est à Deo, hic vidit patrem. Amen amen dico vobis, qui credit in me, habet vitā æternā. Ego sum panis vitæ. Patres vestri manducauerunt manna in deserto, & mortui sunt. Hic est panis de cœlo descēdens, vt si quis ex ipso manducauerit, nō moriatur. Ego sum panis viuus, qui de cœlo descēdi si quis māducauerit ex hoc pane, viuet in æternū. Et panis quē ego dabo, caro mea est pro mūdi vita. Litigabāt ergo Iudæi ad inuicē, dicētes: Quomodo potest hic nobis carnē suam dare ad manducandū? Dixit ergo eis Iesus. Amē amen dico vobis. Nisi māducaueritis carnem filij hominis, & biberitis eius sanguinem, non habebitis

bitis vitam in vobis. Qui manducat meā carnem, & bibit meum sanguinem, habet vitam æternam, & ego resuscitabo eum in nouissimo die. Caro enim mea, verè est cibus, & sanguis meus verè est potus: qui manducat meam carnem, & bibit meum sanguinem, in me manet, & ego in illo. Sicut misit me viuens pater, & ego viuo propter patrem, & qui manducat me; & ipse viuet propter me. Hic est panis qui de cœlo descendit, non sicut manducauerunt patres vestri manna, & mortui sunt: qui māducāt hunc panem, viuet in æternum.

Hæc dixit in Synagoga, docēs in Capharnaum. Multi ergò audientes ex discipulis eius, dixerūt: Durus est hic sermo, & quis potest eum audire? Sciens autem Iesus apud semetipsum, quia murmurarēt de hoc discipuli eius, dixit eis. Hoc vos scandalizat, si ergò videritis filium ascēdentem vbi erat prius. Spiritus est qui viuificat, caro non prodest quicquam. Verba quæ ego locutus sum vobis, spiritus & vita sunt: sed sunt quidam ex vobis qui nō credunt: sciebat enim ab initio Iesus, qui essent credentes & quis esset eū traditurus. Et dicebat,

pro-

propterea dixi vobis, quia nemo potest venire ad me, nisi fuerit ei datū à patre meo. Ex hoc multi discipulorum eius abierunt retro, & iam non cum illo ambulabāt. Dixit ergò Iesus ad duodecim. Nunquid & vos vultis abire? Respondit ergò ei Simon Petrus. Domine ad quem ibimus? verba, æternæ vitæ habes, & nos credimus & cognouimus, quia tu es Christus filius Dei. Respondit eis Iesus: Nonne ego vos duodecim elegi, & ex vobis vnus diabolus est? Dicebat autem de Iuda Simonis Ischario: hic enim erat traditurus eū, cū esset vnus ex duodecim.

ILLOTÆ MANVS.

10. Dicit Dominum post superiora versatum in Galilæa, nec quicquam subdit in Galilæa factum, Mat. autem & Mar. istud proxime subiiciunt, idq; cū aliqua temporis significatione, fuit igitur istud subiiciendum, Nam & Pharisei ideo Hierosolymis venisse videntur (quanquam verisimile est, hos fuisse nonnullos eorum qui Hierosolymis ex Paschate redirent domum) quod Dominus vt solebat, non venisset ad Pascha, & hæc etiam causa est, cur 16. dicat eum mansisse in Galilæa, quod eo tempore soleret esse in Iudæa, hæc autem videntur contigisse Capharnai, non est tamen certum.

CAP.

¶ D. 7. Post hæc autem ambulabat Iesus in Galilæa, non enim volebat in Iudæa ambulare, quia quærebant eum Iudæi interficere. *(Erat autem ca. 72.)*

¶ A. 15. Tunc accesserunt ad eū ab Hierosolymis scribæ & Pharisei.

¶ B. 7. Et conueniunt ad eum Pharisei, & quidam de scribis venientes ab Hierosolymis. Et cū vidissent quosdam ex discipulis eius communibus manibus, id est, non lotis, manducare panes, vituperauerunt. Pharisei enim & omnes Iudæi, nisi crebro lauerint manus, non manducant, tenentes traditionem seniorum: & à foro nisi baptizentur, non comedunt: & alia multa sunt, quæ tradita sunt illis seruare, baptismata calicum & vrceorum, & æra-mentorū, & lectorum, & interrogabant eum Pharisei & scribæ.

A. Dicentes, quare discipuli tui transgrediuntur traditionem seniorum, non enim lauant manus cū panem manducant.

B. Quare discipuli tui non ambulāt iuxta traditionem seniorum.

B. Sed

B. Sed communibus mani-
bus manducant panem .

B. At ille respon-
dens , dixit eis.

A. Ipse autem respondens,
dixit illis : quare & vos
transgredimini mādatum
Dei propter traditionem
vestram (*Nam Deus infra .*

A. Hypocrite bene
prophetauit de vo-
bis Esaias , dicens :
Populus hic labijs
me honorat , cor
autem eorum , lon-
gè est à me . Sine
autem causa colūt
me : docētes dociri
nas & mandata ho-
minum . (Et con-
uocatis infra .

Nam Deus dixit ,
honora patrem &
matrem , & qui ma-
ledixerit patri vel
matri , morte mo-
riatur . Vos autem
dicitis : quicumque
dixerit patri , vel
matri munus quod-
cūque est ex me , ti-
bi proderit , & non
honorificabit patrē
suū , aut matrē suā .

B. Bene prophetauit E-
saias de vobis hypocritis ,
sicut scriptum est , populus
hic labijs me honorat , cor
autem eorum longe est à
me . In vanum autem co-
lunt me , docentes doctri-
nas & praecepta hominū .

Relinquentes enim man-
datum Dei , tenetis tradi-
tiones hominum , baptis-
mata vrceorum & calicū ,
& alia similia his facitis
multa . Et dicebat illis . Be-
ne irritum fecistis praecep-
tum Dei , vt traditionem
vestram seruetis . Moyses
enim dixit . Honora patrē
tuum & matrem tuam : &

N qui

los, cœci sunt, & duces cœcorum. Cœcus Cap. 43. c.
autem si cœco ducatum præster, ambo in
foueam cadunt.

B. Et cùm introisset domum, interrogabāt
eum discipuli eius parabolam.

A. Respondens autem Petrus, dixit ei: Edif-
fere nobis parabolam istam. At ille di-
xit. Adhuc & vos sine in-
tellectu estis.

B. Et ait illis,

A. Nō intelligitis,
quia omne quod
in os intrat, in ven-
trem vadit, & in se-
cessum emittitur.

Quæ autem proce-
dūt de ore, de cor-
de exeunt, & ea co-
inquināt hominē.
De corde enim ex-
eunt cogitationes
malæ. Homicidia
adulteria, fornica-
tiones, furta, falsa
testimonia, bla-
sphemia.

B. Sic & vos imprudentes
estis, nō intelligitis, quia
omne extrinsecus intro-
iens in hominē, non po-
test eum communicare,
quia nō intrat in cor eius:
sed in veterem vadit, & in
secessum exit, purgās om-
nes escas. Dicebat autem,
quoniam quæ de homine
exeunt, illa communicant
homines. Ab intus enim

de corde hominū malæ cogitationes pro-
cedunt, Adulteria, fornicationes, homici-
dia, furta, falsa testimonia, auaritiæ, nequi-
tiæ, dolus, impuditiæ, oculus malus, bla-
sphemia, superbia, stultitia, omnia hæc ma-

la ab intus procedunt.

A. Hæc sunt quæ coinquant hominem, non lotis aurem manibus manducare, non coinquant hominem.

C. et communicare hominem.

1. Mar. Videtur seruasse ordinem convenientiorem, ideò narratio Matth. aliquantum est transposita.

CANANAEA.

CAP. LXI.

A. 15. Et egressus inde lefus, secessit in partes Tyri & Sidonis.

B. 7. Et inde surgens, abiit in fines Tyri & Sidonis.

B. Et ingressus domum, neminem voluit scire, & non potuit latere: mulier enim statim, ut audiuit de eo, cuius filia habebat spiritum immundum.

A. Et ecce mulier Cananæa, à finibus illis egressa.

A. 2. Clamauit dicens ei: miserere mei Domine fili David, filia mea mæ à dæmonio vexatur. Qui non respondit ei verbis. Et accedentes discipuli eius rogabant eum dicentes. Dimitte eam quia clamat post nos.

nos. Ipse autem respondens ait. Non sum missus nisi ad oues quæ petierunt domus Israel. At illa venit.

B. Introiuit, & procidit ad pedes eius, erat autem mulier gentilis, Syrophenissa genere.

A. Et adorauit eum dicens, domine adiuua me.

B. Et rogabat eum vt dæmonium eijceret à filia eius. Qui dixit illi. sine prius sa-
rari filios. Non est enim

A Qui respondens ait Non est bonum sumere panem filio um & mittere canibus At illa dixit. etiam Domine, nam & catelli edunt de micis.

bonum sumere panem filiorum, & mittere canibus.

At illa respondit & dicit illi, vtique domine. Nam & catelli comedunt sub mensa de micis puerorum.

B. et ait illis,

A Quæ cadunt de mensa dominorum suorum.

Tunc respondens Iesus ait illi. O mulier magna est fides tua, fiat tibi sicut vis.

B. Propter hunc sermonem vade, exijt dæmonium à filia tua.

A. Et sanata est filia eius ex illa hora.

B. Et cum abiisset domum, inuenit puellam iacentem supra lectum, & dæmonium exiisse.

perire. Et statim apertæ sunt aures eius, & solutum est vinculum linguæ eius, & loquebatur rectè, & præcepit illis ne cui dicerent. Quantò autem eis præcipiebat, tanto magis plus prædicabant, & eo amplius admirabantur, dicentes: bene oïa fecit: & surdos fecit audire, & mutos loqui, A. Et ascendens in montem, sedebat ibi. Et accesserunt ad eum turbæ multæ, habentes secum multos cœcos, claudos, debiles, & alios multos, & proiecerunt eos ad pedes eius, & curauit eos, ita vt turbæ mirarentur, videntes mutos loquentes, claudos ambulantes, cœcos videntes, & magnificabant Deum Israel.

SEPTEM PANES.

CAP. LXIII.

A. 15. Iesus autem conuocatis discipulis suis, dixit; Misereor turbæ, quia triduo iam perseuerant mecum, & non habent quod manducare.

¶ B. 8. In diebus illis iterum cum turba multa esset, nec haberet quod manducarent, conuocatis discipulis, ait illis: Misereor super turbam, quia ecce iam triduo sustinent me,

N 4 nec ha-

B. et manducauerunt, & saturati sunt, & sustulerunt quod superfuerat, de fragmentis septē sportas; erant autem qui manducauerunt quasi quatuor milia.

A. Et dimissa turba, ascendit in nauiculam & venit.

A. Et comederunt omnes & saturati sunt, & quod superfuit de fragmentis, tulerunt septē sportas plenas, erant autem qui manducauerunt quatuor milia hominū, extra paruulos & mulieres.

B. Et dimisit eos, & statim ascendens nauim cū discipulis suis venit in partes Dalmanutha.

A. In partes Magedan.

SIGNVM DE COELO
FIRMAMENTVM PHARI-
SAEORVM.

CAP. LXIIII.

B. 8, et exierunt Pharisei,

A. et rogauerunt eum, vt signum de celo ostēderet eis.

¶ A. 16. Et accesserunt ad eum Pharisei & Sadducei, tentantes.

B. Et cœperunt conquirere cum eo, quærentes ab illo signum de celo, tentantes eum.

A. At ille respondens, ait illis; Facto vespere,

spere dicitis : serenum erit, rubicundum est enim cœlum. Et mane, hodie tempestas, rutilat enim triste cœlum. Faciem ergo cœli dijudicare nostis, signa autem temporum non potestis.

B. Et ingemiscens spiritu, ait ; Quid generatio ista signum quærit ?

Ca. 49. 2 c A. Generatio mala & adultera, signum quærit, & signum non dabitur ei.

B. Amen dico vobis, si dabitur generatio ni isti signum.

A. Nisi signum Ionæ prophetæ. Et relictis illis abiit.

B. Et dimittens eos ascendit iterum navim & abiit trans fretum.

A. Et cum venissent discipuli eius trans fretum, obliti sunt panes accipere.

B. Et nisi vnum panem nō habebant secum in naui, & præcipiebat eis dicens ; videte & caute à fermento Phariseorum & Sadduceorum, & fermento Herodis.

A. At illi cogitabāt inter se dicentes : quia panes non

A. Qui dixit eis in tuemini, & caute à fermento, Phariseorum & Sadduceorum.

B. Et cogitabant ad alterutrum dicētes quia panes non ha-

bemus, quo cogni-
to, ait illis Iesus;
quid cogitatis quia
panes nō habetis?

non accepimus, sciens au-
tem Iesus, dixit: Quid co-
gitatis inter vos modicæ
fidei, quia penes uon ha-
betis?

A. Nondum intel-
ligitis.

B. Nondum cognoscitis
nec intelligitis, adhuc cœ-

catū habetis cor vestrū. Oculos habētes,
non videtis, & aures habētes non auditis.

B. Nec recordami-
ni.

A. Neq; recordamini quā
que panum & quinq; mi-

lium hominum, & quot cophinos sumpsi-
stis? nec septem panum, & quatuor miliū
hominum, & quot sportas sumpstistis?

B. Quando quinque panes fregi in quin-
que milia, & quot cophinos fragmenrorū
plenos sustulistis? dicunt ei duodecim.

Quando & septē panes in quatuor milia
quot sportas fragmentorum tulistis? Et di-
cunt ei, septem, & dicebat eis quomodo
nondum intelligitis?

A. Quare nō intelligitis, quia non de pa-
ne dixi vobis cauete à fermento, Phariseo-
rum & Sadduceorū. Tunc intellexerunt,
quia nō dixerit cauendū à fermēto panū,
sed à doctrina Phariseorū & Saduceorū.

C A C V S

Ioannem Baptistā
alij autem Eliam,
ali v'ro quia vnus
Propheta de prio-
ribus surrexit. Di-
xit autem illis, vos
autem quē me esse
dicitis. Respondēs
Simon Petrus dixit
Christum Dei.

B. Quem me dicūt
esse homines qui
responderunt ei, di-
centes : Ioannem
Baptistam. Alii E-
liam, alij vero qua
si vnum de prophe-
tis tunc dicit illis
vos vero quem me
esse dicitis ? Respo-
dens Petrus a tei ;
Tu es Christus.

C. At ille increpās
eos, pręcepit ne-
cui dicerent hoc,
dicens quia oportet
filium hominis
multa pati, & re-
probari a seniori-
bus & principibus
sacerdotum & scri-
bis, & occidi & ter-
tia die resurgere.

os dicens.

A quem dicunt homines
esse filium hominis. At il-
li dixerunt Alij Ioannem
Baptistam. Alij autem Eli-
am. Alij verò Hieremiam,
aut vnum ex prophetis. Di-
cit illis Iesus : vos autem
quem me esse dicitis. Re-
spondens Simon Petrus di-
xit. Tu es Christus filius
Dei viui. Respōdēs autē Ie-
sus dixit ei Beatus es Sim-
on, Bariona quia caro &
sanguis nō reuelauit tibi,
sed pater me⁹ qui in cēlis
est Et ego dico tibi, quia
tu es Petrus, & super hanc
petrā ædificabo Ecclesiā
meam, & portæ inferi non
præualebūt aduersus eā. Et
tibi dabo clauēs regni cō-
lorum, & quodcunque li-
gaueris super terram, erit

ligatum & in cōlis, & quodcumq;
solueris super terram, erit solutum, & in cōlis.

Tunc

lat crucem suam, & sequatur me, qui enim voluerit animam suam saluam facere, perdet eam. B. Si quis vult me sequi, denegat semetipsum, & tollat crucem suam, & sequatur me. Qui enim voluerit animam suam saluam facere, perdet eam. C. Nam qui perdidit animam suam propter me, saluam faciet illam. B. Quid enim proderit homini, si lucretur mundum totum, & detrimentum anime sue faciat. A. Qui autem perdidit animam suam propter me, inueniet eam. Quid enim prodest homini, si vniuersum mundum lucretur, animam vero suam detrimentum patiat, aut quam dabit homo commutationem pro anima sua. C. Nam qui me erubuerit, & meos sermones.

discipulis suis dixit eis.

C. Dicebat autem ad omnes, si quis vult post me venire, abneget semetipsum & tollat crucem suam quotidie, & sequatur me.

Ca. 51. e.

Qui enim volet animam suam suam saluam facere, perdet illam.

Ca. 55. a.
111. d.

B. Qui autem perdiderit animam suam propter me & Euangelium, saluam faciet illam.

C. Quid enim proficit homo, si lucretur vniuersum mundum, semetipsum autem perdat, & detrimentum sui faciat.

B. Aut quid dabit homo commutationis pro anima sua. Qui enim me confusus fuerit & verba mea, in generatione ista adultera & peccatrice.

Ca. 55. a.
84. c.

C. Hunc & filius hominis erubescet cum venerit in maiestate

bum, & Ioannem.
A. Et ducit illos in
mōtem excelsum
seorsum.

B. Et ducit illos in mōtē
excelsū seorsum solos.

C. Et ascendit in mōtem
vt oraret, & facta est, dum

oraret, species vultus eius altera.

B. Et transfigura-
tus est coram eis.

C. Et vestitus eius
albus & resurgens

A. Vestimenta autē
eius facta sunt alba
sicut nix. Et ecce
apparuerunt illi s.
Moyse & Elias cū
eo loquentes. Re-
spondēs autem Pe-
trus, dixit ad Iesū,
domine bonū est
nos hic esse si vis
faciamus hic tria
tabernacula, tibi
vnum, & Moyse v-
num, & Elię vnū.

A. Et transfiguratus est ā-
te eos, & resplenduit faci-
es eius sicut sol.

B. Et vestimēta eius facta
sunt splendētia, & cādida
nimis velut nix, qualianō
potest fullo supet terram
candida facere. Et apparu-
it illis Elias cum Moyse.

C. Et ecce duo viri loque-
bantur cum illo. Erant au-
tē Moyse & Elias visi in
maiestate, & dicebant ex-

cessum eius, quem completurus erat in
Hierusalē. Petrus vero, & qui cum illo e-
rant, grauati erāt somno.

B. Et erant loquen-
tes cum Iesū. Et re-
spondēs Petrus ait
Iesū. Rabbi bonum
est nos hic esse. Et
faciamus tria taber-
nacula, tibi vnū, &

Et euigilantes viderunt
maiestatem eius, & duos
viros qui stabant cum il-
lo. Et factum est cū di-
scederēt ab illo, ait Petrus

O ad

ad Iesum. Præceptor bonum est nos hic esse. Et faciamus tria tabernacula, vnum tibi, & vnum Moyfi, & vnum Eliæ.

B. Nō enim sciebat quid diceret, erant enim timore exterriti.

C. Hæc autem illo loquente, facta est nubes, & obumbravit eos, & timuerūt intransibis illis nubem.

A. Et ecce vox de nube dicēs. Hic est filius meus dilectus, in quo mihi bene cōplacui, ipsū audite.

C. Et dū fieret vox, inuēus est Iesus solus.

A. Et audientes discipuli, ceciderunt in faciem suam, & timuerunt valdè. Et accessit Iesus & tetigit eos. dixitque illis: surgite, & nolite timere, levantes autem oculos suos.

B. Et statim circumspicientes, neminem amplius viderunt, nisi Iesum tantum secum. Et descendantibus

Moyfi vnum, & Eliæ vnum.

C. Nesciens quid diceret.

A. Adhuc eo loquente ecce nubes lucida obumbravit eos.

B. Et facta est nubes obumbrans eos, & venit vox de nube dicēs. Hic est filius meus charissimus, audite illū.

C. Et vox facta est de nube dicens. hic est filius meus dilectus, & ipsum audite.

A. Neminem viderunt nisi Iesum, & descendantibus illis de monte præcepit illis Iesus.

illis

lis de monte, præcepit illis, ne cuiquam quod vidissent, narrarent, nisi cum filius hominis à mortuis resurrexerit.

A. Dicens, nemini dixeritis visionem, donec filius hominis à mortuis resurgat.

C. Et ipsi timuerunt, & nemini dixerunt illis diebus quicquam ex his quæ viderant;

B. Et verbum continuerunt apud se conquerentes, quid esset, cum à mortuis resurrexerit.

B. Et interrogabāt eum, dicētes: quid ergo dicunt Pharisæi & scribæ, quod Eliā oporteat venire primum? Qui respondens, ait illis: Elias.

A. Restituet omnia.

Restituet omnia, & quomodo scriptum est in filium hominis, ut multa patiatur, & condemnatur.

B. Sed dico vobis quia & Elias venit & fecerūt illi quæcunq; voluerunt.

runt in ea quæcunq; voluerunt.

B. Sicut scriptum est de eo.

A. Et interrogauerunt eū discipuli, dicētes: quid ergo Pharisæi & scribæ dicunt quod oporteat Eliam primum venire. At ille respondens, ait illis: Elias quidē venturus est, &

B. Cum venerit primo re

A. Dico autē vobis, quia Elias iam venit & nō cognouerunt eum, sed fece-

A. Sic & filius hominis passurus est ab eis.
Tunc intellexerunt discipuli, quia de Ioā
ne Baptista dixisset eis.

- 1 Luc. dicit serē octo, quia post sex integros et duo
rum extremorum aliquam partem.
- 2 Hinc satis constat scribas & Phariseos autores
fuisse necis Ioannis.

DAEMONIVM.

CAP. LXVIII.

C. 9. Factum est autem in sequenti die, de
scendentibus illis de monte.

B. 9. Et veniens ad discipulos suos vidit
turbam magnam circa eos, & scribas con-
quirentes cum illis. Et confestim omnis
populus videns Iesum, stupefactus est, &
expauerunt, & occurrentes salutabant eū,
& interrogavit eos: quid COccurrit illi iur-
ba.
inter vos conquiritis?

C. Et ecce vir de turba ex
clamauit dicens. Magister
obsecro te respice in filium meum, quia
unicus est mihi. B. Et respondens
vnus de turbadi-
xit. Magister.

A. 17. Et cū venisset ad turbam, accessit
ad eum

ad eum homo genibus prouolutus ante eū dicens. Domine misere filio meo, quia lunaticus est, & malè patitur, nam sæpe cadit in ignem, & crebrò in aquam.

B. Attuli filium meum ad te habentem spiritum mutum, qui vbicunq, eum apprehenderit, allidit illum, & spumat, & stridet dentibus, & arescit.

C. Et ecce spiritus apprehendit eum.

B. Et dixi discipulis tuis vt eijceret illum, & nō potuerunt. Qui respondēs dixit, o generatio incredula.

A. Et obtuli eum discipulis tuis, & non potuerunt curare eum. Respondens autē Iesus ait, O generatio incredula & peruersa, quousq, ero vobiscum, vsquequò patiar vos afferte huc illum ad me.

C. Vsquequo, ero apud vos, & patiar vos. Adduc huc filium tuum et cum accederet illi, eū dæmonium, & dissipauit.

C. Et subito clamat, & illi dit, & dissipat eum cū spuma, & vix discedit, dilaniās eū. Et rogauit discipulos tuos, vt eijceret illud, & nō potuerunt. Respondens autē Iesus dixit. o generatio incredula & peruersa.

B. Quādiu apud vos ero: quamdiu vos patiar? afferte illū ad me: Et attulerū. Et cū vidisset eū, statim spiritus cōturbauit illū & illisus ī terrā volutabatur spumans. Et interrogauit patrē eius, quantum temporis est ex quo ei hoc

accidit? at ille ait ab infantia. Et frequen-
ter eum in ignem & in aquam misit, vt eū
perderet, sed si quid potes, adiuua nos, mi-
sertus nostri. Iesus autē ait illi. Si potes cre-
dere, omnia possibilia sunt credenti. Et cō-
tinuō exclamans pater pueri, cum lachry-
mis aiebat, credo domine, adiuua incredu-
litate meam. Et cū vidisset Iesus con-
currentem turbā, commi-
natus est spiritui immū-
do dicēs illi: Surde & mu-
te spiritus ego præcipio ti-
bi, exi ab eo, & amplius
ne introeas in eū. Et mul-
tum discerpens eum exijt ab eo, & factus
est sicut mortuus, ita vt multi dicerent,
quia mortuus est. Iesus autem tenens ma-
num eius eleuauit eum, & surrexit.

A. et increpauit il-
lum Iesus, & exijt
ab eo dæmonium.

C. et increpauit Ie-
sus spiritum immū-
dum, & sanauit pue-
rum.

A. Et curatus est puer ex illa hora.

C. Et reddidit illum patri eius, stupebant,
autem omnes in magnitudine Dei.

B. Et cū introisset in domum.

A. Tunc accesserunt ad le-
sū discipuli secreto, & di-
xerūt quare nos non po-
tuimus eijcere eum, Dixit

B. Discipuli secre-
to interrogabant,
eum, quare nos nō
potuimus eijcere
eum, et dixit illis

illis

Hoc genus in nullo potest exire, nisi in oratione & ieiunio.

illis Iesus, propter incredulitatem vestram. Amen quippe dico vobis, si habueritis si sem sicut granum synapis, dicetis monti huic trans hinc, & transibit, & nihil impossibile erit vobis. Hoc autem genus non eiicitur, nisi per orationem & ieiunium.

Capitulum
97. 2

PRAEDICTIO MORTIS.

DIDRAGMA.

Mar. significat iam dominum fuisse in itinere ad relinquendam Galileam. Et quod Matt dicit conuersantibus, id est tunc adhuc ibi essent iam scilicet relinquentes eam. Nec veniebant Capharnaum quasi domum, sed praetergredientes tantum, ut supra aliquoties. Videtur enim habitationem reliquisse ab egressu quo profectus est Nazareth, ac ex eo semper Dominus esse peregrinatus.

CAP. LXIX?

B. 9. Et inde profecti praetergrediebantur Galileam, nec volebat quenquam scire.

A. 17. Conuersantibus autem illis in Galilea:

C. 9. Omnibusque mirantibus in omnibus quae faciebat, dixit ad discipulos suos. Ponite vos in cordibus vestris sermones istos, filii? enim hominis futurum est ut tradatur in manus hominum.

B. Docebat autē Discipulos suos, & dicebat illis: quoniam filius hominis tradetur in manus hominū, & occident eum, & occisus tertia die resurget.

A. Dixit illis Iesus Filius hominis tradendus est in manus hominum, & occident eum, & tertia die resurget.

C. At illi ignorabant verbum istud, & erat velatū ante eos, ut non sentirent illud, & timebant eum interrogare de hoc verbo.

B. At illi ignorabant verbum & timebant interrogare eum.

A. Et contristati sunt vehementer.

B. Et venerunt Capharnaum.

A. Et cū venissent Capharnaum, accesserunt qui didragma accipiebant, ad Petrum, & dixerunt ei. Magister vester non soluit didragma. Ait etiam. Et cum intrasset in domum præuenit eum Iesus dicens. Quid tibi videtur Simon? Reges gentiū à quib⁹ accipiūt tributū vel censum, à filiis suis, an ab alienis? Et ille dixit, ab alienis. Dixit illi Iesus: Ergo liberi sunt filij: ut autē non scandalizemus eos, vade ad mare, & mitte hamum, & eum qui primus ascenderit tolle, & aperto ore eius, inuenies staterem: illum sumens da eis pro me & te.

QVIS MAIOR.

Adhuc videtur in eadem domo diuersatus.

CAP. LXX.

C. 9. Intrauit autem cogitatio in eos, quis eorum maior esset. At Iesus videns cogitationes cordis eorum.

B. 9. Qui cūm domi esset interrogabat eos. Quid in via tractabatis? At illi tacebant, siquidem in via inter se disputaauerant, quis eorum maior esset & residens vocauit duodecim.

¶ A. 18. In illa 2 hora accesserunt discipuli ad Iesum dicentes: quis putas maior est in regno cœlorum.

B. Et ait illis: si quis vult primus esse, erit omnium vniuersissimus, & omnium minister.

C Apprehendit puerum, & statuit illum secus se, & ait illis.

A. statuit eum in medio eorum, & dixit.

A. Et aduocans Iesus paruulum.

B. Et accipiens puerum, statuit eum in medio eorum, secus se quem cūm

complexus esset, ait illis.

A. Amen dico vobis, nisi conuersi fueritis, & efficiamini sicut paruuli, non intra-

bitis

c. 104 ab
133. c

bitis in regnum cœlorum: quicumq; ergo humiliaverit se sicut paruulus iste, hic est maior in regno cœlorum.

B. Quisquis vnum ex huiusmodi pueris receperit in nomine meo, me recipit, & quicumque me suscepit, non me suscipit, sed eum qui me misit.

C. Nam qui minor est inter vos omnes, hic maior est. Respondens autem Ioannes, dixit: Præceptor, vidimus quendam in nomine tuo, eijcientem demonia, & prohibuimus eum quia non sequitur nobiscum, & ait ad illos Iesus: nolite prohibere.

B. Nemo est enim qui faciat virtutem in nomine meo, & possit cito male loqui de me. Qui enim non est aduersum vos, pro vobis est. Quisquis enim potum dederit vobis calicem aquæ in nomine meo, quia

C. Quicumq; suscepit puerum istum in nomine meo, me recipit, & quicumq; me receperit, recipit eum qui me misit.

A. Qui suscepit vnum paruulum tale in nomine meo, me suscipit.

B. Respondit illi Ioannes, dicens; Magister vidimus quendam in nomine tuo eijcientem demonia, qui non sequitur nos; & prohibuimus eum, & ait ad eos Iesus: nolite prohibere eum.

C. Qui enim non est aduersum vos, pro vobis est. (Factum est. cap. 62.)

Ca. 75.3

Christi

Christi estis. Amen dico vobis, nō perdet mercedem suam. Et quisquis scandalizauerit vnū de pusillis istis qui in me credunt, expedit ei, vt suspen datur mola asina ria in collo eius, si circundaretur mola asina ria collo eius & in mare mitteretur.

A. Et demergatur in profundum maris. Vx mundo à scandalis. Necessè est enim vt veniant scandala · veruntamen vx homini illi, per quem scandalum venit.

A. Si autem man⁹ tua, vel pes tuus scandalizat te, ab scinde eum & pro iice abs te. Bonum tibi est ad vitam ingredi debilem vel claudum, quam duas manus, vel duos pedes habentem mitti in ignē æternum.

B. Et si scandalizauerit te manus tua, abscinde illā. Bonum est tibi debilem introire in vitā, quàm duas manus habentem ire in gehennam, in ignem inextinguibilem, vbi vermis eorū non moritur, & ignis non extinguitur. Et si pes tuus scandalizat te, amputa illum, bonum est tibi claudum introire in vitam æternam, quàm duos pedes habentem, mitti in gehennam ignis inextinguibilis, vbi vermis eorū non moritur, & ignis

ignis non exstinguitur.

Quod si oculus tuus scandalizat, te, eijce eum. Bonum est tibi lulum introire in regnum Dei, quàm duos oculos habentē mitti in gehennam ignis; ubi vermis eorum non mori-

A. Et si oculus tuus scandalizat te, erue eum, & projice abs te. Bonum tibi est vnum oculum habentem in vitam intrare, quàm duos oculos habentem, mitti in gehennam ignis.

ca. 47. 2

tur, & ignis non exstinguitur. Omnis enim igne salietur, & omnis victima sale salietur. Bonū est sal, quod si sal, insulsum fuerit, in quo illud cōdieris? Habete in vobis sal, & pacem habete inter vos. (Et inde. cap. 72.

ca. 93. c

A. Videte ne contemnatis vnū ex his pusillis. Dico enim vobis, quia Angeli eorū in cœlis, semper vident faciem patris mei qui in cœlis est. Venit enim filius hominis saluare quod perierat. Quid vobis videtur? si fuerint alicui centum oves, & errauerit vna ex eis, nonne relinquit nonagintanouem in montibus, & vadit quære eam quæ errauit? & si contigerit vt inueniat eam, amen dico vobis; quia gaudet super eam magis quàm super nonaginta nouem quæ non errauerunt. Sic non est vo-

est voluntas ante patrem vestrum qui in
cœlis est, vt pereat vnus de pusillis istis.

1. *Verisimile est discipulos primum tacuisse, deinde etiam interrogasse, non de se, sed in vniuersum, quisputas &c. vt Luc. cogitationem Marc. disputationem, Matt. interrogationē adferat, nisi Matt. dicat eos interrogasse, quod id cuperent, vel quod Dominus ea de re non dixerit, nisi quia ab Apostolis id erat desputatum & mota quæstio.*
2. *Non dubium quin Petrus adsuerit cum hæc agerentur, non enim tam diu absuit ad piscandum & soluendum didragma, quin eadem hora adesse potuerit, aut certe non est adeo præcise, eadem hora vrgenda cum sermō sumatur pro illo tempore.*

CONDONANDVM.

CAP. LXXI.

A. 18. Si autē peccauerit in te frater tuus, vade & corripe eum inter te & ipsum solum, si te audierit, lucratus eris fratrem tuum, si autem te non audierit, adhibe tecum adhuc vnū aut duos testes, vt in ore duorum aut trium stet omne verbum. Quod si non audierit eos, dic Ecclesiæ: si autem Ecclesiam non audierit, sit tibi sicut

sicut ethnicus & publicanus. Amen dico vobis, quæcunque alligaueritis super terram, erunt ligata & in cœlo: & quæcunque solueritis super terram, erunt soluta & in cœlo. Iterum dico vobis, quia si duo ex vobis consenserint super terram, de omni re quamcunque petierint, fiet illis à patre meo qui in cœlis est. Vbi enim sunt duo vel tres congregati in nomine meo, ibi sum in medio eorum. Tunc accedens Petrus ad eum dixit. Domine quoties peccabit in me frater meus, & dimittam ei? vsq; septies? Dixit illi Iesus. Non dico tibi vsque septies, sed vsque septuagies septies. Ideo assimilatum est regnum cœlorum homini regi, qui voluit rationem ponere cum seruis suis. Et cum cœpisset rationem ponere, oblatuſ est ei vnus, qui debebat ei decem milia talenta. Cum autem non haberet vnde redderet, iussit eum dominus eius venundari, & uxorem eius, & filios, & omnia quæ habebat & reddi. Procidens autem seruus ille, orabat eum dicēs: Patientiam habe in me, & omnia reddam tibi. Misertus autem dominus serui illius, dimisit eum, & debitum dimisit ei. Egres-

sus

sus autem seruus ille, inuenit vnum de con-
 seruis suis, qui debebat ei centum dena-
 rios, & tenens, suffocabat eum dicens.
 Redde quod debes; & procidens con-
 seruus eius, rogabat eum dicens. Patien-
 tiam habe in me, & omnia reddam tibi.
 Ille autem noluit, sed abiecit, & misit eum
 in carcerem, donec redderet debitum. Vi-
 dentes autem conserui eius quæ fiebant,
 contristati sunt valde, & venerunt & nar-
 rauerunt domino suo omnia quæ facta fue-
 rant. Tunc vocauit eum dominus suus, &
 ait illi. Serue nequam, omne debitum re-
 misi tibi quia rogasti me, nonne ergo o-
 portuit & te misereri conserui tui, sicut &
 ego tui misertus sum? Et iratus Dominus
 eius, tradidit eum tortoribus, quoadusque
 redderet vniuersum debitum. Sic & pater
 meus faciet vobis, si non remiseritis vnus-
 quisque fratri suo de cordibus vestris.

R E C E S S V S. II
 GALILAEA.

*Matt. Et Mar. dicunt Dominum esse Galilaea recessisse, &
 venisse in fines Iudae trans Iordanem, non quod est
 Galilaea*

Galilæa proxime eò ierit, sed quia nullius ascēsus ī Hierusalem meminisse voluerunt, nisi quo ascendit moriturus. Ergò Dominus ē Galilæa ascendit Hierusalem ad festum scænophagiæ, & inde post festum enceniorum, venit in fines Iudææ. Nam eundem esse recessum ē Galilæa, de quo Matt. Mar. & Io. faciunt mentionem, inde constat quod Matt. & Marc. apertè loquuntur de ultimo recessu ē Galilæa ante mortem, & de eodem etiam Io. prius enim significauit Dominum in Galilæa mansisse, quia volebant eum Iudæi interficere, & post hunc ascensum ad festum scænophagiæ, nullum amplius describit reditum in Galilæam, cum tamē id ante studiose fecerit, & satis apparet ex continuatione narrationis Dominum semper postea versatum in Iudæa. Et licet Luc. dicat Dominum firmasse faciem vt iret in Hierusalem, sine dubio moriturus, significat tamen hunc ipsum ē Galilæa recessum. Dicit enim eum pertransisse Samariā, quod non fecit nisi ē Galilæa, eamque relinquens. Iam ergo nunc firmavit se, vt iret in Iudæam & Hierusalem moriturus, non tamen id contigit primo accessu in Hierusalem, iam relicta Galilæa, sed tertio, quem iam tum spectabat Dominus, ex eo semper versaturus in Iudæa. Sed Luc. vt Matt. & Marc. solius postremi ascensus in Hierusalem facit mentionem, ideo tam multa deinceps congerit & toties facit mentionem ascensus in Hierusalem.

CAP. LXXII.

B. 9. Et inde exurgens, (venit. ca 92.

¶ A. 19. Et factū est cū consummasset Iesus sermones istos, migravit à Galilæa. (Et venit. cap. 92.

D. 7. Erat autem in proximo dies festus Iudæorum scœnophegia. Dixerunt autem ad eum fratres eius. Transi hinc & vade in Iudæam: ut & discipuli tui videant opera tua quæ facis. Nemo quippè in occulto quid facit, & quærit ipse in palam esse. Si hæc facis, manifesta teipsum mundo. Neque enim fratres eius credebant in eū. Dixit ergo eis Iesus: Tempus meum nondum aduenit, tempus autem vestrum semper est paratum. Non potest mundus odisse vos, me autem odit, quia ego testimonium perhibeo de illo, quod opera eius mala sunt. Vos ascendite ad diem festum hunc, ego enim nō ascendam ad diem festum istum, quia meum tempus nondū impletum est. Hæc cum dixisset, ipse mansit in Galilæa. Ut autem ascenderunt fratres eius, tunc & ipse ascendit ad diem festū, non manifeste, sed quasi in occulto. (Iudæi ergo. cap. 74.

C. 9. Factum est autem dum complerentur dies assumptionis eius, & ipse faciem suam firmavit, ut iret in Hierusalem. Et misit nuncios ante conspectum suum, & euntes intrauerunt in ciuitatem Samaritanorum, ut pararent illi. Et non receperunt eum, quia facies eius erat euntis in Hierusalem. Cum vidissent autem discipuli eius Iacobus & Ioannes, dixerunt: Domine vis dicamus, ut ignis descendat de cœlo, & consumat illos. Et conuersus, increpauit illos, dicens: Nescitis cuius spiritus estis. Filius hominis non venit animas perdere, sed saluare, & abierunt in aliud castellum. (3. Factum est. cap. 30.

1. Hoc ipsum est, quod ante dixit. Mar. & prætergredebantur Galilæam, nec volebant quinquam scire.
2. Missio hæc non pertinuit ad celebritatem, aut ut esset perspicua ascensio, sed potius ad occultandum; atq; idè etiam vitauit iter commune.
3. Vide annot. secund. cap. 30.

DECIM LEPROSI.

Quia ut supra habitum est, Dominus non rediit in Galilæam

Galilæam post superiorem recessum, certum est istud hoc loco collocandum. Non enim istud contigit, cum alias Dominus transiret per Samariam, sed cum iam postremo per Samariam relinqueret Galilæam, postea enim non transijt per Samariam.

CAP. LXXIII.

C. 17. Et factum est, dum iret in Hierusalem, transibat per mediam Samariam & Galilæam, & cum ingrederetur quoddam castellum, occurrerunt ei decem viri leprosi, qui steterunt à longe, & leuauerunt vocem, dicentes: Iesu præceptor miserere nostri; quos vt vidit, dixit: Ite ostendite vos sacerdotibus. Et factum est dum irê, mundati sunt. Vnus autem ex illis, vt vidit quia mundatus est, regressus est cum magna voce, magnificans Deum, & cecidit in faciem ante pedes eius, gratias agens ei, & hic erat Samaritanus. Respondens autem Iesus, dixit: Nonne decem mundati sunt, & nouem vbi sunt? Non est inuentus qui rediret, & daret g'oriam Deo, nisi hic alienigena. Et ait illi, surge, vade, quia fides tua te saluum fecit. *(Interrogatus autem. cap. 97.*

CAP. LXXIIII.

D. 7. Iudæi ergò quærebant eum in die festo, & dicebant : vbi est ille ? Et murmur multus erat in turba de illo, quidam enim dicebant quia bonus est. Alij autem dicebant, non: sed seducit turbas, nemo tamen palam loquebatur de illo propter merum Iudæorum. Iam autem die festo mediante, ascendit Iesus in templum; & docebat. Et mirabantur Iudæi, dicentes: Quomodo hic literas scit, cum non didicerit? Respondit eis Iesus, & dixit: mea doctrina non est mea, sed eius qui misit me. Si quis voluerit voluntatem eius facere, cognoscet de doctrina mea, virum ex Deo sit, an ego à meipso loquor. Qui à semetipso loquitur, propriam gloriam quærit, qui autem quærit gloriam eius qui misit eum, hic verax est, & iniustitia in eo non est. Nōne Moyse dedit vobis legem, & nemo ex vobis facit legē. Quid me quæritis interficere? Respondit turba, & dixit: Dæmonium habes; quis te quærit interficere? Respondit Iesus & dixit eis:
Vnum

Vnum opus feci, & omnes miramini. Propterea Moyſes dedit vobis circuncifionē, non quia ex Moyſe eſt; ſed ex patribus. Et in ſabbato circunciditis hominem. Si circuncifionem accipit homo in ſabbato, vt non ſoluatur lex Moyſi: mihi indignamini quia totum hominem ſanū feci in ſabbato? Nolite iudicare ſecundum faciem, ſed iuſtum iudicium iudicate. Dicebant ergò quidam ex Hieroſolymis. Nōne hic eſt quem quærunt interficere? Ecce palam loquitur & nihil ei dicunt. Nunquid verè cognouerunt principes, quia hic eſt Chriſtus; ſed hunc ſcimus vnde ſit. Chriſtus autem cum venerit, nemo ſcit vnde ſit. Clamabat ergò Ieſus in templo, docens, & dicens: Et me ſcitis, & vnde ſim, ſcitis, & à meipſo non veni, ſed eſt verus qui miſit me, quē vos nescitis. Ego ſcio eum, & ſi dixerò quia nescio eum, ero ſimilis vobis mendax: ſed ſcio eum, quia ab ipſo ſum, & ipſe me miſit. Quærebant ergò eū apprehendere, & nemo miſit in eum manus quia nondum venerat hora eius. De turba autem multi crediderunt in eum, & dicebant. Chriſtus cū venerit, nunquid

Plura signa faciet, quam quæ hic facit. Audierunt Pharisei turbamurmurantem de illo hæc. Et miserunt Principes & pharisei ministros, ut apprehenderent Iesum. Dixit ergo Iesus. Adhuc modicum tempus vobiscum sum, & vado ad eum qui me misit. Quæretis me & non inuenietis, & ubi ego sum vos non potestis venire. Dixerunt ergo Iudei ad semetipsos. Quo hic iturus est, quia non inueniemus eum? Nunquid in dispersionem gentium iturus est, & docturus gentes? Quis est hic sermo quem dixit, quæretis me & non inuenietis, & ubi ego sum vos non potestis venire. In nouissimo autem diemagno festiuitatis, stabat Iesus & clamabat dicens: Si quis sitit veniat ad me, & bibat. Qui credit in me, sicut dicit Scriptura: Flumina de ventre eius fluent aquæ viuæ. Hoc autem dixit de spiritu, quem accepturi erant credentes in eum. Nondum enim erat spiritus datus, quia Iesus nondum erat glorificatus. Ex illa ergo turba cum audissent hos sermones eius, dicebant: Hic est verè propheta. Alij dicebant, hic est Christus. Quidam autem dicebant. Nunquid à Galilea venit Christus? Nonne Scriptura dicit,

cit, quia ex semine Dauid, & de Bethleē castello, vbi erat Dauid venit Christi? Dissentio itaq; facta est in turba propter eum. Quidā autē ex ipsis volebāt apprehendere eum: sed nemo misit super eum manus. Venerunt ergō ministri ad Pontifices & Phariseos, & dixerunt eis illi: quare non adduxistis illum, Responderunt ministri. Nunquam sic loquutus est homo sicut hic homo. Responderunt ergō eis Pharisei. Nunquid & vos seducti estis? Nunquid ex Principibus aliquis credidit in eum, aut ex Phariseis? Sed turba hæc quæ non nouit legem, maledicti sunt. Dixit Nicodemus ad eos. Ille qui venit ad eum nocte, qui vnus erat ex ipsis. Nunquid lex nostra iudicat hominem, nisi prius audierit ab ipso, & cognouerit quid faciat. Responderunt & dixerunt ei. Nunquid & tu Galilæus es? Scrutare scripturas, & vide, quia à Galilæa propheta non surgit, & reuersi sunt vnusquisq; in domum suam.

M V L I E R A D V L T E R A .

CAP. LXXV.

¶ D. 8. Iesus autem perrexit in montem

P 4 Oliue-

dicens. Ego sum lux mundi, qui sequitur me non ambulat in tenebris, sed habebit lumen vitæ. Dixerunt ergo ei Pharisei. Tu de te ipso testimonium perhibes, testimonium tuum non est verum. Respondit Iesus, & dixit eis. Et si ego testimonium perhibeo de me ipso: verum est testimonium meum; quia scio vnde veni, & quo vado. Vos autem nescitis vnde venio, aut quo vado. Vos secundum carnem iudicatis, ego non iudico quenquam. Et si iudico ego, iudicium meum verum est, quia solus non sum, sed ego, & qui misit me pater. Et in lege vestra scriptum est, quia duorum hominum testimonium verum est. Ego sum qui testimonium perhibeo de me ipso, & testimonium perhibet de me, qui misit me pater. Dicebant ergo ei. Vbi est pater tuus? Respondit Iesus. Neque me scitis, neque patrem meum. Si me sciretis, forsitan & patrem meum sciretis. Hæc verba loquutus est Iesus in Gazophylatio docens in templo, & nemo apprehendit eum, quia nondum venerat hora eius. Dixit ergo eis iterum Iesus. Ego vado & queretis me, & in peccato vestro moriemini?

Quo

Quo ego vado, vos non potestis venire
 Dicebant ergò iudæi, nunquid interficiet
 semetipsum? quia dicit quo ego vado, vos
 non potestis venire. Et dicebat eis. Vos de
 deorsum estis, ego de supernis sum. Vos
 de mundo hoc estis, ego non sum de hoc
 mundo. Dixi ergò vobis, quia moriemini
 in peccatis vestris si enim non credideri-
 tis quia ego sum, moriemini in peccato
 vestro. Dicebāt ergò ei. Tu quis es? Dixit
 eis Iesus. Principium qui & loquor vobis.
 Multa habeo de vobis loqui, & iudicare:
 Sed qui misit me verax est, & ego quæ au-
 diui ab eo, hæc loquor in mundo. Et non
 cognouerunt quia patrem eius dicebat
 Deum. Dixit ergo eis Iesus. Cum exalta-
 veritis filium hominis, tunc cognoscetis
 quia ego sum. & à me ipso facio nihil, sed
 sicut docuit me pater hæc loquor. Et qui
 me misit mecum est, & non reliquit me so-
 lum, quia ego quæ placita sunt illi facio
 semper. Hæc illo loquente multi cre-
 diderunt in eū. Dicebat ergo Iesus ad eos qui
 crediderunt ei iudæos. Si vos māseritis in
 sermone meo, verè discipuli mei eritis, &
 cognoscetis veritatem, & veritas liberabit
 vos.

vos. Responderunt ei. Semen Abraham sumus, & nemini seruiuimus vnquam: quomodo tu dicis, liberi eritis? Respondit eis Iesus. Amen amen dico vobis, quia omnis qui facit peccatum, seruus est peccati: seruus autē nō manet in domo in æternum, filius autē manet in domo in æternū. Si ergo vos filius liberauerit, verē liberi eritis. Scio quia filij Abraham estis, sed quæritis me interficere, quia sermo meus nō capit in vobis. Ego quod vidi apud patrem loquor, & vos quod vidistis apud patrem vestrum, facitis. Responderunt & dixerunt ei. Pater noster Abraham est. dicit eis Iesus: Si filij Abraham estis, opera Abraham facite. Nunc autem quæritis me interficere, hominem qui veritatem vobis loquutus sum, quam audiui à Deo, hoc Abraham non fecit, vos facitis opera patris vestri. Dixerunt itaque ei. Nos ex fornicatione non sumus nati, vnum patrem habemus Deum. Dixit ergo eis Iesus: Si Deus pater vester esset, diligeretis vtique me, ego enim ex Deo processi & veni, neque enim à me ipso veni, sed ille me misit. Quare loquelam meam non cognoscitis? quia non potestis

testis audire sermonem meum. Vos ex patre diabolo estis, & desideria patris vestri vultis facere. Ille homicida erat ab initio, & in veritate non stetit, quia non est veritas in eo. Cum loquitur mendacium, ex proprijs loquitur, quia mendax est, & pater eius. Ego autem quia veritatem dico, non creditis mihi. Quis ex vobis arguet me de peccato? Si veritatem dico, vobis, quare non creditis mihi? Qui ex Deo est, verba Dei audit: propterea vos non auditis, quia ex Deo non estis. Responderunt ergo Iudæi, & dixerunt ei: Nonne bene dicimus nos, quia Samaritanus es tu, & dæmonium habes.. Respondit Iesus. Ego dæmonium non habeo, sed honorifico patrem meum, & vos inhonorastis me: Ego autem non quero gloriam meam, est qui querat & iudicet. Amen amen dico vobis: Si quis sermonem meum servauerit, mortem non videbit in æternum. Dixerunt ergo Iudæi, nunc cognouimus quia dæmonium habes. Abraham mortuus est, & propheta: & tu dicis, si quis sermonem meum servauerit, non gustabit mortem in æternum. Nunquid tu maior es patre nostro

Abraham

Abraham qui mortuus est, & prophetae mortui sunt: Quem te ipsum facis? Respondit Iesus. Si ego glorifico meipsum, gloria mea nihil est, est pater meus qui glorificat me, quem vos dicitis quia Deus vester est, & non cognouistis eum. ego autem noui eum. Et si dixero quia non scio eum, ero similis vobis mendax. Sed scio eum, & sermonem eius seruo. Abraham pater vester exultauit ut videret diem, meum vidit, & gauisus est. Dixerunt ergo Iudaei ad eum. Quinquaginta annos nondum habes, & Abraham vidisti? Dixit eis Iesus. Amen amen dico vobis: antequam Abraham fieret ego sum. Tulerunt ergo lapides ut iacerent in eum. Iesus autem abscondit se & exiuit de templo.

COECVS NATVS.

CAP. LXXVII.

¶ D. 9. Et praeteriens Iesus vidit hominem coecum à natiuitate, & interrogauerunt eum discipuli sui. Rabbi quis peccauit, hic, an parentes eius ut coecus nasceretur? Respondit Iesus. Neque hic peccauit
neque

neque parentes eius, sed vt manifestentur opera Dei in illo. Me oportet operari opera eius qui misit me, donec dies est, venit nox quando nemo potest operari. Quam diu sum in mundo, lux sum mundi. Hæc cum dixisset, expuuit in terram, & fecit lutum ex sputo, & liniuit lutum super oculos eius, & dixit ei. Vade, laua, in natoria Siloe, quod interpretatur missus. Abijt ergo, & lauit, & venit videns. Itaque vicini & qui viderant eum prius, quia mendicus erat, dicebant: nonne hic est qui sedebat, & mē dicabat? Alij dicebant, quia hic est. Alij autem nequaquam, sed similis est ei. Ille vero dicebat, quia ego sum. Dicebant ergo ei. Quomodo aperti sunt tibi oculi? Respondit. Ille homo qui dicitur Iesus, lutum fecit & vnxit oculos meos, & dixit mihi. Vade ad natoriam Siloæ, & laua. Et abijt, & laui, & vidi. Et dixerunt ei, vbi est ille? Ait nescio. Adducunt eum ad Phariseos qui cæcus fuerat. Erat autem sabbatum quando lutum fecit Iesus, & aperuit oculos eius. Iterum ergo interrogabant eum Pharisei, quomodo vidisset. Ille autem dixit eis. Lutum mihi posuit super oculos, & laui, &

ui. & video. Dicebant ergo ex Phariseis quidam. Non est hic homo à Deo. qui sabbatum non custodit. Alij autem dicebant, quomodo potest homo peccator hæc signa facere? Et scisma erat inter eos. Dicunt ergo cæco iterum. Tu quid dicis de eo, qui aperuit oculos tuos? Ille autem dixit quia propheta est. Non crediderunt ergò Iudæi de illo, quia cæcus fuisset & vidisset, donec vocauerunt parētes eius qui viderat, & interrogauerunt eos diceantes: Hic est filius vester, quem vos dicitis quia cæcus natus est, quomodo ergò nunc videt? Responderunt eis parentes eius & dixerunt. Scimus quia hic est filius noster, & quia cæcus natus est, quomodo autem nunc videat, nescimus, aut quis eius aperuit oculos, nos nescimus. Ipsum interrogate, ætatē habet ipse de se loquatur. Hæc dixerunt parentes eius, quoniam timebāt Iudæos. Iam enim conspirauerant Iudæi, vt si quis confiteretur eum esse Christum, extra synagogam fieret, propterea parentes eius dixerūt, quia ætatem habet, ipsum interrogate. Vocauerunt ergò rursus hominem qui fuerat cæcus, & dixerunt ei.

Da glo-

Da gloriā Deo nos, scimus quia hic homo peccator est. Dixit ergo eis ille: Si peccator est, nescio vnū, scio, quia cæcus cū es es, modò video. Dixerūt ergo illi: Quid fecit tibi? quomodo aperuit tibi oculos? Respondit eis. Dixi vobis iam, & audistis, quid iterum vultis audire? nunquid & vos vultis discipuli eius fieri? Maledixerunt ergo ei, & dixerunt: Tu discipulus illius sis, nos autem Moyfi discipuli sumus, nos scimus quia Moyfi loquutus est Deus, hūc autem nescimus vnde sit. Respondit ille homo, & dixit eis: In hoc enī mirabile est, quia vos nescitis vnde sit, & aperuit oculos meos. Scimus autem quia peccatores Deus non audit, sed si quis Dei cultor est & voluntatem eius facit, hunc exaudit. A sæculo non est auditum, quia quis aperuit oculos cæci nati, nisi esset hic à Deo non poterat facere quicquam. Responderunt, & dixerunt ei: In peccatis natus es totus. & tu doces nos? Et eiecerunt eum foras, Audiuit Iesus quia eiecerunt eum foras, & cū inuenisset eum, dixit ei. Tu credis in filium Dei? Respondit ille, & dixit, Quis est Domine, vt credam in eum? Et dixit ei le-

ei Iesus. Et vidisti eum, & qui loquitur tecum ipse est. At ille ait. Credo domine, & procidens adorauit eum. Et dixit ei Iesus. in iudiciū ego in hunc mundū veni, vt qui non vident, videant, & qui vident, cœcificent. Et audierunt quidam ex Phariseis, qui cū ipso erant, & dixerunt ei, nūquid & nos cœci sumus? Dixit eis Iesus. Si cœci essetis, non haberetis peccatū, nunc verò dicitis, quia videmus, peccatū vestrū manet.

VERVS PASTOR.

CAP. LXXVIII.

¶ D. 10. Amen amen dico vobis, qui nō intrat per ostium in ouile ouīū, sed ascendit aliunde, ille fur est & latro. Qui autem intrat per ostium, pastor est ouium. Huic ostiarius aperit, & oues vocē eius audiūt, & proprias oues vocat nominatim, & educit eas. Et cū proprias oues emiseric, ante eas vadit, & oues eum sequuntur, quia sciūt vocem eius. Alienum autem non sequuntur, sed fugiunt ab eo, quia nō nouerūt vocem alienorū. Hoc prouerbiū dixit eis Ie-

100211

Q sus. 11-

lus. Illi autem non cognouerunt qui lo-
 queretur eis. Dixit ergo eis iterum Iesus,
 Amen amen dico vobis, quia ego sum o-
 stium ouium, omnes quotquot fuerunt, fu-
 res sunt & latrones, sed non audierunt eos
 oues. Ego sum ostium, per me si quis in-
 troierit, saluabitur, & ingredietur, & egre-
 dietur, & pascua inueniet. Fur non venit
 nisi ut furetur, & mactet & perdat. Ego ve-
 ni ut vitam habeant & abundantius habe-
 ant. Ego sum pastor bonus, bonus pastor
 animam suam dat pro ouibus suis. Mercen-
 narius autem & qui non est pastor, cuius
 non sunt oues propriæ, videt lupo veniē-
 tem, & dimittit oues, & fugit, & lupo ra-
 pit & dispergit oues. Mercennarius autē
 fugit, quia mercennarius est & non perti-
 net ad eum de ouibus. Ego sum pastor bo-
 nus, & cognosco meas, & cognoscunt me
 meæ. Sicut nouit me pater, & ego agno-
 sco patrem, & animā meam pono pro o-
 uibus meis. Et alias oues habeo, quæ non
 sunt ex hoc ouili, & illas oportet me addu-
 cere, & vocem meam audient, & fiet vnū
 ouile, & vnus pastor. Propterea me diligit
 pater, quia ego pono animam meam, ut
 iterum

iterum sumam eam. Nemo tollit eā à me, sed ego pono eam à meipso, & potestatem habeo iterum sumendi eam. Hoc mandatum accepi à patre meo. Dissentio iterum facta est inter iudæos, propter sermones hos. Dicebant autē multi ex ipsis. Dæmonium habet, & insanit, quid eum auditis? Alij dicebant: Hæc verba non sunt dæmonium habentis. Nunquid potest dæmonium cæcorum oculos aperire? (Facta sunt. cap. 92.)

MISSIO SEPTUAGINTA.

Istud contigisse post festum tabernaculorum, inde ut-
cunque constat, quod Luc. dicat post hæc, præces-
sit autē quibusdā interpositis ascensus in Hie-
rusalem, qui ut ex lo. constat, fuit ad festum ta-
bernaculorum. Nec potest contigisse post festum
enceniorum, quia nimis breue tempus fuisset vs-
que ad passionem sed ab illo festo vsq; ad passionē
aliquot menses intercesserunt, quibus est Dominus
conuersatus in Iudæa, et eius finibus, ut commodē
fieri potuerint quæ sequuntur, quæ post encenia
commodē fieri non potuerunt. Idem ostendit cohæ-
rentia, disputauit enim tum de verō pastore, nunc
mitti predicatores.

¶ C. 10. Post hæc autem designauit Dominus & alios septuaginta duos, & misit illos binos ante faciem suam, in omnem ciuitatem & locū quo erat ipse venturus. Et dicebat illis: messis quidem multa operarij autem pauci. Rogate ergò Dominū messis vt mittat operarios in messē suā. Ite, ecce ego mitto vos, sicut agnos inter lupos, nolite portare sacculum, neque peram, neque calceamenta, & neminem per viam salutaueritis. In quamcunq; domum intraueritis, primū dicite, pax huic domui, & si ibi fuerit filius pacis, requiescet super illum pax vestra, sin autem, ad vos reuertetur. In eadem autem domo manete, edentes & bibentes quæ apud illos sunt, dignus est enim operarius mercede sua. Nolite transire de domo in domum. Et in quamcunq; ciuitatem intraueritis, & non susceperint vos exeuntes in plateas eius dicite, etiam puluerem qui adhæsit nobis de ciuitate vestra exergimus in vos. Tamen hoc scitote qui appropinquauit regnū Dei. Dico vobis, quia Zodomis,
in die

in die illo remissius erit quā illi ciuitari .

A¹ 11. Tunc coepit exprobrare ciuitatibus, in quibus factæ sunt plurimæ virtutes

eius, quia nō egissent poenitentiam. Væ tibi Corozaim, væ tibi Bethsaida, quia si in Tyro & Sydone factæ fuisset virtutes quæ factæ sunt in vobis, olim in cilicio & cinere sadentes peniteret, veruntamen Tyro & Sydoni remissius erit in iudicio quam vobis. Et tu Capharnaū vsq; ad cælum exaltata, vsque ad infernum demergaris .

nunquid vsq; in cælum exaltaberis, vsq; in infernum descendes . Quia si in Sodomis factæ fuissent virtutes, quæ factæ sunt in te, forte mansissent vsque in hanc diem. Veruntamen dico vobis, quia terræ Sodomorum remissius erit in die iudicii quā tibi .

C. Qui vos audit, me audit, & qui vos spernit, me spernit, qui autem me spernit, spernit eum qui me misit. Reuersi sunt autem septuaginta cum gaudio, dicētes: Domine, etiā dæmonia subiiciuntur nobis in

nomine tuo. Et ait illis: Videbam satanam sicut fulgur de cœlo cadentem. Ecce dedi vobis potestatem calcãdi supra serpentes & scorpiones & supra omnem virtutem inimici, & nihil vobis nocebit. Veruntamen in hoc nolite gaudere, quia spiritus vobis subiiciuntur, gaudete autem quod nomina vestra scripta sunt in cœlis. In ipsa 2 hora exultavit in spiritu sancto, &

A. In illo tempore respondens Iesus, dixit: Confiteor tibi Pater Domine cœli & terræ, quia abscondisti hæc à sapientibus & prudentibus, & reuelasti ea paruulis. Ita Pater, quoniam sic fuit placitum ante te. Omnia mihi tradita sunt a patre meo, & nemo nouit filium, nisi pater neq; patrem quis nouit, nisi filius, & cui volue-

C. Dixit, confiteor tibi pater Domine cœli & terræ, quia abscondisti hæc à sapientibus & prudentibus, & reuelasti ea paruulis, etiam pater, quoniam sic placuit ante te. Omnia mihi tradita sūt a patre meo, & nemo scit quis sit filius, nisi pater & quis sit pater nisi filius, & cui voluerit filius reuelare.

rit, filius reuelare. Venite ad me omnes qui laboratis & onerati estis & ego reficiam vos. Tollite iugum meum super vos, & discite à me quia mitis sum, & humilis corde,

corde, & inuenieris requiem animabus vestris. Iugum enim meum suauē est, & onus meum leue. (3 *In illo tempore, cap. 38.*

C. Et conuersus ad discipulos suos, dixit: Beati oculi qui vidēt quæ vos videtis. Dico enim vobis, quod multi prophetae & reges voluerunt videre quæ vos videtis, & nō viderūt, & audire quæ auditis, & nō audierūt

- 1 *Vix dubitari potest, quin ista exprobatio isto loco contigerit, id ē narratio Matt. huc est translata.*
- 2 *Nō dubium etiam quin hac nunc contigerint, ideo narrationem Matt. huc translulimus.*
- 3 *Vide eo loco.*

SAMARITANVS.

Istud non videtur hic contigisse, sed coram populo, & fortē in synagoga, tamen quia non constat quando contigerit, hic relinquendum vt Luc. narrat.

CAP. LXXX.

C. 10. Et ecce quidam legisperitus surrexit, teniens eum, & dicens: Magister, quid faciendo vitam æternam possidebo? At ille dixit ad eum. In lege quid scriptum est, quomodo legis? Ille respondens, dixit. Diliges Dominum Deum tuum, ex toto cor-

Q 4 de tuo,

de tuo, & ex tota anima tua, & ex omnibus viribus tuis, & ex omni mēte tua, & proximum tuū sicut te ipsum. Dixitq; illi: Retē respondisti, hoc fac, & viues. Ille autē volens iustificare seipsum, dixit ad Iesum: & quis est meus proximus? suspiciēs autē Iesus dixit: Homo quidā descendebat ab Hierusalē in Hierico, & incidit ī latrones, qui etiam despoliauerunt eū, & plagis impositis abierunt seminiuo relicto. Accidit autem, ut sacerdos quidam descenderet eadem via, & viso eo, præteriiit: similiter & Leuita, cū esset secus locū & videret eū, pertransiit. Samaritanus autē quidam iter faciens venit secus eum, & videns eū misericordia motus est, & appropriās alligauit vulnera eius, infundens oleū & vinum, & imponens illū in iumentum suū, duxit in stabulū, & curam eius egit. Et altera die protulit duos denarios, & dedit stabulario, & ait. Curam illius habē, & quodcūq; supererogaueris, ego cū rediero, reddā tibi, Quis horum trium videtur tibi proximus fuisse, illi qui incidit in latrones? At ille dixit. Qui fecit misericordiam in illū, & ait illi Iesus: Vade & tu fac similiter.

MARTHA ET MARIA.

*Istud cum precedenti videretur posse commodius
poni ante festum scanophegiæ, quia verisimile est
ista contigisse eunte Domino ad festum, sed quia
nihil certi est, aut quod urgeat non fuit interrup-
penda narratio Luc.*

CAP. LXXXI.

C. 10. Factum est autem dum iret, & ipse
intrauit in quoddam castellum, & mulier
quædam Martha nomine, excepit illum
in domum suam, & huic erat soror nomi-
ne Maria, quæ etiam sedens secus pedes
Domini, audiebat verbum illius. Martha
autem satagebat circa frequens ministe-
rium, quæ stetit & ait: Domine nō est tibi
curæ, quod soror mea reliquit me solam
ministrare? Dic ergo illi, vt me adiuuet.
Et respōdens, dixit illi Dominus. Martha
Martha sollicita es, & turbaris erga pluri-
ma, porro vnum est necessarium. Maria
optimam partem elegit, quæ non auferetur
ab ea.

ORATIO.

*Omnino verisimile est, hic traditam orandi formam
Matt. autem, vt multa quæ alias contigerūt, etiā
istud*

*istud sermoni in monte coniunxit, nisi malis etiam
hic traditam orandi formam, rogatu alicuius ex
septuaginta qui illi sermoni non interfuerat.*

CAP. LXXXII.

¶ C. II. Et factum est cum esset in quodam loco orans, ut cessauit, dixit vnus ex discipulis eius ad eum. Domine doce nos orare, sicut docuit & Ioannes discipulos suos. Et ait illis: Cum oratis, dicite. Pater sanctificetur nomen tuum. Adueniat regnum tuum. Fiat voluntas tua. Panem nostrum quotidianum da nobis hodie. Et dimitte nobis peccata nostra, si quidem & ipsi dimittimus omni debent nobis, & ne nos inducas in tentationē. Et ait ad illos: Quis vestrum habebit amicum, & ibit ad illum media nocte, & dicet illi. Amice, commoda mihi tres panes, quoniam amicus meus venit de via ad me, & non habeo quod ponam ante illum. Et ille deintus respondens, dicat. Noli mihi molestus esse. Iam ostium clausum est, & pueri mecum sunt in cubili, non possum surgere & dare tibi. Et si ille perseverauerit pulsans, dico vobis. Et si non dabit illi surgens eo quod

quod amicus eius sit; propter improbitatem tamen eius surget, & dabit illi quotquot habet necessarios: Et ego dico vobis. Petite & dabitur vobis, quærite & inuenietis, pulsate & aperietur vobis. Omnis enim qui petit, accipit, & qui quærit, inuenit, & pulsanti aperietur. Quis autem ex vobis patrem petit panem, nunquid lapidem dabit illi? aut pisces, nunquid pro pisce serpentem dabit illi, aut si petierit ouum, nunquid porriget illi scorpionem? Si ergo vos cum sitis mali, nostis bona data dare filiis vestris, quanto magis pater vester de cælo dabit spiritum bonum potentibus se. *(Et erat eiciens. cap. 49.)*

2 Nemo lucernam accendit, & in abscondito ponit, neque sub modio, sed supra candelabrum, ut qui ingrediuntur, lumen videant. Lucerna corporis tui, est oculus tuus. Si oculus tuus fuerit simplex; totum corpus tuum lucidum erit; si autem nequam fuerit, etiam corpus tuum tenebrosum erit. Vide ergo ne lumen quod in te est, tenebræ sint. Si ergo corpus tuum totum lucidum fuerit, non habens aliquam partem tenebrarum, erit lucidum totum, & si.

& sicut lucerna fulgoris illuminabit te.

1. *Luc. Subijcit de hoc demoniaco, forte quia huius occasione plurima dicta sunt ad doctrinam pertinentia, quæ Luc. maxime in his capitibus prosequitur.*

2. *Vtde annot. §. cap. 49.*

VAB.

CAP. LXXXIII.

C. II. Et cum loqueretur rogavit eum quidam Phariseus, ut pranderet apud se. Iesus autem ingressus, recubuit. Phariseus autem coepit intra se reputans, dicere: quare non baptizatus esset ante prandium. Et

ait Dominus ad illum. Nunc vos Pharisei quod de foris est calicis, & catini mundatis, quod autem intus est vestrum, plenum est rapina & iniquitate. Stulte nonne qui fecit quod de foris est, etiam quod de intus est, fecit? Veruntamen quod superest date eleemosynam, & ecce omnia munda sunt vobis. Sed vae vobis Phariseis, qui decimatis mentam & rutam, & omne holum, & præteritis iudicium & charitatem Dei. Hæc autem oportuit facere, & illa non omittere. Vae vobis Phariseis, quia diligitis primas cathedras in synagogis, & salutationes in foro. Vae vobis, quia estis ut

monu-

monumenta quæ non apparent, & homi-
nes ambulantes supra, nesciunt. Respon-
dens autem quidam ex legisperitis, ait il-
li. Magister hæc dicens etiam contumeliã
nobis facis? At ille ait: Et vobis legisperi-
tis væ, quia oneratis homines oneribus
quæ portare non possunt, & ipsi vno digi-
to vestro non tangitis sarcinas. Væ vobis
qui ædificatis monumenta prophetarum,
patres autem vestri occiderunt illos, pro-
fecto testificamini quod consentitis ope-
ribus patrum vestrorum, quoniam ipsi qui
dem eos occiderunt, vos autem ædificatis
eorum sepulchra. Propterea & sapientia
Dei dixit. Mittam ad illos prophetas &
Apostolos, & ex illis occident, & perse-
quentur, vt inquiratur sanguis omniũ pro-
phetarum, qui effusus est à constitutione
mũdi à generatione ista. à sanguine Abel,
vsq; ad sanguinem Zachariæ, qui periit in
ter altare & ædem. Ita dico vobis, requi-
retur ab hac generatione. Væ vobis legi-
speritis, quia tulistis clauem scientiæ; ipsi
non introistis, & eos qui introibant pro-
hibuistis. Cũ aut hæc ad illos diceret,
cœperunt Pharisei & legisperiti grauius
insistere,

insistere, & os eius opprimere de multis
insidiantes ei, & quærentes aliquid cape-
re de ore eius, vt accusarent eum.

MORS NON TIMENDA.

CAP. LXXXIII.

ca 51. b. c.
55. a 66. b. c.

¶ C. 12. Multis autem turbis circumsan-
tibus, ita vt seinuicem conculcarent, cœ-
pit dicere ad discipulos suos. Attendite à
fermento Phariseorum quod est hypo-
crisis. Nihil enim opertum est, quod non re-
ueletur: neque absconditum, quod non
sciatur. Quoniam quæ in tenebris dixi-
stis, in lumine dicentur: & quod in aurem
loquuti estis in cubiculis, prædicabitur in
tectis. Dico autem vobis amicis meis, ne
terreamini ab his qui occidunt corpus, &
post hæc non habent amplius quid faciât.
Ostendam autem vobis quem timeatis, ri-
mete eum, qui postquam occiderit, ha-
bet potestatem mittere in gehennam. Ita
dico vobis, hunc timeate, Nonne quin-
que passeret veneunt dipondio, & vnus
ex illis non est in obliuione coram Deo.
Sed & capilli capitis vestri omnes dinu-
merati

merati sunt. Nolite ergo timere, multis pā-
sseribus pluri estis. Dico autē vobis: Om-
nis quicumque confessus fuerit me coram
hominibus, & filius hominis confitebitur
illum coram angelis Dei. Qui autem ne-
gauērit me coram hominibus, negabitur
coram angelis Dei. Et omnis qui dicit ver-
bum in fīum hominis, remittetur illi. Ei
autem qui in spiritū sanctum blasphema-
uerit, non remittetur. Cum autem indu-
cent vos in synagogas & ad magistratus ca. 55. a.
122. b. c. & potestates, nolite solliciti esse qualiter
aut quid respondeatis, aut quid dicatis,
Spiritus enim sanctus docebit vos in ipsa
hora, quid oporteat vos dicere.

SOLLICITUDO DIVITIARVM.

CAP. LXXXV.

C. 12. Ait autem ei quidam de turba. Ma-
gister dic fratri meo vt diuidat mecum hæ-
reditatem. At ille dixit ei. homo quis me
constituit iudicem, aut diuisorem super
vos? dixitque ad illos: Videte & caute
ab omni auaritia, quia non in abundan-
tia cuiusquā vita eius est ex his quæ pos-
sident.

fidet. Dixit autem similitudinem ad illos, dicens. Hominis cuiusdam diuitis vberes fructus ager attulit, & cogitabat, intra se dicens, quid faciam quia non habeo quo congregem fructus meos? Et dixit, hoc faciam. Destruam horrea mea, & maiora faciam, & illuc congregabo omnia quæ nata sunt mihi & bona mea, & dicam animæ meæ: Anima habes multa bona posita in annos plurimos, requiesce, comede, bibe, epulare. Dixit autem illi Deus, Stulte, hac nocte animam tuam repetunt à te, quæ autem parasti, cuius erunt, sic est qui sibi thesaurizat, & non est in Deū diues. Dixitq; ad discipulos suos. Ideo dico vobis, nolite solliciti esse animæ vestræ quid manducetis, neque corpori vestro quid induamini. Anima plus est quam esca, & corpus vestrum, plusquam vestimentum, cōsiderate coruos, quia non seminant neq; metunt, quibus non est cellarium neq; horreum, & Deus pascit illos quanto magis vos pluri estis illis. Quis aut vestrum cogitādo potest adiungere ad staturam suam cubitum vnum. Si ergo neque quod minimum est, potestis, quid de cæteris

ceteris solliciti estis ? Considerate lilia
 agri quomodo crescunt, non laborant ne-
 que nent. Dico autem vobis. Neque Sa-
 lomō in omni gloria sua vestiebat, sicut
 vnum ex istis. Si ergo fœrum quod hodie
 est in agro, & cras in clibanum mittitur,
 Deus sic vestit, quāto magis vos, pusillæ
 fidei. Et vos nolite querere quid mandu-
 cetis, aut quid bibatis, & nolite in sublime
 tolli. Hæc enim omnia gentes mundi quæ-
 runt. Pater autem vester scit, quoniā his
 indigetis. Veruntamen quærite primū re-
 gnum Dei, & hæc omnia adjicientur vo-
 bis. Nolite timere pusillus grex, quia com-
 placuit patri vestro dare vobis regnum.
 Vendite quæ possidetis, & date eleemosy-
 nam. Facite vobis sacculos qui non vete-
 rascunt, thesaurum non deficientem in cœ-
 lis, quo fur nō appropriat, neque tinea cor-
 rumpit : vbi enim thesaurus vester est, ibi
 & cor vestrum erit.

ca. 42. 2.

FIDELIS SERVVS.

CAP. LXXXVI.

C. 12. Sint lumbi vestri præcincti, & lu-

R cernæ

cernæ ardentes in manibus vestris, & vos
 similes hominibus expectantibus dominū
 suum quando reuertatur à nuptijs, vt cum
 venerit & pulsauerit cōfestim aperiant ei.
 Beati serui illi quos cum venerit dominus
 inuenerit vigilantes. Amen dico vobis
 quod præcinget se, & faciet illos discum-
 bere, & transiens ministrabit illis. Et si ve-
 nerit in secunda vigilia, & si tertia vigilia
 venerit, & ita inueuerit, beati sunt serui il-
 li. Hoc autem scitote, quoniam si sciret pa-
 ter familias qua hora fur veniret, vigilaret
 utique, & non fineret perfodi domum suā.
 Et vos estote parati, quia qua hora nō pu-
 tatis, filius hominis veniet. Ait autē ei Pe-
 trus. Domine, ad nos dicis hanc parabo-
 lam, an ad oēs? Dixit autē Dominus. Qui-
 sputas est fidelis dispensator & prudens,
 quem constituit Dominus super familiam
 suam, vt det illis in tempore tritici mensu-
 ram. Beatus ille seruus, quem cum vene-
 rit Dominus inuenerit ita facientem. ve-
 rè dico vobis: quoniam super omnia quæ
 possidet, constituet illum. Quod si dixe-
 rit seruus ille in corde suo moram facit do-
 minus meus venire, & cœperit percutere
 seruos,

seruos, & ancillas, & edere & bibere, & inæbriari, veniet dominus serui illius in die qua non sperat, & hora qua nescit: Et diuidet eum, partemque eius ponet cum infidelibus. Ille autem seruus qui cognouit voluntatem domini sui, & non se præparauit, & non fecit secundum voluntatē eius, vapulabit multis, qui autem non cognouit, & fecit digna plagis, vapulabit paucis. Omni autem cui multum datū est, multum quæretur ab eo, & cui commendauerunt multum, plus petent ab eo. Ignē veni mittere in terram, & quid volo nisi vt accendatur. Baptismo autem habeo baptizari, & quomodo coarctor vsque dum perficiatur. Putatis quia pacem veni mittere in terram? Non dico vobis, sed separationē. Erunt enim ex hoc quinque in domo vna diuisi, tres in duos, & duo in tres. Diuidentur pater in filium, & filius in patrem suum, mater in filiā, & filia in matrē: Socrus in nurum suam, & nurus in socrum suam. Dicebat autē & ad turbas. Cum videritis nubem orientem ab occasu, statim dicitis nimbus venit, & ita fit. Et cum Austrum flantem, dicitis quia æstus erit, & fit.

ca. 55. a.

ca. 64. a.

Hypocritæ, faciem cœli & terræ nōstis probare, hoc autem tempus quomodo non probatis? Quid autem & à vobisipſis non iudicatis quod iustum est? Quum autem vadis cum aduersario tuo ad principem, in via da operam liberari ab illo, ne forte trahat te ad iudicem, & iudex tradat te exactori, & exactor mittat te in carcerem. Dico tibi non exies inde, donec etiam nouissimum minutum reddas.

P Æ N I T E N T I A.

CAP. LXXXVII.

¶ C. 13. Aderant autem quidam ipſo in tempore nunciantes illi de Galilæis, quorum sanguinem Pilatus miscuerat cum sacrificijs eorum. Et respondens dixit illis. Putatis quod hi Galilæi præ omnibus Galilæis peccatores fuerint, quia talia passi sunt? Non, dico vobis: sed nisi pœnitentiam habueritis omnes similiter peribitis, sicut illi decem & octo, supra quos cecidit turris in Siloe, & occidit eos, putatis, quia & ipsi deteriores fuerint præter omnes homines in Hierusalem? Non, dico vobis,

vobis, sed si poenitentiam non habueritis, omnes similiter peribitis. Dicebat autem hanc similitudinem. Arborem fici habebat quidam plantatam in vinea sua, & venit quaerens fructum in illa, & non inuenit. Dixit autem ad cultorem vineae. Ecce anni tres sunt, ex quo venio quaerens fructum in ficulnea hac, & non inuenio, succide ergo illam: ut quid enim terram occupat? At ille respondens, dixit illi: Domine dimitte illam & hoc anno, usque dum fodiam circa illam, & mittam stercora. Et siquidem fecerit fructum, sin autem in futurum succides eam.

MVLIER CONTRACTA.

CAP. LXXXVIII.

G. 13. Erat autem docens in Synagogis eorum sabbatis, & ecce mulier quae habebat spiritum infirmitatis annis decem & octo, & erat inclinata nec omnino poterat sursum respicere. Quam cum videret Iesus, vocauit eam ad se, & ait illi. Mulier dimissa es ab infirmitate tua. Et imposuit illi manus, & confestim erecta est, & glorificabat Deum. Respondens autem

Archisynagogus indignās quia sabbato curasset Iesus, dicebat turbæ. Sex dies sūt in quibus oportet operari, in his ergò venite & curamini, & non in die sabbati. Respondens autē ad illum dominus dixit. Hypocrita, vnusquisque vestrum sabbato nō soluit bouem suum aut asinum à præsepio, & ducit ad aquare. Hanc autem filiam Abraham quā alligauit satanas ecce decē & octo annis, nō oportuit solui à vinculo isto die sabbati? Et cū hæc diceret, erubescerāt omnes aduersarij eius, & omnis populus gaudebat in vniuersis quæ gloriōsè fiebāt ab eo. Dicebat ergo. Cui simile est regnū

ca. 52.2.b. Dei, & cui simile æstimabo illud? Simile est grano synapis, quod acceptum homo misit in hortum suum, & creuit, & factum est in arborem magnam, & volucres cœli requieuerunt in ramis eius. Et iterum dixit. Cui simile æstimabo regnum Dei? Simile est fermento, quod acceptum mulier, abscondit in farinæ sata tria, donec fermentaretur totum.

ca. 52.2.

ANGVSTA VIA.

CAP. XIC.

C. 13. Et ibat per castella & ciuitates docens

cens & iter faciens in Hierusalem. Ait au-
 tem illi quidā : Domine si pauci sunt qui
 saluantur. Ipse autem dixit ad illos: Con- ca. 43. 2.
 tendite intrare per angustam portā, quia
 multi, dico vobis, quærent intrare & non
 poterunt. Cum autem intrauerit paterfa-
 milias, & clauferit ostium, & incipietis fo-
 ris stare, & pulsare ostium dicentes: Domi-
 ne aperi nobis; & respondens dicet vobis.
 Nescio vos vnde sitis. Tunc incipietis di- ca. 43. 3.
 cere. Manducauimus coram te, & bibi-
 mus, & in plateis nostris docuisti : & dicet
 vobis, nescio vos vnde sitis, discedite à me
 omnes operarij iniquitatis, ibi erit fletus
 & stridor dentium. Cum videritis Abra-
 ham, Isaac, & Iacob & omnes prophetas
 in regno Dei, vos autem expelli foras. Et ve-
 nient ab Oriente & Occidente, & Austro,
 & Aquilone, & accumbent in regno Dei. ca. 43. 4.
 Et ecce sunt nouissimi qui erunt primi, &
 sunt primi quærent nouissimi. In ipsa die
 accesserunt quidam Phariseorum, dicen-
 tes illi : Exi & vade hinc, quia Herodes
 vult te occidere. Et ait illis : Ite & dicite
 vulpi illi. Ecce eijcio dæmonia, & sanita-
 tes perficio, hodie, & cras, & tertia die cō-

sumor. Veruntamen oportet me hodie & cras, & sequenti die ambulare, quia non capit Prophetam perire extra Hierusalē. Hierusalem, Hierusalem, quæ occidis Prophetas, & lapidas eos qui mittuntur ad te. Quoties volui cōgregare filios tuos, quēadmodum avis nidum suum sub pen-
 68. 100. 2. nis, & noluisti. Ecce relinquetur vobis domus vestra deserta. Dico aut vobis, quia non videbitis me, donec veniat cū dicetis. Benedictus qui venit in nomine Domini.

HYDROPICVS.

CAP. XC.

¶ C. 14. Et factum est cum intraret Iesus in domum cuiusdam principis Pharisæorum sabbato manducare panē, & ipsi obseruabant eum. Et ecce homo quidam hydropicus erat ante illum. Et respondēs Iesus, dixit ad legisperitos & Phariseos dicens: Si licet sabbato curare. At illi tacuerunt: ipse vero apprehensum, sanauit eum ac dimisit. Et respondens ad illos, dixit: Cuius vestrum asinus aut bos in puteum cadet, & non continuò extrahet eum die sabbati? Et non poterant ad hæc respondere

dere illi. Dicebat autem & ad inuitatos parabolam, intendens quomodo primos accubitus eligerent, dicens ad illos. Cùm inuitatus fueris ad nuptias, non discumbas in primo loco, ne fortè honoratior te fuerit inuitatus ab illo, & veniens qui te & illum vocauit, dicat tibi. Da huic locū, & tunc incipias cum rubore nouissimum locum tenere. Sed cum vocatus fueris, vade recumbe in nouissimo loco, vt cum venerit qui te inuitauit, dicat tibi. Amice ascende superius. Tunc erit tibi gloria coram simul discumbentibus, quia omnis qui se exaltat, humiliabitur: & qui se humiliat, exaltabitur. Dicebat autem & ei qui se inuitauerat. Cum facis prandium aut ^{ca. 62. 6.} _{120. a.} coenam, noli inuitare amicos tuos, neque cognatos tuos, neque vicinos diuites, ne fortè te & ipsi reinuitent, & fiat tibi retributio: sed cum facis conuiuium, voca pauperes, debiles, claudos, coecos, & beatus eris, quia non habent retribuere tibi, retribuetur enim tibi in resurrectione iustorum. Hæc cum audisset quidam de simul discumbentibus, dixit illi. Beatus qui manducabit panem in regno Dei.

Dei. At ipse dixit ei. Homo quidam fecit
 cœnam magnam. & vocauit multos: & mi
 sit seruum suum hora cœnæ dicere inuita-
 tis, vt venirent, quia iam parata sunt om-
 nia. Et cœperunt simul omnes excusare.
 Primus dixit ei, villam emi, & ne/esse ha-
 beo exire & videre illam, rogo te habe
 me excusatum. Et alter dixit, iuga bouum
 emi quinque, & eo probare illa, rogo te
 habe me excusatum. Et alius dixit, vxorē
 duxi, & ideò non possum venire. Et reuer-
 sus seruus, nunciauit hæc domino suo. Tūc
 iratus paterfamilias, dixit seruo suo. Exi
 cito in plateas & vicos ciuitatis, & paupe-
 res ac debiles, & cœcos & claudos intro-
 duc huc. Et ait seruus: Dñe factum est vt
 imperasti, & adhuc locus est. Et ait domi-
 nus seruo. Exi in vias & sēpes, & compelle
 intrare, vt impleatur domus mea. Dico
 autem vobis, quod nemo virorum illorū
 qui vocati sunt, gustabit cœnam meam.

OMNIBVS RENVNCIANDVM.

CAP. XCI.

C. 14. Ibant autem turbæ multæ cum
 eo, &

eo, & conuersus, dixit ad illos. Si quis uenit ad me & non odit patrem suum, & matrem, & uxorem; & filios, & fratres, & sorores, adhuc autem & animam suam, non potest meus esse discipulus. Et qui non baiulat crucem suam, & venit post me, non potest meus esse discipulus. Quis enim ex uobis uolens turrim ædificare, non prius sedens computat sumptus qui necessarij sunt, si habeat ad perficiendum, ne postea quam posuerit fundamentum & non potuerit perficere, omnes qui uident incipiāt illudere ei, dicentes: quia hic homo cœpit ædificare, & non potuit consummare. Aut quis rex iturus committere bellum aduersus alium regem, non sedens prius cogitat si possit cum decem milibus occurrere ei, qui cum viginti milibus uenit ad se. Alioqui illo adhuc longe agente, legationem mittēs rogat ea quæ pacis sunt. Sic ergo omnis ex uobis, qui non renunciat omnibus quæ possidet, non potest meus esse discipulus. Bonum est sal si autem sal euauerit, in quo condictetur, neque in terram neque in sterquilinum utile est, sed foras mittetur. Qui habet aures audiendi

ca. 55. a.

ca. 66. a.
b. c.ca. 41. a
7. b.

diendi audiat. (Etant autem. cap. 9.)

ENCOENIA. IESVS TRANS
IORDANEM.

Quia quæ sequuntur apud Luc. cap. 15. & 16. omnino coherent, eaq; narrantur licet obiter, quæ ab alijs narrantur dicta trans Iordanem. Hic ponenda fuerunt. Encania, post quæ, ut narrat Io. Dominus abiit trans Iordanem. Et hunc ipsum locum significant Matt. & Mar. cum dicunt Dominum venisse in fines Iudææ trans Iordanem, quamvis enim videantur significare locum respectu Galilææ trans Iordanem, non tamen significant sed respectu Iudææ, ut & Io. nam certum est ab omnibus significari locum in quo Ioannes primum baptizabat.

CAP. XCII.

D. 10. Facta suut autem Encœnia in Hierosolymis, & hyems erat. Et ambulabat Iesus in templo in porticu Salomonis. Circumdederunt ergo eum Iudæi, & dicebant ei. Quousque animam nostram tollis? Si tu es Christus, dic nobis palam. Respondit Iesus, loquor vobis, & non creditis. Opera quæ ego facio in nomine patris mei, hæc testimonium perhibent de me, sed vos non creditis, quia nō estis ex ovis meis. Oves meæ vocem meam audiunt & ego

& ego cognosco eas, & sequuntur me, & vitam æternam do eis, & non peribunt in æternum, & non rapiet eas, quisquam de manu mea. Pater meus quod dedit mihi maius omnibus est, & nemo potest rapere de manu patris mei. Ego & pater vnum sumus. Sustulerunt ergò lapides iudæi, vt lapidarent eum. Respondit eis Iesus. Multa bona opera ostēdi vobis ex patre meo, propter quod eorum opus me lapidatis. Responderunt ei iudæi, de bono opere nō lapidamus te, sed de blasphemia, & quia tu homo cum sis, facis teipsum Deū. Respondit eis Iesus: Nōne in lege vestra scriptum est: Quia ego dixi dii estis? Si illos dixit deos, ad quos sermo Dei factus est & non potest solui scriptura, quæ pater sancti ficauit & misit in mundū, vos dicitis quia blasphemias, quia dixi filius Dei sum. Si non facio opera patris mei, nolite credere mihi: si autem facio, & si mihi non vultis credere, operibus credite, vt cognoscatis & credatis, quia pater

ca. 134 d.
in me est, & ego in patre. Quærebant ergò eum apprehendere, & exiuit de manibus eorum. Et abiit iterum.

A. 19. Et venit in fines ludæ trans iordanem.

D. Trans iordanē.
B. 10. Venit in fines ludæ trans iordanem.

D. In eum locum ubi erat iohannes baptizans primū, & mansit illic.

A. Et sequutæ sunt turbæ multæ, & curauit eos ibi. (*Et accesserunt. cap. 95.*)

B. Et sicut consueuerat, iterum docebat eos. (*Et accedentes cap. 95.*)

D. Et dicebant, quia iohannes quidem signum fecit nullum, omnia autem quæcunque dixit iohannes de hoc, vera erant, & multi crediderunt in eū. (*Erat autem. c. 102.*)

PARABOLÆ. OVIS. DRAGMÆ.
FILII PERDITI.

CAP. XCIII.

¶ C. 15. Erant autem appropinquantes ei publicani & peccatores, ut audirent illum. Et murmurabant scribæ & Pharisei dicentes: quia hic peccatores recipit & manducat cum eis. Et ait ad illos parabolam istam dicens: Quis ex vobis homo, qui habet centum oues, & si perdiderit vnam ex illis, nonne dimittit nonaginta nouem in deserto, & vadit ad illam quæ perierat,

rierat, donec inueniat eam? & cum inue-
nerit eam, imponit in humeros suos gau-
dens, & veniens domum, conuocat ami-
cos & vicinos dicens illis. Congratulami-
ni mihi, quia inueni ouem meam quæ pe-
rierat. Dico vobis, quia ita gaudium erit
in cœlo super vno peccatore pœniten-
tiam agente, quàm super nōaginta no-
uem iustis, qui non indigent pœnitentia.
Aut quæ mulier habens dragmas decem
si perdiderit dragmam vnā, nonne ac-
cēdit lucernam, & euerrit domum, & quæ-
rit diligēter donec inueniat eam? & cum
inuenit, conuocat amicos & vicinos, di-
cens. Congratulamini mihi, quia inueni
drigram quam perdideram. Ita, dico vo-
bis, gaudium erit coram Angelis Dei su-
per vno peccatore pœnitentiam agente.
Ait autem: Homo quidam habuit duos fi-
lios, & dixit adolescentior ex illis patri. Pa-
ter da mihi portionem substantiæ quæ me
contingit, & diuisit illis substantiam. Et
non post multos dies, congregatis omni-
bus, adolescentior filius peregre profectus
est in regionem longinquam, & ibi dissipa-
uit substantiam suam, viuendo luxuriosè.
& post

A. Multi autem erunt
 primi nouissimi,
 & nouissimi primi.
 nouissimi, & nouissimi, pri-
 mi (*Erant autem cap. 104.*

¶ *Verisimile est quosdam etiam è vulgo hoc dixisse, & de eis videtur Luc. loqui.*

OPERARIJ.

CAP. CI.

¶ A. 20. Simile est regnum cœlorum patri familias, qui exijt primo mane conducere operarios in vineam suam. Conuentione autem facta cum operarijs ex denario diurno, misit eos in vineam suam. Et egressus circa horam tertiam, vidit alios stantes in foro ociosos, & dixit illis: Ite & vos in vineam meam, & quod iustum fuerit dabo vobis. Illi autem abierunt. Iterum autem exijt circa sextam & nonam horam & fecit similiter. Circa vadesimam vero exijt, & inuenit alios stantes, & dixit illis: Quid hic statis tota die ociosi? Dicunt ei, quia nemo nos conduxit. Dicit illis: Ite & vos in vineam meam. Cum sero autem factum esset, dicit dominus vineæ procuratori suo, voca operarios, & redde illis mercedem, incipiens à nouissimis vsq; ad primos. & non
 T venis-

CONCORD. EVANG.

venissent ergò qui circa vndecimam horam venerant, acceperunt singulos denarios. Venientes autem & primi, arbitrati sunt quod plus essent accepturi, acceperunt autem & ipsi singulos denarios. Et accipientes, murmurabant aduersum patrem familias, dicentes: Hi nouissimi vna hora fecerunt, & pares illos nobis fecisti, qui portauimus pondus diei & æstus. At ille respondens vni eorum, dixit: Amice non facio tibi iniuriam, nõne ex denario conuenisti mecum? Tolle quod tuum est, & vade, volo autem & huic nouissimo dare, sicut & tibi. Aut non licet mihi quod volo facere? An oculus tuus nequam est, quia ego bonus sum? Sic erunt nouissimi primi, & primi nouissimi. Multi enim sunt vocati, pauci verò electi. (Et ascendens. c, 104

ca. 89. c.
100. a. b.

L A Z A R U S :

Quia hac historia cum secessu sine dubio precedit ramos, hic fuit collocanda.

CAP. C. II,

¶ D. 11. Erat autem quidam languens
Lazarus

Lazarus à Bethania, de castello Mariæ & Marthæ sororum eius: Maria autem erat quæ vnxit Dominum vnguento, & extersit pedes eius capillis suis, cuius frater Lazarus infirmabatur. Miserunt ergò sorores eius ad eum, dicentes: Domine, ecce quæ amas, infirmatur. Audiens autem Iesus, dixit eis: Infirmitas hæc non est ad mortem, sed pro gloria Dei, vt glorificetur filius Dei per eam. Diligebat autem Iesus Martham & sororem eius Mariam, & Lazarū. Vt ergò audiuit, quia infirmabatur, tunc quidem mansit in eodē loco duobus diebus. Deinde post hæc dicit discipulis suis, Eamus in Iudæam iterum. Dicunt ei discipuli. Rabbi, nunc quærebant te Iudæi lapidare, & iterum vadis illuc. Respondit Iesus, nōne duodecim sunt horæ diei? Si quis ambulauerit in die nō offendit, quia lucem huius mundi videt, si autem ambulauerit in nocte, offendit, quia lux non est in eo. Hæc ait, & post hæc dicit eis. Lazarus amicus noster dormit, sed vado vt à somno excitem eum. Dixerunt ergò discipuli eius. Domine si dormit saluus erit. Dixerat autem Iesus de morte eius, illi

autem putauerunt, quod de dormitione
 somni diceret. Tunc ergo Iesus dixit eis
 manifestè. Lazarus mortuus est, & gau-
 deo propter vos ut credatis, quoniam nō
 erā ibi, sed eamus ad eū. Dixit ergo Tho-
 mas, qui dicitur didimus ad cōdiscipulos.
 Eamus & nos ut moriamur cum eo. Venit
 itaque Iesus, & inuenit eum quatuor dies
 iam in monumento habentem. Erat autē
 Bethania iuxta Hierosolimam, quasi sta-
 dijs quindecim. Multi autē ex Iudæis vene-
 rant ad Martham & Mariam, ut consolarē-
 tur eas de fratre suo. Martha ergo ut audi-
 uit quia Iesus venit, occurrit illi. Maria au-
 tem domi sedebat. Dixit ergo Martha ad
 Iesum. Domine si fuisses hic, frater meus
 non fuisset mortuus, sed & nunc scio,
 quia quæcūque poposceris à Deo, dabit
 tibi Deus. Dicit illi Iesus: Resurget frater
 tuus. Dicit ei Martha: Scio quia resurget
 in resurrectione in nouissimo die. Dixit ei
 Iesus. Ego sum resurrectio & vita, qui cre-
 dit in me, etiam si mortuus fuerit, uiuet &
 omnis qui uiuit & credit in me, non mori-
 tur in æternum. Credis hoc? Ait illi uti-
 que Domine. Ego credidi, quia tu es
 Christus

Christus filius Dei viui qui in hunc mundum venisti. Et cum hæc dixisset, abiit, & vocauit Mariam sororem suam silentio dicens: Magister adest, & vocat te illa vt audiuit fugit cito, & venit ad eum, nondum enim venerat Iesus in castellum, sed erat adhuc in illo loco, vbi occurrerat ei Matthæ. Iudæi ergo qui erant cum ea in domo, & consolabantur eam, cum vidissent Mariam, quia cito surrexit, & exiit sequi sunt eam, dicentes: quia vadit ad monumentum, vt ploret ibi. Maria ergo cum venisset vbi erat Iesus, videns eum, cecidit ad pedes eius & dixit ei: Dñe: si fuisses hic, non esset mortuus frater meus. Iesus ergo, vt vidit eam plorantem, & Iudæos qui venerant cum ea plorantes, infremuit spiritu, & turbauit seipsum, & dixit: vbi posuistis eum? dicunt ei: Dñe veni & vide. Et lachrymatus est Iesus. Dixerunt ergo Iudæi. Ecce quomodo amabat eum. Quidam autem ex ipsis dixerunt: non poterat hic, qui aperuit oculos cæci nati, facere vt hic non moreretur? Iesus ergo rursum fremens in semetipso, venit ad monumentum, erat autem spelunca, & lapis superpositus erat ei. ait Iesus. Tolli-

Pharisæi Concilium, & dicebant. Quid facimus? quia hic homo multa signa facit, si dimittimus eum sic, omnes credent in eum, & venient Romani, & tollent nostrum locum, & gentem. Vnus autem ex ipsis Caiaphas nomine, cum esset Pontifex anni illius, dixit eis: Vos nescitis quicquam nec cogitatis, quia expedit vobis, vt vnus moriatur homo pro populo, & non tota gens pereat. Hoc autem à semetipso non dixit; sed cum esset pontifex anni illius, prophetauit quod Iesus moriturus erat pro gente, & non tantum pro gente, sed vt filios Dei qui erant dispersi congregaret in vnu. Ab illo ergo die cogitauerunt vt interficerent eum. Iesus ergo iam non in palam ambulabat apud Iudæos, sed abiit in regionem iuxta desertum, in ciuitatem quæ dicitur Ephrem, & ibi morabatur cum discipulis suis. Proximum autem erat Pascha Iudæorum, & ascenderunt multi Hierosolymam; de regione ante Pascha, vt sanctificarent seipso. Quærebant ergo Iesum, & colloquebantur ad inuicem in templo stantes: Quid putatis, quia non venit ad diem festum. Dederant autem Pontifices & Pha-

risxi mandatum, ut si quis cognouerit ubi
fi indicet, ut apprehendant eum. (*Iesus er-*
gò cap. 109.

PREDICTIO. FILII
ZEBEDAEI.

CAP. CIII.

B. 10. Erant autem in via
ascendentes Hierosoly-
mam, & præcedebat illos
Iesus, & stupebant, & se-
quentes timebant.

A. 20. Et ascendens Iesus
Hierosolyman, assumpsit
duodecim discipulos se-
creto, &

B. Coepit eis dicere quæ
essent ei ventura, quia ec-
ce ascendimus Hieroso-
lymam.

C. Et consummabuntur
omnia quæ scripta sūt per
prophetas, de filio hōnis.

B. Et filius hominis trade-
tur principib⁹ sacerdotū,

& scri-

C. 18 Assumpsit au-
tē Iesus duode-
cim, & ait illis, ec-
ce ascendimus Hie-
rosolyman.

B Et assumens ite-
rum duodecim
A. Ait illis: Ecce
ascendimus Hie-
rosolyman, & filius
hominis tradetur
principibus sacer-
dotū, & scribis, &
condemnabunt eū
morte, & tradent
eū gentibus ad il-
ludendū & flagel-
landum, & crucifi-
gendum, & tertia
die resurget.

C. Tradetur enim
gentibus, & illu-

derur, & flagella-
bitur, & conspuetur
& postqu. flagellauerint, occi-
dent eum, & tertia
die resurget.

& scribis. & senioribus, &
damnabunt eum morte, &
tradent eum gentibus, & il-
ludent ei, & conspuent eū,
& flagellabunt eum, & interficient eum.
Et tertia die resurget.

C. Et ipsi nihil horum intellexerunt, &
erat verbum istud absconditum ab eis, &
non intelligebant que dicebantur,

A. Tunc accessit ad eum mater filiorū Ze-
bedæi cum filijs suis, adorans & petens ali-
quid ab eo.

B. Et accedunt ad eū iacobus & iohānes
filij Zebedæi, dicētes. Magister, volumus
vt quodcunque petierimus, facias nobis.

At ille dixit eis. Quid vultis vt faciam vo-
bis? Et dixerunt: Da nobis, vt vnus ad dex-

A. Qui dixit ei
quid vis? At illi:
dic vt sedeant hi
duo filij mei, v-
nus ad dexteram
tuam, & vnus ad
sinistrā in regno
tuo Respondens
autem iesus, di-
xit: Nescitis quid
petatis Potestis bi-
bere calicem quē
ego bibiturus sū i

tram tuam, & vnus ad si-
nistrā tuam, sedeamus
in gloria tua. Iesus autem
ait illis, nescitis quid pe-
tatis. Potestis bibere cali-
cem quem ego bibo, aut
baptismo quo ego bapti-
zor baptizari? At illi dixe-
runt ei possumus. Iesus au-

tem

tem ait illis: Calicem qui
de quem ego bibo bibe-
tis & baptismo quo ego
baptizor, baptizabimini.
Sedere autem ad dexteram
meam vel sinistram, non
est meum dare vobis: sed
quibus paratum est.

A. A patre meo. Et audi-
entes de eodem indignati sunt
de duobus fratribus.

B. Iacobo & Iohanne. Iesus
autem vocans eos, ait illis:
scitis, quia hi qui videntur
principari gentibus, domi-
nantur eis: & principes
eorum potestatem habent
ipforum. Non ita est autem
in vobis: Sed quicumque vo-
luerit fieri maior, erit ve-
ster minister, & quicumque
voluerit in vobis primus
esse, erit omnium servus.
Nam & filius hominis, non
venit ut ministraretur ei,
sed ut ministraret, & daret
animam

Dicunt ei possumus.
Ait illis: Calicem
quidem meum bibe-
tis Sedere autem ad
dexteram meam vel
sinistram, non est me-
um dare vobis, sed
quibus paratum est.

B. Et audientes de-
cem indignati sunt
de

A. Iesus autem vo-
cavit eos ad se, &
ait Scitis, quia pri-
ncipes gentium do-
minantur eorum, &
qui maiores sunt
potestatem exercent
in eos, non ita erit
inter vos: sed quicum-
que voluerit inter
vos maior fieri, sit
vester minister. Et
qui voluerit inter
vos primus esse, e-
rit vester servus. Si-
cut filius hominis
non venit mini-
strari, sed ministra-
re, & dare animam
suam in redemptio-
nem pro multis. (Et

egredientibus. cap.
108.

animā suā in redēptionem pro multis. (Et veniunt. cap. 108.

COECVS ANTE INGRES-
SUM IERICO.

Si quis contendat istud idem esse cum sequenti, cap. 108. appropinquaret, hic idem esset quod prope esset, tamen verisimilius est, esse diuersa.

CAP. CV.

C. 18. Factum est autem cū appropinquaret Ierico, cœcus quidā sedebat secus viam mendicans, & cū audiret turbam prætereuntem, interrogabat quid hoc esset. Dixerunt autem ei, quod Iesus Nazareus transiret. Et clamauit dicens: Iesu fili David miserere mei. Stans autem Iesus, iussit illum adduci ad se, & cū appropinquasset, interrogauit illum, dicens: Quid tibi vis faciā? At ille dixit. Domine, vt videam. Et Iesus dixit illi: Respice fides tua te saluum fecit, & cōfestim vidit, & sequebatur illum magnificans Deum. Et omnis plebs vt vidit, dedit laudem Deo.

Zach-

CAP. CVI.

¶ C. 19. Et ingressus perambulabat Ierico. Et ecce vir nomine Zachæus, & hic princeps erat publicanorū, & ipse diues, & quærebat videre Iesum quis esset, & nō poterat præ turba, quia statura pusillus erat. Et præcurrens, ascēdit in arbore sycomorum, ut uideret eum, quia inde erat transurus. Et cū venisset ad locū, suspiciens Iesus, vidit illum, & dixit ad eum. Zachæe festinans descende, quia hodie in domo tua oportet me manere, & festinans descendit, & excepit eum gaudens. Et cū viderent, omnes murmurabant, dicentes, quod ad hominē peccatorem diuertisset. Stans autem Zachæus dixit ad Dominum. Ecce dimidium bonorum meorum Domine do pauperibus, & si quid aliquem defraudaui, reddo quadruplū. At Iesus ad eum. Quia hodie salus domui huic facta est, eò quod & ipse filius sit Abraham. Venit enim filius hominis querere & saluum facere quod perierat.

CAP. CVII.

C. 19. Hæc illis audientibus adijciens, dixit parabolam, eo quod esset prope Hierusalem, & quia existimarent, quod confestim regnum Dei manifestaretur. Dixit ergo. Homo quidam nobilis abiit in regionem longinquam, accipere sibi regnum, & reuerti. Vocatis autem decem seruis suis, pedit eis decem Mnas, & ait ad illos, negotiamini dum venio. Ciues autem eius oderant eum, & miserunt legationem post eum dicentes: Nolumus hunc regnare super nos. Et factum est ut rediret accepto regno, & iussit vocari seruos quibus dedit pecuniam, ut sciret quantum quique negotiatus esset. Venit autem primus dicens. Domine Mna tua decem Mnas acquisiuit. Et ait illi. Euge serue bone, quia in modico fuisti fidelis, eris potestatem habens supra decem ciuitates. Et alter venit dicens. Domine Mna tu fecit quinque Mnas. Et huic ait. Et tu es o super quinque ciuitates. Et alter venit dicens: Domine ecce Mna
tua

tua quam habui repositam in sudario. Timui enim te, quia homo austerus es, tollis quod non posuisti, & metis quod non seminasti. Dicit ei. De ore tuo te iudico serue nequam. Sciebas quod ego homo austerus sum, tollens quod non posui, & metens quod non seminaui, & quare non didisti pecuniam meam ad mensam, & ego veniens, cum vsuris utique exegissem illam. Et astantibus dixit. Auferite ab illo Mnam, & date illi qui decem Mnas habet, & dixerunt ei: Domine habet decem Mnas. Dico autem vobis, quod omni habenti dabitur, ab eo autem qui non habet, & quod habet auferetur ab eo. Verumtamen inimicos illos meos, qui noluerunt me regnare super se, adducite huc, & interficite ante me. Et his dictis præcedebat ascendens Hierosolymam. (*Et factum est, cap. 110.*)

COEVS POST EGRESSVM
IERICO.

Sunt qui putent Matt. simul narrare de eo qui ante ingressum & eo qui post egressum curatus est. Verisimilius est hic duos fuisse & ante ingressum vnum, & dominum similiter omnes curasse.

CAP.

CAP. C. VIII.

B. 10. Et veniunt Ierico. Et proficiscente eo de Ierico & discipulis eius, & plurima multitudo filius Timæi Bartimæus, cœc^{us}

A. 20 Et egredientibus illis ab Ierico sequuta est cum turba multa. Et ecce duo cœci sedentes, secus viâ audierunt quia Iesus transiret, & clamauerunt, dicentes Domine miserere nostri, fili David, turba autem increpabat eos, ut tacerent, at illi magis clamabant, dicentes. Domine miserere nostri fili David. Et stetit Iesus, & vocauit eos, & ait: Quid vultis ut faciam vobis? Dicunt illi. Domine ut aperiatur oculi nostri. Miseratus autem eorum Iesus, tetigit oculos eorum, & cō. essim viderunt, & sequi sunt eum. (Et cum cap. 110.

sedebat iuxta viam mēdicans. Qui cū audisset, quia Iesus Nazarenus est, cœpit clamare, & dicere. Iesu fili David miserere mei. Et comminabantur ei multi, ut taceret. At ille multo magis clamabat fili David miserere mei. Et stans Iesus, præcepit illum vocari. Et vocat illum dicentes ei, Animæ quior esto, surge vocat te. Qui projecto vestimento suo exiliens, venit ad eum. Et respondēs Iesus, dixit illi: Quid tibi vis faciam? Cœcus autē dixit ei, Rabbi boni: ut videam. Iesus autem ait illi: Vade fides tua te saluū fecit, & confestim vidit,

vidit, & lequebatur eū in via. (Et cū c. 110.

COENA IN BETHANIA.

Vnam esse cœnam & unctionem à tribus narratam, & locus, & tempus, & genus unguenti, & precium, & indignatio discipulorum, & eorum reprehensio manifeste conuincunt non tergiuersantem. Contigit autem sabbato, cū postridie Dominus insidens asino ingressus est Hierosolymam. Multa verò de causis fieri potuit, ut cœna pararetur in domo Simonis, & ut Lazarus esset vnus recumbentium, & Martha ministraret. Nec lo. hanc histariam scripsisset, nisi in ea aliquid fuisset supplendū, itaq; locū non nominat, sed mulierem & iudā.

CAP. CIX.

¶ D. 12. Iesus ergò ante sex dies Paschæ venit Bethaniam, vbi Lazarus fuerat mortuus, quem suscitauit Iesus. Fecerunt autē ei cœnam ibi, & Martha ministrabat, Lazarus verò vnus erat ex discumbentibus cum eo.

B. 14. Et cū esset Bethaniæ in domo Simonis leprosi, & recumberet: Venit mulier habens alabastrum

A. 26 Cū autem Iesus esset in Bethania in domo Simonis leprosi, accessit ad eum mulier habens alaba-

Arum vaguēti pꝛe-
ciosi.

strum vnguēti nardi p. sti
cz pꝛeciosi.

D. Maria ergo accepit libram vnguēti
nardi pistice pꝛeciosi, & vnxit i pedes le-
su, & exterlit pedes eius capillis suis.

A. Et effudit super
caput eius, recum-
bentis.

B. Et fracto alabaistro effu-
dit super caput ei.

D. Et domus impleta est
ex odore vnguēti.

Videntes autem di-
scipuli, indignati
sunt dicentes; Vt
quid perditio hęc,
potuit enim istud
vꝛendari multo;
& dari pꝛo pꝛe-

B. Erant autem i quidam
indigne ferentes intra se-
metiplos & dicētes, vt qd
perditio ista vnguēti facta
est. Poterat enī vnguētū

istud vꝛendari plulquā trecentis dena-
rijs, & dari pauperibus, & fremebāt in eam.

D. Dixit ergo vnus ex discipulis eius Iu-
das Ischariotes, qui erat cum eo a siturus.

Quare hoc vnguentum non vñxit tre-
centis denarijs, & datum est egenis. Dixit
autem hoc, non quia de egenis pertine-
bat ad eum, sed quia fur erat, & loculos
habens, ea quę mittebantur portabat.

D. Dixit ergo Ies.

B. Iesus autem di-
xit, finite eā, quid
illi molesti estis.

A. Sciens autem Iesus, ait
illis: Quid molesti estis
huic mulieri?

V

D. Sine

1. Maria primum pedes vnxit, post totum effudit super caput, fracto vasculo.
2. Verisimile est plures indigne tulisse, sed maxime Iudam. saepe tamen quod ab vno factum est, pluraliter esset scriptura.
3. Hac causa fuit Iudæ vt proderet dominum.
4. Vide annot. 1. cap. 128.

RAMI PALMARVM?

CAP. CX.

¶ B. 11. Et cum appropinquarent; Hierosolymę & Bethaniz ad montem Oliuatum, mittit duos ex discipulis suis & ait illis: Ite in castellum quod contra vos est, & statim introcūtes, illuc inuenietis, pullum alligatum. C. 19. Et factum est cum i appropinquassēt ad Bethaniam & Bethaniam ad montem qui vocatur Oliueti; misit duos discipulos suos, dicens: Ite in castellum quod contra vos est, in quod introcūtes, inuenietis pullum sine alligatu, cui nemo vnquam hominum sedit, soluite illum, & adducite.

B. Soluite illum & adducite, & si quis vobis dixerit quid faciatis, dicite.

¶ A. 21. Et cum appropinquassent Hierosolymā, & venissent Bethphage, ad montem Oliueti: Misit duos discipulos, dicens eis: Ite in castellum quod contra vos est, & statim introcūtes inuenietis Asinam alligatam & pullum cum ea.

B. Super quem memo adhuc hominum sedit.

A. Soluite & adducite mihi.

V 2 C. Et

CONCORD. EVANG.

C. Et si quis vos interrogauerit, quare soluitis? sic dicetis ei.

A. Quia Dominus his opus habet, & confestim dimittet eos. Hoc autem factum est, ut adimpleretur quod dictum est per prophetam dicentem: Dicite filiz Sion, Ecce Rex tuus venit tibi mansuetus, sedens super asinam & pullum filium subiugalis. Euntes autem discipuli, fecerunt sicut præcepit illis Iesus.

B. Et abeuntes inuenerunt pullum ligatum ante ianua, foris in biuio, & solvunt eum.

C. Soluentibus autem illis pullum, dixerunt Domini eius ad illos.

B. Quid facitis soluentes pullum? Qui dixerunt eis, sicut præceperat eis Iesus.

C. Quia dominus eum necessarium habet.

B. Et dimiserunt eos.

A. Et

A. Et si quis vobis aliquid dixerit, dicite.

B. Quia Dominus necessarius est, & continuo illum dimittet huc.

C. Quia Dominus operam eius desiderat.

C. Abierunt autem qui missi erant, & inuenerunt sicut dixit illis Iesus pullum.

B. Et quidam de illis stantibus, dicebant illis.

C. Quid soluitis pullum, & illi dixerunt.

C. Et duxerunt illum ad esum, & iacentes vestimenta sua supra pullum.

Imposuerunt Iesum.
 B. Et duxerunt pul-
 lum ad Iesum, &
 imponunt illi ve-
 stimenta sua; & se-
 dit super eum.

A. Et adduxerunt asinam &
 pullum ad Iesum. Et impo-
 suerunt super eos vesti-
 menta sua, & cum desuper
 sedere fecerunt.

D. 11. In crastinum autem turba multa,
 quæ venerat ad diem festum, cum au-
 diisset quia venit Iesus Hierosolimam. acci-
 perunt ramos palmarum, & processerunt
 obviam ei. Et clamabant hosanna benedi-
 ctus qui venit in nomine Dñi Rex Israel.
 Et inuenit Iesus asellum, & sedit super eum
 sicut scriptum est, noli timere filia Sion,
 ecce Rex tuus venit, sedens super pul-
 lum asinæ. Hæc non cognouerunt discipu-
 li eius primum, sed quando glorificatus
 est Iesus, tunc recordati sunt, quia hæc
 scripta erant de eo, & hæc fecerunt ei.

B. Multi autem ve-
 stimenta sua strau-
 erunt in via; alij autem
 frondes cedebant de
 arboribus, & fletu-
 nebant in via.

C. Subleuebant ve-
 stimenta sua in via.

C. Eunte autem illo.

A. Plurima autem turba
 strauerunt vestimenta sua
 in via alij autem cedebant
 ramos de arboribus, & fletu-
 nebant in via.

C. Et cum appropinquaret iam ad de-
 scensum montis Oliueti, coeperunt omnes

turbæ dicentium gaudentes laudare Deū,
super omnibus quas viderant virtutibus,
dicentes: Benedictus qui venit Rex in no-
mine Domini, pax in cœlo, & gloria in
excelsis.

A. Turbæ autem quæ præ-
cedebant, & quæ seque-
bantur clamabant, dicen-
tes. Hosāna filio David, Be-
nedict⁹ qui venit in nomi-
ne dñi hosāna ī altissimis.

B. Et qui præibant
& qui sequeban-
tur clamabant; di-
centes; Hosanna,
benedictus qui ve-
nit in nom ne Do-
mini.

B. Benedictum quod venit regnum patris
nostri David. Hosanna in excelsis.

D. Testimonium ergo perhibebat turba
quæ erat cum eo, quando Lazarum voca-
uit de monumento, & suscitavit eum à
mortuis; propterea etiam obuiam venit
ei turba, quia audierunt eum fecisse hoc
signum. Pharisei autem dixerunt ad semet
ipsos, videtis quia nihil proficimus, ecce
mundus totus post eum abiit.

C. Et quidam Phariseorum de turbis di-
xerunt ad illum. Magister increpa discipu-
los tuos, quibus ipse ait: Dico vobis, quia
si hi tacuerint, lapides clamabunt. Et vt
appropinquauit, videns ciuitatem flebit
super

super eam dicens: Quia si cognouisses & tu: & quidem in hac die tua quæ ad pacem tibi, nunc autem abscondita sunt ab oculis tuis. Quia venient dies in te, & circundabunt te inimici tui vallo, & circundabunt te, & coangustabunt te vndique, & ad terram prosternent te, & filios tuos qui in te sunt, & non relinquent in te lapidem super lapidem, eò quòd non cognoueris tempus visitationis tuæ.

1. Mar. Et Luc. quoniam loquuntur de Domino, & veniente ex Ierico proprie dicunt cum appropinquasset Bethania, & tamen id non absolute dicunt, sed secundum eam partem quæ est mons Oliueti & Bethage, nam cum Dominus attingere cepisset hanc partem, misit suos: Non ergo significant Dominum non fuisse pridie diuersatum Bethania, sed tantum Dominum tum suos misisse, cum appropinquasset Bethphage & montem Oliueti, quæ partes sunt & pertinent ad Bethaniam, ita proprie vterque capit verbum appropinquare.

2. Adeo etiam verbis respondit res, ut hic fuerint duo animalia, quæ causa fuit cur Matt. vtriusque fecerit mentionem, non quod Dominus vtrique infederit, aut quod prophetis proprie intelligatur de duobus animalibus, sed apposito est & ingeminationis, nam nec Hebrais nec Græcis vox est gemi-

tua quam habui repositam in sudario. Timui enim te, quia homo austerus es, tollis quod non posuisti, & metis quod non seminasti. Dicit ei. De ore tuo te iudico serue nequam. Sciebas quod ego homo austerus sum, tollens quod non posui, & metens quod non seminaui, & quare non didisti pecuniam meam ad mensam, & ego veniens, cum vsuris utique exegissem illam. Et astantibus dixit. Auferite ab illo Mnam, & date illi qui decem Mnas habet, & dixerunt ei: Domine habet decem Mnas. Dico autem vobis, quod omni habenti dabitur, ab eo autem qui non habet, & quod habet auferetur ab eo. Verumtamen inimicos illos meos, qui noluerunt me regnare super se, adducite huc, & interficite ante me. Et his dictis præcedebat ascendens Hierosolymam. (*Et factum est, cap. 110.*)

COEVS POST EGRESSVM
IERICO.

Sunt qui putent Matt. simul narrare de eo qui ante ingressum & eo qui post egressum curatus est. Verisimilius est hic duos fuisse & ante ingressum unum, & dominum similiter omnes curasse.

CAP.

CAP. C. VIII.

B. 10. Et veniunt Ierico. Et proficiscente eo de Ierico & discipulis eius, & plurima multitudo filius Timæi Bartimæus, cœc^{us}

A. 20 Et egredientibus illis ab Ierico sequuta est eum turba multa. Et ecce duo cœci sedentes, secus viâ audierunt quia Iesus transiret, & clamauerunt, dicentes Domine miserere nostri, fili David, turba autem increpabat eos, ut tacerent, at illi magis clamabant, dicentes. Domine miserere nostri fili David. Et stetit Iesus, & vocauit eos, & ait: Quid vultis ut faciam vobis? Dicunt illi. Domine ut aperiantur oculi nostri. Miseratus autem eorum Iesus, tetigit oculos eorum, & cō. essi viderunt, & sequi sunt eum. (Et cum cap. 110.

sedebat iuxta viam mēdicans. Qui cū audisset, quia Iesus Nazarenus est, cœpit clamare, & dicere. Iesu fili David miserere mei. Et comminabantur ei multi, ut taceret. At ille multo magis clamabat fili David miserere mei. Et stans Iesus, præcepit illum vocari. Et vocat illum dicentes ei, Animæquior esto, surge vocat te. Qui projecto vestimento suo exiliens, venit ad eum. Et respondens Iesus, dixit illi: Quid tibi vis faciam? Cœcus autē dixit ei, Rabbi boni: ut videam. Iesus autem ait illi: Vade fides tua te saluū fecit, & confestim vidit,

strum vnguenti prez
ciosi.

strum vnguenti nardi pisti
cz preciosi.

D. Maria ergo accepit libram vnguenti
nardi pisticz preciosi, & vnxit i pedes le-
su, & extersit pedes eius capillis suis.

A. Et effudit super
caput eius, secum
hentis.

B Et fracto a abastro effu-
dit super caput ei.

D. Et domus impleta est
ex odore vnguenti.

Videntes autem di-
scipuli, indignati
sunt dicentes; Vt
quid perditio hac,
potuit enim istud
vnguentum multo;
& dari pauperibus.

B Erant autem & quidam
indigne ferentes intra se-
metiplos & dicentes, vt qd
perditio ista vnguenti facta
est. Poterat eni vnguentum

istud vendari plusquam trecentis dena-
rijs, & dari pauperibus, & fremebat in eam.

D. Dixit ergo vnus ex discipulis eius Iu-
das Ischariotes, qui erat cum eo a siturus.

Quare hoc vnguentum non vendit tre-
centis denarijs, & datum est egenis. Dixit
autem hoc, non quia de egenis pertine-
bat ad eum, sed quia fur erat, & loculos
habens, ea quae mittebantur portabat.

D. Dixit ergo Ies.

B. Iesus autem di-
xit, finite ei, quid
illi molesti estis.

A. Sciens autem Iesus, ait
illis: Quid molesti estis
huic mulieri?

Deinde .i.

V

D. Sine

1. Maria primum pedes vnxit, post totum effudit super caput, fracto vasculo.
2. Verisimile est plures indigne tulisse, sed maxime Iudam. saepe tamen quod ab vno factum est, pluraliter esset scriptura.
3. Hæc causa fuit Iudæ vt proderet dominum.
4. Vide annot. 1. cap. 128.

RAMI PALMARVM

CAP. CX.

¶ B. 11. Et cum appropinquarent; Hierosolymæ & Bethaniæ ad montem Oliuatum, mittit duos ex discipulis suis & ait illis: Ite in castellum quod contra vos est, & statim introeûtes, illuc inuenietis, pullum alligatum C. 19 et factum est cum i appropinquassent ad Bethaniam & Bethaniam ad montem qui vocatur Oliueti; misit duos discipulos suos, dicens: Ite in castellum quod contra vos est, in quod introeûtes, inuenietis pullum sine alligamentis, cui nemo vnquam hominum sedit, soluite illum, & adducite.

B. Soluite illum & adducite, & si quis vobis dixerit quid facitis, dicite.

V 2 C. Et

CONCORD. EVANG.

C. Et si quis vos interrogauerit, quare soluitis? sic dicetis ei.

A. Quia Dominus his opus habet, & confestim dimittet eos. Hoc autem factum est, ut adimpleretur quod dictum est per prophetam dicentem: Dicite filiz Sion, Ecce Rex tuus venit tibi mansuetus, sedens super asinam & pullum filium subiugalis. Euntes autem discipuli, fecerunt sicut præcepit illis Iesus.

B. Et abeuntes inuenerunt pullum ligatum ante ianua, foris in biuio, & soluunt eum.

C. Soluentibus autem illis pullum, dixerunt Domini eius ad illos.

B. Quid facitis soluentes pullum? Qui dixerunt eis, sicut præceperat eis Iesus.

C. Quia dominus eum necessarium habet.

B. Et dimiserunt eos.

A. Et si quis vobis aliquid dixerit, dicite.

B. Quia Dominus necessarius est, & continuo illum dimittet huc.

C. Quia Dominus operam eius desiderat.

C. Abierunt autem qui missi erant, & inuenerunt sicut dixit illis stantem pullum.

B. Et quidam de illis stantibus, dicebant illis.

C. Quid soluitis pullum, & illi dixerunt.

C. Et duxerunt illum ad Iesum, & iam stantes vestimenta sua supra pullum.

A. Et

imposuerūt Iesum.
B. Et duxerunt pul-
lum ad Iesum, &
imponunt illi ve-
stimenta sua, & se-
dit super eum.

A. Et adduxerūt asinam &
pullum ad Iesum. Et impo-
suerunt super; eos vesti-
mēta sua, & cum desuper
sedere fecerunt.

D. 12. In crastinum autem turba multa,
quæ venerat ad diem festum, cum audi-
ssēt quia venit Iesus Hierosolimam. acci-
perunt ramos palmarum, & processerunt
obuiam ei. Et clamabant hosanna benedi-
ctus qui venit in nomine Dñi Rex Israel.
Et inuenit Iesus asellum, & sedit super eū
sicut scriptum est, noli timere filia Sion,
ecce Rex tuus venit, sedens super; pul-
lum asinæ. Hæc non cognouerunt discipu-
li eius primum, sed quando glorificatus
est Iesus, tunc recordati sunt, quia hæc
scripta erant de eo, & hæc fecerunt ei.

B. Multi autem ve-
stimenta sua strant-
fuerunt in via, alij autē
frondes cedebant de
arboribus, & ster-
nebant in via.

C. Sublternebāt ve-
stimenta sua in via,

C. Eunte autem illo.

A. Plurima autem turba
strauerunt vestimenta sua
in via alij autem cedebant
ramos de arboribus, & ster-
nebant in via.

C. Et cum appropinquaret iam ad de-
scēsum montis Oliueti, cœperunt omnes

turbæ dicentium gaudentes laudare Deū,
super omnibus quas viderant virtutibus,
dicentes: Benedictus qui venit Rex in no-
mine Domini, pax in cœlo, & gloria in
excelsis.

A. Turbæ autem quæ præ-
cedebant, & quæ seque-
bantur clamabant, dicen-
tes. Hosāna filio David; Be-
nedictus qui venit in nomi-
ne dñi hosāna ī altissimis.

B. Et qui præibant
& qui sequeban-
tur clamabant; di-
centes; Hosanna,
benedictus qui ve-
nit in nomine Do-
mini.

B. Benedictum quod venit regnum patris
nostri David. Hosanna in excelsis.

D. Testimonium ergo perhibebat turba
quæ erat cum eo, quando Lazarum voca-
uit de monumento, & iussit eum à
mortuis, propterea etiam obuiam venit
ei turba, quia audierunt eum fecisse hoc
signum. Pharisei autem dixerunt ad semet
ipsos, videris quia nihil proficimus, ecce
mundus totus post eum abiit.

C. Et quidam Phariseorum de turbis di-
xerunt ad illum. Magister increpa discipu-
los tuos, quibus ipse ait: Dico vobis, quia
si hi tacuerint, lapides clamabunt. Et vt
appropinquauit, videns ciuitatem flebit
super

super eam dicens: Quia si cognouisses & tu: & quidem in hac die tua quæ ad pacem tibi, nunc autem abscondita sunt ab oculis tuis. Quia venient dies in te, & circumdabunt te inimici tui vallo, & circumdabunt te, & coangustabunt te vndique, & ad terram prosternent te, & filios tuos qui in te sunt, & non relinquent in te lapidem super lapidem, eò quòd non cognoueris tempus visitationis tuæ.

1. Mar. Et Luc. quoniam loquuntur de Domino, & veniente ex Ierico proprie dicunt cum appropinquasset Bethania, & tamen id non absolute dicunt, sed secundum eam partem quæ est mons Oliueti & Bethage, nam cum Dominus attingere cepisset hanc partem, misit suos: Non ergo significant Dominum non fuisse pridie diuersatum Bethania, sed tantum Dominum tum suos misisse, cum appropinquasset Bethphage & montem Oliueti, quæ partes sunt & pertinent ad Bethaniam, ita proprie vterque capit verbum appropinquare.

2. Adeo etiam verbis respondit res, ut hic fuerint duo animalia, quæ causa fuit cur Matt. vtriusque fecerit mentionem, non quod Dominus vtrique insederit, aut quod prophetia proprie intelligatur de duobus animalibus, sed apposito est & ingemipatio, nam nec Hebrais nec Græcis vox est semi-

Y 4 nini

- nini generis, immo apud Hebræos sapius masculino jumentur, & si forte etiam pullus femina fuerit.
3. Verisimile est super virumque iacta vestimenta, sed Dominum insedissee tantum pullo.
4. Licet lo. nō omnino eodem ordine res narret, quo reliqui, non opere precium tamen putauimus eius ordinem immutare.
5. Ex hac citatione satis constat prophetiam non proprie intelligendam de duobus animalibus, & hinc etiam intelligitur Dominum insedissee tantum vni animali.

INGRESSVS IN TEMPLO.

Mar eiectionem narrat quasi secundo die factam, sed cum Matt & Luc narrēt quasi primo ingressu factam, longeque verisimilius sit, tum vendentes fuisse in templo, & Dominum non distulisse eiectionem, nonnihil immutanda fuit narratio Mar quamuis enim solus distinguat dies, nullo tamen modo dicit aut significat eiectionem factā secundo die. Sed cum eius primo die non meminisset, nullaque re, prima die, gesta narrata, transisset ad secundum diem Cum subdit & cum introisset in templum, id repetere cō intelligendus. quod non narratum, post primum ingressum contigerat. quia verisimilissimum est nihil secundo die in templo contigisse prater conciones, & interim quasiuise phariseos quomodo eum perderent, & cum non statim inuenirent, tertio die collectos accessisse.

CAP. CXI.

B. 11. Et introiuit Hierosolymam in templum (et eiecitque eis infra).

C. 19. Et ingressus in templum cepit eijcere vendentes & ementes dicens illis: Scriptum est, Domus mea, domus orationis est, vos autem fecistis eam speluncam latronum.

A. Et eiciebat omnes ementes & vendeutes in templo, & mensas nummulariorum, & cathedras vendentium columbas euertit, & dicit eis, scriptum est, Domus mea, domus orationis vocabitur, vos autem fecistis illam speluncam latronum.

Et respondit illis dicens, Non scitis scripturam, neque potestatem domus istius, que edificata est in saecula, non destruetur.

Quo audito, Principes sacerdotum & scribae querebant quomodo eum perderent, timebant enim eum, quoniam vniuersa turba admirabatur super doctrinam.

A. 21. Et cum intrasset Iesus Hierosolymam, commota est vniuersa ciuitas, dicens: Quis est hic? populi autem dicebant. Hic est Iesus propheta à Nazareth Galilee. Et intrauit Iesus in templum Dei.

B. 11. Et cum introisset in templum, cepit eijcere omnes ementes & vendentes in templo, & mensas nummulariorum, & cathedras vendentium columbas euertit. Et non sinebat ut quisque transferret vas per templum, & docebat dicens eis. Nonne scriptum est, quia domus mea, domus orationis vocabitur omnibus gentibus? vos autem fecistis eam speluncam latronum. Quo audito, Principes sacerdotum & scribae querebant quomodo eum perderent, timebant enim eum, quoniam vniuersa turba admirabatur super doctrinam.

doctrina eius. (1 *Et cum vespere. in medio sequentis. cap.*

A. Et accesserunt ad eum claudi & cæci in templo, & sanauit eos. Videntes autem Principes sacerdotum & scribæ mirabilia quæ fecit, & pueros clamantes in templo, & dicentes: hosanna filio David; indignati sunt, & dixerunt: Audis quid isti dicunt. Iesus autem dixit eis, vtrique nunquam legistis, quia ex ore infantium & lactentium perfecisti laudem.

D. 12. Erant autem quidam gentiles, ex his qui ascenderant in die festo. Hi ergo accesserunt ad Philippum, qui erat à Bethsaida Galilææ, & rogauerunt eum dicentes: Domine volumus Iesum videre. Venit Philippus & dicit Andreæ. Andreas rursus & Philippus dixerunt Iesu. Iesus autem respondit eis dicens. Venit hora ut clarificetur filius hominis. Amen amen dico vobis. Nisi granum frumenti cadens in terram mortuum fuerit, ipsum solum manet: si autem mortuum fuerit multum fructum affert. Qui amat animam suam in hoc mundo, in vitam æternam custodiet eam:

eam : si quis mihi ministrat, me sequatur
& vbi ego sum, illic & ministret meus erit.
Si quis mihi ministrauerit, honorificabit
eum pater meus. Nunc anima mea turba-
ta est, & quid dicam, pater saluifica me ex
hac hora. Sed propterea veni in hanc ho-
ram. Pater clarifica nomen tuum. Venit
ergo vox de cœlo. Et clarificaui, & iterum
clarificabo. Turba ergo quæ stabat & au-
dierat, dicebat tonitruum esse factum. A-
lij dicebant. Angelus ei loquutus est. Re-
spondit Iesus, & dixit. Nô propter me hæc
vox venit, sed propter vos. Nunc iudiciũ
est mundi, nunc princeps huius mundi ei-
cietur foras. Et ego si exaltatus fuero à ter-
ra, omnia traham ad meipsum. Hoc autem
dicebat significans quæ morte esset mori-
turus. Respondit ei turba, nos audiui-
mus ex lege, quia Christus manet in æternum:
& quomodo tu dicis, oportet exaltari fi-
lium hominis. Quis est iste filius homi-
nis? Dixit ergo eis Iesus. Adhuc modicum
lumen in vobis est, ambulate dum lucem
habetis, vt non vos tenebræ comprehen-
dant. Et qui ambulat in tenebris, nescit
quo vadit. Dum lucem habetis credite in
lucem,

lucem, vt filij lucis sitis. Hæc loquutus est
 Iesus, & abiit, & abscondit se ab eis. Cum
 autem tanta signa fecisset coram eis, non
 credebant in eum: vt sermo Esaiæ prophe-
 tæ impleretur quem dixit. Domine quis
 credidi auditui nostro, & brachium Domi-
 ni cui reuelatum est. Propterea non pote-
 rant credere, quia iterum dixit Esaias: Ex-
 cœcauit oculos eorū, & indurauit cor eo-
 rum, vt non videant oculis, & non intelli-
 gant corde, & conuertantur, & sanem eos.
 Hæc dixit Esaias quādo vidit gloriā eius,
 & loquutus est de eo. Veruntamen & ex
 principibus multi crediderunt in eum: sed
 propter pharisæos non confitebantur, vt
 e synagoga non eiscerentur. Dilexerunt
 enim gloriam hominum magis, quā Dei.
 Iesus autem clamauit & dixit. Qui credit
 in me, non credit in me, sed in eum qui mi-
 sit me, & qui videt me, videt eum qui mi-
 sit me. Ego lux veni in mundum, vt om-
 nis qui credit, nō me, in tenebris non ma-
 neat. Et si quis audierit verba mea, & nō
 custodierit, ego in iudico eū: Non enim
 veni vt iudicem mundum, sed vt saluificē
 mundum. Qui spernit me, & non recipit
 vera

CAPVT CVII.

1,9

verba mea, habet qui iudicet eum. Sermo quem loquutus sum, ille iudicabit eum in nouissimo die. Quia ex meipso non sum loquutus, sed qui misit me pater, ipse mihi mandatum dedit, quid dicam & quid loquar. Et scio quia mandatum eius vita eterna est. Quare ergo ego loquor, sicut dixit mihi pater sic loquor (*Ante diem cap. 130*)
B Et circumspēctis omnibus cum iam vespēra esset hora.

B. Exijt in Bethaniam.

A. Reli&is illis, abiit foras extra ciuitatē in Bethaniā

B Cum duodecim.

A. Ibique mansit.

1 Vide titulum huius.

FIGVLEA FIDES.

CAP. CXII.

B. 11. Et alia die cum exiret à Bethania.

B. Esuriit.

A. 21. Mane autem reuertens in ciuitatem, esuriit.

A. Et videns fieri arborem vnam secus viam, venit ad eam, & nihil inuenit in ea, nisi folia

B. Cumq; vidisset à longe ficum habentem folia, venit si quid fore inueniret in ea.

CONCORD. EVANG.

in ea. Et cū venisset ad eam nihil inuenit præter folia, non enim erat tempus ficorum. Et respondens eis, dixit ei: lam non amplius in æternum ex te fructum quisquam manducet, & audiebant discipuli eius.

tantum, & ait illi:
 Quia ex te fructus nascatur in sæpiternum.

A. Et arfacta est continuo ficulnea.

B. Et veniunt Hierosolymam. (*1 Et cū intro cap. 111.*)

C. 19. Et erat ² quotidie docens in tēplo. Principes autem sacerdotum & scribæ, & principes plebis, quærebant illum perdere, & non inueniebant quid facerent illi, omnis enim populus suspensus erat audiens illum.

B. Et cū vespera facta esset, egrediebatur de ciuitate. Et cum mane transirent viderunt ficum aridam factam à radicibus.

A. 3 Et videntes discipuli mirati sunt dicentes, quomodo continuo aruit.

B. Et recordatus Petrus dixit ei. Rabbi, ecce ficus cui maledixisti, aruit. Et respondens Iesus, ait illis. Habe

A Respondens autem Iesus, ait eis.

A. Amen dico vobis, si habueritis fidē, & non

& non hæsitaueritis, non solum deficul- Cap. 68. a.
 B. Amē dico vobis. 97. c.
 A. sed & si monti

huic dixeritis: tolle & iacta te in mare, fiet.
 B. Quia quicumq; dixerit huic monti, tollere & mittere in mare, & non hæsitauerit in corde suo, sed crediderit, quia quodcumque dixerit fiat, fiet.

A. Et omnia quæcumque petieritis in oratione credentes, accipietis.

B. Propterea dico vobis, omnia quæcumque orantes petitis, credite quia accipietis, & euenient vobis. Et cum stabitis ad orandum dimittite si quid habetis aduersus aliquem, vt pater vester dimittat vobis peccata vestra. Quod si vos non dimiseritis, nec pater vester dimittet vobis peccata vestra. Cap. 42. a.

1 Vide titulum cap. superioris.

2 Solus Mar. distinguit dies, & commodissimū fuit istud hoc loco collocare.

3 Istud narrat Matt. quasi eadem hora dictum quæ aruit ficulnea, sed ex Mar. constat postridie dictū.

IN QVA POTESTATE.

CAP. CXIII.

A. 21. Et cū venisset in templū, accesserūt ad eū docen-

B. 11. Et veniunt rursus Hierosolymam.

T C. 20.

tē Principes sacerdotum & seniores populi, dicentes: In qua potestate hæc facis? & quis tibi dedit hanc potestatem? Respondēs aut̃ Iesus dixit eis. B. Et cum ambularet in templo, accedunt ad eū summi sacerdotes, & scribæ, & seniores, & dicūt ei. In qua potestate hæc facis?

& quis dedit tibi hanc potestatem?

A. Interrogabo vos & ego vnū sermonē, quē si dixeritis mihi, & ego vobis dicam in qua potestate hæc facio. Baptismus Ioannis vñ de erat, ē cœlo, an ex hominibus?

C. Respondens aut̃ Ies⁹ dixit ad illos:

Interrogabo vos & ego vnū verbū, respondete mihi Baptismus Ioannis de cœlo erat, an ex hominib⁹? At illi cogitabāt intra se, dicentes: Quia si dixerimus de cœlo, dicet Quare ergo nō credidistis illi? Si aut̃ dixerimus ex hominibus.

A. At illi cogitabant inter se, dicentes: Si dixerimus ē

¶ C. 20. Et factum est in vna dierum, docente illo populum, & euangelizante. Conuenerūt Principes sacerdotum, & scribæ, cū senioribus, & aiunt, dicentes ad illum. In qua potestate hæc facis? aut quis est qui dedit tibi hanc potestatem.

B. Vt ista facias, Iesus autē respondens, ait illis: Interrogabo vos & ego vnum verbum, & respondete mihi, & dicam vobis in qua potestate hæc faciam. Baptismus Ioannis de cœlo erat, an ex hominibus? respondete mihi. At illi cogitabant secū, dicētes: si dixerimus de cœlo, dicet nobis, quare ergo non credidistis ei? si dixerim⁹ ex hominibus, timemus populū.

C. Plebs

celo, dicet nobis, quare ergo nō cre didistis illi. Si aut dixerimus ex homi nibus timemus tur bam Omnes enim habent Ioannem si cut prophetam, & respondentes Iesu: dixerunt nescimus ait illis & ipse. Nee ego dico vobis in qua potestate hæc facio.

c Et responderunt

nescire unde esset, & Iesus ait illis: Neque ego dico vobis, in qua potestate hæc facio.

PARABOLÆ FILIORVM.

ET VINEAE.

CAP. CXIII.

¶ B. 12. Et cœpit eis in parabolis loqui.

A. 21. Quid autem vobis videtur. Homo quidam habebat duos filios, & accedens ad primum, dixit: Fili vade hodie operare in vinea mea, Ille autem respondens, ait: Nolo. Postea autem poenitentia motus, abiit. Accedens autem ad alterum dixit si militer. At ille respondens ait: Eo domi ne. Et non iuit. Quis ex duobus fecit vo luntarē patris? Dicunt ei. Primus Dixit il lis Iesus: Amē dico vobis, quia publicani

X

& me-

- niſi generis, in. mo apud Hebræos ſapius maſculi-
no iunitur. & ſi forte etiam pullus ſæmina fuerit.
3. Veriſimile eſt ſuper utrunque iacta veſtimenta,
ſed Dominum inſediſſe tantum pullo.
4. Licet Io. nō omnino eodem ordine res narret, quo
reliqui, non opere precium tamen putauimus eius
ordinem immutare.
5. Ex hac citatione ſatis conſtat prophetiam non pro-
prie intelligendam de duobus animalibus, & hinc
etiam intelligitur Dominum inſediſſe tantum vni
animali.

INGRESSVS IN TEMPLVM.

Mar. eiectionem narrat quaſi ſecundo die factam,
ſed cum Matt. & Luc. narrēt quaſi primo ingreſ-
ſu factam, longe q̄; veriſimilius ſit, tum vende-
tes fuiſſe in templo, & Dominum non diſtuliſſe
eiectionem, nonnihil immutanda ſuit narratio
Mar. quamuis enim ſolus diſtinguat dies, nullo
tamen modo dicit aut ſignificat eiectionem factā
ſecundo die. Sed cum eius primo die non memi-
niſſet, nulla q̄; re, prima die, geſta narrata, tran-
ſiſſet ad ſecundum diem Cum ſubdit & cum in-
troiſſet in templum, id repetere eſt intelligendus.
quod non narratum, poſt primum ingreſſum conti-
gerat quia veriſimiliſſimum eſt nihil ſecundo die
in templo contigiſſe præter conciones, & interim
quaſiuiſſe phariſeos quomodo eum perderent, &
cum non ſtatim inuenirent, tertio die collectos
acceſſiſſe.

CAP. CXI.

B. 11. Et introiuit Hierosolymam in templum. (2. et circumspexit infra).

C. 19. Et ingressus in templum cepit eijcere vendentes & ementes dicens illis: Scriptum est, Domus mea, domus orationis est, vos autem fecistis eam speluncam latronum.

A. Et eiciebat omnes ementes & vendeutes in templo, & mensas numulariorum, & cathedras vendentium columbas euerit, & dixit eis, scriptum est, Domus mea, domus orationis vocabitur, vos autem fecistis illam speluncam latronum.

20. Et cum dixisset, respondit ei iherosolyma dicens,

Quo audito, Principes sacerdotum & scribae querebant quomodo eum perderent, timebant enim eum, quoniam vniuersa turba admirabatur super doctrinam.

A. 21. Et cum intrasset Iesus Hierosolymam, commota est vniuersa ciuitas, dicens: Quis est hic? populi autem dicebant. Hic est Iesus propheta à Nazareth Galilee. Et intrauit Iesus in templum Dei.

B. 11. Et cum introisset in templum, cepit eijcere omnes ementes & vendentes in templo, & mensas numulariorum, & cathedras vendentium cubas euerit. Et non sinebat ut quisque transferret vas per templum, & docebat dicens eis. Nonne scriptum est, quia domus mea, domus orationis vocabitur omnibus gentibus, vos autem fecistis eam spe-

eam: si quis mihi ministrat, me sequatur
& vbi ego sum, illic & ministret meus erit.
Si quis mihi ministrauerit, honorificabit
eum pater meus. Nunc anima mea turba-
ta est, & quid dicam, pater saluifica me ex
hac hora. Sed propterea veni in hanc ho-
ram. Pater clarifica nomen tuum. Venit
ergo vox de coelo. Et clarificaui, & iterum
clarificabo. Turba ergo quæ stabat & au-
dierat, dicebat tonitruum esse factum. Al-
lij dicebant. Angelus ei loquutus est. Re-
spondit Iesus, & dixit. Nō propter me hæc
vox venit, sed propter vos. Nunc iudiciū
est mundi, nunc princeps huius mundi ei-
cietur foras. Et ego si exaltatus fuero à ter-
ra, omnia traham ad meipsum. Hoc autem
dicebat significans quā morte esset mori-
turus. Respondit ei turba, nos audiui-
mus ex lege, quia Christus manet in æternum:
& quomodo tu dicis, oportet exaltari fi-
lium hominis? Quis est iste filius homi-
nis? Dixit ergo eis Iesus. Adhuc modicum
lumen in vobis est, ambulate dum lucem
habetis, vt non vos tenebræ comprehen-
dant. Et qui ambulat in tenebris, nescit
quo vadit. Dum lucem habetis credite in
lucem,

lucem, vt filij lucis fitis. Hæc loquutus est
 Iesus, & abiit, & abscondit se ab eis. Cum
 autem tanta signa fecisset coram eis, non
 credebant in eum: vt sermo Esaiæ prophete
 impleretur quem dixit. Domine quis
 credidi auditui nostro, & brachium Domini
 cui reuelatum est. Propterea non poterant
 credere, quia iterum dixit Esaias: Ex-
 cœcauit oculos eorū, & indurauit cor eo-
 rum, vt non videant oculis, & non intelli-
 gant corde, & conuertantur, & sanem eos.
 Hæc dixit Esaias quādo vidit gloriā eius,
 & loquutus est de eo. Veruntamen & ex
 principibus multi crediderunt in eum: sed
 propter pharisæos non confitebantur, vt
 in synagoga non eijcerentur. Dilexerunt
 enim gloriam hominum magis, quā Dei.
 Iesus autem clamauit & dixit. Qui credit
 in me, non credit in me, sed in eum qui mi-
 sit me, & qui videt me, videt eum qui mi-
 sit me. Ego lux veni in mundum, vt om-
 nis qui credit nō me, in tenebris non ma-
 neat. Et si quis audierit verba mea, & nō
 custodierit, lego in iudico eū: Non enim
 veni vt iudicem mundum, sed vt saluificē
 mundum. Qui spernit me, & non recipit
 vera

CAPVT CVII.

139

verba mea, habet qui iudicet eum. Sermo quem loquutus sum, ille iudicabit eum in nouissimo die. Quia ex meipso non sum loquutus, sed qui misit me pater, ipse mihi mandatum dedit, quid dicam & quid loquar. Et scio quia mandatum eius vita aeterna est. Quae ergo ego loquor, sicut dixit mihi pater sic loquor (*Ante diem cap. 130*)
B Et circumspectis omnibus cum iam vespere esset hora.

B. Exijt in Bethaniam.

A. Relictis illis, abiit foras extra ciuitatem in Bethaniam.

B. Cum duodecim.

A. Ibi que mansit.

Vide titulum huius.

FICVLNEA FIDES.

CAP. CXII.

B. 11. Et alia die cum exiret à Bethania.

B. Esuriit.

A. 21. Mane autem reuertens in ciuitatem. esuriit.

A. Et videns fieri arborem vnam secus viam, venit ad eam, & nihil inuenit in ea, nisi folia.

B. Cumque vidisset à longe ficum habentem folia, venit si quid forte inueniret in ea.

CONCORD. EVANG.

in ea. Et cū venisset ad eam nihil inuenit præter folia, non enim erat tempus ficorum. Et respondens eis, dixit ei: lam non amplius in æternum ex te fructum quisquam manducet, & audiebant discipuli eius.

tantum, & ait illis:
Quis ex te fructus nascatur in æternum.

A. Et arfacta est continuo ficulnea.

B. Et veniunt Hierosolymam. (¹ Et cū intro cap. 111.

C. 12. Et erat 2 quotidie docens in templo. Principes autem sacerdotum & scribæ, & principes plebis, quærebant illum perdere, & non inueniebant quid facerent illi, omnis enim populus suspensus erat audiens illum.

B. Et cū vespera facta esset, egrediebatur de ciuitate. Et cum mane transirent viderunt ficum aridam factam à radicibus.

A. 3 Et videntes discipuli mirati sunt dicentes, quomodo continuo aruit.

B. Et recordatus Petrus dixit ei. Rabbi, ecce ficus cui maledixisti, aruit. Et respondens Iesus, ait illis. Habe te fidem Dei.

A Respondens autem Iesus, ait eis.

A. Amen dico vobis, si habueritis fidē, & non

& non hæsitaueritis, non solum deficul- Cap. 68. a.
 B. Amé dico vobis. 97. c.
 nea facietis.

A. sed & si monti
 huic dixeritis: tol-
 le & iacta te in ma-
 re, fiet.
 B. Quia quicumq; dixerit
 huic monti, tollere & mit-
 tere in mare, & non hæ-
 sitauerit in corde suo, sed crediderit, quia
 quodcumque dixerit fiat, fiet.

A. Et omnia quæcumque petieritis in ora-
 tione credentes, accipietis.

B. Propterea dico vobis, omnia quæcum-
 que orantes petitis, credite quia accipie-
 tis, & euenient vobis. Et cum stabitis ad
 orandum dimittite si quid habetis aduer- Cap. 42. a.
 sus aliquem, vt pater vester dimittat vo-
 bis peccata vestra. Quod si vos non dimi-
 seritis, nec pater vester dimittet vobis pec-
 cata vestra.

1 Vide titulum cap. superioris.

2 Solus Mar. distinguit dies, & commodissimū fuit
 istud hoc loco collocare.

3 Istud narrat Matt. quasi eadem hora dictum qua
 aruit ficulnea, sed ex Mar. constat postridie dictū.

IN QVA POTESTATE.

CAP. CXIII.

A. 21. Et cū venis-
 set in tēplū, acces-
 serūt ad eū docen-

B. 11. Et veniunt rursus
 Hierosolymam.

¶ C. 20.

te Principes sacerdotum & seniores populi, dicentes: In qua potestate hæc facis? & quis tibi dedit hanc potestatem? Respondens autem Iesus dixit eis. B. Hecum ambularet in templo, accedunt ad eum summi sacerdotes, & scribæ, & seniores, & dicunt ei. In qua potestate hæc facis?

& quis dedit tibi hanc potestatem?

A. Interrogabo vos & ego vnu sermonem, quem si dixeritis mihi, & ego vobis dicam in qua potestate hæc facio. Baptismus Iohannis unde erat, ex coelo, an ex hominibus?

C. Respondens autem Iesus dixit ad illos:

Interrogabo vos & ego vnu verbum, respondete mihi. Baptismus Iohannis de coelo erat, an ex hominibus? At illi cogitabant intra se, dicentes: Quia si dixerimus de coelo, dicet Quare ergo non credidistis illi? Si autem dixerimus ex hominibus.

A. At illi cogitabant inter se, dicentes: Si dixerimus de

¶ C. 20. Et factum est in vna dierum, docente illo populum, & euangelizante. Conuenerunt Principes sacerdotum, & scribæ, cum senioribus, & aiunt, dicentes ad illum. In qua potestate hæc facis? aut quis est qui dedit tibi hanc potestatem.

B. Vt ista facias. Iesus autem respondens, ait illis: Interrogabo vos & ego vnum verbum, & respondete mihi, & dicam vobis in qua potestate hæc faciam. Baptismus Iohannis de coelo erat, an ex hominibus? respondete mihi. At illi cogitabant secum, dicentes: si dixerimus de coelo, dicet nobis, quare ergo non credidistis ei? si dixerimus ex hominibus, timemus populum.

C. Plebs

celo, dicit nobis, quare ergo nō cre didisti illi. Si aut dixerimus ex homi nibus timemus tur bām Omnes enim habent Ioannem si cui prophetam, & respondentes Iesu: dixerunt nescimus ait illis & ipse. Nee ego dico vobis in qua potestate hæc facio.

c Et responderunt

se nescire vnde esset, & Iesus ait illis: Neque ego dico vobis, in qua potestate hæc facio.

C. Plebs vniuersa lapida bit nos, certi sunt enim Io annem esse prophetam.

B. Omnes enim habebant Ioannem, quia verè pro pheta esset. Et responden tes, dicunt Iesu. Nescimus. Et respondens Iesus, ait illis: Neque ego dico vo bis in qua potestate hæc faciam.

PARABOLÆ FILIORVM

ET VINEAE.

CAP. CXIII.

¶ B. 12. Et cœpit eis in parabolis loqui.

A. 21. Quid autem vobis videtur. Homo quidam habebat duos filios, & accedens ad primum, dixit: Fili vade hodie operare in vinea mea, Ille autem respondens, ait: Nolo. Postea autem poenitentia motus, abiit. Accedens autem ad alterum dixit si militer. At ille respondens ait: Eo domi ne. Et non iuit. Quis ex duobus fecit vo luntatē patris? Dicunt ei. Primus Dixit il lis Iesus: Amē dico vobis, quia publicani

X

& me-

& meretrices præcedēt vos in regno Dei.
Venit enim ad vos Ioannes in via iustitiae,
& non credidistis ei. Publicani autem &
meretrices crediderunt ei. Vos autem vi-
dentes nec poenitentiam habuistis postea
ut crederetis ei.

C. 20. Cœpit autem dicere ad plebem pa-
rabolam hanc.

A. Aliam parabolam audite.

Homo erat paterfamilias,
qui plantavit vineam, & circumdedit ei,
& fodit in ea
torcular, & ædificavit tur-
rim, & locavit eam agrico-
lis, & peregre profectus est.

C. Et ipse peregre fuit
multis temporibus.

A. Cum autem tempus fru-
ctuum appropinquasset, mi-
sit servos suos ad agricolas
ut acciperent fructus eius.

B. Et misit ad agricolas in
tempore servum, ut ab agri-
colis acciperet de fructu
vineæ, qui apprehensum
eum occiderunt, & dimise-

C. Homo quidam
plantavit vineam,
& locavit eam co-
lonis.

B. Vineam plantavit
homo, & circum-
dedit sepiem, & so-
dit lacum, & ædifi-
cavit turrim, & lo-
cavit eam agricola-
lis, & peregre pro-
fectus est.

C. Et in tempore
misit ad cultores
servum, ut de fru-
ctu vineæ darent il-
li. Qui casum di-
miserunt eum ina-
nem, & addidit al-
terum servum mit-
tere. Illi autem hi
quoque eadentes
& afficientes con-
tumelia, dimise-
runt inanem. Et ad-
didit tertium mit-
tere, qui & illum

runt

vulnerantes eiecerunt.

A. Et agricolæ apprehensis seruis eius, alium ceciderunt, alium occiderunt, alium vero lapidauerunt, iterum misit alios seruos plures prioribus, & fecerunt illis similiter. Non tunc autem misit ad eos filium suum dicens: Verebuntur filium meum. Agricola tamen videntes filium dixerunt intra se. Hic est heres, venite occidamus eum, & habebimus hereditatem eius, & apprehensum, eiecerunt extra vineam, & occiderunt.

C. Quem cum vidissent coloni, cogitauerunt intra se dicentes: Hic est heres, occidamus eum, ut nostra fiat hereditas, & eiecerunt illum extra vineam, occiderunt. Quid ergo faciet illis dominus vineæ?

runt vacuum. Et iterum misit ad illos alium seruum, & illum in capite vulnerauerunt, & contumelijs affecerunt. Et rursum alium seruum misit, & illum occiderunt, & plures alios, quosdam cædentes, alios vero occidetes.

C. Dixit autem Dominus vineæ, quid faciam? mittam filium meum dilectum, forsitan cum huc viderint verebuntur.

B. Adhuc ergo vnum habens filium charissimum, & illum misit ad eos novissimum, dicens: Quia reuerbuntur filium meum.

Coloni autem dixerunt ad invicem. Hic est heres, venite occidamus eum, & nostra erit hereditas. Et apprehendentes eum, occiderunt, & eiecerunt extra vineam.

A. Cum ergo venerit dominus vineæ, quid faciet agricolis illis? Aiunt illi.

X 2 Malos

Malos male perdet, & vineam suam locabit alijs agricolis, qui reddent ei fructum temporibus suis. Dicit illis Iesus.

C. Veniet, & perdet colonos istos & dabit vineam alijs. Quo audito dixerunt illi. Absit. Ille autem aspiciens eos ait, quid est ergo hoc quod scriptum est.

A. Nunquam legisti in scripturis, lapidem quē reprobauerunt ædificātes, hic factus est in caput anguli, a Domino factum est istud, & est mirabile in oculis nostris. Ideo dico vobis, quia auferetur à vobis regnum Dei, & dabitur gēti facienti fructus eius, & qui ceciderit super lapidem istum, confringetur, super quē vero ceciderit, cōteret eum. Et cū audissent principes sacerdotum, & Pharisei parabolas eius, cognouerunt quod de ipsis diceret.

C. Et quærebant Principes sacerdotum & scribæ

B. Quid faciet dominus vineæ? Veniet & perdet colonos, & dabit vineam alijs. Nec scripturam hanc legis? Lapidem quē reprobauerunt ædificantes, hic factus est in caput anguli, a Domino factum est istud, & est mirabile in oculis nostris.

C. Lapidem quem reprobauerunt ædificantes, hic factus est in caput anguli. Omnis qui ceciderit supra lapidē illum, conquassabitur, super quem autem ceciderit cōminuet eum.

B. Et quærebant eū tenere, & timuerunt turbam, cognoue-

ant-

rant enim, quoniā mittere in illum manus illa hora, cognouerūt enim hanc di erit. (Et quod ad ipsos dixerit simili uadinem hanc. *(Et obseruantes. cap. 116.*
A. Et quærentes eum tenere, timuerunt turbas, quoniam sicut prophetam illum habebant.

INVITATI AD NUPTIAS.

CAP. C.XV.

¶ A. 22. Et respondens Iesus, dixit iterum in parabolis, dicens: Simile factum est regnum cœlorum homini regi, qui fecit nuptias filio suo. Et misit seruos suos vocare inuitatos ad nuptias, & nolabant venire. Iterum misit alios seruos dicens: Dicite inuitatis, Ecce prandium meum parauit, tauri mei & alilia occisa, & omnia parata, venire ad nuptias. Illi autem neglexerunt, & abierunt, alius in villam suam, alius ad negotiationem suam, reliqui uero tenuerunt seruos eius, & contumeliosos affectos occiderunt. Rex autem cum audisset, iratus est, & missis exercitibus suis,

X 3 perdis

CONCORD. EVANG.

perdidit homicidas illos, & ciuitatem illorum succendit: Tunc ait seruis suis, nuptiæ quidem paratæ sunt, sed qui inuitati erāt, non fuerunt digni. Ite ergo ad exitus viarum, & quoscunque inueneritis, vocate ad nuptias. Et egre ssi serui eius in vias, congregauerunt omnes quos inuenerunt bonos & malos, & impleræ sunt nuptiæ discumbentium. Intrauit autem Rex, vt videret discumbentes, & vidit ibi hominem non vestitum veste nuptiali. Et ait illi: Amice quomodo huc intraisti non habens vestem nuptialem. At ille obmutuit. Tūc dixit Rex ministris, ligatus manibus & pedibus eius, mittite eum in tenebras exteriores, ibi erit fletus & stridor dentium; multi enim sunt vocati, pauci verò electi.

TRIBVTVM SOLVENDVM.

CAP: C. XVI.

A. 23. Tunc abeuntes Pharisei consilium inierunt, vt caperent eum in sermone.

C. 20. Et obseruantes miserunt insidiatores, qui se iustos simularēt, vt caperēt eū in sermone,

B. 12. Et relicto eo abierunt, & mittunt ad eum.

& tra-

¶ Et interrogauerunt eum, dicētes.

Magister . scimus quia recte dicis & doces, & non accipis personam, sed viam Dei in veritate doces, licet no-

bis tributum dare cæsari, an non? Considerans autem dolum illorum, dixit ad eos, quid me tentatis?

B. Et Herodianis; ut cum caperent in verbo, qui venientes dicunt ei. Magister scimus quia verax es, & non curas quemquā, nec enim vides in facie hominum, sed in veritate viam Dei doces, licet dare tributum cæsari, an nō dabimus? qui sciēs ueritatem eorum, ait illis: Quid me tentatis.

¶ C. Ostendite mihi denarium, cuius habet imaginem & inscriptionem? respondentes, dixerunt ei; cæsaris.

Et ait illis; Reddite ergo quæ sunt cæsaris cæsari, & quæ sunt Dei Deo.

& traderent eum principibus, & potestati Præsidis.

A. Et mittunt ei discipulos suos.

B. Quosdam ex Pharisæis.

A. Cum Herodianis dicentes. Magister, scimus quia verax es, & viam Dei in veritate doces, & non est tibi cura de aliquo, nō enim respicis personam hominum. Dic ergo nobis quid tibi videtur, licet censum dare Cæsari, an non? Cognita autem levis nequitia eorum, ait: Quid me tentatis hypocritæ, ostendite mihi numisma census.

B. Afferte mihi denarium, ut videam.

A. At illi obtulerunt ei denarium. Et ait

X 4 illis,

Il is Iesus, cuius est imago hæc & superscriptio? dicunt ei. Cæsaris. Tunc ait illis: Reddite ergo quæ sunt Cæsaris Cæsari, & quæ sunt Dei Deo. Et audientes, mirati sunt.

C. Et non potuerunt verbum eius reprehendere coram plebe, & mirati in responso eius, tacuerunt.

Et A. relicto eo abierunt.

B. At illi obtulerunt ei, & ait illis: cuius est imago hæc & inscriptio? dicunt ei; cæsaris. Respondens autem Iesus, dixit illis: reddite ergo quæ sunt cæsaris cæsari, & quæ sunt Dei Deo. Et mirati sunt super eo.

SADDUCÆI.

CAP. C.XVII.

A. 22. Illo die accesserunt ad eum Sadducæi, qui dicunt non esse resurrectionem, & interrogauerunt eum dicentes.

C. Magister, Moyses scripsit nobis. Si frater alicui mortuus fuerit habēs uxorem, & hic sine liberis fuerit,

C. 20. Accesserunt aut quidam Sadducæorum, qui negant esse resurrectionem dicentes.

B. 12. Et venerunt ad eum Sadducæi qui dicunt non esse resurrectionem. & interrogabant eum dicentes: Magister, Moyses nobis scripsit

ut si cuius frater mortuus fuerit, & dimiserit uxorem, & filios non reliquerit, accipiat frater eius uxorem ipsius, & resuscitet semen fratri suo.

A. Magister, Moyses dixit: Si quis mortuus fuerit non habens filium, ut ducat frater eius uxorem illius & resuscitet semen fratri suo.

C. Septem ergo fratres erant, & primus accepit uxorem, & mortuus est sine filiis.

B. Septem ergo fratres erant, & primus accepit uxorem, & mortuus est, non reliquit semine, & secundus accepit eam, & mortuus est & necesse reliquit semen, & tertius similiter, & acceperunt eam similiter septem, & non reliquerunt semen, novissimum omnium defuncta est & mulier.

A. Similiter secundus, & tertius & quater ad septimum, novissimum autem omnia & mulier defuncta est. In resurrectione ergo cuius oritur de septem uxor,

rit, ut accipiat eam frater eius uxorem, & suscitetur semen fratri suo.

eius uxorem ipsius, & resuscitet semen fratri suo.

A. Erant autem apud nos septem fratres, & primus uxore ducta, Defunctus est & non habens semen, reliquit uxorem suam fratri suo.

C. Et sequens accepit illam, & ipse mortuus est sine filio. Et tertius accepit illam similiter & omnes septem, & non reliquerunt semen, & mortui sunt. Novissima omnium defuncta est & mulier.

B. In resurrectione ergo cum resurrexerint, cuius de his erit uxor, septem enim habuerunt eam uxorem. Et respondens Iesus ait illis: Nonne idcirco erratis non scientes scripturas, neque virtutem

A. Non est Deus mortuorum, sed vi-
uorum.

C. Respondentes autem quidam scribarum, dixerunt ei: Magister bene dixisti.

A. Et audientes turbæ mirabantur in doctrina eius.

MAGNUM MANDATUM.

CAP. CXVIII.

A. 22. Pharisei autem audientes quod silentium imposuisset Sadduceis, conuenerunt in unum.

B. 12. Et accessit vnus de scribis, qui audierat illos conquirentes, & videns quoniam

A. Et interrogauit illis bene responderit, materrogauit eum quod esset primum omnium mandatum.

A. Teutans eum. Magister quod est mandatum magnum in lege?

A. Ait illi Iesus: diliges dominum Deum tuum ex toto corde tuo, & in tota anima tua, & in tota mente tua Hoc est maximū & primum mandatum: secundum autem simile est huic diliges proximum tuum sicut teipsum

B. Iesus autem respondit.

Quia primum omnium mandatum est. Audi Israel Dominus Deus tuus, Deus vnus est, & diliges Dominum Deum tuum ex toto corde tuo, & ex tota anima tua, & ex tota mente tua,

tua, & ex tota virtute tua. Hoc est primum
mandatum: secundum autem simile est il-
li. Diliges proximum tuum tanquam teip-
sum. Maius horum a iud mandatū non est.
A. In his du bus mandatis vniuersa lex
pendet & propheta.

B. Et ait illi scribe Bene Magister in veri-
tate dixisti, quia vnus est Deus, & non est
alius præter eum. & vt diligatur ex toto
corde: & ex toto intellectu, & ex tota ani-
ma, & ex tota fortitudine, & diligere pro-
ximum tanquam seipsum, maius est omni-
bus holocaustis & sacrificijs. Iesus
autem videns quod sapienter respondi-
set, dixit illi Non es longè
à regno Dei. Et nemo iā
audebat eum interrogare.

C. 26. Et amplius
non audebant eum
quicquam interro-
gare.

1 Vix dubium quin Luc. idem significet quod Mar.
neminem deinde ausum fuisse dominū interrogare.
Quamuis enim istud subiecerit responsioni ad qua-
stionem Sadducaorum, non tamen de solis Saddu-
cais, sed de omnibus in vniuersum loqui videtur,
quod vbi dominus aliquoties iā prudenter respon-
disset, admirati, non fuerunt quasi eum amplius in-
terrogare, non enim necesse fuit ad hoc dicendum;
omnes interrogationes ponere, & nota scribas ap-
probasse; responsionem ad questionem Sadduca-
orum, &

rum, & eum ipsum qui interrogabat de magno mandato. deposito tentandi animo, etiam approbasse domini responsionem.

CHRISTVS CVIVS FILIVS.

CAP. CXIX.

A. 22. Congregaris autem Phariseis, interrogavit eos Iesus, dicens. Quid vobis videtur de Christo, cuius filius est? Dicunt ei. David.

B. 1. Et respondens Iesus dicebat, docens in templo. Quomodo dicunt scribæ, Christum filium esse David? Ipse enim David dicit in spiritu sancto. Dixit dominus domino sede à dextris meis, donec ponam inimicos tuos scabellum pedum tuorum. Ipse ergo David dicit eum dominum, & unde filius eius est, & multa turba libenter eum audiuit.

A. At illis.

C. Quomodo dicunt christum filium esse David, & ipse David dicit in libro Psalmorum: Dixit dominus dño meo, sede a dextris

C. 20 Dixit autem ad illos.

A. Quomodo ergo David in spiritu vocat eum dominum dicēs: Dixit dominus dño meo, sede a dextris meis, donec ponam inimi-

cos

cos tuos scabellum pedum
tuorum. Si ergo David vo-
cat cum dominum, quo-
modo filius eius est? Et ne-
mo poterat ei respondere
verbum. Neque ausus fuit quisquam ex il-
la die eum amplius interrogare.

meis, donec ponā
inimicos tuos sca-
bellum pedū tuo-
rum. David ergo
dominum eum ve-
cat, & quomodo
filius eius est.

1. *Mar. videtur significare ea dista plebi docendo. Et
verisimile est dominum primum docendo, ea plebi
dixisse: tum etiam eadem interrogasse Phariseos
asistentes, aut sic ea plebi dixit, ut peculiariter ser-
monem dirigeret ad asistentes Phariseos, sine his
sive semel tantū questio & scriptura sit proposita.*

AVDIENDI NON IMITAN-
DISCRIBAE. VAE.

CAP. CXX.

¶ A. 23. Tunc Iesus loquutus est ad tur-
bas, & ad discipulos suos. C. 20. Audiente au-
tem populo, dixit
discipulis suis.
B. 12. Et dicebat eis in do-
ctrina sua.

A. Super Cathedram Moyfi sederunt scri-
bae & Pharisei, omnia ergo quaecunque di-
xerint vobis, servate & facite: secundum
opera verò eorum nolite facere. Dicunt
enim

enim & non faciunt. Alligant autem onera graua & importabilia, & imponunt in humeros hominum. digito autem suo nolunt ea mouere. Omnia verò opera sua faciunt, vt videantur ab hominibus. Dilatant enim phylacteria sua, & magnificant fimbrias. Amant autem primos recubitus in coenaeis, & primas Cathedras in synagogis, & salutationes in foro, & vocari ab hominibus rabbi. Vos autem nolite vocari rabbi, vnus est enim Magister vester, omnes autem vos fratres estis. Et patrem nolite vobis vocare super terram, vnus est enim Pater vester qui in coelis est. Nec vocemini magistri, quia magister vester vnus est Christus. Qui maior est vestro, erit minister vester. Qui autem se exaltauerit humiliabitur, & qui se humiliauerit, exaltabitur.

B. Caute à scribis, qui volunt in stolis ambulare, & in primis cathedris sedere in synagogis, & primos discubitus in coenaeis, qui deuorant domos viduarum sub obtentu prolixæ orationis,

C. Attendite à scribis, qui volunt ambulare in stolis, & amant salutationes in foro, & primas Cathedras in Synagogis, & primos discubitus in coenaeis, qui deuorant domos viduarum simulantes longam orationem,

sationis, hi accipi-
ent ^{plurimū} iudiciū.

hem, hi accipient damna-
tionem maiorem.

Mat. 23. c.

A. Væ autem vobis scribæ & Pharisei hy-
pocritæ, quia clauditis regnum celorū an-
te homines. Vos enim non intratis, nec in-
troeuntes finitis intrare. Væ vobis scribæ
& Pharisei hypocritæ, quia comeditis do-
mos viduarum longas orationes orantes
propter hoc amplius accipietis iudicium.
Væ vobis scribæ & Pharisei hypocritæ,
quia circuitis mare & aridam, vt faciatis
vnum profelitum, & cū fuerit factus, faci-
tis eum filium gehennæ duplo quā vos.
Væ vobis duces cœci qui dicitis, quicunq;
iurauerit per templum nihil est, qui autē
iurauerit in auro tēpli, debet. Stulti & cœ-
ci, quid enim maius est aurum, an templū
quod sanctificat aurum? Et quicunque iu-
rauerit in altari nihil est, qui autem iura-
uerit in dono quod est super illud, debet:
Cœci quid enim maius est? donum an al-
tare quod sanctificat donum? Qui ergo iu-
rat in altari, iurat in illo, & in omnibus
quæ super illud sunt. Et quicunq; iurat in
templo, iurat in illo, & in eo qui habitat
in ipso. Et qui iurat in cœlo, iurat in thro-
no Dei,

no Dei, & in eo qui sedet super eum, Væ
vobis scribæ & pharisæi hypocritæ, quia de
cimatis mentam & anetum, & cyminum,
& reliquistis quæ grauiora sunt legis, iudi-
cium & misericordiam, & fidem, hæc oport
uit facere, & illa non omittere. Duces vos
ci excolantes culicem, camelū autem glu-
tientes. Væ vobis scribæ & Pharisei hypo-
critæ, quia mundatis quod de foris est ca-
licis & paropsidis, intus autem pleni estis
rapina & immunditia. Phariseæ coece mun-
da prius quod intus est calicis & paropsi-
dis, vt fiat quod de foris est mundum. Væ
vobis scribæ & Pharisei hypocritæ, quia si-
miles estis sepulchris dealbatis, quæ a foris
parent hominibus speciosa, intus vero
plena sunt ossibus mortuorum, & omni
spurcitia, sic & vos à foris quidem pareris
hominibus iusti, intus autem pleni estis
hypocrisis & iniquitate. Væ vobis scribæ &
Pharisei hypocritæ, quia ædificatis sepul-
chra prophetarum, & ornatis monumenta
iustorum, & dicitis, si fuiffemus in diebus
patrum nostrorum, nō essetis socij eorū
in sanguine prophetarum. Itaque testimo-
nio estis vobismetipsis, quia filij estis eorū

Y qui

qui prophetas occiderunt : & vos imple-
te mensuram patrum vestrorum. Serpētes
genimina viperarum, quomodo fugietis a
iudicio gehennæ. Ideo ecce ego mitto ad
vos prophetas, & sapientes, & scribas, & ex
illis occidetis & crucifigetis, & ex eis flagel-
labitis in synagogis vestris, & persequemi-
ni de ciuitate in ciuitatem, vt veniat super
vos omnis sanguis iustus, qui effusus est su-
per terram, a sanguine Abel iusti, ad sāgui-
nem Zachariæ filij Barachiz, quem occidi-
stis inter templum & altare. Amen amē di-
co vobis, venient hæc omnia super genera-
tionem istam. Hierusalem Hierusalē, quæ
occidis prophetas & lapidas eos qui ad te
missi sunt. Quoties volui congregare filio-
s tuos, quemadmodum gallina cōgregat
pullos suos sub alis, & noluisti. Ecce relin-
quetur vobis domus vestra deserta. Dico
autem vobis, non me videbitis amodo,
donec dicaris: Benedictus qui venit in no-
mine Domini.

VIDVA PAUPER

CAP. C. XXI.

B. 12. Et sedens contra ga-
zophi-

¶ C. 11 Respici-
autem, vidit

qui mittebant m-
neta in gazophila-
cium diuites, vidit
aut & quendam vi-
duam paupercula
mittentem xpi mi-
nuta duo, & dixit:
verè dico vobis,
quia vidua hæc pau-
per plusquam om-
nes misit. Nam om-
nes hi ex abundanti-
sibi miserunt in mu-
neta Dei: hæc autè
ex eo quod deest
illi, omnem vi-cti-
sum què habuit,
misit.

zophilaciū aspiciebat quo-
modoturba iactabat xps in
gazophilacium. Et multi
diuites iactabant multa.
Cum venisset autè vidua
vna pauper, misit duo mi-
nuta quod est quadrans.
Et conuocans discipulos
suos, ait illis: Amen dico
vobis, quoniā vidua hæc
pauper plus omnibus misit.
qui miserunt in gazophi-
laciū. Omnes enim ex eo
quod abundabat illis mi-
serunt. Hæc verò de penuria sua, omnia
quæ habuit misit, totum victum suum.

PREDICTIONES.

CAP. CXXII.

¶ B. 13. Et cum e-
grederetur de tem-
plo.

¶ A. 24. Et egressus Iesus
de templo ibat, & accesserunt
discipuli eius vt o-
stenderent ei ædificatio-
nes templi.

Y 2 C. 21. Et

C. 21. Et quibusdam dicentibus de templo quod bonis lapidibus & donis ornatum esset.

B. At illi unus ex discipulis suis Magister aspice quales lapides & quales struuntur.

Et Respondens Iesus ait illi: vides has omnes magnas adificationes?

A. Vides hæc omnia? Amen dico vobis.

C. Hæc quæ videtis, veniet dies, in quibus non relinquetur lapis super lapidē, qui non destruat.

B. Et cum nederet in monte Oliuarii contra templum, interrogabant eum separatim Petrus, & Iacobus, & Iohannes, & Andreas; Dic nobis quando ista fient, & quod signum erit quando hæc omnia incipient consummari.

A. Et quod signum aduentus tui, & consummationis sæculi.

A. Ipse autem respondens, ait illis, C. Dixit.

B. Non relinquetur lapis super lapidem qui non destruat.

A. Non relinquetur hic lapis super lapide qui non destruat. Sedete autem eo super montem Oliueti, accessit tunc ad eum discipuli secreto, dicentes. Dic nobis quando hæc erunt.

C. Interrogauerunt autem illum, dicentes. I. & ceptor quando hæc erunt? & quod signum cum heri incipit? Qui dixit. Valete ne seducamini, multi enim venient in nomine meo, dicentes. Quia ego sum.

B. Et

A. Respondens Iesus dixit eis. Videte ne quis vos seducat: multi enim venient in nomine meo, dicentes: Ego sum Christus, & multos seducet, auditum enim estis praelia, & opinionēs praeliorum, videte ne turbemini, oportet enim hunc veni: sed non dū est si is Confurget enim gens in gentem, & regnum in regnum, & erunt pestilentiæ, & fames, & terre motus per loca. B. Cū audieritis autem bella, & opinionēs bellorum, ne timeamini is, oportet enim hanc fieri, sed non dū finis. Exurget enim gens contra gentem, & regnum super regnum, & erunt terre motus per loca, & fames initium dolorum horum.

C. Sed ante hæc omnia in iu er vobis manus suas, & persequentur tradentes in synagogas & custodias, trahentes ad Reges & Præsides, propter nomen meum.

B. Videte autem vosmetipsos, tradent

B. Et respondens Iesus, coepit dicere illis. Videte ne quis vos seducat: multi enim venient in nomine meo dicentes, quia ego sum Christus & multos seducunt.

C. Et tempus appropinquabit, nolite ire post eos. Cū autem ē au fueritis praelia, & seditiones, nolite terri, oportet primum hæc fieri, sed non dū statim finis. Dicebat autem illis. Surget gens contra gentes, & regnum a iuersus regnum, & terre motus erunt magni per loca, & pestilentiæ & fames, terroresque, & signa de celo magna erunt.

A. Hæc autem omnia initia sunt dolorum.

CONCORD. EVANG.

enim vos in concilijs, & in synagogis vapulabitis, & ante Reges & Præsides stabitis propter me in testimonium illis. Et in oēs gentes primū oportet prædicari Euāgeliū, & cū duxerint vos tradentes.

C. Cōtinget autem vobis in testimonium.

C. ponite ergò in cordib' vestris, non præmeditari quemadmodum respondeatis.

B. Nolite præcogitare quid loquimini.

ca 24. c.

B. Sed quod datum fuerit vobis in illa hora, id loquamini.

C. Ego enim dabo vobis os & sapientiā, cui non poterunt resistere & contradicere omnes aduersarij vestri.

B. Non enim vos estis loquentes, sed Spiritus s̄ctus. Tradet autē frater fratrem in mortē, & pater filium, & consurgent filij in parentes, & morte afficient eos.

C. Trademini autē à parentibus & fratribus, & amicis, & morte afficient ex vobis, & eritis odio omnibus propter nomen meū.

ca 29. a.

A. Tunc tradent vos in tribulationē, & occident vos & eritis odio omnibus gentibus propter nomen meum.

B. Et eritis odio omnibus, propter nomen meum.

C. Et capillus de capite vestro nō peribit.

A. Et tunc scandalizabuntur multi, & inuicem tra-

cem tra-

tem tradent, & odio habebunt inuicem,
& multi pseudoprophetae surgent, & sedu-
cent multos, & quoniam abundabit ini-
quitas, refrigeret charitas multorum. Qui

B. Qui autem susti-
nuerit in fine, hic
saluus erit.

autem perseuerauerit usque
in finem, hic saluus erit.

C. In patientia vestra possi-
debitis animas vestras.

A. Et predicabitur hoc Euangelium regni
in vniuerso orbe, in testimoniū omnibus
gentibus, & tunc veniet consummatio.

C. Cum autē videritis circumdari ab exer-
citu Hierusalem, tunc scitote quia appro-
pinquauit desolatio eius.

B. Cum autem vi-
deritis abhominati-
onem desolatio-
nis stantem.

C. Tunc qui in Iu-
dæa sunt, fugiant
ad montes, & qui
in medio eius, dis-
cedant, & qui in
regionibus, nō in-
trent in eam.

A. Tunc qui in Iu-
dæa sunt, fugiant
ad montes, & qui
in templo, nō descen-
dant tollere aliquid

A. Cū ergo videritis abo-
minationem desolationis
que dicta est à Daniele
Propheta.

B. Vbi non debet.

A. In loco sancto, qui le-
git intelligat.

B. Tunc qui in Iudæa sunt,
fugiant ad montes, & qui su-
per tectum, ne descendant in
domū, nec introeat, ut tol-
lat quid de domo sua, & qui

In agro, non reuertatur retro tollere vestimentum suum.

C. Quia dies ultionis hi sunt, vt impleantur omnia quæ scripta sunt: vñ autē pregnantibus & nutriendibus in illis diebus.

A. Orate autem vt non fiat fuga vestra in hyeme, vel sabba o.

B. Erunt enim dies illi, tribulationes tales, quales non fuerunt ab initio creaturæ quam condidit Deus vsque nunc, neque fient.

C. Erit enim pressura magna super terrā, & ira populo huic, & cadent in ore gladij, & captiui ducentur in omnes gentes, & Hierusalem calcabitur à gentibus, donec impleantur tempora nationum.

B. Et nisi breuiasset Dominus dies, non fuisset salua omnis caro, sed propter electos quos elegit, breuiant dies.

quid de domo sua, & qui in agro. nō reuertatur tollere tunicam suam. Vñ autem pregnantibus & nutriendibus in illis diebus. B. Vñ autem pregnantibus & nutriendibus in illis diebus. Orate verò vt hyeme non fiant.

A. Erit enim tunc tribulatio magna, qualis non fuit ab initio mundi, neque fiet.

A. Et nisi breuiasset fuissent dies illi, non fieret salua omnis caro, sed propter electos breuiantur dies illi.

CAP. CXXIII.

B. 13. Et tūc si quis vobis dixerit, ecce hic est Christus, ecce illic, ne credideritis, exurgēt enim pseudochristi, & pseudoprophete, & dabunt signa & portenta ad seducendos si fieri possent etiam electos.

A. Ecce prædixi vobis.

A. Si ergo dixerint vobis ecce in deserto est, nolite exire, ecce in penetralibus, nolite credere: Sicut enim fulgur exit ab Oriente, & parit vsque in Occidentem, ita erit & aduentus filij hominis, vbicunque fuerit corpus, illuc congregabuntur & aquilæ.

C. 21. Et erunt signa in sole, & luna, & stellis, & in terris pressura gentium, præcōfusione sonitus maris & fluctuum, arescētibus hominibus præ timore, & expectatione,

A. 24. Tunc si quis vobis dixerit, ecce hic est Christus, aut ecce illic, nolite credere: surgēt enim pseudochristi, & pseudoprophete, & dabunt signa magna & prodigia, ita vt in errorem inducantur, si fieri potest etiam electi.

B. Vos ergo videte, ecce prædixi vobis.

ca. 97. 46

quæ

quæ superueniet vniuerso orbi, nam virtutes cœlorum mouebuntur.

A. Statim autem post tribulationem dierum illorum, sol obscurabitur, & luna non dabit lumen suū, & stellæ cadent de cœlo, & virtutes cœlorum commouebuntur, & tunc parebit signum filij hominis in cœlo. Et tunc plangent omnes tribus terræ, & videbunt filium hominis venientem in nubibus cœli cum virtute multa & maiestate. Et mittet Angelos suos cum tuba & voce magna & congregabunt electos eius à quatuor ventis à summis cœlorum, vsque ad terminos eorum.

C. His autem fieri incipientibus, suspicite & leuate capita vestra, quoniam appropinquat redemptio vestra. Et dixit illis similitudinem.

A. Ab

B. Sed in illis diebus post tribulationem illam, sol contenebrabitur, & luna non dabit splendorem suum, & stellæ cœli erunt decedentes, & virtutes quæ in cœlis sunt, mouebuntur, & tunc videbunt filium hominis venientem in nubibus, cum virtute multa & gloria, & tunc mittet Angelos suos, & congregabit electos suos à quatuor ventis à summo terræ, vsque ad summum cœli.

C. Et tunc videbunt filium hominis venientem in nube cum potestate magna, & maiestate.

B. A sicut autem discite parabolam, cum iam ramus eius tener fuerit, & folia nata, cognoscitis quia in proximo sit æstas: Sic & vos cum videris-

nisi hæc fieri, scitote quod in proximo sit in hostijs Amē dico vobis, quoniam non transibit generatio hæc, donec omnia ista fiant. cælum & terra transibunt, verba autem mea non transibunt.

C. Videte ficulnæ & omnes arbores, cum producunt iam ex se tractum, scitis quoniam prope est æstas: Ita & vos cum videritis hæc fieri, scitote quoniam prope est regnum Dei: Amen dico vobis, quia non præteribit generatio hæc; donec omnia fiant. cælum & terra transibunt, verba autem mea non transibunt.

A. De die autem illa & hora nemo scit, neque Angeli cælorum, nisi solus Pater.

A. Ab arbore autem fici, discite parabolam. Cum iam ramus eius tener fuerit, & folia nata, scitis quia prope est æstas: Ita & vos, cum videritis hæc omnia, scitote quia prope est inianuis. Amen dico vobis, quia non præteribit generatio hæc, donec hæc omnia fiant: cælum & terra transibunt, verba autem mea non præteribunt.

B. De die autem illa vel hora nemo scit, neque Angeli in cælo, neque Filius, nisi Pater.

VIGILANDVM.

CAP. CXXIII.

B. 13: Videte, vigilate, & orate: nescido enim quando tempus sit.

C. 21.

CONCORD. EVANG.

C. 21. Attendite autem vobis, ne forte grauetur corda vestra in crapula & ebrietate, & curis huius vitæ, & superueniat in vobis repentina dies illa, tanquã iaqueus enim superueniet in omnes qui sedent super faciem omnis terræ. Vigilate itaque omni tempore, vt digni habeamini fugere ista omnia quæ futura sunt, & stete ante filium hominis. *(Erant autem. cap. 127.)*

A. 24. Sicut autem in diebus Noe, ita erit & aduentus filij hominis: sicut enim erant in diebus ante diluuium comedentes & bibentes, nubentes & nuptui tradentes, vsq; ad eum diem quo intrauit Noe in arcam, & non cognouerunt donec venit diluu ius, & tulit omnes: ita erit & aduentus filij hominis. Tunc duo erunt in agro, vnus assumetur, & vnus relinquetur. Duo in lecto, vnus assumetur, & vnus relinquetur. Vigilate ergo quia nescitis qua hora dominus vester venturus sit. Illud autem scitote quoniam si sciret pater familias qua hora fur venturus esset, vigilaret vtique, & non sineret perfodiri domum suam: Ideo & vos estote parati, quia

qua

qua nescitis hora filius hominis venturus est. Quis putas est fidelis seruus & prudens, quem constituit dominus super familiam suam, vt det illis cibum in tempore, beatus ille seruus, quem cum venerit dominus eius, inuenerit sic facientem: Amen dico vobis, quoniam super omnia bona sua constituet eum: Si autem dixerit malus seruus ille in corde suo, moram faciet dominus meus venire, & coeperit percutere conseruos suos, manducet autem & bibat cum ebriosis, veniet dominus serui illius in die qua non sperat, & hora qua ignorat, & diuidet eum, partemque eius ponet cum hypocritis, illic erit fletus & stridor dentium.

B. Sicut homo qui peregre profectus, reliquit domum suam, & dedit seruis suis potestatem cuiusque operis, & ianitori precepit, vt vigilet. Vigilate ergo, nescitis enim quando dominus domus veniat, sero, an media nocte, an gallicantu, an mane, ne cum venerit repente, inueniat vos dormientes. Quod autem vobis dico, omnibus dico: Vigilate. (Erat autem cap. 128.)

CAP. C. XXV.

¶ A. 25. Tūc simile erit regnum cœlorum
decem virginibus, quæ accipientes lampa-
das suas, exierunt obuiam sponſo & ſpon-
ſæ. Quinque autem ex eis erant fatuæ, &
quinq; prudentes: ſed quinq; fatuæ acce-
ptis lampadibus, nō ſumpſerunt oleum ſe-
cum; Prudentes vero acceperūt oleum in
vaſis ſuis cum lampadibus, Moram autem
faciente ſponſo, dormitauerunt omnes &
dormierunt: Media autē nocte clamor fa-
ctus eſt, ecce ſponſus venit, exite obuiam
ei. Tunc ſurrexerunt omnes virginες illæ,
& ornauerunt lampades ſuas: Fatuæ autē
ſapientibus dixerunt. Date nobis de oleo
veſtro, quia lampades noſtræ extingūtur:
Reſponderunt prudētes, dicentes; Ne for-
te non ſufficiat nobis & vobis, iteꝫ potius
ad vendentes, & emite vobis. Dum autem
irent emere, venit ſponſus, & quæ paratæ
erant, intrauerunt cum eo ad nuptias, &
clauſa eſt Ianua. Nouiſſime verò veniunt
& reliquæ virginες, dicentes: Domine Do-
mine

mine aperi nobis; At ille respondens, ait
Amen dico vobis, nescio vos. Vigilate ita
que quia nescitis diem neque horam,

TALENTA

CAP. C.XXVI.

A. 25. Sicut enim homo peregre profici-
scēs, vocauit seruos suos, & tradidit illis
bona sua. Et vni dedit quinq; talenta, alij
autem duo, alij verò vnum, vnicuiq; se-
cundum propriam virtutem, & profectus
est statim. Abijt autem qui quinque ta-
lenta acceperat, & operatus est in eis, & lu-
cratus est alia quinque: Similiter & qui
duo acceperat lucratus est alia duo. Qui
autem vnum acceperat, abiēs fodit in ter-
ram, & abscondit pecuniā domini sui. Post
multum verò temporis venit dominus ser-
uorum illorum, & posuit rationem cū eis.
Et accedēs qui quinque talēta acceperat,
obtulit alia quinque, talenta dicens: Dñe
quinque talenta tradidisti mihi, ecce alia
quinque superlucratus sum. Ait illi domi-
nus eius. Euge serue bone & fidelis, quia
super pauca fuisti fidelis, super multa te
consti-

constituam, intra in gaudium domini tui.
 Accessit autem & qui duo talenta acceperat, & ait: Domine duo talenta tradidisti mihi, ecce alia duo superlucratum sum.
 Ait illi dominus eius. Euge serue bone & fidelis, quia super pauca fuisti fidelis, super multa te constituam, intra in gaudium domini tui. Accedens autem & qui vnum talentum acceperat, ait: Domine scio quia homo durus es, metis ubi non seminasti, & congregas ubi non sparsisti, & timens ab i. & abscondi talentum in terra, ecce habes quod tuum est. Respondens autem dominus eius dixit ei, serue male & piger, sciebas quod meto ubi non semino, & congrego ubi non sparsi, oportuit ergo te committere pecuniam meam nummularijs, & veniens ego, recepissem utique quod meum est cum usura. Tollite itaque ab eo talentum, & date ei qui habet decem talenta. Omni enim habenti dabitur, & abundabit, ei autem qui non habet, & quod videtur habere, auferetur ab eo. Et inutilem seruum eijcite in tenebras exteriores, ibi erit fletus & stridor dentium.

CAP. CXXVII.

A. 25. Cùm autem venerit Dominus in maiestate sua, & omnes Angeli cum eo, tunc sedebit super sedem maiestatis suæ, & congregabuntur ante eum omnes gentes, & separabit eos ab inuicem, sicut pastor segregat oues ab hædis, & statuet oues quidem à dextris suis. hædos autem à sinistris. Tunc dicet Rex his qui à dextris eius erunt. Venite benedicti patris mei, possidete paratum vobis regnum à constitutione mundi. Esuriui enim, & dedistis mihi manducare: Sitiui, & dedistis mihi bibere. Hospes eram, & collegistis me: Nudus, & cooperuistis me: Infirmus, & visitastis me: In carcere eram, & venistis ad me. Tunc respondebunt ei iusti, dicentes: Domine quando te vidimus esuriientem, & pauimus? sitiientem, & dedimus tibi potum? quando autem te vidimus hospitem, & collegimus te? aut nudum & cooperimus te? aut quando te vidimus infirmum, aut in carcere, & venimus ad te? Et respondens Rex, dicet illis,

Z Amen

CONCORD. EVANG.

Amen dico vobis, quamdiu fecistis vni ex his fratribus meis minimis, mihi fecistis. Tunc dicet & his qui à sinistris eius erūt. Discedite à me, maledicti in ignem æternum, qui paratus est diabolo & angelis eius. Esuriui enim, & non dedistis mihi manducare: Sitiui, & non dedistis mihi potū: Hospes eram, & non collegistis me: Nudus, & non operuistis me: Infirmus & in carcere, & non visitastis me. Tunc respondunt ei & ipsi, dicentes: Domine quando te vidimus esurientem aut sitientem? aut hospitem? aut nudum? aut in firmum? aut in carcere, & non ministrauimus tibi? Tunc respondebit illis, dicens: Amen dico vobis, quamdiu non fecistis vni de minoribus his, nec mihi fecistis. Et ibunt hi in supplicium æternum: Iusti autem in vitam æternam.

C. 21. Erat autem diebus docens in templo, noctibus verò exiens, morabatur in monte qui vocatur Oliueti, & omnis populus mane ibat ad eum in templo, audire eum.

PACTIO.

Istud contigit tertio die ab ingressu solenni in Hierusalem,

salem, id est, die martis, seu feria tertia, & significatur Pascha cœpisse biduo post, id est, ad vesp̄eram feriæ quintę, quæ erat initium feriæ sextæ.

CAP. C. XXVIII.

¶ C. 22. Appropinquabat autem dies festus azimorum, qui dicitur Pascha.

¶ B. 14. Erat autem Pascha & azima post biduum.

¶ A. 26. Et factum est cū consummas-
set Iesus sermones hos omnes, dixit disci-
pulis suis: Scitis quia post biduū Pascha
fiat, & filius hominis tradetur vt crucifiga-
tur. Tunc congregati sunt Principes sacer-
dotum, & seniores populi in atrium prin-
cipis sacerdotum, qui dicebatur Caiphas,
& Concilium fecerunt, vt Iesum dolo te-
nerent, & occiderent.

B. Et quærebant summi sa-
cerdotes & scribæ, quomo-
do eum dolo tenerent &
occiderent.

c. Et quærebant
Principes sacerdo-
tum & scribæ, quo-
modo eum interfe-
cerent.

C. Timebāt verò plebem.

B. Dicebant autem non in
die festo, ne forte tumultus
fieret in populo. (1 Et cum
esset. cap. 109.

A. Dicebant autem
non in die festo, ne
fortè tumultus fie-
ret in populo.
(1 Cum autem.
cap. 109.

C. Intrauit autem satanas in Iudam, qui cognominabatur Ischariotes, vnum de duodecim .

A. Tunc abiit vnus de duodecim, qui dicitur Iudas Ischariotes ad Principes sacerdotum.

C. Et abiit.

B. Et Iudas Ischariotes vnus de duodecim, abiit ad summos sacerdotes, vt proderet eum illis.

C. Et loquutus est cum principibus sacerdotum & magistratibus quem admodum illum traderet eis.

A. Et ait illis, quid vultis mihi dare, & ego vobis eum tradam? At illi constituerunt ei triginta argenteos.

B. Qui audientes, gauisi sunt, & promiserunt ei pecuniam se daturus, & querebat quomodo illum oportune traderet.

C. Et gauisi sunt, & pacti sunt pecuniam illi dare, & spondit. Et querebat opportunitatem, vt traderet illum sine turbis.

A. Et exinde querebat, oportunitatem, vt eum traderet.

1. *Matt. & Mar. ideo nullam hic significant coherentiam, quia quod hic de muliere narrant, alio tempore contigit. Ideo autem hic narrant, quia hęc causa fuit iudæ tradendi Dominum, nam nec potuit iudas diuinare, eadem hora congregatos phariseos: Nec si diuinasset, eadem hora potuit exire Bethaniam, & adhuc muenire congregatos, præsertim cum verisimile sit & pene certum*

hanc

hanc canam vesperi contigisse, & si alia esset, quomodo ausi fuissent discipuli indignari, cum minissent paulo ante, iam grauius Iudam reprehensum.

AGNVS PASCHALIS.

Contigit vespera serie quinta, seu i. i. io seria sexta: eo enim anno hęc erat decima quarta luna primi mensis.

CAP. CXXIX:

A. 26. Prima autem die azimorum, accesserunt discipuli ad Iesum, dicentes. Vbi vis paremus tibi comedere Pascha?

B. Et mittit duos ex discipulis suis, & dicit eis: Ite in ciuitatem, & occurret vobis homo lagenam aquę baiulans, sequimini eum, & quocunq; introierit, dicite domino domo quia Magister dicit. **A.** Et dicite ei Magister dicit.

C. 22. Venit autem dies azimorum, in qua necesse erat occidi Pascha.

B. 14. Et primo die azimorum quādo Pascha immolabant, dicunt ei discipuli: quo vis eamus & paremus tibi, vt manduces Pascha?

A. At Iesus dixit: Ite in ciuitatem ad quendam.

C. Et misit Petrum & Ioannem dicens: euntes parate nobis Pascha, vt manducemus. At illi dixerunt, vbi vis paremus? Et dixit ad eos: Ecce introcuntus

Z vobis

vobis in ciuitatem, occurreret vobis homo
amphoram aquæ portans, sequimini eum
in domum in quam intrat, & dicetis patri
familias domus. Dicit tibi Magister.

A. tempus meū prope est,
apud te facio pascha cum
discipulis meis.

C. Vbi est diuersoriū, vbi
Pascha cū discipulis meis
manducem? Et ipse osten-
det vobis cœnaculum ma-
gnū stratū & ibi parate.

B. Et abierunt discipuli
eius & venerunt in ciuita-
tem, & inuenerunt sicut di-
xerat eis & parauerūt Pa-
scha. Vespere autem factō,
venit cum duodecim.

2 (Et discumbentibus. c. 132.

C. Et cū facta esset hora discubuit, &
duodecim Apostoli cum eo. 2 Et ait illis;
Desiderio desideravi hœc Pascha mandu-
care vobiscum, antequam patiar. Dico
enim vobis, quia ex hoc non manducabo
illud, donec impleatur in regno Dei. Et
accepto calice gratias egit, & dixit: Acci-
pite

B. Vbi est refectio
mea, ubi Pascha
cū discipulis meis
manducem? Et ip-
se demonstrabit vo-
bis cœnaculū gran-
de stratū, & illic
parate nobis.

C. Euntes autē, in
uenerunt sicut di-
xit illis. Et parau-
erunt Pascha.

A. Et fecerūt disci-
puli sicut cōstituit
illis Iesus. Et para-
uerunt pascha. Ve-
spere autem factō
discumbebat cū di-
scipulis suis. (2 Et
edentibus. ca 132

pite & diuidite inter vos, dico enim vobis, quod non bibam de generatione vitis donec regnum Dei veniat,

1. iuxta praeceptum Dei per Moysen: nam ex traditione differebatur. Vide annot. 1. cap sequent.
2. Vide titul. cap. 112,
3. Licet August. istud intelligat de calice sacro, longe tamen verisimilius est istud pertinere ad finem cœnæ Paschalis.

L G T I O P E D V M.

Communis sententia habet lotionem pedum factam, post esum agni, ante institutionem Eucharistia. Quod & ex eo satis intelligitur, quod Dominus surrexit à cœna loturus pedes, & post lotionem iterum recubuerit.

CAP. C. XXX.

¶ D. 13. Ante diem festum Paschæ, sciens letus quia venit ora eius, ut transeat ex hoc mundo ad Patrem, cum dilexisset suos qui erant in mundo, in finem dilexit eos. Et cœna facta cum diabolus iam misisset in cor, ut traderet eum Iudas Simonis Ischariotes: sciens quia omnia dedit ei Pater in manus, & quia à Deo exi-

Z 4 uir,

uit, & ad Deum vadit, surgit à coena & ponit vestimenta sua, & cum accepisset linteam, præcinxit se, deinde misit aquam in peluum. & cœpit lauare pedes discipulorum, & extergere linteo quo erat præcinctus. Venit ergò ad Simonem Petrum, & dicit ei Petrus: Domine tu mihi lauas pedes? Respondit Iesus & dixit ei: Quod ego facio tu nescis modo, scies autem postea. Dicit ei Petrus. Non lauabis mihi pedes in æternum. Respondit ei Iesus. Si non lauero te, non habebis partem mecum. Dicit ei Simon Petrus. Domine nō tātum pedes meos, sed & manus & caput. Dixit ei Iesus. Qui lotus est, non indiget nisi vt pedes lauet, sed est mundus totus: Et vos mundi estis, sed non omnes, sciebat enim quisnam esset qui traderet eum, propterea dixit non estis mundi omnes. Postquam ergò lauit pedes eorum, accepit vestimenta sua, & cū recubuisset iterū, dixit ei: Scitis quid fecerim vobis, vos vocatis me magister & Dñi, & bene dicitis. sum etenim. Si ergò ego laui pedes vestros. Dñs & magister, & vos debetis alter alterius lauare pedes. Exemplū enim dedi vo-

di vobis vt quemadmodum ego feci vobis, ita & vos faciatis. (Amen. cap. 132.

1. *Ante iuxta traditionem qua constitutum erat, vt cum Pascha incideret in Parasceuen transferretur in sabbatum sequens, ne duo essent continua festa. Et Christus ergo tum Pascha manducauit, cū erat maducandum, & Iudxi cum eis ex traditione erat legitimum. Sicq; postea semper loquitur Io de Paschate.*

EVCHARISTIA.

CAP. CXXXI.

C. 22. Et accepto pan. gratias egit, & fregit & dedit eis dicens:

B. 14. Et manducauit eis illis, accepit Iesus panem & benedicens fregit. & dedit eis, & ait illis. sumite. hoc est corpus meum.

A. Hoc est corpus meum.

C. Similiter & calicem

B. & accepto calice gratias agens, dedit eis.

C. Dicens. Hic est

A. 26. Coenantibus autē eis, accepit Iesus panē, & benedixit ac fregit, deditque discipulis suis, & ait: accipite & comedite.

C. Hoc est corpus meum, quod pro vobis datur.

Hoc facite in meam commemorationem.

A. Et accipiens calicem:

C. Postquam coenauit.

A. gratias egit, & dedit illis dicens: B. bite ex hoc oēs.

B. Et

CONCORD. EVANG.

B. Et biberunt ex illo oēs.

A. Hic est enim Sanguis meus noui testamenti, qui pro multis effundetur in remissionem peccatorum. Dico autem vobis, non bibam amodo de hoc genimine vitis vsq; in diem illum, cū illud bibā vobis cum nouū in regno patris mei. *Et hymno cap. seq. in fine.*

calix nouum testamentum in sanguine meo, qui pro vobis fundetur.

B. Et ait illis: Hic est sanguis me⁹ noui testamētis, qui p multis effundetur. Amen dico vobis, quia iā non bibam de genimine vitis, vsq; in diē illū cū illud bibā nouū in regno Dei. *(Ethymio c. sequēt. i An.*

NOTATIO ET EGRESSVS PRODITORIS.

Luc. Omnino significat factam mentionem proditoris post Eucharistiam, idemq; planē apparet ex lo. cū enim dixit dominum iterū recubuisse; omissa Eucharistie institutione quia satis erat ab alijs explicata, postea subdit notationem, & egressum proditoris, satis enim certum est Eucharistiam institutam, simulatq; Dominus iterū recubisset. Ideo interrupta fuit narratio Matt. & Mar. non enim dubitari potest, quin idem narrent Matt. Mar. & Luc. & ex contextu satis apparet, quam sibi consentiat Euangelistarum narratio, primum enim discipuli, ut agnoscerent proditorem se mutuo asperxerunt, tum Dominum quisq; de se inter rogarunt, tertio Ioānes rogatus, petiuit a Domino quis esset.

CAP.

CAP. CXXXII.

D. 13. Amen amen dico vobis, non
 uis maior domino suo, neque Apo
 maior eo qui misit illum. Si hæc scit
 ti eritis si feceritis ea. Non de omni
 bis dico, ego scio quos elegerim: se
 impleatur scriptura. Qui manduc
 panem, leuabit contra me calcane
 A modo dico vobis, priusquam fi
 factum fuerit credatis, quia ego su
 amen dico vobis, qui accipit si q
 fero, me accipit, qui aut me accipi
 eū qui me misit. Cum hæc dixiss
 turbatus est spiritu & protestatus

A. 26. Et edētibz
 illis, dixit: Amen
 amen dico vobis,
 quia vnus vestrum
 me traditurus est.
 D. Et dixit.

B. Amen dico vo
 bis, quia vnus ex
 vobis tradet me.

B. 14. Et discum
 & manducantibz

C. 22. Veruntat
 manus tradentis
 est in mensa.

D. Amen amen
 bis quia vnus e
 det me.

B. Qui mandu

D. Aspiciebant ergo discipuli
 de quo diceret.

est ser
 stolus
 is, bea
 ous vo
 d vt ad
 at meū
 ū suum
 it, vt cū
 m. Amē
 tem mi
 accipit
 et Iesus,
 est.

bentibus
 is ait.
 nen ecce
 me, mecū

dico vo
 vobis ita

cat mecū.
 hesitantes

B. At

CONCORD. EVANG.

B At illi cœperūt cōtristari
A Et contristati valde, cœ
 pi runt singuli dicere, nū
 quid ego sum Domine?
A Ipse respondēs ait: vnus
 ex duodecim qui intingit me
 in manum in paropside
 me tradet. Filius qui
 a hominis vadit sicut
 scriptum est de illo. Vx au
 tem homini illi, per quē
 s hominis tradetur,
 um erat ei si natus nō
 et homo ille. Respon
 dens autem ludas, qui tra
 dit eum, dixit: Nūquid
 ego sum? Ait illi. Tu dixisti.
C. Et cœperunt querere inter se, quis
 ex eis qui hoc facturū esset.
D. Erat ergo recubens vnus ex discipu
 lis eius in sinu Iesu, quem diligebat Iesus.
 Innuit ergo huic Simon Petrus & dixit ei.
 Quis est de quo dicitur? Et cū recubisset
 supra pectus Iesu, dicit ei: Domine
 quis est? Respondit Iesus. Ille est cui ego
 intinxi

B. Et dicere ei sin
 gulatim, nunquid
 ego? Qui ait illis:
 Vnus ex duodecim
 qui intingit me in
 manum in catino.
 Et filius quidē ho
 minis vadit sicut
 scriptum est de eo.
 Vx autem homini
 illi, per quē filius
 hominis tradetur
 bonum erat ei si
 non esset natus ho
 mo ille. (Et mandu
 cantibus cap. 13 r
 c. Et quidem filius
 hominis secundum
 quod definitum est
 vadit veruntamen
 vx homini illi per
 quem tradetur.

et ergo recubens vnus ex discipu
 lis in sinu Iesu, quem diligebat Iesus.
 ergo huic Simon Petrus & dixit ei.
 est de quo dicitur? Et cū recubisset
 supra pectus Iesu, dicit ei: Domine
 quis est? Respondit Iesus. Ille est cui ego
 intinxi panem porrexero. Et cū intin
 xisset

xisset panē. dedit Iudæ Ischariotæ. Et post
 bucellam tunc introiuit in eum Satanās.
 Et dicit ei Iesus. Quod facis, fac citius.
 Hoc autem nemo sciuit discumbentiū ad
 quid dixerit ei. Quidam enim putabant
 quia loculos habebat Iudas, quod dixisset
 ei Iesus, eme ea quæ opus sunt nobis ad
 diem festum, aut egenis vt aliquid daret.
 Cum ergo accepisset ille bucellam exiuit
 continuo. Erat autem nox. Cū ergo exis-
 set dixit Iesus. Nunc clarificatus est filius
 hominis, & Deus clarificatus est in eo: si
 Deus clarificatus est in eo, & Deus clarifi-
 cabit eum in semetipso, & continuò clari-
 ficabit eum.

B. Et i hymno di-
 cto, exierūt in mon-
 tem Oliueti.

A. Et i hymno dicto, exie-
 runt in montem Oliueti.

- 1 *Omnino verisimile est, hic dictum hymnum, & sur-
 rexisse exituros, mansisse tamen adhuc aliquādiu
 in cenaculo, & fortē etiā vt sit consedissee, exierunt
 ergo, id est, surrexerunt exituri.*

CONTENTIO. PREDICTIO NEGATIONIS.

*Luc. Satis significat hanc contentionem ante predi-
 ctionem negationis contigisse, ideo hic ponēda fuit*

CAP.

C. 22. Facta est autem & contentio inter eos, quis eorum videretur esse maior? Dixit autem eis: Reges gentium dominantur eorum, & qui potestatem habent super ipsos benefici vocantur, vos autem non sic, sed qui maior est in vobis, sit sicut iunior, & qui praeceptor est, sicut ministrator. Nam quis maior est, qui recumbit, an qui ministrat? Nonne qui recumbit? Ego autem in medio vestrum sum sicut qui ministrat: vos autem estis qui mansistis mecum in temptationibus meis. Et ego dispono vobis, sicut disposuit mihi pater meus regnum, ut edatis & bibatis super mensam meam in regno meo, & sedeatís super thronos iudicantes duodecim tribus Israel. Ait autem Dominus Simoni. Simón Simon ecce satanas expetivit vos ut cribaret sicut triticum. Ego autem rogavi pro te ut non deficiat fides tua, & tu aliquando conuersus confirma fratres tuos.

D. 13. Filioli adhuc modicum vobiscum sum, quæretis me, & sicut dixi Iudæis, quo ego vado vos non potestis venire. Et vobis dico modo. Mandatum nouum do vobis, ut

bis, vt diligatis inuicem, sicut dilexi vos, & vos diligatis inuicem. In hoc cognoscēt omnes quia discipuli mei estis, si dilectionē habueritis ad inuicē. Dicit ei Simon Petrus: Domine quo vadis? Respondit Iesus: Quod ego vado, non potes me modo sequi, sequeris autem postea. Dicit ei Petrus, quare nō possum te sequi modo? Animam meam pro te ponam. Respondit ei Iesus. Animam tuam pro me pones?

C. Qui dixit ei, Domine tecum paratus sum & in carcerem & in mortem ire.

B. 14 Et ait illis Iesus: Omnes scandalizabimini in me in nocte ista; quia scriptum est, percutiam pastorem, & dispergentur oves. Sed postquā resurrexero præcedā vos in Galilzā. Petrus autē ait illi. Et si omnes scandalizati fuerint, sed non ego.

C. At ille dixit: Dico tibi Petre non cantabit hodie galilus donec tet abnegas, nosce me.

D. Amen amen dico tibi, non canta-

A. 26. Tūc dicit illis Iesus, omnes vos scādalum patiemini in me in ista nocte scriptum est enim, percutiam pastorem & dispergentur oves gregis. Postquam autem resurrexero præcedā vos in Galilzā. Respondens autem Petrus, ait illi: Et si omnes scādalizati fuerint in te, ego nunquam scandalizabor.

B. Et ait illi Ies⁹. Amē dico tibi Petre, quia tu hodie in no

CONCORD. EVAN G

in nocte hac priusquā gal-
 lus vocem bis dederit, ter
 me es negaturus. At ille
 amplius loquebatur, & si
 oportuerit me simul com-
 mori tibi, non te negabo.
 Similiter autem & omnes
 dicebant (*Et veniunt c. 137.*)
 similiter omnes discipuli dixerunt, (*Tunc venit c. 137*)
 C. Et dixit eis, quando misi vos sine saccu-
 lo, & pera, & caiceamētis, nūquid aliquid
 defuit vobis? At illi dixerunt. Nil. Dixit
 ergo eis: Sed nunc qui habet sacculum tol-
 lat, similiter & peram, & qui non habet vē-
 dat tunicam suam, & emat gladium. Dico
 enim vobis quoniam adhuc hoc quod
 scriptum est, oportet impleri in me, & cū
 iniquis deputatus est. Ex enim ea quæ sunt
 de me finem habent. At illi dixerunt: Do-
 mine ecce duo gladij hic. At ille dixit eis,
 satis est. (*Et egressus cap. 137.*)

SERMO POST COENAM.

CAP. CXXXIIII.

¶ D. 14. Et ait discipulis suis. Non turbe-
 sur cor

rur cor vestrū, creditis in Deum, & in me
 credite. In domo patris mei mansiones mul-
 tæ sunt, si quo minus dixissem vobis quia
 vado parare vobis locum. Et si abiero &
 preparauero vobis locum, iterum venio,
 & accipiā vos ad meipsū, vt vbi sum ego,
 & vos sitis, & quo ego vado scitis, & viam
 scitis. Dicit ei Thomas Dñe nescimus quo
 vadis, & quomodo possumus viam scire?
 Dixit ei Iesus. Ego sum via veritas & vita
 nemo venit ad patrem nisi per me. Si co-
 gnouissetis me, & patrem meum vtique
 cognouissetis, & amodo cognouistis eum
 & vidistis eum. Dicit ei Philippus. Domi-
 ne ostende nobis patrem & sufficit nobis.
 Dicit ei Iesus. Tanto tempore vobiscum
 sum, & non cognouistis me? Philippe qui
 videt me, videt & patrem. Quomodo tu
 dicis ostende nobis patrem? Non credis
 quia ego ī patre, & pater in me est? Verba Ca. 92. d.
 quæ ego loquor vobis à meipso non lo-
 quor. Pater autem in me manens ipse fa-
 cit opera. Non credis quia ego in patre &
 pater in me est? Alioqui propter opera ip-
 sa credite. Amen amen dico vobis, qui
 credit in me, opera quæ ego facio & ipse
 faciet,

A A

CONCORD. EVANG.

faciet, & maiora horū faciet, quia ego ad patrem vado, & quodcunque petieritis in nomine meo hoc faciam, vt glorificetur pater in filio. Si quid petieritis me in nomine meo, hoc faciā. Si diligitis me mandata mea seruate. Et ego rogabo patrem, & aliam paracletum dabit vobis, vt maneat vobiscum in æternum, Spiritum veritatis quem mundus non potest accipere quia non videt eum, nec scit eum. Vos autē cognoscetis eum, quia apud vos manebit & in vobis erit, non relinquam vos orphanos, veniam ad vos. Adhuc modicum & mundus me iam non videt. Vos autem videtis me, quia ego viuo, & vos viuetis. In illo die vos cognoscetis, quia ego sum in patre, & vos in me, & ego in vobis. Qui habet mādata mea & seruat ea, ille est qui diligit me; qui autem diligit me, diligetur à patre meo, & ego diligā eum, & manifestabo ei meipsum. Dicit ei Iudas non ille Ischariores. Domine quid factum est, quia manifestaturus es nobis teipsū & nō mundo. Respondit Iesus, & dixit ei: Si quis diligit me, sermonem meum serua-bit, & pater meus diliget eum, & ad eum veniemus,

veniemus, & mansionem apud eum faciemus. Qui non diligit me, sermones meos non seruat: Et sermonem quem audistis, non est meus: sed eius qui misit me patris. Hæc loquutus sum vobis apud vos manēs. Paracletus autem Spiritus sanctus, quem mittere Pater in nomine meo, ille vos docebit omnia, & suggeret vobis omnia quaecunque dixerō vobis. Pacem relinquo vobis, pacem meam do vobis, non quomodo mundus dat ego do vobis. Non turbetur cor vestrum neque formidet. Audistis quia ego dixi vobis, vado & venio ad vos. Si diligeretis me, gauderetis utique, quia vado ad Patrem, quia pater maior me est. Et nunc dixi vobis priusquam fiat, ut cum factum fuerit credatis. Iam non multa loquar vobiscum. Venit enim princeps mundi huius, & in me non habet quicquam, sed ut cognoscat mundus, quia diligo patrem, & sicut mandatum dedit mihi pater sic facio. Surgite ex hinc.

- ¶ *Volunt quidam Dominum nondum egressum, sed totum sermonē et orationē eodem loco perfectisse. Sed verisimilius est sequentia dicta in via extra.*

CONCORD. EVANG.

Hierusalem, presertim cum serum esset, & longiuscula via ut facile hac dici & intelligi potuerint a discipulis in via.

CONTINUATIO SERMONIS.

CAP. CXXXV.

¶ D. 15. Ego sum vitis vera, & Pater meus agricola est, omnem palmitē in me non ferentem fructum, tollet eum, & omnem qui fert fructum, purgabit eū, ut fructum plus adferat. Iam vos mūdi estis propter sermonem quem loquutus sum vobis. Manete in me, & ego in vobis: Sicut palmes non potest ferre fructum à semetipso, nisi manerit in vite, sic & vos nisi in me manseritis. Ego sum vitis, vos palmites, qui manet in me & ego in eo, hic fert fructum multum, quia sine me nihil potestis facere. Si quis in me non manserit, mittetur foras sicut palmes, & arescet & colligēt eum, & in ignem mittent, & ardet. Si manseritis in me, & verba mea in vobis manserint, quodcunq; volueritis petetis & fiet vobis. In hoc clarificatus est Pater meus, ut fructum plurimum adferatis, & efficiamini

mini mei; discipuli. Sicut dilexit me pater, & ego dilexi vos. Manete in dilectione mea. Si praecepta mea seruaueritis, manebitis in dilectione mea, sicut & ego praecepta patris mei seruauī, & maneo in eius dilectione. Hæc loquutus sum vobis, ut gaudium meum in vobis sit, & gaudium vestrum impleatur. Hoc est praeceptum meū, ut diligatis inuicem, sicut dilexi vos. Maiorem hac dilectionem nemo habet, ut animam suā ponat quis pro amicis suis. Vos amici mei estis, si feceritis quæ præcipio vobis. Iam non dico vos seruos, quia seruus nescit quid faciat Dominus eius, vos autem dixi amicos, quia omnia quaecunque audiui à patre meo, nota feci vobis. Non vos me elegistis, sed ego elegi vos, & posui uos ut eatis, & fructum adferatis, & fructus uester maneat, ut quodcunque petieritis patrem in nomine meo, det uobis. Hoc mando uobis, ut diligatis inuicem. Si mundus nos odit, scitote quia me priorem uobis odio habuit. Si de mundo fuissetis, mundus quod suum erat diligeret, quia verò de mūdo nō estis, sed ego elegi uos de mundo, propterea odit uos mundus.

CONCORD. EVANG.

Mementote sermonis mei quem ego dixi vobis. Non est seruus maior domino suo. Si me persequuti sunt, & vos persequetur, si sermonem meum seruauerunt, & vestrum seruabunt. Sed hæc omnia facient vobis propter nomen meum, quia nesciunt eum qui me misit. Si non venissem & loquutus fuissem eis, peccatum non haberent: Nunc autem excusationem non habet de peccato suo. Qui odit me, & patrem meum odit, si opera non fecissem in eis, quæ nemo alius fecit, peccatum non haberent, nunc autem & viderunt & oderunt, & me & patrem meum. Sed vt adimpleatur sermo qui in lege eorum scriptus est, quia odio habuerunt me gratis. Cum autem venerit paracletus quem ego mittam vobis à patre, Spiritum veritatis qui à patre procedit, ille testimonium perhibebit de me. Et vos testimonium perhibebitis, quia ab initio mecum estis.

CONTINUATIO.

CAP. CXXXVI.

¶ D. 16, Hæc loquutus sum vobis, non
scanda-

scandalizemini. Absque synagogis faciēt
vos, sed venit hora, vt omnis qui interficit
vos, arbitretur se obsequiū pręstare Deo.
Et hæc facient vobis, quia non nouerunt
patrem neque me: sed hæc loquutus sum
vobis, vt cūm venerit hora, eorum remini
scamini, quia ego dixi vobis. Hæc autem
vobis ab initio non dixi, quia vobiscum
eram. Et nunc vado ad eum qui misit me,
& nemo ex vobis interrogat me quo va
dis, sed quia hæc loquutus sum vobis, tri
stitia impleuit cor vestrum: sed ego verita
tem dico vobis, expedit vobis vt ego va
dam. Si enim non abiero, paracletus non
veniet ad vos, si autem abiero mittam eū
ad vos. Et cūm venerit ille arguet mun
dum de peccato, de iustitia, & de iudicio.
De peccato quidē, quia nō credūt in me.
De iustitia verò, quia ad patrem vado, &
iam non videbitis me. De iudicio autem,
quia princeps huius mūdi iā iudicatus est.
Adhuc multa habeo vobis dicere, sed nō
potestis portare modò. Cūm autem ve
nerit ille Spiritus veritatis, docebit vos
omnem veritatem, non enim loquetur
à semetipso, sed quęcunque audiet loque

CONCORD. EVANG.

tur, & quæ ventura sunt annuntiabit vobis;
 Ille me clarificabit, quia de meo accipiet,
 & annuntiabit vobis. Omnia quæcunque
 habet pater mea sunt, propterea dixi quia
 de meo accipiet & annuntiabit vobis. Mo-
 dicum & iam non videbitis me, & iterum
 modicum & videbitis me quia vado ad
 patrem. Dixerunt ergo ex discipulis eius
 ad inuicem. Quid est hoc quod dicit no-
 bis, modicum & non videbitis me, & iterum
 modicum & videbitis me, & quia vado ad
 patrem? Dicebāt ergo. quid est hoc quod
 dicit modicum? Nescimus quid loquitur.
 Cognouit autem Iesus quia volebant eū
 interrogare, & dixit eis: De hoc quæritis
 inter vos quia dixi modicum & non vide-
 bitis me, & iterum modicum & videbitis
 me. Amen amen dico vobis, quia plora-
 bitis & flebitis vos, mundus autem gau-
 debit, vos autem contristabimini, sed tri-
 stitia vestra vertetur in gaudium. Mulier
 cum parit, tristitiam habet, quia venit he-
 ra eius: cum autem pepererit puerum,
 non meminit pressuræ propter gaudium,
 quia natus est homo in mundum. Et vos
 igitur nunc quidem tristitiam habetis, ite-
 rum au-

rum autē videbo vos, & gaudebit cor vestrum, & gaudium vestrum nemo tollet à vobis. Et in illo die me nō rogabitis quicquam. Amen amen dico vobis, si quid petieritis patrem in nomine meo, dabit vobis, vsque modo nō petistis quicquā in nomine meo, petite & accipietis, vt gaudium vestrū sit plenum. Hæc in prouerbijs loquutus sum vobis, venit hora cum iam non in prouerbijs loquar vobis, sed palam de patre meo annunciabo vobis. In illo die in nomine meo petetis. Et nō dico vobis, quia ego rogabo patrem de vobis. Ipse enim pater amat vos, quia vos me amastis & credidistis quia à Deo exiui. Exiui à patre & veni in mundum. Iterum relinquo mundum & vado ad patrem. Dicunt ei discipuli eius. Ecce nunc palam loqueris, & prouerbiū nullū dicis. Nunc scimus quia scis omnia, & non opus est tibi vt quis te interroget, in hoc credimus, quia à Deo existi. Respondit Iesus. Modò creditis. Ecce venit hora & iam venit, vt dispergami-
ni vnusquisque in propria, & me solum relinquat, & non sum solus, quia pater mecum est. Hæc loquutus sum vobis, vt in me
pacem

CONCORD. EVANG.

pacem habeatis, in mundo pressuram habebitis, sed confidite ego vici mundum.

ORATIO IESU.

CAP. C. XXXVII.

¶ D. 17. Hæc loquutus est Iesus, & suble-
natis oculis in cœlum, dixit. Pater venit
hora clarifica filium tuum, ut filius tuus
clarificet te, sicut dedisti ei potestatem om-
nis carnis, ut omne quod dedisti ei, det eis
vitam æternam. Hæc est autem vita æter-
na, ut cognoscant te solum verum Deum,
& quem misisti Iesum Christum. Ego te
clarificaui super terram, opus consumma-
ui quod dedisti mihi ut faciam. Et nunc
clarifica me tu pater apud te ipsum, cla-
ritate quam habui priusquam mundus es-
set apud te. Manifestaui nomen tuum ho-
minibus, quos dedisti mihi de mundo, tui
erant & mihi eos dedisti, & sermonem tuum
servauerunt. Nunc cognouerunt, quia om-
nia quæ dedisti mihi abs te sunt, quia ver-
ba quæ dedisti mihi dedi eis, & ipsi acce-
perunt & cognouerunt vere quia à te exi-
ui, & crediderunt quia tu me misisti. Ego
pro

pro eis rogo, nō pro mundo rogo, sed pro
his quos dedisti mihi, quia tui sunt. Et
mea omnia tua sunt, & tua mea sunt, & cla-
rificatus sum in eis. Et iam nō sum in mun-
do, & hi in mundo sunt, & ego ad te ve-
nio. Pater sancte serua eos in nomine tuo,
quos dedisti mihi, vt sint vnū sicut & nos.
Cum essem cum eis ego seruabam eos in
nomine tuo. Quos dedisti mihi custodi-
ui, & nemo ex eis periit, nisi filius perdi-
tionis, vt scriptura impleatur. Nunc autem
ad te venio, & hæc loquor in mundo, vt
habeant gaudium meum impletum in se-
metipsis. Ego dedi eis sermonem tuum, &
mundus eos odio habuit, quia nō sunt de
mundo, sicut & ego non sum de mundo.
Non rogo vt tollas eos de mundo, sed vt
serues eos à malo. De mundo non sunt, si-
cut & ego non sum de mundo. Sanctifica
eos in veritate, sermo tuus veritas est. Si-
cut tu me misisti in mundum, & ego misi
eos in mundum. Et pro eis ego sanctifico
meipsum, vt sint & ipsi sanctificati in veri-
tate. Non pro eis autem rogo tantum, sed
pro eis qui credituri sunt, per verbum
eorum in me, vt omnes vnū sint, sicut tu
pater

CONCORD. EVANG.

pater in me, & ego in te, vt & ipsi in nobis vnum sint, vt credat mūdus quia tu me misisti. Et ego claritatem quam dedisti mihi dedi eis, vt sint vnum sicut & nos vnū sumus. Ego in eis & tu in me, vt sint consummati in vnum, & cognoscat mundus quia tu me misisti, & dilexisti eos sicut & me dilexisti. Pater quos dedisti mihi, volo vt vbi sum ego, & illi sint mecum, vt videant claritatem meam quam dedisti mihi quia dilexisti me ante constitutionem mundi. Pater iuste, mundus te non cognouit, ego autem te cognoui, & hi cognouerūt quia tu me misisti. Et notum feci eis nomen tuum, & notum faciam, vt dilectio qua dilexisti me, in ipsis sit, & ego in ipsis.

H O R T V S.

CAP. C.XXXVIII.

¶ D. 18. Hæc cum dixisset Iesusⁱ egressus est cum discipulis suis trans torrentem Cedron.

C. 22. Et egressus, ibat secundum consuetudinem in montem oliuarū, sequuti sunt autem illum & discipuli.

A, 26.

B. 14. Et veniunt
in pradium cui no-
men Gethsemani,
& ait discipulis
suis.

A. Et dixit discipu-
lis suis.

B. Sedete hic do-
nec oramus. & assu-
mit Petrum, & Ia-
cobum, & Ioannē
secum & cœpit.

C. Orate ne intretis in tentationem.

A. Et assumpto Petro, & duobus filiis Ze-
bedæi, cœpit contristari & mœstus esse.

B. Erat illis, tri-
stis est anima mea
vsque ad mortem,
sustinete & vigila-
te, & cum processis-
set paululum.

A. Et progressus,
puillum procidit.

B. Procidit super terram.

A. In faciem suam.

B. Procidit super terram.

A. In faciem suam.

A. Orans & dicēs:
Pater mi.

A. 26. Tunc venit Iesus eū
illis, in villam quæ dicitur
Gethsemani.

D. Vbi erat hortus in quē
introiuit ipse & discipuli
eius.

C. Et cūm peruenisset ad
locum, dixit illis.

A. Sedete hic donec vadā
illuc & orem.

B. Pauere & rēdere.

A. Tunc ait illis: tristis est
anima mea vsque ad mor-
tem. sustinete hic & vigi-
late mecum.

C. Et ipse auulsus est ab
eis quantum iactus est la-

pidis, & positis genibus.

B. Procidit super terram.

A. In faciem suam.

B. Et orabat, vt si fieri pos-
set, transiret ab eo hora. &

dixit. Abba Pater.

A. Si

A. Si possibile est transeat à me calix iste.

B. Oīa tibi possibilia sunt.

C. Pater si vis, transfer calicem istum à me, veruntamen nō mea voluntas sed tua fiat. (2 *Apparuit. infr.*

Et cum surrexisset ab oratione & venisset ad discipulos suos, inuenit eos dormientes præ tristitia, & ait illis: Quid dormitis, orate ne intretis in tentationem.

B. Et ait Petro. Simon dormis, non potuisti vna hora vigilare?

A. Sic nō potestis vna hora vigilare mecum? Vigilate & orate, vt non intretis in tentationē; spiritus quidem promptus est, caro autem infirma. Iterum secundo abiit & orauit eundem sermonē, dicens: Pater mi, si non potest calix hic transire nisi bibam illum, fiat voluntas tua; & venit, & iterum inuenit cos dormientes, erant enim oculi eorum grauati.

A. Veruntamen nō sicut ego volo, sed sicut tu, & venit ad discipulos suos, & inuenit eos dormientes.

B. Transfer calicē hunc à me, sed non quod ego volo, sed quod tu. & venit & inuenit eos dormientes.

(*Adhuc. infr.*

B. Vigilate & orate, vt non intretis in tentationē, spiritus quidem promptus est, caro autē infirma. Et iterum abiens, orauit eundem sermonem, dicens: & reuersus denuō, inuenit eos dormientes, erant enim oculi eorum grauati.

fiat voluntas tua; & venit, & iterum inuenit cos dormientes, erant enim oculi eorum

rum grauati.

Bi Et ignorabant quid responderent ei.

A. Et relictis illis, iterum abiit, & orauit tertio eundem sermonem dicens.

C. Apparuit autem illi Angelus de cœlo, confortans eum, & factus in agonia prolixius orabat. Et factus est sudor eius sicut guttæ sanguinis decurrentis in terram.

(Et cum sur. supr.)

A. Tunc venit tertio ad discipulos suos,

B. Et venit tertio, & dicit illis: Dormite iam,

& ait illis. Dormite iam, & requiescite. *sufficit.* Ecce

te iam, & requiescite. *sufficit.* Ecce

te, Sufficit, venit hora, & fi

ra, ecce filius hominis tradetur in

manus peccatorum. Sur-

gite, eamus, ecce appropin-

quauit qui me tradet.

D. Sciebat autem & Iudas qui tradebat

eum locum, quia Iesus frequenter conue-

nerat illuc cum discipulis suis. Iudas ergo

cum accepisset cohortem, & à Pontifici-

bus & Pharisæis ministros, venit illuc cum

laternis, & facibus, & armis.

C. Adhuc eo loquente ecce turba.

A. Adhuc eo loquente, ecce Iudas vnus

de duodecim venit,

tertio ad discipulos suos,

& dicit illis: Dormite iam,

& requiescite. *sufficit.* Ecce

appropinquauit hora, & fi

lius hominis tradetur in

manus peccatorum. Sur-

gite eamus ecce appropin-

quauit qui me tradet.

B. Et adhuc eo loquen-

te, venit Iudas Ischariotes

vnus de duodecim, & cum

co tur-

B. Et cum venisset, statim accedens ad eum ait Rabbi; & osculatus est eum.

C. Iesus autem dixit illi.

B. At illi manus iniecerunt in Iesum, & tenuerunt eum, vnus autem quidā de circumstantibus, educens gladium, percussit seruū summi sacerdotis, & amputauit illi auriculam.

C. Et percussit vnus ex illis seruū principis sacerdotum, & amputauit auriculam eius dexteram.

A. Extendens manum, exemit gladium suum, & percutiens seruū principis sacerdotum, amputauit auriculam eius; Tunc ait illi Iesus. conuertere gladium tuū in locum suum.

A. Et confestim accedens ad Iesum, dixit: Aue Rabbi. Et osculatus est eum, dixitq; illi Iesus. Amice ad quid venisti?

C. Iuda osculo filium hominis tradis?

A. Tunc accesserunt, & manus 3 iniecerunt in Iesum, & tenuerunt eum.

C. Videntes autem hi qui circa ipsum, erat, quod futurū erat, dixerunt ei. Dñe si percutimus in gladio?

A. Et ecce vnus ex his qui erant cum Iesu.

D. Simon ergo Petrus habens gladium, eduxit eū, & percussit Pontificis seruum, & abscidit auriculā eius dexteram, erat autem nomen seruo Malchus.

C. Respondens autē Iesus ait: Sinite vsque huc, & cū tetigisset auriculam eius, sanauit eum.

Bb

D. Di.

D. Dixit ergò Iesus Petro : mitte gladium tuum in vaginam.

A. Omnes enim qui acceperint gladium , gladio peribunt.

D. Calicem quem dedit mihi pater , non bibam illum?

A. An putas, quia non possum rogare patrem meum , & exhibebit mihi modo plusquam duo. decim legiones Angelorum , quomodo ergò implebuntur scripturae ? quia sic oportet fieri. In illa hora dixit Iesus turbis.

C. Ad eos qui venerant ad se Principes sacerdotum & magistratus templi & seniores.

A. Tanquam ad latronem existis cum gladijs & fustibus comprehendere me, quotidie apud vos sedebam docens in templo, & non me tenuistis.

C. Sed hæc est hora vestra & potestas tenebrarum.

A. Hoc autem totum factum est, ut adimplerentur scripturae

C. Dixit autem Iesus.

B. Et respondens Iesus, ait illis. Tanquam ad latronem existis cum gladijs & lignis comprehendere me, quotidie enim apud vos docens in templo, & non me tenuistis.

C. Quam ad latronem existis cum gladijs & fustibus, cum quotidie vobiscum fuero in templo, non extendistis manum in me.

B. Sed ut impleantur scripturae.

A. Tunc discipuli omnes, relicto eo fugerunt.

pturæ prophetarum.

B. Tunc Discipuli eius relinquentes eum omnes fugerunt. Adolescens autem quidam, sequebatur eum amictus syndone super nudo, & tenuerunt eum, at ille reiecta syndone, nudus profugit ab eis.

1. Hinc quidam putant, iam primum Dominum egressum e loco cæcæ: sed potius significat eum prius egressum tum peruenisse usque Torrētem Cedrō.
2. Verisimillimum est, istud in tertia oratione contigisse, idē aliquantum est mutata series. Luc.
3. Non quod adhuc ligarint aut immotum tenuerint sed agnoscētes, in eum incurrerunt, & eum circumdederunt, iam iam si licuisset ligaturi.

EXAMEN ET IUDICIUM CAIPHAE.

Non dubium quin hæc examinatio, non mane, sed vespere contigerit, erat enim ea vespere Concilium in domo Caipha congregatum, & Matt. significat condemnationem, causam fuisse illusionis, quæ sine dubio ea vespere contigit, nec dubium quin Io. nomine Pontificis, non Annam, sed Caiapham intelligat, non solum quia ante dixit, qui erat Pontifex anni illius, sed & quia nomen Pontificis, seu principis sacerdotum in singulari, non

Cap. 22. Comprē-
dentes autem eum
duxerunt ad domū
principis sacerdo-
tum. Petrus vero
sequebatur eum a
longe. Accenso au-
tem igne in medio
atrii, & circumle-
denteibus illis, erat
Petrus in medio
eorum. (Quem
eum cap. sequi.

A. Petrus autē seque-
batur eum a longe
vsq; intro in atrium
principis sacerdotū,
& ingressus intro, se-
debat cū ministris.
B. Petrus autē a lon-
ge sequutus est eum.

xit hostiarie, & introduxit Petrum.

(1 Dixit ergo. cap. sequi.

B. Vsq; intro in atrium summi sacerdotis.

C. Accēso autē igne in medio atrij, & circū
sedētib; illis, erat Petrus in medio eoru.

B. Et sedebat cum ministris ad ignem, &
calefaciebat se.

A. Vt videret finem.

D. Pontifex ergo interrogauit Iesum de
discipulis suis, & de doctrina eius. Re-
spondit ei Iesus: Ego palam loquutus sum

principem sacerdotū, vbi
scribæ & seniores conue-
nerant.

B Et conuenerūt oēs sacer-
dotes & scribæ & seniores

D. Sequebatur autem Ie-
sum a longe Simon Petrus

& alius discipulus. Disci-
pulus autem ille erat no-

tus Pontifici, & intrauit
cum Iesu in Atrium Ponti-

ficis. Petrus autem stabat
ad hostium foris. Exiuit er-

gō discipulus alius, qui
erat notus Pontifici, & di-

CONCORD. EVAZ 6:

mundo. Ego semper docui in synagoga, & in templo quo omnes Iudæi conueniunt, & in occulto loquutus sum nihil, quid me interrogas. interroga eos qui audierunt quid loquutus sum ipsis, ecce hi sciunt, quæ dixerim ego. Hæc autem cum dixisset, vnus assistens ministrorum, dedit alapam Iesu, dicens: sic respondes Pontifici. Respondit ei Iesus. Si male loquutus sum, testimonium perhibe de malo. si autem bene, quid me cædis. Et misit eum Annas ligatum ad Caiphā. (*Erat autem. cap. seq.*)

A. principes autem sacerdotum, & omne Concilium quærebant falsum testimonium contra Iesum, ut eum morti traderent, & non inuenerunt, cum multi falsi testes accessissent.

B. Summi vero sacerdotes, & omne Concilium quærebant aduersus Iesum testimonium, ut eum morti traderent, nec inueniebant.

B. Multi autem falsum testimonium dicebant aduersus eum, & conuenientia testimonia non erant.

A. Nouissime autem venerunt duo falsi testes, & dixerunt, hic dixit

B. Et quidam surgentes, falsum testimonium ferebāt aduersus eum, dicentes: quoniam.

B. Nos audiuius eum dicen-

dicentem .

A. Possum destruere templum Dei, & post triduum reedificare illud.

B. Ego dissoluam templum hoc manu factum, & post triduum aliud non manu factum reedificabo, & non erat conueniens testimonium illorum . Et exurgens sum-

A. Et surgens princeps sacerdotum, ait illi . Nihil respondes ad ea que isti aduersum te testificantur Iesus autem tacebat, & princeps sacerdotum ait illi .

es Christus filius Dei benedicti ?

B. Iesus autem ait, illi.

us filius Dei .

B. Et videbitis filium hominis sedentem à dextris virtutis, & venientem cum nubibus cœli. Summus autem sacerdos sciens scindens vestimenta sua, ait.

mus sacerdos in medium, interrogauit Iesum, dicens: Non respondes quicquam ad ea que tibi obijciuntur ab his. Ille autem tacebat & nihil respondit. Rursum summus sacerdos interrogabat eum & dixit eis: Tu

A. Adiuro te per Deum viuum ut dicas nobis, si tu es Christus

Dicit illi Iesus: Tu dixisti.

B. Ego sum.

A. Veruntamen dico vobis. Videbitis filium hominis sedentem à dextris virtutis Dei, & venientem in nubibus cœli. Tunc Princeps sacerdotum scindit ve-

Est 4 sumenta

NEGATIO PETRI.

Matt. et Mar. omnes negationes simul narrāt, post totum iudicium Caiphæ, quo loco visum est commodius has ponere, cū non posset omnium narrationis ordo seruari. Luc. enī omnes simul ante illuminationem narrat, Io. primam, ante Caiphæ interrogationem, reliquas post. Itaque nonnihil interrumpendæ fuerunt, narrationes Luc. & Io. Optimè vero coherent omnium narrationes, ut videre licet ex contextu: sed alij alias occasiones negationis adferunt, & sine dubio Petrus in singulis trium negationum pluries negauit, sunt tamen tantum tres negationes ut patet ex textu.

CAP. CXXXX.

C. 22 Quē cūm vidisset ancilla quadam,

A. 26 Petrus verò sedebat foris in atrio, & accessit ad eum vna ancilla, dicens,

B. Aspiciens eum ait, & tu cum Iesu Nazareno eras, at ille negauit dicens.

B. 14. Et cum esset Petrus in atrio deorsū, venit vna ex ancillis summi sacerdotis, & cūm vidisset Petrū calefacientem se.

C. Sedentem ad lumen, & cum fuisset intuita, dixit, & hic cum illo erat.

D. Dixit ergo Petro ancilla hostiaria, nunquid & tu ex discipulis es hoīs istius?

A. Et tu

CONCORD. EVANG.

A. Et tu cum Iesu Galilæus
 eras. At ille negavit coram
 omnibus dicens: Nescio quid dicis.

D. Dicit illi.
 C. At ille negavit,
 dicens.

D. Non sum.

C. Mulier non novi illum.

B. Neque scio neque novi quid dicas.

D. Stabant autem serui & ministri ad portas,
 quia frigus erat, & calefaciebant se:
 erat autem cum eis & Petrus stans, & cale-
 faciens se. (Pontifex ergo cap. sup.)

B. Et exiit foras ante atrium, & gallus can-
 tauit.

A. Exeunte autem illo ianuam,
 vidit eum alia ancilla, & ait
 his qui erant ibi, & hic e-
 rat cum Iesu Nazareno.

B. Rursus autem
 cum vidisset eum an-
 cilla, cepit dicere
 e reuerentibus, quod
 hic ex illis est.

D. Erat autem Simon Petrus stans, & cale-
 faciens se.

C. Et post pusillum alius videns eum, di-
 xit: & tu de illis es.

C. Dixerunt ergo Petro, nunquid & tu ex
 discipulis eius es?

B. At ille iterum
 negavit.

A. Et iterum negavit cum
 iuramento, quia non novi
 hominem. D. Et dixit.

D. Negavit ille.
 B. Petrus veto ait.
 D. Non sum.

C. O homo non sum. Et intervallo facto
 quatuor

quasi horæ vnius, alius quidā affirmabat, dicens: Verè & hic cum illo erat, nam & Galilæus est.

A. Et post pusillum accesserunt qui itabant, & dixerunt Petro: verè & tu ex illis es. nam,

B. Et post pusillum, rursus qui astabant, dicebant Petro. Verè ex illis es, nam & Galilæus es.

A. Et loquela tua manifestum te facit.

D. Dicit ei vnus ex seruis Pontificis, cognatus eius cuius abscidit Petrus auriculam, nonne ego te vidi in horto cum illo? Iterum ergò negauit Petrus.

C. Et ait Petrus, homo nescio quid dicis.

B. Ille autē cœpit.

A. Et iurare, quia non nouisset hominem, & continuo gallus cantauit, & recordatus est Petrus verbi Iesu, qui dixerat illi, priusquam gallus cœter, ter me negabis, & egressus foras, fleuit amare.

D. Et statim gallus cantauit.

B. Et statim gallus iterum cantauit, & recordatus est Petrus verbi quod di-

A. Tunc cœpit detestari.

B. Anathematizare & iurare, quia nescio hominem istum quem dicitis.

C. Et continuo adhuc illo loquente gallus iterum cœtauit. Et conuersus Dominus, respexit Petrum. Et recordatus est Petrus verbi Domini sicut dixerat, quia priusquam gallus cœtet his, ter me negabis. Et egressus foras Petrus, fle-

ait illis. Si vobis dixerō, non credetis mihi, si autem interrogauerō non respondebitis mihi, neque dimittetis. Ex hoc autē erit filius hominis sedens à dextris virtutis Dei. Dixerūt autē omnes. Tu ergo es filius Dei? Qui ait. Vos dicitis quia ego sum. At illi dixerūt, quid adhuc desideramus testimoniū, ipsi enim audiuius ex ore eius.

¶ 23. Et surgens omnis multitudo eorū.

C. Duxerunt eum ad Pilatum.

B. Duxerunt & tradiderunt Pilato.

B. Vincientes Iesum.

A. Et vinctum adduxerūt eum, & tradiderunt Pontio Pilato præfidi.

Tunc videns Iudas qui eū tradidit, quod damnatus esset, poenitentia ductus, retulit triginta argenteos principibus sacerdotū & senioribus, dicens: Peccaui tradens sanguinem iustum. At illi dixerunt, quid ad nos, tu videris. Et proiectis argenteis in templo recessit, & abiens laqueo se suspendit. Principes autem sacerdotū acceptis argenteis, dixerunt: Nō licet eos mittere in corbonam, quia precium sanguinis est. Consilio autem inito emerunt ex illis agrum figuli in sepulturam peregrinorum. Propter hoc vocatus est ager ille haceldema, hoc

CONCORD. EVANG.

hoc est ager, sanguinis, vsque in hodiernū diem. Tunc impletum est quod dictum est per Hieremiam prophetam dicentem. Et acceperunt triginta argenteos, precium apreciati, quē appreciauerūt à filiis Israel, & dederunt eos in agrū figuli, sicut constituit mihi Dominus.

ACCUSATIO. EXAMEN PI- LATI. MISSIO AD KE- RODEM.

Quam pulchrè consentiant Enangelistæ, & se mutuo expleant & explanent, contextus ostendit.

CAP. CXLII.

D. 18. Adducunt ergò Iesum à Caipha in prætorium, & ipsi non introierunt in prætorium, ut non contaminarentur, sed ut manducarent Pascha. Exiuit ergò ad eos Pilatus foras & dixit, Quam accusationē adfertis aduersus hominem hunc? Responderunt & dixerunt ei. Sinon esset hic malefactor, non tibi tradidissemus eū. Dixit ergò eis Pilatus, accipite eum vos, & secundum legem vestram iudicate eum. Dixerunt

runt ergò ei iudæi, nobis non licet interficere quenquam, vt sermo Iesu impleretur quem dixit, significâs qua morte esset moriturus.

C. 23. Cœperunt autem illum accusare, dicentes: Hunc inuenimus subuertentem gentem nostram, & prohibet eum tributa dare Cæsari, & dicentem se Christum regem esse.

D. Introiuit ergò iterum Pilatus in prætorium, & vocauit Iesum.

B. 25 Et interrogauit eum Pilatus: Tu es Rex Iudæorum? At ille Respondens, ait illi.

A. Dicēs tu es Rex Iudæorum? Dicit ei Iesus.

C. Pilatus autem interrogauit eum, dicens: Tu es Rex Iudæorum? At ille respondens, ait.

ego Iudæus sum, gens tua & pontifices tradiderunt te mihi, quid fecisti? Respondit Iesus. Regnum meum non est de hoc mundo, si ex hoc mundo esset regnum meum, ministri mei utiq; decertarent, vt non traderer Iudæis, nunc autem regnum meum non est hinc. Dixit itaq; ei Pilatus. Ergò

Rex

A. 27. Iesus autem stetit ante Præsidem, & interrogauit eum Præses.

D. Et dixit illi: Tu es Rex Iudæorum? Respondit Iesus.

A temetipso hoc dicis, an alij tibi dixerunt de me? Respondit Pilatus. Nunquid

Si homo Galilæus esset. Et ut cognouit quod de Herodis potestate esset, remiſit eū ad Herodem, qui & ipse Hierosolymis erat illis diebus. Herodes autem viso Iesu, gauisus est valde, erat enī cupiens ex multo tempore videre eum, eo quod audiret multa de eo, & sperabat signū aliquod videre ab eo fieri. Interrogabat autem eum multis sermonibus, & ipse nihil illi respōdebat. Stabant autem & Principes sacerdotum, & scribæ constanter accusantes eū. Spreuit autem illum Herodes cum exercitu suo, & illuſit indutum veste alba, & remiſit ad Pilatum. Et facti sunt amici Herodes & Pilatus in illa die, nam antea inimici erant ad inuicem.

BARABBA. FLAGELLATIO. CON-
RONATIO. CONDEMNATIO.

CAP. CXLIII.

C. 23. Pilatus autem conuocatis principibus sacerdotum, & magistratibus, & plebe, dixit ad illos.

Obrulistis mihi hominem hū, qui si auertentem populum, & ecce ego corā vobis

Cc

interro-

CONCORD. EVANG.

Interrogans, nullam causam inuenio in homine isto, ex his in quibus eum accusatis. Sed neque Herodes, nam remisi vos ad illum, & ecce nihil dignum morte actum est ei, emendatum ergò illum dimittam.

A. 77. Per diem autem solennem consueuerat præfatus, populo dimittere vñ vinctum quem voluissent: habebat autem tunc vinctum insignem qui dicebatur Barabbas.

C. Necessè autem habebat dimittere eis per diem festum vnum.

B. 15 Per diem autem festum solebat dimittere eis vnum ex vinctis quicumque petiissent, erat autem qui dicebatur Barabbas.

B. Qui cum seditiosis erat vinctus; qui in seditione fecerat homicidium. Et cum ascendisset turba, cepit rogare sicut semper faciebat illis.

A. Congregatis ergò illis, dixit Pilatus.

Pilatus autem respondit eis & dixit

D. 18. Est autem consuetudo vobis, vt vnum dimittam vobis in pascha, vultis ergò dimittam vobis Regem Iudæorum.

A. Quem vultis dimittam vobis, Barabbam, an Iesum qui dicitur Christus?

B. vultis dimittam vobis Regem Iudæorum.

B. Sciebat enim quod per inuidiam tradidissent eum

A. Sciebat enim quod per inuidiam tradidissent eum (Sedente infra.

summi

Summi sacerdotes.

B. Pontifices autē. A. Principes autem sacerdotum & seniores.

B. Concitauerunt turbam, vt magis Barabam dimitteret eis.

A. Persuaserunt populo vt peterent Barabam, Iesum verò perderent. Respondens autem p̄ses ait illis, quem vultis vobis de duobus dimitte?

D. Clamanerunt rursus omnes dicentes.

A. At illi dixerunt, Barabbā, dicit eis Pilatus

D. Barabbam.

C. Exclamauit autem simul vniuersa turba dicēs.

D. Non hunc, sed.

C. Tolle hunc, & dimitte nobis Barabbam.

D. Erat autem Barabbas latro.

C. Qui erat propter seditionem quādam factam in ciuitate, & homicidium, missus in carcerem. Iterum autem Pilatus loquutus est ad eos volens dimittere Iesum.

B. Pilatus autē iterum respondēs, ait illis. Quid igitur faciam Regi Iudæorum? At illi iterum clamauerunt, crucifige eū, Pilatus vero dicebat illis quod enim mali fecit.

A. Quid igitur faciā de Iesu, qui dicitur Christus? Dicunt omnes, crucifigatur.

C. At illi succlamabantur dicentes: crucifige, crucifige eum. Ille autē tertio dixit

Cc 2 ad h.

B. Et cœderunt saluare eum.

A. Dicentes autē
Rex Iudeorum.

D. Et dicebant, autē Rex Iu-
deorum.

B. Autē rex Iudæo-
rum.

A. Et percutiebant
caput eius. Et post
quam. cap. seq.

A. Et expuētes in eum, ac-
ceperunt arundinem.

B. Et percutiebāt caput e-
ius arundine, & conspuē-
bant eum, & ponentes ge-

nua adorabant eum. *(Et postquam cap. seq.)*

D. Et dabant ei alapas. Exiuit iterum Pi-
latus, & dicit eis. Ecce, adduco eum vobis
foras. vt cognoscatis, quia nullā nueni-
o in eo causam. Exiuit ergo Iesus foras, por-
tans coronā spineam & purpureum vesti-
mentū. Et dicit eis: Ecce homo. Cum er-
gō vidissent eum pontifices & ministri, cla-
mabant dicentes: Crucifige crucifige eū.
Dicit eis Pilatus. Accipite eū vos & cruci-
figite, ego enim nō inuenio in eo causam.
Responderunt ei Iudæi, nos legē habemus
& secundum legem debet mori, quia filius
Dei se fecit. Cū ergō audisset Pilatus hūc
sermonem, magis timuit. Et ingressus est
prætorium iterum, Et dicit ad Iesum. Va-
de es tu? Iesus autem responsum non de-
dit ei. Dicit ergo ei Pilatus. Mihi non lo-

Co 3 queris

ego sū à sanguine iusti hui⁹, vos videritis.
Et respōdens vniuersus populus dixit, san-
guis eius super nos & super filios nostros.

C. Et Pilatus.

A. Tūc dimisit eis
Barabbam, Iesum
autem flagellatum
tradidit eis, vt cru-
cifigeretur (Tunc
militēs supr.

B. Dimisit illis Ba-
rabbam, & tradidit
Iesum flagellis ce-
sum vt crucifigere-
tur (Milites autē,
supr.

B. Pilatus autē volens po-
pulo latisfacere .

C. Adiudicauit fieri peti-
tionem eorum. Dimisit au-
tem illis eum, qui propter
homicidium & seditionem
missus erat in carcerem Ba-
rabbam quē perebant. Ie-
sum verò tradidit volunta-
ti eorum .

D. Tunc ergo tradidit eis illum, vt cruci-
figeretur .

- 1 Vix dubium quin hoc sit anticipatum a Matt hoc enim non sunt acta à Pilato sedente pro tribunali .
- 2 Nec dubium quin hic Matt & Mar. anticipe. iudicium, contigit enim post flagellationem & coronationem, his aut coronatum non est verisimile.
- 3 Dicit quasi sexta, quia maior pars tertiæ transfe-
rat, aberat tamen hora sexta facile vna hora usua-
li, aut amplius, sed id dicit lo significans tum iudi-
catum Dominum ad mortem, cum iam pararetur
occisio agni typici scilicet circa sextam .

CONCORD. EVANG

CRUCIFIXIO ET MORTE.

Nihil mirum, in ijs qua forte simul facta sunt. Euangelistas non eundem in nar'rando ordinē seruasse. Quia vero de hora, aliqua videtur esse dissentio, notandum quod Iudei, ut nossem in quatuor vigiliis diuidebant, ita & diem in quatuor stationes, seu partes aequales, quas horas vocabant prima durabat vsque tertiam, & dicebatur mane, seu prima secunda vsque sextam, & dicebatur tertia, tertia vsque nonam, & dicebatur sexta, quarta vsque ad occasum solis, & dicebatur nona vel vespere. Quae distinctio apparet in parabola patris familias & maxime in historia passionis, in qua expresse harum partium mentio fit. Mane inquam, tertia, sexta, nona, nulla horarum mediarum facta mentione, debentq; intelligi non hora communes, sed quartae diei artificiales.

CAP. CXLIIII.

D. 19. Susceperunt autem Iesum.

B. 15. Et postquam illuserunt ei, exuerunt eum purpura, & induerunt eum vestimentis suis, & ducunt illum ut crucifigerent eum.

D. Et baiulans sibi crucē exiit

A. 27. Et postquam illuserunt ei, exuerunt eum elamide, & induerunt eum vestimentis eius, & duxerunt eum ut crucifigerent.

D. Et eduxerunt eum.

B. Et angari. uerſe pratercunte quē-

piam simonem Ci-
renzum

E. 23 Et cum du-
cerent eum, ppre-
benderunt simo-
nem quendam ci-
renensem venien-
tem de villa.

exiuit in eum qui dicitur
caluarie locum, Hebraice
Golgatha.

A. Exeuntes autem inue-
nerunt hominem cirenzum
nomine Simonem.

B. Venientem de villa, pa-
trem Alexandri & Rufi.

A. Hunc angariauerunt,
vt tollet crucem eius.

C. Et impoſuerunt illi crucem portare post
Iesum. Sequabatur autem illum multa tur-
ba populi, & mulierum quae plangebant,
& lamentabantur eum. Conuersus autem
ad illas Iesus, dixit: Fata Hierusalem, no-
lite flere super me, sed super vestras aedificas
& super filios vestros. Quoniam ecce ve-
nient dies, in quibus dicent, beata ste-
riles, & ventres qui non genuerunt, &
vbera quae non lactauerunt, tunc incipi-
ent dicere montibus, cadite super nos, &
collibus operite nos, quia si in viridi li-
gno haec faciunt, in arido quid fieri. Du-
cebantur autem & alij duo nequam cum
eo, vt interficerentur.

A. Et venerunt in
locum qui dicitur

B. Et perducunt illum in
golgol-

CONCORD. EVANG.

golgotha locum, quod est
interpretatum calvarie lo-
cus, & dabant ei bibere
mirrhatum vidum.

golgotha quod est
calvarie locus, & de-
dederunt ei vinum
bibere.

A. Cum felle mixtum, & cum gustasset,
noluit bibere. *Postquam. infr.*

B. Et non accepit. (*Et crucifigentes. infr.*)

C. Et postquam venerunt
in locum qui vocatur cal-
varie, ibi crucifixerunt eum.

D. Vbi crucifixe-
runt eum.

D. Et cum eo alios duos, hinc & hinc me-
dium autem Iesum.

B. Et cum eo crucifigunt duos latrones,
vnu à dextris eius, & aliū
à sinistris eius, & impleta
est scriptura quæ dicit, &
cum iniquis reputatus est.

A. Tunc crucifixi
sunt cum eo duo
latrones, vnus à de-
xtris, & vnus à sini-
stris. (Prætereun-
tes infr.)

(*Et prætereuntes. infr.*)

D. Scripsit autem & titu-
lum Pilatus, & posuit su-
per crucem eius.

C. Et latrones vni
à dextris, & vnum
à sinistris. (Iesus au-
tem infr.)

A. Et imposuerunt super
caput eius causam ipsius
scriptam.

B. Et erat titulus
causæ eius inscri-
ptus, Rex Iudæorū.
(Et cum eo sup.)

D. Et erat scriptum. Iesus
Nazarenus Rex Iudæorū.

A. Hic est Iesus
Nazarenus Rex Iu-

Hunc

deorum. (Tunc
era. sup.

C. erat autem & su-
perscriptio scripta
super eum I. teris
Græcis, & Latinis,
& Hebraicis. Hic
est rex Iudæorum.
(Vnus autē. infr.

Hunc ergò titulum multi
Iudæorum legerunt, quia
prope ciuitatem erat lo-
cus, vbi crucifixus est le-
sus. Et erat scriptum He-
braice, Græce, & Latinè.
Dicebant ergò Pilato, Pō-
tiffices Iudæorum. Noli scri-

bere Rex Iudæorum, sed quia ipse dixit,
Rex sum Iudæorum. Respondit Pilatus,
quod scripsi scripsi.

C. Iesus autem dicebat. Pater dimitte il-
lis, non enim sciunt quid faciunt.

B. Et crucifigentes
eum, dimiserunt ve-
stimenta eius, mis-
centes sortem.

D. Milites ergò cūm cru-
cifixissent eum, acceperūt
vestimenta eius, & fecerūt
quatuor partes, vnicuique
militi partem, & tunicam.

C. Diuidentes verò vesti-
menta eius, miserūt sortes.

B. Super eis, quis quid tol-
leret.

D. Erat autem tunica in-
confutilis de super cōtexa
per totum. Dixerunt ergò
ad inuicem, non scinda-

A. Postquam autē
crucifixerunt eum,
dimiserunt vestimē-
ta eius sortem mit-
tentes, vt implere
eius quod dictū est
per prophetam di-
centem: Diuiderūt
sibi vestimēta mea
& super vestē meā
miserunt sortem.

mus

CONCORD. EVANG.

mus eam, sed sortiamur de illa cuius sit.
 Ut scriptura impleretur dicitur: partiti sunt
 vestimenta mea sibi, & in vestem meam mile-
 runt sortem. Et milites quidē hæc fecerunt.

A. Et sedentes seruabant eum. (*Et imposuerunt. sup.*)

B. Erat autem hora 3^a tertia, & crucifixe-
 runt eum. (*Et erat. sup.*)

Et prætereuntes blasphemabant eum, mouentes
 capita sua, & dicētes: Vah
 qui destruis templū Dei,
 & in tribus diebus reedi-
 ficas, saluum fac te metip-
 sum descendens de cruce.

A. Prætereuntes autē
 blasphemabant
 eum, mouentes ca-
 pita sua, & dicen-
 tes. Vah qui de-
 struis templū Dei &
 in triduo illud
 reedificas, saluum
 te metipsum.

A. Si filius Dei es descende de cruce.

C. Et stabat populus ex-
 pectans & deridebant eū,
 principes cum eis.

A. Similiter & pri-
 cipes sacerdotum,
 illudentes ei. Cri-
 bis & seniorib^{us} dī-
 cebant alios saluos
 fecit, seipsum non
 potest saluum facere.
 Si Rex Israel est de-
 scendat nūc de cruce,
 & dicentes alios
 saluos fecit.

B. Similiter & summi sa-
 cerdotes illudentes ad al-
 terutrum eū scribis & senio-
 ribus dicebant. Alios saluos
 fecit seipsum nō potest sa-
 luū facere. Christus Rex Israel est, descen-
 dat nūc de cruce, vt videamus & credam^{us}.

A. Et

A. Et credimus ei.

C. Se saluum faciat, si hic est Christus Dei electus.

A. Confidit in Deo, liberet eum nunc si vult, dixit enim quia filius Dei sum.

C. Illudebant autem ei & milites accedentes, & acetum offerentes ei, dicentes:

Si tu es Rex iudeorum, saluum te fac. *(Erat autem & super sup.)*

B. Er qui cum eo crucifixi erant conuersabantur ei.

A. Iudaeum autem & latrones, qui crucifixi erant cum eo improperabant ei.

C. Vnus autem de his qui pendebant latronibus blasphemabat eum, dicens: Si tu es Christus, saluum fac teipsum & nos. Respondens autem alter, increpabat eum dicens: Neque tu times Deum, quoniam in eadem damnatione es. Et nos quidem iuste, nam digna factis recipimus, hic vero nihil mali gessit. Et dicebat ad Iesum. Domine memento mei cum veneris in regnum tuum. Et dixit illi Iesus: Amen dico tibi, hodie mecum eris in paradiso.

D. Stabant autem iuxta crucem Iesu, mater eius, & soror matris eius Maria Cleophae, & Ma-

componentes, obtulerunt ori eius.

B. Currens autem
vnu, & implens
spogiam aceto cir-
cuamponenique ca-
lamo potum dabat
ei.

A. Et continuo currens v-
nus ex eis, acceptam spon-
giam implevit aceto, &
imposuit arundini & da-
bat ei bibere.

B. 4 Dicis finite videamus, si veniat Elias
ad deponendum eum.

A. Ceteri vero dicebant, sine videamus
an veniat Elias liberans eum.

D. Cum ergo accepisset Iesus acetum, di-
xit. Consummatum est.

e. Et clamans vo-
ce magna Iesus

B. Iesus autem emis-
it voce magna ex-
piravit.

A. Emisit spiritum :

A. Iesus autem iterum cla-
mans voce magna.

C. Ait : Pater in manus
tuas commendo spiritum
meum, & hæc dicens.

e. Expiravit.

B. Et velum tem-
pli scissum est in
duo a summo usque
deorsum.

D. Et inclinato capite, tra-
didit spiritum.

A. Et ecce velum templi
scissum est in duas partes à
summo usque deorsum: &

terra mota est, & petrae scissæ sunt, & mo-
numenta aperta sunt, & multa corpora
sanctorum qui dormierant surrexerunt, &
excuntes de monumentis post resurre-

ctionem

CONCORD. EVANG.

tionem eius venerunt in sanctam ciuitatem & apparuerunt multis.

B. Videns autem Centurio qui ex aduerso stabat.

C. Videns autem Centurio.

C. Quod factum fuerat.

B. Quia sic clamans expirasset.

A. Centurio autem.

C. Glorificauit Deum, dicens: verè hic homo iustus erat.

B. Ait.

B. Vere hic homo filius Dei erat:

A. Et qui cum eo erant custodientes Iesum, viso terræ motu & his quæ fiebant, timuerunt valde, dicentes: vere filius Dei erat iste.

C. Et omnis turba eorum qui simul aderant ad spectaculum istud, & videbāt quæ fiebant percutientes pectora sua reuertebantur.

A. Erant autem ibi mulieres multæ à longe, quæ sequæ erant Iesum à Galilæa ministrantes ei, inter quas erat Maria Magdalene, & Maria Iacobi

B Erant autem & mulieres de longe aspicientes: inter quas, erat Maria Magdalene, & Maria Iacobi minoris & Ioseph mater &

& Ioseph mater, & mater filiorum Zebediæ.

B. Sa-

B, Salome & cūm esset in Galilæa sequebantur eum, & ministrabant ei, & alię mul-
tę quę simul cum eo ascenderant Hiero-
solymam.

C. Stabant autem omnes noti eius à lon-
ge, & mulieres quę sequuntur eum erant à
Galilæa hæc videntes.

- 1 In his quę forte simul gesta sunt, visum est sequi
narrationem Io. itaque aliorum narratio nonnihil
est immutata.
- 2 Nondum erat sexta, sed adhuc tertia aut secunda
statio: ideo non dissentit a Io.
- 3 Id non dicit, ut prius Io. sed quia iam iā instabat.
- 4 Quidam putant legendum in Mar. ut in Matt. præ-
sertim cum Mar. in historia passionis non solum ea-
dem & eodem ordine scribat, quę Matt. sed ijsdē
pene verbis, tamen optime concordat quod legi-
tur in Mar.
- 5 Hęc unctio non est Euangelij: sed existimamus eā
quam Matt. periphrasi Mar. nomine significasse.

L A T V S. S E P T I M V R A .

Contextus Io & factum istorū ostendit, Iudæos non
alio die quam quo erat eis legitimum Pascha ce-
lebrasse, quamvis cominiscantur quidam ob mor-
tem Christi retardatum fuisse Pascha vno die. V.
de titu. cap. 130.

D. 19. Iudæi ergo quoniā parasceue erat, ut non remanerent in cruce corpora sabbato, erat enim magnus dies ille sabbati, Rogauerunt Pilatum ut frangerentur eorum crura, & tollerentur. Venerunt ergo milites, & primi quidem fregerunt crura, & alterius qui crucifixus est cum eo. Ad Iesum autem cum venissent, ut viderunt eum iam mortuum, non fregerunt eius crura, sed vnus militum lancea latus eius aperuit, & continuò exiuit sanguis & aqua. Et qui vidit testimonium perhibuit, & verum est testimonium eius. Et ille scit quia vera dicit, ut & vos credatis, facta sunt enim hæc, ut scriptura impleretur. Os non minuetis ex eo, & iterum alia scriptura dicit. Videbunt in quem transfixerunt. Post hæc autem.

B. 25. Et cum iam sero factū esset, quia erat parasceue quod est ante sabbatū.

C: 23. Ecce vir nomine Ioseph, qui erat nobilis decurio, vir bonus & iustus, hic

A. 27. eum autem sero factum esset, venit quidā hominē ab Arimathæa nomine Ioseph, qui & ipse discipulus erat iesu.

B. Venit Ioseph ab Arimathæa nobilis

decurio, qui & ipse
erat expectans re-
gnum Dei, &.

A. Hic accessit ad
Pilatum, & petijt
corpus Iesu.

B. Petijt corpus Ie-
su.

C. Accessit ad Pila-
tum, & petijt cor-
pus Iesu.

non cōsenserat consilio &
actib⁹ eorū, ab Arimathæa
ciuitate Iudæe, qui expecta-
bat & ipse regnū Dei. Hic.

B. Audacter introiuit ad
Pilatum, &.

D. Rogauit Pilatū Ioseph
ab Arimathæa eò quòd ef-
fet discipulus Iesu, occult⁹
autē propter metū Iudæo-
rū vt tolleret corpus Iesu

B. Pilatus autē mirabatur si iam ob jisset, &
acceso Centurione, interrogauit eum si
iam mortuus esset, & cū cognouisset à
Centurione, donauit corpus Ioseph.

D. Et dimisit Pilat⁹

B. Ioseph autem.

C. Et depositum in
uoluit syndone, &
posuit illud in mo-
numento exciso.

A. Inuoluit.

B. Syndone & po-
suit in monumen-
to quod erat exci-
sum de petra.

A. Illud in syndone munda, & posuit illud
in monumento suo nouo quod exciderat
in petra.

A. Tunc Pilatus iussit red-
di corpus.

D. Venit ergò & tulit cor-
pus Iesu.

A. Et accepto corpore Ie-
seph.

B. Mercatus syndonem &
deponens eum inuoluit.

D 2 C. In

C. In quo nondum quisquā positus fuerat.

D. Venit autem & Nicodemus, qui venerat ad Iesum nocte primū, ferens mixturam Myrrhæ & Aloes quasi libras cētum. Acceperunt ergo corpus Iesu, & ligauerunt illud linteis cū aromaribus, sicut mos est Iudæis sepelire. Erat autem in loco ubi crucifixus est hortus, & in horto monumentum nouum, in quo nondum quisquā positus erat. Ibi ergo propter paralceuen Iudæorum, quia iuxta erat monumentum, posuerunt Iesum.

A. Et aduoluit saxum magnum ad ostium monumenti & abiit, erat autem ibi

B. Et aduoluit lapidē ad hostiū monumenti.

Maria Magdalene & altera Maria sedentes contra sepulchrum.

B. Maria autem Magdalene, & Maria Ioseph aspiciebant ubi poneretur.

C. Et dies erat Parascheues, & sabbatum illucescebat. Subsecutæ autem mulieres, quæ cum eo venerant de Galilæa, viderūt monumentum, & quemadmodum positū erat corpus eius. Et reuertentes parauerūt aromata, & vnguenta, & sabbato quidem filuerunt secundum mandatum.

A. Altera

A. Altera autem die quæ est post parasce-
nen, conuenerunt principes sacerdotum
& Pharisei ad Pilatum, dicentes: Domi-
ne recordati sumus, quia seductor ille di-
xit viuens: post tres dies resurgam. lube-
rè ergo custodiri sepulchrum vsq; in diẽ ter-
tium, ne forte veniant discipuli eius, & fu-
rentur eum, & dicant plebi, surrexit à mor-
tuis, & erit nouissimus error peior priore.
Ait illis Pilatus habetis custodiam, ite cu-
stodite sicut scripsis. Illi autem abeuntes, mu-
nierunt sepulchrum, signantes lapidem
cum custodibus.

RESURRECTIO.

Quomodo conueniant Euangelistarum narrationes
contextus ostendit. In eo autem quod Matt. dicit,
vespere autem sabbati, multi vesperam proprie in-
telligunt, initium scilicet noctis sequentis sabbatũ,
& illud, quæ lucebat in prima sabbati, Hebreorum
more capiunt, pro quæ incipiebat seu quæ initium
erat prima sabbati, quemadmodum & Luc. dicit
sabbatum illucebat pro incipiebat, & illud ve-
nit Maria Magdalena, pro proposuit venire &
omnia parauit ad eundem summo mane. Hoc se-
cuti sumus in concordia. Posset tamen intelli-
gi idem temporis punctum ab omnibus significari ut
delicet diluculum prima sabbati: si vesperam
D D 3 apud

CONCORD. EVANG.

apud Mattheum capias pro nocte, quemadmodum ibi factum est vespere & mane dies unus, tum enim illud, quæ lucessit in prima sabbati, erit declaratio finis noctis hoc sensu. Nocte sabbati, quæ parte finiebatur prima luce, seu diluculo primo sabbati venit, & cæt. Ita non solum nulla est contrarietas, sed idem temporis punctum significatur Quo modo præponendū esset illud Marci & cum transisset sabbatum. Nec habet etiam ullam dissonantiam, quod Ioannes unius tantum, Mattheus duarum, Marcus triui, Lucas etiam plurium mentionem faciat. Nec item quod dicit Marcus eas venisse orto iam sole. Cum enim ita dicit, & valde mane vna sabbaterum veniunt ad monumentum orto iam sole, aperte certè significat eas summo quidem diluculo, vel exisse, vel parasse se ad eundum, & dum parant, & conueniunt, & eunt, ortum solem fuisse, cum ad monumentum peruenerunt: seu sublitterint in via ob terræ motum, vt quibusdam videtur, seu tantum impedite fuerint se mutuo conuocando, parando, & eundo. Sunt tamen qui orto sole accipiunt pro luce solis apparente: sed id cum improprium sit, parum etiam conuenit Marco, qui cùm dixisset valde mane veniunt ad monumentum, addit orto iam sole: veritus (vt apparet) ne intelligerentur primo diluculo, ac ante resurrectionem peruénisse ad monumentum. Alioqui enim superflue adiectum esset orto sole, iam enim apertius significauerat diluculum, dicens, valde mane.

CAP.

119

CAP. C. XL VI.

¶ A. 28. Vespere autem sabbati, quæ lu-
cescit in prima sabbati, venit Maria Mag-
dalenæ, & altera Maria videre sepulchri.

¶ B. 16. Et cum transisset sabbatum, Ma-
ria Magdalenæ, & Maria Iacobi, & Salo-

¶ C. 24 Vna autē
sabbati valde dilu-
culo venerunt ad
monumentum.

¶ D. 20 Vna autē
sabbati Maria Ma-
gdalenæ venit ma-
ne cum adhuc tene-
bræ essent ad mo-
numentum;

me emerunt aromata, ut
venientes ungeret Iesum.

Er valde mane vna sabba-
torum, veniunt ad monu-
mentum, orto iam sole.

C. Portantes quæ paraue-
rant aromata.

A. Et ecce, terræ motus factus est magnus.
Angelus enim Domini descendit de cœ-
lo, & accedens, reuoluit lapidem, & sede-
bat super eum. Erat autem aspectus eius
sicut fulgur, & vestimenta eius sicut nix.
Præ timore autem eius exterriti sunt cu-
stodes, & facti sunt sicut mortui.

D Et vidit lapidē
sublatum à monu-
mento.

C. Et inuenerunt
lapidem reuolutū
à monumento.

B. Et dicebant ad inuicē,
quis reuoluet nobis lapi-
dem ab hostio monumen-
ti? & respicientes viderunt
reuolutum lapidem, erat

D 4 quippe

quia oportet filium hominis tradi in manus peccatorū, & crucifigi & die tertia resurgere, & recordatz sunt verborum eius.

B. [At illæ exeuntes, fugerunt de monumento.

A. Et exierunt cito de monumento cū timore & gaudio magno, currentes nunciare discipulis eius.

B. Inuaferat enim eas timor & pauor, & nemini quicquam dixerunt, timebant enim.

C. Et regressæ à monumento, nunciauerunt hæc omnia illis vndecim, & cæteris omnibus. Erat autem Maria Magdalene, & Ioanna, & Maria Iacobi, & cæteræ quæ cum eis erant, quæ dicebant ad Apostolos hæc, & visa sunt illis sicut deliramentum verba ista, & non crediderunt illis.

D. Cucurrit ergò Maria Magdalene, & venit ad Simonem Petrum, & ad illum discipulum quem amabat Iesus, & dicit illis. Tulerunt Dominum de monumento, & nescimus vbi posuerunt eum. Exijt ergò

C. Petrus autē surgens, cucurrit ad monumentum, & procumbens, vidit linteamina posita.

gò Petrus, & ille alius discipulus, & venerunt ad monumentum. Currebant autem duo simul, & ille alius discipulus præcucurrit citius Petro, &

CONCORD. EVANG.

tro, & venit primus ad monumentum, & cum se inclinasset, vidit posita linteamina, non tamen introiuit. Venit ergò Simon Petrus sequens eum, & introiuit in monumentum, & procumbens vidit linteamina posita, & sudarium quod fuerat super caput eius, non cum linteaminibus positum, sed separatim inuolutum in vnū locum. Tunc ergò introiuit & ille discipulus, qui venerat primus ad monumentum, & vidit & credidit, nondū enim sciebant scripturam, quia oportet eum à mortuis resurgere. Abierunt ergò iterum discipuli ad semetipsos.

C. Et abiit (Petrus) secum mirans quod factum fuerat.

B. 3. Surgens autem Iesus mane prima sabbati, apparuit primo Mariæ Magdalene, de qua eiecerat septem dæmonia.

D. Maria autem stabat ad monumentum foris plorans, dum ergò fleret, inclinauit se & prospexit in monumentum, & vidit duos Angelos in albis sedentes, vnum ad caput, & vnū ad pedes, vbi positū erat corpus IESU. Dicūt ei illi. Mulier quid ploras? dicit eis. Quia tulerunt Dñm meū, & ne-

& nescio vbi posuerunt eum. Hæc cum dixisset, conuersa est retrorsum, & vidit Iesum stantem, & non sciebat quia Iesus est, dicit ei Iesus: Mulier quid ploras, quem quæris? Illa existimans quia hortulanus esset, dicit ei: Domine si tu sustulisti eum, dicito mihi vbi posuisti eum, & ego eum tollam. Dicit ei Iesus. Maria. Conuersa illa dicit ei. Rabboni, quod dicitur magister. Dicit ei Iesus, noli me tangere, nondum enim ascendi ad patrem meum. Vade autem ad fratres meos, & dic eis. Ascendo ad patrem meum, & patrem vestrum Deum meum & Deum vestrum.

A. Et ecce Iesus occurrit illis, dicens: Aue. Illæ autem accesserunt, & tenuerunt pedes eius, & adorauerunt eum. Tunc ait illis Iesus, nolite timere, ite nunciate fratribus meis vt eant in Galilæam, ibi me videbunt. Quæ cum abiissent, ecce quidam de custodibus venerunt in ciuitatem, & nunciauerunt Principibus sacerdotum omnia quæ facta fuerant. Et congregati cum senioribus, consilio accepto, pecuniam copiosam dederunt militibus, dicentes: Dicite, quia discipuli eius nocte

vene-

CAP. CXLVII.

B. 16. Post hæc autem duobus ex his ambulanti-
bus, ⁊ ostensus est in alia effigie, eū
tibus in villam.

C. 24. Et Ecce duo ex illis ibant ipsa die,
in castellum quod erat in spacio stadiorū
sexaginta ab Hierusalem, nomine Emaus.
Et ipsi loquebantur ad inuicem de omni-
bus quæ acciderant. Et factum est dum fa-
bularentur & secum quærerent, & ipse le-
sus appropinquans, ibat cum illis, oculi au-
tem eorum tenebantur ne eū agnoscerēt.
Et ait ad illos. Qui sūt hi sermones quos
confertis ad inuicē ambulantes, & estis tri-
stes? Et respondens vnus cui nomen Cleo-
phas, dixit ei. Tu solus peregrinus es in
Hierusalem, & non cognouisti quæ facta
sunt in illa, his diebus? Quibus ipse ait,
quæ? Et dixerunt. De Iesu Nazareno qui
fuit vir propheta, potens in opere & ser-
mone coram Deo & omni populo. Et quo
modo eum tradiderunt summi sacerdotes,
& principes nostri, in damnationem mor-
tis, & crucifixerunt eum. Nos autem
spera-

CONCORD. EVANG.

sperabamus, quia ipse esset redempturus
 Israel. Et nunc super hæc omnia tertia dies
 est hodie, quod hæc facta sunt. Sed & mu-
 lieres quædam ex nostris terruerunt nos,
 quæ ante lucem fuerunt ad monumentum,
 & non inuento corpore eius, venerunt, di-
 centes: se etiam visionem Angelorum vi-
 disse, qui dicunt eum viuere. Et abierunt
 quidam ex nostris ad monumētum, & ita
 inuenerunt sicut mulieres dixerūt, ipsum
 vero non inuenerunt. Et ipse dixit ad eos,
 O stulti & tardi corde ad credendum, in
 omnibus quæ locuti sunt prophetæ. Nōne
 hæc oportuit pati Christum, & ita intrare
 in gloriam suam. Et incipiens à Moyse &
 omnibus prophetis, interpretabatur illis
 in omnibus scripturis, quæ de ipso erant.
 Et appropinquauerūt castello quo ibant,
 & ipse se finxit longius ire. Et coegerunt
 eum, dicentes: Mane nobiscum Domine
 quoniā aduesperascit, & inclinata est iam
 dies. Et intrauit cum illis. Et factum est cū
 recumberet cum eis, accepit panem, & be-
 nedixit ac fregit, & porrigebat illis. Et a-
 perti sunt oculi eorū, & cognouerūt eum,
 & ipse euauit ex oculis eorum. Et dixe-
 runt

runt ad inuicem. Nónne cor nostrum ardens erat in nobis, dum loquetur in via; & aperiret nobis scripturas. Et surgentes eadem hora, regressi sunt in Hierusalem, & inuenerunt cōgregatos vndecim, & eos qui cum illis erant, dicentes: quod surrexit Dominus verè, & apparuit Simoni. Et ipsi narrabant quæ gesta erant in via, & quo-

modo cognouerunt eum in
 B. illi cūtes, nū- fractione panis.
 ciauerunt exte-
 ris. B. Nec illis crediderunt.

1. *Id quomodo contigerit, latius exponit Luc.*

APPARITIO PRIMA ET SECVNDA.

CAP. CXLVIII.

C. 24. Dum hæc loquuntur, stetit Iesus in medio eorum.

D. 20. Cū ergò sero esset die illo, vna sabbatorū, & fores essent clausæ, vbi erant discipuli congregati propter metum Iudæorum, venit Iesus & stetit in medio eorū,

C Pax vobis. & dicit eis. Pax vobis.

C. Ego sum, nolite timere, conturbati verò & conterriti, existimabant se spiritum videre, & dixit eis, quid turbati estis, & cogitationes

gitationes ascendunt in corda vestra. Videte manus meas, & pedes, quia ego ipse sum. Palpare & videte, quia spiritus carnē & ossa non habet, sicut me videtis habere, & cū hæc dixisset, ostendit eis manus & pedes.

D. Et cum hæc dixisset, ostendit eis manus.

D. Et latus, gaudi sunt ergo discipuli, viso Domino.

C. Adhuc autem illis non credentibus, & mirantibus præ gaudio dixit. ¹ Habetis hic aliquid quod manducetur. At illi obtulerunt ei partem piscis assi, & fauum mellis, & cū manducasset coram eis, sumens reliquias dedit eis. *Et dixit cap. 150.*

D. Dixit ergo eis iterum, pax vobis. Sicut misit me pater, & ego mitto vos. Hoc cū dixisset insufflauit, & dixit eis. Accipite Spiritum sanctum, quorū remiseritis peccata remittuntur eis, & quorum retinueritis, retenta sunt. Thomas autem vnus ex duodecim qui dicitur Didimus, non erat cum eis quando venit Iesus. Dixerunt ergo ei alij discipuli: Vidimus Dominum. Ille autem dixit eis: Nisi videro in manibus eius fixuram clauorum, & mittam digitum meum

meum in locum clauorum, & mittam manum meam in latus eius, non credam. Et post dies octo, iterum erant discipuli eius intus, & Thomas cum eis. Venit Iesus ianuis clausis, & stetit in medio, & dixit: Pax vobis. Deinde dicit Thomæ. Infer digitum tuum huc, & vide manus meas, & affer manum tuam, & mitte in latus meum, & noli esse incredulus sed fidelis. Respondit Thomas & dixit ei. Dominus meus & Deus meus. Dixit ei Iesus. Quia vidisti me Thomas credidisti. Beati qui non viderunt & crediderunt. Multa quidem & alia signa fecit Iesus in conspectu discipulorum suorum, quæ non sunt scripta in libro hoc, hæc autem scripta sunt ut credatis, quia Iesus est Christus filius Dei, & ut credentes, vitam habeatis in nomine eius.

1. Hinc satis constat tum eos non recubuisse, ideo hæc non esse apparitionem de qua Mar. dicit nouissime autem recubentibus, quod tamen alioqui ex Mar. esset valde verisimile.

TERTIA AD MARE TIBERIDIS.

CAP. C. XLIX.

¶ D. 21. Postea manifestauit se iterum

1507 E B Iesus

CONCORD. EVANG.

Iesus ad mare Tiberiadis, manifestavit autem sic. Erant simul Simon Petrus, & Thomas qui dicitur Didimus, & Nathanael qui erat à Cana Galilææ, & filij Zebedzi, & alij ex discipulis eius duo. Dicit eis Simon Petrus. Vado piscari. Dicunt ei, venimus & non tecum. Et exierunt & ascenderunt in naum, & illa nocte nihil prederunt. Mane autem facto, stetit Iesus in litore, non tamen cognoverunt discipuli quia Iesus est. Dixit ergo eis Iesus. Pueri nunquid pulmentarium habetis? Responderunt ei: Non. Dixit eis: Mittite in dextrum nauigij rete, & inuenietis. Miserunt ergo, & iam nō valebant illud trahere præ multitudine piscium. Dicit ergo discipulus ille quem diligebat Iesus Petro. Dominus est. Simon Petrus cum audisset quia Dominus est, tunica succinxit se, erat enim nudus, & misit se in mare. Alij autem discipuli nauigio venerunt, non enim longe erant à terra, sed quasi cubitis ducentis trahentes rete piscium. Vt ergo descenderunt in terram, viderunt prunas positas, & piscem superpositum, & panem. Dicit eis Iesus: Afferte de piscibus quos pre-di-

prendidisti nunc. Ascendit Simon Petrus & traxit rete in terram, plenum magnis piscibus, centum quinquaginta tribus, & cum tanti essent, non est scissum rete. Dicit eis Iesus: venite prandere. Et nemo audebat discumbentium interrogare eum. Tu quis es. Scientes quia Dominus est. Et venit Iesus & accepit panem, & dat eis, & piscem similiter. Hoc iam tertio manifestatus est Iesus discipulis suis, cum resurrexisset à mortuis. Cum ergo prandissent, dicit Simoni Petro Iesus: Simon Ioannis diligis me plus his? Dicit ei. Etiam Domine, tu scis quia amo te. Dicit ei: Pasce agnos meos. Dicit ei iterum. Simon Ioannis diligis me? ait illi. Etiam Domine, tu scis quia amo te. Dicit ei: Pasce agnos meos. Dicit ei tertio. Simon Ioannis amas me? Contristatus est Petrus quia dixit ei tertio amas me. & dixit ei. Domine tu omnia scis, tu scis quia amo te. Dicit ei: Pasce oves meas. Amen amen dico tibi, cum esses iunior cingebas te, & ambulabas vbi volebas, cum autem senueris, extendes manus tuas, & alius te cinget, & duceat quo non vis, hoc autem dixit signi-

ficans qua morte clarificaturus esset Deus. Et cum hoc dixisset dicit ei, sequere me. Conuersus Petrus, vidit illum discipulum quem diligebat Iesus sequentem, qui & recubuit in coena super pectus eius, & dixit, Domine quis est qui tradet te, hunc ergo cum vidisset Petrus, dicit Iesu: Domine hic autem quid? Dicit ei Iesus: Sic eum volo manere donec veniam, quid ad te, tu me sequere, & iij. ergo sermo inter fratres, quia discipulus ille non moritur, & non dixit ei Iesus non moritur, sed sic eum volo manere donec veniam, quid ad te. Hic est discipulus ille qui testimonium perhibet de his, & scripsit hæc, & scimus quia verum est testimonium eius.

1. Hinc constat istud contigisse ante apparitionem in monte Galilea, & perspicuum est Io. loqui de publica apparitione, seu non priuata.

ULTIMA APPARITIO.
ASCENSIO.

Qua hic continentur post apparitionem in monte Galilea, breuiter a Matt. descriptam, omnia contigerunt Hierosolymis in vltima apparitione. Dicit enim Luc. sedete in ciuitate, & paulo post eduxit eos foras, item & ipsi adorantes, regressi sunt in Hieru.

in Hierusalem, inde ergo eos eduxerat. idem etiā
 satis constat ex primo actorum, ut & quod cum
 postremo apparuit, accumberent, dicit enim &
 conuescens praecepit eis ab Hierosolymis ne disce-
 derent. itaque quod dicit Mar. nouissimè recum-
 bentibus illis, omnino de hac apparitione videtur
 intelligendum, vespere enim resurrectionis non re-
 cumbebant, & vide quam familiariter cum disci-
 pulis egerit iamiam ab eis discessurus.

CAP. C.L.

A. 28. Vndecim autem discipuli abierunt
 in Galilzam, in montem vbi constituerat
 illis Iesus. Et videntes eum adorauerunt,
 quidam autem dubitauerunt.

B. 16. Nouissime autem recumbentibus il-
 lis vndecim, apparuit & exprobrauit in-
 credulitatem eorum, & duritiam cordis,
 quia his qui viderant eum resurrexisse, nō
 crediderunt.

B. Et dixit eis euntes. A. Et accedens Iesus loqu-
 tus est eis, dicens: data est
 mihi omnis potestas, in coelo & in terra.
 Euntes ergo.

B. In mundum vniuersum, praeificate Euā-
 gelium omni creaturæ.

A. Docete omnes gentes; baptizantes

E. 3 eos

eos, in nomine Patris, & Filij, & Spiritus sancti, docentes eos seruare, quæcunque mandauimus vobis.

B. Qui crediderit & baptizatus fuerit, saluus erit, qui verò non crediderit, condemnabitur, signa autem in eos qui crediderint hæc sequentur. In nomine meo dæmonia eiicient, linguis loquentur nouis, serpentes tollent, & si morsiferum quid biberint, non eis nocebit. Super ægros manus imponent, & bene habebunt.

A. Et ecce ego vobiscum sum vsque ad cōsummationem sæculi.

C. 24. Et dixit ad eos: Hæc sunt verba quæ loquutus sum ad vos, cùm adhuc essem vobiscum, quoniam necesse est impleri omnia quæ scripta sunt in lege Moyli, & Prophetis, & psalmis de me. Tunc aperuit illis sensum, vt intelligerent scripturas, & dixit, quoniam sic scriptum est, & sic oportebat Christum pati, & resurgere à mortuis tertia die, & prædicari in nomine eius pœnitentiam & remissionem peccatorum in omnes gentes, incipiētibz ab Hierosolyma. Vos autem testes estis horum. Et ego initiam promissum patris mei in

vos.

vos. Vos autem sedere in ciuitate, quoadusque induamini virtute ex alto. Et eduxit eos foras in Bethaniam, & eleuatis manibus suis benedixit eis, & factum est dum benediceret illis, recessit ab eis, & ferebatur in coelum.

B. Et Dominus quidem Iesus postquam loquutus est eis, assumptus est in coelum, & sedit à dextris Dei.

C. Et ipsi adorantes, regressi sunt in Hierusalem, cum gaudio magno, & erant semper in templo laudantes & benedicentes Deum, Amen.

B. Illi autem profecti prædicauerunt ubique Domino cooperante, & sermonem confirmante sequentibus signis.

D. Sunt autem & alia multa quæ fecit Iesus, quæ si scribantur per singula, nec ipsum arbitror mundum capere posse, eos qui scribendi sunt libros.

FINIS.

E. 4

INDEX

1.004.082

I N D E X.

E V A N G E L I O.

R V M Q V A E I N T E M P L I S

diebus Dominicis & alijs festis leguntur.

In quo notatur Euangelij principium,

& subinde quod finem eius conse-

quitur. R. litera, vsum Ro-

manum significat.

A D V E N T V S.

Dominica. I.

Cap.

ET cū appropinquas. Et cū intrass. A. 21. 110.

Dominica. II.

Et erunt signa in sole. Attendite autem. C. 21. 123.

R. Ioannes autem cum. Amen dico vobis. A. 11. 47.

Dominica. III.

Ioannes autem cum audisset. Amen dico. A. 11. 47.

R. Et hoc est testimonium. Altera die vidit. D. 1. 16.

Feria 4. quatuor temporum.

In mense autem sexto. Exurgens autem. C. 1. 3.

Feria. 6.

Exurgens autem Maria. Quia respexit. C. 1. 4.

Sabbato.

Anno quintodecimo. Dicebat ergo ad. C. 2. 13.

Dominica. IIII:

Miserunt Iudai. Altera die. D. 1. 16.

R. Anno quintodecimo. Dicebat ergo. C. 2. 13.

N A T A.

NATALIS DOMINI.

In vigilia.

Sunt esset desponsata. Hoc autem: A. 1. m. 93. 7.

In gallicantu.

Factum est autem in diebus. Et factum est. C. 2. 8.

In aurore. 519:

Et factum est ut discesserunt Et postquam. C. 2. 8.

In die ad missam.

In principio erat. Ioannes testimonium. D. 1. 1.

In diē S. Stephani.

Ecce ego mitto. usque finem cap. A. 23. 120.

In die S. Ioannis Euangelitz.

Sequere me. Sunt autem. D. 21. 149.

In die S. Innocentium: 2.17.98 1963

Qui cum recessissent. Desuncto. A. 2. 11.

Dominica intra octavas.

Et erat pater eius. Et ibant parentes. C. 2. 10.

In circuncisione Domini.

Et postquam consummati. Et postquam imple. C. 2. 8.

In Epiphania Domini.

Cum autem natus. Qui cum recess. A. 2. 9.

12 27 Dominica intra octavas Epip. 6. 3

Et cum factus esset annorum. usque hinc ca. C. 2. 12

Dominica 7. post octavas Epiph.

Et die tertia nuptiæ. Posth.ec descendit, D. 2. 18.

Dominica II. post oct Epiph.

Cum autē descendisset. Cum autē introisset. A, 8 44

Dominica III. post oct. Epiphan.

Et ascendente eo. Et cum venisset. A. 8. 37

Domj-

I N D E X.

Dominica quarta post oct. Epiph.	
<i>Simile &c. Qui seminauit. Aliā parabolā. A. 13</i>	32.
Dominica in septuagesima.	
<i>Simile est enim regnum. Et ascendens. A. 20.</i>	101.
Dominica in sexagesima.	
<i>Cum autem turba multa Nemo autem, C. 8.</i>	51.
Dominica in quinquagesima.	
<i>Assumpsit autem Iesus Vsque finem ca. C. 18</i>	104.
Feria quarta Cinerum.	
<i>Cum autem ieiunatis. Lucerna corporis. A. 6</i>	42.
Feria quinta.	
<i>Cum autē introisset Caph. Et cum venisset, A. 8.</i>	45.
Feria sexta.	
<i>Audistis quia dictum est, diliges proximum. Et cum oratis. A. 5.</i>	41.
Sabbato.	
<i>Cum sero factum esset. Vsque finem ca. B. 6</i>	58.
Dominica prima quadragesimæ.	
<i>Tunc Iesus ductus est Cum autem, A. 4</i>	15.
Feria secunda.	
<i>Cum autem venerit filius. Vsque finē ca. A. 25.</i>	127.
Feria tertia.	
<i>Et cum intrasset Iesus Hiero. Mane aut. A. 21.</i>	111.
Feria quarta.	
<i>Tunc responderunt ei quidam de scribis. Vsque finem cap. A. 12</i>	49.
Feria quinta.	
<i>Et egressus inde Iesus. Et cum transcendiss. A. 15.</i>	61.
Feria sexta.	
<i>Post hac erat dies. Propterea perseq. D. 5</i>	37.
	Sabba-

INDEX.

Sabbato .		
<i>Et post dies sex. & interrogata,</i>	<i>A. 17</i>	67
Dominica secunda quadrag.		
<i>Et post dies sex. Vt precedenti sabbato.</i>		3
Feria secunda.		
<i>Ego vado & quæretis. Hac illo loquente,</i>	<i>D. 8</i>	76
Feria tertia .		
<i>Tunc Iesus locutus est Va vobis scrib. A. 23,</i>	<i>120.</i>	
Feria quarta .		
<i>Et ascendens Iesus Hie. Et egredientib. A. 20</i>	<i>104</i>	
Feria quinta.		
<i>Homo quidam erat diues. Vsq; finem, ca. C. 16.</i>	<i>98</i>	
Feria sexta .		
<i>Homo quidam erat paterf Vsq; fin, ca A. 21</i>	<i>114</i>	
Sabbato .		
<i>Homo quidam habuit duos filios. Vsq; fi. C. 15</i>	<i>93</i>	
Dominica tertia quadrag.		
<i>Et erat eijciens demoniũ. Turbis autem, C. 11</i>	<i>49</i>	
Feria secunda.		
<i>Vtiq; dicetis mihi hanc. Et descendit in, C. 4.</i>	<i>54</i>	
Feria tertia .		
<i>Si autem peccaveris in te. Ideo assimil. A, 18</i>	<i>71</i>	
Feria quarta .		
<i>Tunc accesserunt ad. Et egressus inde, A, 18</i>	<i>62</i>	
Feria quinta.		
<i>Surgens autem Iesus de synag. Vsq; fi. C, 4</i>	<i>28</i>	
Feria sexta .		
<i>Venit ergo in civitatem. Post duos autem, D, 4</i>	<i>12</i>	
Sabbato .		
<i>Iesus autem perrexit. Iterum ergo loquutus, D. 878</i>		
Domi-		

I N D E X . I

Dominica-quarta quadrag.	
<i>Post hac abiit. Iesus ergo cum cog.</i> D, 6	57
Feria secunda.	
<i>Et prope erat Pascha. Vsq; finem, cap.</i> D, 2	19
Feria tertia.	
<i>Iam autem die festo. Christus cum,</i> D, 7	74
Feria quarta.	
<i>Et prateriens Iesus. Et dicit ei,</i> D, 9	77
Feria quinta.	
<i>Et factum est deinceps. Et exiit hic sermo,</i> C, 7	46
Feria sexta.	
<i>Erat autem quidam languens. Quidam autem ex,</i> D, 11	102
Sabbato.	
<i>Ego sum lax. Dixit ergo iterum,</i> D, 8	76
Dominica in Passione.	
<i>Quis ex vobis arguet me de peccato. Vsq; finem cap.</i> D, 8	76
Feria secunda.	
<i>Audierunt Phar. turbam. Nondum enim,</i> D, 7	74
Feria tertia.	
<i>Post hac autem ambulabat. Iam autem die,</i> D, 7	72
Feria quarta.	
<i>Facta sunt autem. Querebant ergo,</i> D, 10	29
Feria quinta.	
<i>Rogabant autem illum quidam. Vsq; finem,</i> C, 7	48
Feria sexta.	
<i>Collegerunt ergo Pontifices. Proximum,</i> D, 11	103
Sabbato.	
<i>nec loquutus est. Vsq; finem cap.</i> D, 17	137
<i>R. Cogitauerunt autem Princ. Cum autem,</i> D, 12	111
Domi-	

I N D E X:

223

DOMINICA IN RAMIS

Palmarum.

Post benedictionem Palmarum.

Et cum appropinquaſſ. Et cum intraſſet. A. 21, 110

Ad Miſſam.

Paſſio Domini ſecundum Matthæum, vſque ſi, cap.

27, A. 26

125

Feria ſecunda.

Jeſus ergò ante ſex. Cogitauerunt autē, D. 12, 109

Feria tertia.

Paſſio Domini ſecundū Mar, vſq; ſi, c, 15 B 14 128

Feria quarta.

Paſſio dñi ſecūdū Lnc, vſq; ſinē, cap, 27 C. 22. 128

Feria quinta in cœna domini,

Ante diem feſtum, Amen amen dico. D 13 130

Feria ſexta in Paraſceue.

Paſſio dñi ſecū. Ioā, vſq; ſinem, cap. 19. D. 13. 138

Sabbato ſancto.

Veſpere autem Et exierunt, A. 28

146

Iudie Paſchæ.

Et cum trāſiſſet ſabb. At illæ exeuntes, B. 16. 146

Feria ſecunda.

Et ecce duo ex illis. Dum autem hac. C, 24

147

Feria tertia.

Dum autē hac loq Vos autem teſtes., C, 24

148

Feria quarta.

Poſtea manifeſtauit ſe. Cum ergo prand. D, 21 149

Dominica prima poſt Paſcha.

Cum ergo ſero. Vſq; ſinem, cap, D, 20

148

Dominica

I N D E X.

<i>Dominica secunda post Pascha.</i>	
<i>Ego sum Pastor. Propterea me, D, 10</i>	78
<i>Dominica tertia post Pascha.</i>	
<i>Modicum & iam non. Et in illo die, D, 16</i>	136
<i>Dominica quarta post Pascha.</i>	
<i>Et nunc vado. Omnia quaecunque, D, 16</i>	136
<i>Domin. quinta post Pascha.</i>	
<i>Amen amen dico. Respondit eis, D 16</i>	136
<i>Feria secunda in Rogationibus.</i>	
<i>Quis vestrum habebit Et erat eijciens, C, 11</i>	82
<i>Feria tertia in Rogationibus.</i>	
<i>Petite & dabitur vobis. Omnia ergo, A 7.</i>	43
<i>Feria tertia in vigilia Ascensionis.</i>	
<i>Hac loquutus est Iesus, &. Pater san. D, 17</i>	137
<i>In die ascensionis.</i>	
<i>Nouissime aut recumb. Vsq; finem, cap. B, 16</i>	150
<i>Dominica intra oct. Ascensionis.</i>	
<i>Cum autē venerit Para. Hac aut vobis, D, 15</i>	115
<i>In die Pentecostes.</i>	
<i>Si quis diligit me. Surgite eamus, D, 14</i>	134
<i>Feria secunda.</i>	
<i>Sic enim Deus dilexit. Post hac, D. 4</i>	20
<i>Feria tertia.</i>	
<i>Amen amen dico vobis. Ego sum pastor, D, 10</i>	78
<i>Feria quarta quatuor temporum.</i>	
<i>Nemo potest venire. Litigabant, D, 5</i>	59
<i>Feria sexta.</i>	
<i>Et factum est in vna. Et post hac, C, 5</i>	16
<i>Sabbato.</i>	
<i>Surgens autem Iesus. Vsq; finem, cap. C, 4.</i>	28
<i>In die</i>	

INDEX.

224

In die Trinitatis.

Cum autem venerit. Hæc autem vobis, D, 15 135.

R. Estote ergo miseric. Non est enim, C, 6. 43

Dominica prima post Pent.

Homo quidam erat dives. Usque fin. C, 16 95

In die Sacramenti.

Caro enim mea vere. Hæc dixit in synag. D, 6 59

Dominica secun. post Pent.

Homo quidam fecit cœnam. Ibant autem, C, 14 90

Dominica tertia post Pent.

Erant autem appropinquant. Aut quæ, C, 15 93

Dominica quarta post Pent.

Estote ergo misericordes. Nō est enim, C, 6, 41 43

Ro. Factum est autem cum. Et factum, C, 5 20

Dominica quinta post Pentec.

*Factum est autem. Ut supra. Sic usque : 4. do. quod
præcedit vsu Rom. sequitur communi.*

Ro. Dico autem vobis quia. Estote consueti, A, 5 41

Dominica sexta post Pentecost.

Dico autem vobis. Estote consentientes, A, 5 41

Dominica septima post Pentec.

In illis diebus. Et statim ascen. B, 8 63

Dominica octava post Pentec.

Attendite à falsis. Multi dicent, A, 7 43

Dominica nona post Pentecost.

Homo quidam erat. Qui fidelis, C, 16 65

Dominica decima post Pentec.

Et factum est cum. Principes, C, 19 111

Dominica undecima post Pent.

Duo homines. Afferebant autem, C, 18 99

Domi-

I N D E X.

Dominica duodecima. post Pent.	
Et iterum exiens. Usque fin. cap. B. 7.	62
Dominica decimatertia post Pent.	
Beati oculi. Factum est. C. 10.	80
Dominica decimaquatta post Pent.	
Et factum est. Interrogatus. C. 17.	73
Dominica decimaquinta. post Pent.	
Nemo potest. Nolite ergo. A. 6.	42
Domi. decimasexta post Pentec.	
Et factum est. Et exijt hic sermo. C. 7.	46
Dominica decimasextima post Pent.	
Et factum est cum intraret. Dicebat aut. C. 14.	90
Feria quarta quatuor temporum.	
Et respondens vnus. Et inde profecti. B. 9.	68
Feria sexta.	
Rogabat autem vnus de. Usque finem. ca. C. 7.	48
Sabbato.	
Arborem fici: Dicebat ergo. C. 13.	87
Dominica decima oct. post Pent.	
Pharisei autem. Usque finem. cap. A. 22.	119
Dominica decimanona post Pen.	
Et ascendens in. Et cum. A. 9.	33
Dominica uigesima post Pente.	
Simile factum est. Tunc abeuntes: A. 22.	115
Dominica uigesimaprima post. Pe.	
Et erat quidam. Hoc iterum. D. 4.	28
Dominica XXII. post Pente.	
Ideo assimilatum. Usque finem cap. A. 18.	71
Dominica XXIII. post Pent.	
Tunc abeuntes. Et audientes. A. 22.	116
Dominica	

Dominica xxiiii. post Pent.	
<i>Hæc illo loquente. Et transeunte.</i> A 9	35
<i>R. Cum videritis. De die autem illa.</i> A 14	123
Dominica xxv. post pent.	
<i>Cum subleuasset ergo. Iesus ergo.</i> D. 6	57

P R O P R I V M
Sanctorum.

In die sancti Andræ apostoli.

<i>Ambulans autem Iesus. Et circuibat.</i> A 4	25
In conceptione.	
<i>Liber generationis. Omnes itaque.</i> A 1	6
sancti Thomæ apost.	
<i>Thomas autem. Multa quidem.</i> D 20	143
In conuersione sancti Pauli.	
<i>Tunc respondens Petrus. Usque finem. ca.</i> A 15	71
In purificatione Mariæ.	
<i>Et postquam. Et erat pater.</i> C 2	9
In cathedra petri.	
<i>Venit autem Iesus. Tunc Iesus dixit.</i> A 16	67
sancti Matthiæ apost.	
<i>Hoc est præceptum meum. hæc mando.</i> D 15	115
<i>R. Confitebor tibi. Usque finem. cap.</i> A 11	79
In annunciatione.	
<i>In mense autem sexto. Et discessit.</i> C 1	3
sancti Marci.	
<i>Ego sum vitis. In hoc.</i> D 15	135
<i>R. Post hæc designauit. In quamcunque.</i> C 10	79
Ff	S. Phi.

INDEX.

Sancti Philippi & Iacobi.		
<i>Non turbetur cor. si quid petieritis. D 14</i>		134
In inuentione crucis.		
<i>Frat autem homo ex Pha. Sic deus dilex. D 3</i>		20
sancti Iohannis baptistæ.		
<i>Fuit in diebus Herodis. Et dixit Zachar. C 1</i>		2
Apostolorum Petri & Iauli.		
<i>Venit autem Iesus. Tunc præcepit. A 16</i>		66
sanctæ Mariæ magdalensæ.		
<i>Maria autem stabat. Cum ergo. D 20</i>		146
<i>R. Rogabat autem. Vsque finem cap. C 7</i>		48
sancti Iacobi apostoli.		
<i>Tunc accessit. Et egredientibus. A 20</i>		104
sancti Petri ad vincula.		
<i>Venit Iesus. Tunc præcepit, A 16</i>		66
sancti Laurentij.		
<i>Amen amen dico. Nunc anima D. 12</i>		118
In die Assumptionis B. Mariæ.		
<i>Factum est autem dum. Vsque finem cap. C. 10</i>		81
sancti Bartholomæi.		
<i>Intrauit autem cogitatio. Respōdens autē C. 9.</i>		69
In decollatione Iohannis.		
<i>Ipso enim Harodes. Et cum dies B 6</i>		36
Natiuitas Mariæ.		
<i>Vt supra in Conceptione.</i>		
In exaltatione crucis.		
<i>Et ego si exaltatus. Hæc loquutus, D 12</i>		111
sancti Matthæi.		
<i>Et cum transiret. Tunc accesserunt, A 9</i>		34
	sancti	

sancti Michaelis archangeli.	
<i>In illa hora accessit. Venit enim. A</i>	18 70
sancti. Dionysij & sociorum.	
<i>Et ascendens cum illis. Secundum hanc. C</i>	6 40
sancti Lucæ.	
<i>Post hanc autem designavit. Nolite trans. C</i>	10 79
sancti. Simonis & iudæ.	
<i>Hoc est præceptum meum. Hanc mando. D</i>	15 135
In die omnium sanctorum.	
<i>Videns autem Iesus turbas. Sic enim persequ. A</i>	5 40
In commemoratione defunctorum.	
<i>Cum autem venerit. Usque finem ca. A</i>	25 127
In officio defunctorum.	
<i>Dixit Martha. Et cum hanc. D</i>	11 102
<i>Ego sum panis. Caro enim. D</i>	6 59
<i>Sicut enim pater. Amen amen dico vobis. D</i>	5 37
<i>Omne quod dat. Murmurabant. D</i>	6 59
<i>Amen amen dico vobis quia. Non possum. D</i>	5 37
In dedicatione Ecclesiæ.	
<i>Et ingressus perambulabat. Hanc illis aud, C</i>	19 106
In sponsalibus.	
<i>Et accedentes Pharisei. Et in domo. B</i>	10 95

COMMUNE

sanctorum.

In natali Apostolorum.

Hoc est præceptum. Hanc mando. D 15 135

Ecce ego mitto. Cum autem per. A 10 55

Ff 2 *Hanc*

INDEX,

<i>Hæc mando vobis. Cum autem vener.</i>	<i>D 15</i>	135
<i>Ego sum vitis. In hoc clarific.</i>	<i>D 15</i>	135
<i>Facta est autem contentio. Ait autem.</i>	<i>C 22</i>	133
<i>Vos eslis sal terra. Nolite putare:</i>	<i>A 5</i>	41

I N N A T A L I

vnius Martyris.

<i>Si quis vult post me venire. vsque fin.</i>	<i>A 16</i>	66
<i>Amen amen dico vobis, nisi. Nunc anima.</i>	<i>D 13</i>	111
<i>Qui vos audit. In ipsa</i>	<i>C 10</i>	79
<i>Si quis vult post me. Factum est.</i>	<i>C 9</i>	69
<i>Nolite arbitrari Vsque finem cap.</i>	<i>A 10</i>	55
<i>Nihil est opertum. Qui autem neg</i>	<i>A 10</i>	55
<i>Si quis venit ad me. Bonum est sal.</i>	<i>C 14</i>	92

I N N A T A L I P L V R I

morum Martyrum.

<i>Et descendens. Secundum hæc.</i>	<i>C 6</i>	49
<i>Cum autem audieritis. Cum autem vi.</i>	<i>C 21</i>	122
<i>Et cum egrederetur. Cum autem vid.</i>	<i>C 13</i>	89
<i>Attendite a fermento. Qui autem neg.</i>	<i>C 12</i>	84
<i>Sedente autem eo. Et prædicabitur.</i>	<i>A 24</i>	122
<i>Videns autem. Sic enim persecuti</i>	<i>A 5</i>	40
<i>Cum autem persequentur. Qui autem.</i>	<i>A 10</i>	55
<i>Qui vos audit. In ipsa hora.</i>	<i>C 10</i>	55
<i>Va vobis qui edificatis. Vsque finem cap.</i>	<i>C 11</i>	83

I N N A T A-

INDEX.

227

IN NATALI VNIVS

Confessoris.

<i>Sicut enim homo peregr.</i>	<i>Accedens autem.</i>	<i>A 25</i>	126
<i>Sint lumbi.</i>	<i>Ait autem ei.</i>	<i>C 12</i>	86
<i>Vigilate ergo.</i>	<i>Si autem dixerit.</i>	<i>A 24</i>	124
<i>Videte, vigilate.</i>	<i>Vsque finem cap.</i>	<i>B 13</i>	124
<i>Nemo lucernam.</i>	<i>Et cum loqueretur.</i>	<i>C 11</i>	82
<i>Noli timere pusillus.</i>	<i>Sint lumbi.</i>	<i>C 12</i>	85
<i>Homo quidam nobilis.</i>	<i>Veruntamen.</i>	<i>C 19</i>	107
<i>Ecce nos relinquimus omnia.</i>	<i>Vsque fin. ca.</i>	<i>A 1250</i>	

IN NATALI

Virginum.

<i>Simile est regnum calorum thesauro.</i>	<i>Iterum simili</i>	
<i>sag.</i>	<i>A 13</i>	53
<i>Tunc simile erit regnum calorum decem virg. sicut</i>		
<i>enim.</i>	<i>A 25</i>	125

F I N I S.

Series Cartarum.

a b c A B C D E F G H I K L M N
O P Q R S T V X Y Z Aa Bb Cc
Dd Ee Ff

Omnes sunt quaterniones, præter Ff
quæ est duernio.

ERRATVLA QVÆDAM QVÆ IN-
 ter excudendum acciderunt, et si opere preciū
 non esset, tamen quia quædam lectorem in-
 cautum, uel turbare, uel remorari possent, ui-
 sum est hic adijcere.

<i>Vo</i>	<i>Facies.</i>	<i>Linea.</i>		<i>Lege.</i>
35	1	22	dilatione	de dilata ^{ti} one
44	2	7	potestatis	potestis
55	1	8	Matt.	Luc.
60	2	21	raueris	oraueris
61	2	4	cor	et cor
76	2	15	fructis	fructu
77	1	19	vite	videte
79	1	25	Geranis	Gerasenis.
84	1	12	zonis	Zona as
85	2	22	eum	enim.
87	1	22	ait Herodos	ait Herodes
89	1	18	peruenerunt	prenenerunt
90	2	7	patres	partes
90	2	18	fragam	fragmen
124	2	16	approprians	appropians
135	2	5	sunt turbæ	sunt eum turbæ
136	1	8	quāo super nn quā super nona	
140	1	22	utilis	utilius
149	1	15	xor xa	Zor Za
158	2	22	non me	in me
eadem		24	in iudico	non iudico
164	1	13	domino	domino meo
168	2	2	prolixi	prolixius
21	2	29	loquetur	loqueretur





100

